

لزيد من المعلومات الاتصال بالهاتف المجاني

8003044111

سبت ٧ شياط (قير اليز) ١٩٩٨ الموافق ١٠ شوال ١٤١٨ه/ العبد ١٩٧٩

ارتفاع سعرالذهب مجدداً في لندن

ارتفع سنعر أونصة الذهب في لندن أمس الى ٢٠١،٦ دولار من ٢٩٨, ٥ أول من أمس، لكن تبعري الذهب والفضة تراجعا

الألعاب الأولبية الشتوية أخردورات القرن

خوان انطونيو سامارانش يحمل الشعلة الأولمبية في ناغانو (اليابان) قبل انطلاق الدورة الشنوية الأخيرة

AL HAYAT

است الحباة عقيسُدة وجهساد



اذا كان الزارعون يخشون مجيء الجراد، فأن البعض في الجزيرة العربية يعتبره «أكلة الموسم»

■ اعلنت مؤسسات اغاثة دولية امس انها سترسل فرقاً الى شمال

وُحِاء نلك وسط تقارير تحدثت عن سقوط ما يراوح بين ٣٦٠٠

ونقلت وكالآت الانباء عن مصابر التحالف المناهض له وطالبان، الذي

سِطْر على المنطقة انْ مركز الهزَّة كان في شمال مدينة طالوقان عاصمة

وأبلغ السفير روان فرهدي «رويترر» انه تلقى معلومات في مكالمات

ويمثل فرهدي حكومة الرئيس المخلوع برهان الدين رباني الذي فر

وقال فرهدي ان تأثير الزَّلزَال تركزُ على مدينة رستق ودمر اكثر من

٢ قرية منها ست قرى كبيرة. وتابع ان ٢٠٠٠ منزل تهدمت وان المنطقة

من العاصمة الافغانية كابول عندما استولت عليها قوات طَّالبانَ في

افغانستان للاطلاع على حجم الأضرار التي خلفتها هزة ارضية في

واربعه الاف قتيل نتيجه الهزة التي ضربت المنطقة الاربعاء الماضي

وقال علماء سويديون ان قوة الهزَّة بِلَغْتِ ٦٫١ حسبِ مقياس ريختر.

موسم الجراد مزدهر. . . في الخليج

طبعةالقاهرة

الأميرسلطان

يعوداليوم

الىالسعودية

🛘 الرياض – «الحياة»

■ يصل الأسيس سلطان بن عبدالعزيز النائب الثاني لرثيس

محطس الوزراء وزير النفحاع

والطيبران السبعبودي الى جبدة مساء اليوم قادماً من للغرب بعد

رسمية وشعبية. وكأن الأمير

سلطان توجه بعد جولته الناجحة

التي شملت اسبأنيا وابطأليا

وجنوب افريقيا في بداية تشرين الأول (اكستسوبر) الماضي الى

ىتشىفى «كليىك جينولىيە» ف

سويسرا لأجراء جراحة في ركبتاً

اليسيرى تولاها فريق من خمسة اطباء سلعوبيين والطبيب الأسيركي ريت شارد كيرون

التتعة في الصفحة (٦)

غيبة استمرت حوالي خمد أشبهر وسيكون موضع حفاوة

Hi-Tech 🎒 🖂

الإدريسي

للبنث على الإنترنت بالعربية

www.sakhr.com

AL HAYAT SATURDAY 7, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12759

كلينتون وبلير يعلنان استعدادهما للمواجهة واميركا ترسل مزيداً من القوات إلى الخليج:

ضرب العراق لن يؤدي إلى

🗋 واشنطن – رفيق خليل المعلوف 🗇 الكويت – حمد الجاسر

■ اعرب الرئيس بيل كلينتون عن اعتقاده بان توجيه ضربة عَسْكُرية إلَى العراق لَنْ يؤدي إلَى حرب عالمية كما توقع الرقيس الروسي بوريس يلتسن, وقال الرئيس الأميركي في مؤتمر صحافي مشترك عَ قَدِهِ وَرَثْيِسُ وَرُزَاءَ بَرِيطَانْيِسا طَوْنِي بِلَيْسِ فِي الأبيض أمس أن الولايات المتحدة وبريطانيا تقفان معاً في مواجبهة العراق وأن على اصدام حسين ان يعرف انتآ مصممون على منعه من تهديد جيرانه والعالم باسلحا الدميار الشيامان، مبلاحظاً أنه ويليس يفيضلان حبلاً نَسِلُومُ اسْبِأَ حَقْدِقَدِأً، وإنّ أفضل وسيلة لمنع (الرئيس) صدام (حسين) من متطوير ترمسانة نووية وكيماوية وبيولوجية والصواريخ القادرة على نقلها تكمن في عودة

وشعد كلينتون على القول انه إذا لم يلقرم الرئيس العراقي بإرابة المجموعة النولية «يجب أن نكون مستعدين للعمل ونحن مستعدون لذلكء

الفتشين إلى عملهم وتمكينهم من الوصول إلى المواقع

وتعاللت مضاعفات فضيحة «مونيكا غيث» مع الأزمة مُعُ الْعُرَاقِ وَالْوَاحِهِةَ الْعُسْكِرِيةِ الْمُصْتَمِلَةِ مَعَ ٱلرئيسِ صِّدام حُسنِينَ في المؤتمر الصحافي. واعتبر كلينتون ان في الإمكان خُفِّضَ قَدرات العراق في مُجِالُ اسلَحَهُ النِمارُ الشامل من خلال الهجميات الجوية، ولكنه أوضح ان وأشنطن لا ترغب في حرب شبيهة بصرب الخليج ولا التتمة في الصفحة (٦)



مواطن عراقي خلال صلاة الجمعة في لحد جوامع بغداد امس. (ا ب)

كلينتون؛ لن استقيل ولم اطلب من أحدان يكذب

□ واشتطن - حسن سندروسي

عيدالطيل في سماء الأله

🗇 🖫 🗺 صر - دين

🖹 تشهد سبة الح

حسميد مصرافية

ے ری اون سیارہ،

ليسران في سنده له

عن احتفالات عنا

في المصرية بطيائع

وقي المهرجان فيد

سأفية الى عروض كج

النفيل وإدرال نتمك

وقال اللواء عشرا

وغيس الأعلى لمبعة

والحداد، إلى سطة عت وهيشة الخبر

سارسية الطيرة نصيل الراعسين الأ سياح على نعله للله

ويشمارك في الامنة قل المصسري سليستنا واء عبدالفتاحكا

سماح أنور

سماح انور فتعام

يئة، وقال زوارها له

تتوقف عَنْ البِعَامِ ا

من الانتهامات الموجاً

للتها الفنانة سعله

فظومة وبليزنك ثليا

منتها ظلت في عايا

لإنارة ما أعض

الإضرار بسنعا

ست ساعات بعد

ا، غارسات في ركاه

الثارت تقتارير في واشتطن عن تضيارت في أقوال سكرتيرة الرئيس بيل كليتون اهتمام الإعلام الأميركي امس، ويفعت بمضامي السكرتيزة بيتي كوري إلى نفي أن يكون كليبتون ضعط على سكرتيزته لتغيير أقوالها أمام المققين في علاقته بالموظفة السابقة في البيت الأبيض موندكا لوينسكي ويعتبر نفي السكرتيرة عبر محاميها نقطة لصلحة الرئيس الأميركي الذي اكد امس انه لا ينوي الاستقالة مطلقاً نافياً بدوره أن يكون مارس اي ضغط على سَكُرْتِيرْتُهُ أَوْ عَلَى أَي شَخْصَ آخَرَ مِنْ أَجِلَ أَنْ يَكُذُبِ.

وجاء ذلك بعدما نشرت صحيفة ونيويورك تايمزه أمس أن حاول الصغط على سكرتيرته.

مع نفيه اي علاقة بلوينسكي عندما كانت موظفة متدرية في البيت الأبيض عام ١٩٩٥. (راجع ص ٨) وسبت الصحيفة إلى محامين مطعين على سير القضية أن كورى قالت أن ألرئيس ولوينسكي انقردا في بعض الأحيان، أكتها أبلغت الحققين أن كلينتون لم ينقرد بلوينسكي وقاوم مبادراتها الجنسية.

وأضافت الصحيفة إن السكرتيرة أبلغت الحققين أن كلينتون استدعاها بعد ادلاته بشهانته في قضية بولا جورز واطلعها على ما ورد في شهانته، وذلك تلميخاً إلى أن ألرئيس

لرئيس استدعى سكرتيرية للتأكد من أن أقوالها لا تتضارب وقالت «نيويورك تايمز» إن سكرتيرة كلينتون تسلمت هدايا أعانتها لوينسكي وكان قدمها إليها الرئيس وبينها مشبك قبعة وفستان وبروش.

لكن محامي السكرتيرة لاري ويتسلد نفى أن تكون موكلته تعرضت لتأثير من الرئيس أو أحد أخر، وقال إن تصوير الأمر بهذا الشكل يعتبر تشويها للحقيقة. من جهة أخرى، أتهم البيت الأبيض المحقق للستقل كينيث ستار بتسريب معلومات عن فضيحة «مونيكا غيت»

النتمة في الصفحة (٦)

الواضحة، ترعاها وتصرص على

استمراريتها واعادة انتاجها، ولاغرابة ان

يكون كل هذا القدر من المصائب والازمات والصيدمات من نصيب العرب الثنن لآ

يترددون في احايين كثيرة، في أرجاع ما لحق بهم الى قوى خارقة لا دخل لها فيها،

وهده القوى قد لا تكون بالمسرورة فوق

طبيعية، بل يمكن أن تمثل لها بالعوامل

السياسية والاقتصابية والثقافية

والإجتماعية المحلية المحيولة على التبعية

والتصدع الداخلي والتسكع ضارج مدار العقل والتعليل العلمي للأسباب والمبينات،

وتابع: «أنَّ الصورةُ بما تنطُوي عليه من

طبيبات وتغرات وما يكتنفها من رداءة،

تحسرضنا على ترويضسه والتسحكم في

توجيهه، وتعين حاجياته، وتبيير احلامه،

وهذه الضاصية الثي تضعنا أمام فحوى

النظام العالمي الجديد، تحيلنا على الخَلل

, واللاتكافؤ اللذين يميزان الخارطة النولية،

ولا تقتصر هذه الضاصية على الدول

الصغرى التي ما زالت تقتات على أوهام

الماضي، وتتغذى من ميتافيزيقيا يومية

تعكسهًا العلاقات العامة (...) بل طالت - أي

الضاصية - حتى النول التي الفيناها

بالأمس القريب قوية وقادرة على المنافسة

والإتيان بما يثبت خصوبتها وعطاءها

السباسي والاقتصادي والتكثولوجي،

ناهيكم عن الإنجازات الثقافية الخلاقة.

وصبار من المؤسف، حـقـاً، ان تشاهد هذه

الدول وهى تتفتت وتتقلص هيبتها وتمتقع

ISSN 0967-5590

الثنمة في الصفحة (٦)

ترجيح تعيين غنطوس محفقاً عدلياً في قضية الطفيلي

النتمة في الصفحة (٦)

بري ينتقد تأخير صرف المبالغ للبقاع والحريري يتمسك بتوافق على التمويل

LONGINES®

🗖 لندن – والحياة،

ايلول (سيتمبر) ١٩٩٦.

اقليم تاخار المحاذي للحدود مع طاجيكستان.

الاقليم وتسبيت في تشريد ١٥ الف شخصّ

هاتفية من مبينة طالوقان عاصمة اقليم تاخار.

■ انتقد رئيس مجلس النواب اللبناني نبيه بري تأخيس الحكومة في صرف المبالغ المقررة لإنماءً البقاع، فيما أعلن رئيس الحكومة رفيق الحريري تمسكة بحصول توافق على التصويل، وياتي هذاً الحدل بعد الاشتباكات بين الجيش وأنصار الشيخ صبحى الطفيلي الذي ينتظر أن يعين وزير العدل بهيج طبارة القاضي جورج غنطوس محققأ عطيأ فإ قضية الانعاء عليه بتهمة «التحريض على اطلاق

على الحوى الاه الناس والنيل من هيبة الدولة» بعدما أحالها مجلس الوزراء على المجلس العدلي أول من أمس. وأوضيت مصابر رسمية لـ «الحياة» ان طبارة، بمجرد صدور مرسوم إحالة القضية على المجلس العدلي، سيدعو مجلس القضاء الاعلى الى الاجتماع

للتشاور معه في تعيين القاضي غنطوس. في هذا الوقَّت، وأصل الجلِّيش اللَّبناني تدابيره

التتمة في الصفحة (٦)

اشارالي انكسار العرب وعدم عثورهم على دليل للخروج من الورطة

الحسن الثانى: موقع الغرب جعله عرضة للاطماع لا زالت الانظمــة والاحــزاب والنقــابات والمنظمات الثقافية، والفعاليات المبنية غير

وامسافه من يمعن في النظر، في

وتابع: دان الفجوات والصحمات التي

تطبع العلاقات الدولية تنم في العمق عنْ

توجه منهجى ويراغماني لابقاء الفقراء

سجناء فقرهم المادي والرمزي، وفي المقابل

تفعيل ثقافة التفوق والاستمرار لصالح

الاغتيساء. ويدل على هذه الايديولوجيسة

المدافع عنها بكونها ليست ذات حصولة

السولوجية، ما يحيث الآن من تخطيط

وتنظيم لاقبار وقمع لغة وثقافة الاحتجاج

ومن ترويج وتسويق لقيم اللاتسامح

والانتقام غير المبرر، اللهم الرغبة في

مصادرة حق الضعيف في ان يتمتع

وقال: «نحن العرب وفي الزمن الجريح

الذي يؤطرنا، تؤرقنا اشياء عدة، وتزعجنا

اسئلة مشاكسة لا نعثر لها على اجوية

شافية، وامام انسداد آفاقنا واستعصاء

وضعنا نُجِد لُحبِينَا ام كرهنا انفسنا في

تقطة غير مريحة، لكوننا تدرك انكسارنا

وانهيارنا لكننا مع ذلك لا نستطيع الاتيان

بالدليل للخروج من هذه الورطة، وأحياناً لا

نكلف نواتنا الفربية والجماعية مشقة

الدفع بوعينا الى صدود التقجير مغية

مناوشة الواقع الذي بحاصرنا والعمل على

يَقَدِهُ ويَقَصِّهُ اتَّطَّلاقاً مِن يَقِيدِ الدَّاتِ

وتحريرها من عقلية وسلوك العشيرة التي

بمقومات حياة مستقرة ليس الاه.

🗆 الرباط - أقبال الهامي

الثنائى أن موقع المضرب جنعله عرضة للاطماع التي تستهدفُ أراضيه طمعاً في ثرواته البحرية نظراً الى موقعه الجغِرافي بين البحس المتوسط والمحميط الاطلسي. وَأَبِدَىٰ المُلكِ الحسن في رَسالة وَجِهِهَا امسَّ الى الدورة السادسة الطارثة للجنة العالمية للمحيطات، قلقه للتهديدات التي تواجه البيئة البحرية وسلامة المحيطات. واكد ان رفع التحدي ومواجهة الاستغلال المفرط للمحيطات يتطلب ارادة سياسية ووعيأ، لكنه رَهن نلك بوعي عالمي تتـ ضَافَّر فَم بلورته الجكومات والمنظمات غير الحكومية والفاعلون الاقتصاديون اضافة الى المجتمع

ما ساهم في صباغة شخصية متفتحة

غير الشروع للمحيطات. وراى أن إقرار الامم المتحدة بأن

تركيبة العوامل والمعطيات الثي انجيث ■ قبال العباهل المغربي الملك الحبسن بعيد حرب الخليج الثانية، وأنهيار الاتحاد السوفياتي سابقاً، وتفكك الكتلة الشيوعية التيّ كَأَنتُّ محسوبة عليه، ومن يتوغل في التَّفَاعلات العربية - العربية والنتائجُ المترتبة عنها اجتماعيا وجيو-سياسيا وجيو-اقتصابياً، يستخلص أن هناك وضُبِعاً عَالِمِاً جُدِيداً بِتَسِمْ بِالْتَقَلِف والمزاجية، والاستعداد الصريح والمتطرف للتخلى عن استقلالية القرار، واستقلالية الرؤيا، الى درجة تصولت معها عينة من الدول الى ما يشبه «القطيع» الذي يسهل صياغة الهويات السياسية والثقافية على مقاسها، مصادرة بثلك أرصدة حضارية وتاريخية، وحقاً مشروعاً في تخيل الخيار السياسي الملائمة

النبي. وأشار العاهل المغربي الى ان المحيط قائدة أحملية منة

الاطلسي فتح امام المغزب أفاقأ دولية منذ فجر العصور الصبيثة ولعب من شلاله المغرب دور صلة الوصل بقضل امتداده الصَّحَـرَاوي في الْجِنُوبِ. وأَصَّـافَ: «أَنْ مَصْيقِ جِبلِ طارق الذي هو الاكثر مسلكاً بين مضابق البحار، شكل منطقة التبادل بين الشمال والجنوب والشرق والغرب وهو ومتساهمة في ظل محيط تتفاعل داخله ظروف بولية متطورة أدوعا للك الحسن الثاني الى قبام نظام عالى عادل للمحمطات بتدارك الإخطار التي تهدد الثروات البحرية ويسد الثغرة التى تسبب فيها ضعف النظام الحالي في التعامل مع المُصالات الحصوية. وقالُ أنه يجب أعادة النظر في نوعية التعامل مع المحيطات ومولَّحِهُ أَلْخُنَاظِرِ الَّتِي تَهْدُهُمُ وَالَّتِي جِعَلْتُ مِنْهَا مُالِحِيلِهُمْ فَي اشبارة الى تهريب المضبرات والاستخلال

المحيطات تشكل جرءاً من التراث المسترك للانسانية يقتضي جعل الوعي العالمي بحقيقة دور الحيطات والبحار هو الذي بتغلب على كل اعطبار أخر بهدف بناء اخلاقيات عالمية للاستخدام السلمي



🗖 لغين – والحياة،

📜 غِيرَب الموت في عبصان امس عن ٩٢ عامأ السيد ناظم القسني رئيس الجمهورية السابق، وأجد أبرر الوجوء السياسية السورية بين الثلاثينات والستينات، واقبام ناظم القدسي الذي شكّل وزارته

الأولى عام ١٩٤٩ قبل أنَّ يدخلُ في خلافات مع العبسكريين في عسمان منذ مطلع التسبعينات وسيتقن اليوم في العاصما الاربيثة

وتحان أسم الراحل ارتبط بالحسياة الْخُيْمُوفُواطِيةَ الدِرِلَانِيةَ في سورية، وهو انْيَّهُوْنُ يُعِدُ تُولِيهُ رِئاسِهُ الْحِمْهُورِيةَ بِينَ العَيَامَانَ ١٩٦١ و١٩٦٣ الى لينان الذي أقام فينه إلى دين بدء احداث عام ١٩٧٥ دين اِنْقِيْقَالُ الْعِيشُ في اوروبا خصوصاً في حَلَوْنَ فَرَسُنا ثُمْ سُوسِنرا قَيل ان يمضى

اخر وتنوان دياته في عمان. ولانتاض القيسي في حلب عـام ١٩٠٦ وبناض عنده الانتهائية فــ هـا ثم في الجاشعة الإستركية في بدروت وطية الحقوق في تعليق وحصل على الدكتوراه في الحقوق التولية من جنيف عام ١٩٢٩. مازين المحاماة في حلب عام ١٩٣٠. عمل في صَغُوبَ الكِتلةِ الوَطنيةِ، وانتخب نائباً عن



سويدان وحسينية البلدة.

نبعة في شبعا والسَّتَانَّتُهُ اليَّ السجن نفسه.

عملهات المقاومة

الاحستسلال في حسم يسد وبلاط واستهيغت بورية مشاةك

«الجئوبي» على طريق باتر –

جزين بعبوة ناسفة وبالأسلحة الْرَشْنَاتُنَةُ وَالصَبَارِوهَيَّةُ رَمَا ادى

ولاحسفاء أعستسرفت اذاعسة

ءالجنوبى، بماتل عنصرين وجرح

اخرين نتيجة عملية باتر - جزين

واوضَّحت أن داحد الْجِريْحينُ نُقُلُّ

آلى احد مستشفيات اسرائيل

واصبابت خطرة، ونكسرت ان

المنفعية الاسرائيلية ومنفعية

والجنوبيء قصفتا أهدافا شمآل

المنطقة ألحدونية ردأ على مقتل

لجنةالزاتبة

مراقبة وقف النار المنبشقة من

دتقَّاهُمْ نَيْسَانَ، اجْتَمَاعَهَا فَي

الناقبورة وبرست خيلاله خيمس

شكاوى تقدم لبنان باربع منها

واسترائيل بواحيدة. واصدرت

بياناً اقرت فيه بأن قصف والقوات

الاسرائيلية أو تلك المتعاونة معها

اصاب المنفيين في جنوب لبنان،

داعيسة الى تتحسأشي تكرار هذه

الحسوادث المؤسسفة، وأعلنت ان

القوات الاسرائيلية او ميليشيا

والجنوبي، اطلقت هذائف الهاون

على بلَّدةً مشخرة شارج المنطقة

المحتلة مرتبن ما ادى ألى اصابة

منتي في ٢٧ من الشبهر الماضي و٣ منتيين في اول شياط (فيراير)

الجاري، لكن بيان اللجنة لم يتهم صراحة اسرائيل بخرق التفاهم

واكتفت بتاكيد دمسؤولية

المتحاربين عن نتائج رماياتهم وحشتهم على انضاذ التدابير

ألضرورية لتحاشي تكرار مثل هذه الحوانث المؤسفة..

الماضي محطة لمياه الشرب في زَلِايا فَى البِقَاعُ الغَربِي. وَدَعَتُ

الْقُوات الإسرائيلية الى وأتخاذ كل الاحتياطات الضرورية لتفادي تعريض البنية التحتية المدنية

وفي القابل اقرت الجموعة

بمقتل منني لبناني بتغجير عبوة ناسفة في منطقة جرين في ٢٧

كانون الثاني (يناير) الماضي من دون ان تحسد الطرف الذي قسام

بتفجير العبوة التي حمل الوفد

اللبنائي اسرائيل مسؤوليتها في

حين اتهم مندوب اسرائيل محزب

الله، بزرعها.

واقسرت اللجنة بان الطائرات الإسرائيلية اصابت الاربعاء

في هذه الإثناء، انهت لحينة

العنصرين.

الى سقوط قتلى وحرحىء

ونفئت والمقاومة الاسلامعة الملاث عمليات على مواقع قوات

اعوات الى الاهتمام بإنماء

لجنة المراقبة حملت اسرائيل مسؤولية قصف الدنيين

جنوب لبنان: ٣ فتلى و٣ جرحى في انفجار عبوة

🗇 بيروت - والحياة،

■ قتل صدني لبناني بعبوة ناسفة في منطقة اعتابت قوات الاحتلال الاسترائيلي على نصب مكاس فيها، في وقت حملت لجنة صراقبية وقف النار في الجنوب للنسشلة من دنفاهم نيسان،

(ابريل) اسرائيل مسؤولية قصف المنتيين في جنوب لبنان. وشَـهُـد الْجِنُوبِ اللَّبِنَانِي تَصِعْدِداً عَسَكِرِياً اسْرائيلِياً مَنْ قصف وخطف واعتقال لليوم الثاني على التوالي، فيما نفنت وللقاومة الاسلامية، - الجناح العسكري له مصرب الله وسلس

ودجسيش لبنان الجنوبيء للوالي لاسسرائيل اعسنسرفت اذاعسة «الجنوبي» بعقتل عنصرين قيها وجرح أخرين احتهما فيحال

وفي التفاصيل ان انفجاراً هر بلدة مجدل زون فجر امس، تبين

وقصفت قوات الاحتلال ظهر امس الاحساء السكنية في بلدة ياطر ما ادى الى جسرح المواطن

واديها، وادى الى مقيل المواطن

محمد خليل لبراهيم (21 عاماً)

ولم تعلن امس اي جـــهـــة

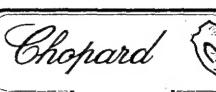
مسؤوليتها عن الانفجار.

إعسلان تحنديري

من مؤسسة الدرر التجارية الوكيل الوحيد لساعات ومجوهرات شويارد كمصرك في الملكة العربية السعودية تتداول حاليافي الأسواق الحلية ساعات شوبارد كالمهمك مجهولة الصدر أومعدلة أومقلاة فحرصاعلى حماية الستهلك السعودي ومصلحتة وتجنبا لأية مفاجأة غيرسارة قد تواجه المستهلك عند اكتشافة التقليد أو التعديل على الساعات الجهولة المصدر عند عرضها على الموزعين وقد حصل ذلك مراراً وتكراراً .

يهم مؤسسة الدررالتجارية أن تلفت انتباه الستهلك الكريم إلى أنها لن تؤمن أية خدمة ما بعد البيع أو أعمال الصيانة إلا للساعات التي تشتري من موزعيها الحصريين في الملكة .

عند شرائكم ساعات شويارد كمممك الراقية احرصوا على التأكد من وجود اللوحة التالية لدى الموزع:



خدمة مابعدالبيع والتصليحات مؤمنة فقط للساعات المشتراه من معارض الموزعين المستحدين في الملكة العربية السعودية وهم على التوالي:

مجوهسرات معوض - طريق المدينة مجوهسرات معوض - جولري سنتر مجوهرات جمانة - سوق جدة الدولي مجوهرات التبيتي - مركز البساتين الرياص

مجسو هسرات معوض - شارع الستين مجبوهرات جمانة - سوق العقارية البلورة الخضراء ـ مركز النمر

الخسير

مجموهرات معوض ممركز الراشم

فضلا التأكد من وجود الختم أعلاد على شهادة الضمان

• احصل على هدية خاصة من الموزع لدى تقديم الاثبات على مشتري ساعة شوبارد كممهم من السوق المحلية عن غير طريق الوزعين العتمدين أعلاه.

•اشترساعة شوبارد كالمصلية من الموزعين المعتمدين واحصل من شوبارد كالمصمان اضافي مدته سنة بحيث تصبح ساعتك مكفونة للدة سنتين.



الرئيس الحريري مستقبلاً على اكبر ناطق نوري. (علي سلطان)

ناطق نوري يزور الحريري وقانا: أراؤنا متطابقة إزاء العراق

🗀 بيروت - والحياده

اكبر ناطَّقٌ نُوري صَباح امس ثَانَي ايَّامٌ رُيَّارِتهُ لبنارَ... رئيس الحكومة رفيق الحريري وبلدة قانا في جنوب

وأعلن ناطق نوري بعد اللقاء الدي أستمر ساعة

وْأَصْافْ وَأَنْ لَعِنَانَ وَإِيرَانَ مُوجِبُودَانُ فَي هَذِهِ المنطقة ولا بمكنهما ان يغضا النظر ويبقيا مكتوفين حيال ما تشهده المنطقة من احداثً. وقد تبادلنًا وجهات النظرفي هذا الموضوع وكنانت منطابقة تَمَامَاً». ثم انتقل ألى قانا وسط تدابير امنية شديدة اتخذها الجيش اللبناني على طول الطريق، يرافقه وقد ايراني. وكان في استقباله عدد من النواب وفاعليات المنطقة واهالي شهداء المجرزة الإسرائيلية. ووضع ناطق نوري بعد تلاوة الفاتحة اكاليل عَلَى اصْرَحَةُ السَّهَدَاءُ، ثُمَّ القي كلُّمَةَ اعتبر ايامْ، تارَيْثُهُ السياسيّ، وانه يَجُدُّ نفسه ،خَاشُعاً امام هؤلاء الشهداء، وقال: «اقَدُم السلام والدّحية

وان المقاومين والمجاهدين في جنوب لبدان يدافعون عن السيادة الليثانية، ≡ زار رئيس مجلس الشورى الإيرائي حجة على

> انه أجرى ،مصادثات أبجابية ومفيدة مع رئيس الحكومة تركزت على التعاون الاقتصادي والتجاري جِينَ البِلدِينُ اصَافَةَ الى المُسائِلِ السياسيةِ لِمُطَاقِبُناً وُ ٱلصّحَالَفَ الشركي - الاسترائيليّ والشهديدات الأميركية بتوجيه ضُرِّية الى العُراقَءُ.

> فيهاً أن زَّيارته الجنوب اللبنائي وقانا، ومن أجمل الحيارة الى كل الشيعب الصيامد والمجيافد والبطل

وأضَّاف: ، نُحنَّ معاً تواجبه الظلم والاستكبار العالمي في خندق واحده، وأعتبر دان شُبهُداء مجرَّرةً قانا هُم سُند وفخر للبِنانُ في وجه النبن يرَعمنون الدفاع عن حقوق الانسان وهم كانبون، وسال: رهل يحق لإسرائيل قتل النسساء والأطفال ويتهم الشعب النبناني بالإرهاب عندما يقاوم الاحتلال؟، وَشُدُدُ النَّائِبُ عَلَى الجَّليلُ عَلَى والعلاقات الميرَّة بِينَ لَبِنَانَ وَإِيرَانُ، مَؤْكِداً رَفَضَه ﴿ آيَ شُرِطَ اسْرَائَيْلَى

يتعلق بالانسحاب، والقى المطرانان عارون صادر ويوحنا حداد والشبيخ نجيب سويدان ورئيس لجنة تُخْلَيد شهداء قانا عبدالمجيد صالح كلمات عن الشُّهْداء النِّين قضوا بالقَصفُ الْاسرائيليِّ. وزارت عقيلة رئيس مجلس الشورى الايراني مدافن الشهداء بعد جولة قامت بها على مستشفى

والمقاوم في لبنان عموماً والجنوب خصوصاً، واكد

المعوقين في الصرفند. وصنعاءً امس اقامت السفارة الايرانية في لبنان حـَقُلُ استقبال على شعرف ناطق نوّري شعاركُ فيهُ رئيس المجلس النيسابي نبسيسه بري وعسند من

وفي السنابعة مسناء، التقى ناطق نوري رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الإمام الشبيخ محمد مهدي شمس الدين، وفي التاسعة الامن العام لـ «حرّب الله» السيد حسن تصرالله،



السيدة فاطمة ناطق نوري تضع الكليلاً من الزهر على نصب شهداء قاناويدت الى جانبها السيدة رئده بري. (أب)

بويزفي روسيا البيضاء يوقع بروتوكولاً للتعاون

احتلال اي اراض بما فيها الجزء

المحستل من الاراضي اللبنانية»

مسؤكسدا تاييسد بلاده وتطلبسيق

العقرار الرقم ٢٥٤، ودعا اسرائيل

الى «تطبيق هذا القرار وايجاد

الحلول للسراعات القائمة وأيجاد

اتفساق بين الفلسطينين

وأشار بويز الى دان جمهورية

روسيا. البيضاء ترغب في اعادة

بناء علاقاتها العربية وسياستها

الشسرق الاوسطيسة والعبربيسة، واضباف: «تطرقنًا الى الوضع في

العسراق وكسائت وجسهسات النظر

متفقة تماما على تقويم الوضع

الى أن «المحسادثات تطرقت الى

والاسرائيليين.

■ وقع وزير الخارجاية اللبناني فارس بويز اثناء زيارته الرسمية لروسيا البيضاء بروتوكولاً للتعاون بين خارجيتي البلدين مدته خمس سنوات قابلة للتحديد وفق رغبة البلدين وأجرى محادثات مع رئيس برلمان روسيا البيضاء السيد أ. العملاقسات بين برلماني البلدين. الاولى لوزير خارجية لينانية والحلاقيات السيساسي التعاون وترسيخ صداقتناء

فيه واحتمال قيام عمليات عسكرية ما لم يعط مجالاً للحلول النيبلوماسية والسياسية، وأشار ثم التقى بوين نظيره السيد انطونوفيتش الذي اكد في مؤتمر العلاقات الإقتصادية المستقبلية صحافي عقداه معاً، ودعم بلاده سين بلدينا ومسسروع الازدواج بقوة الحل الشاءل لقضية الشرق الضريبي وتشجيع الاستثمارات الاوسط، وأضساف: دندن مع قيد البحث،

مالوفية ركيزت على توطيب واشسار بوير الى وال زيارته مي ولتشبيت الصداقة بين بلسنا والديبلوماسية والاقتصادية، أملا أن نحرز تقنماً نصو مزيد من

شحن إلى جميع المناطق اللبنانية بأسعار خاصة حدأ

مؤسسة عبد العزيز عثمان الحصان التجارية شحفات كياميلة ومجسزاة الريساض - هاتف: ٢٢٢٠٠٢/٢٣٢٠٢٢

وكيلنا في بيروت شركة القيسي للتجارة هاتف : ۲٤٠١٨٥ ١٩٢٨٤٦ - فاكس: ٦٤٠١٨٥



Chopard GENÊVE

م العال الاستان

الملك والعنسر الرعنى

المانفط المصر ولا بحور

المنالة للافلية وضعاف

شاخولين عالا بسفنو عي عس

ي المنظم من سخصر و لحد

سيلطح المصلى العسني الاست

المالالفاللية مو خار أ

الله الذي جعر أسب

ر غضاع في ابن شي أسفت

يزايرني فلفت الإخرى

روب ولك عاصد قائصود قر .

إلى على القاومة في سواحب

المؤلفة الإسرائسي. و. عسم

بإي للقاولة والجيش والمستوا

يافيقية القي وضعتب الحشوات

بِدُوْلُهُا مِنْ إِنْكَ رَحْنَ عِنْ سَوْمَ وَسَنِي

أيالي للمكونة رفيني المديوري لاحا هامر المسي

يتفايع تعالجة حالات حقوح والمعمر من

عالمالدنسنفذ المنتفة في فساد التدريات تسار المفالقي درجة علمة حدادت سوء

والله بطوس حرب عن المساب السند ، ال

المفلومين المنطاع وعسارتان ح

PLANNING & SYSTEMS)

OC is currently engaged jects which are expedied see a supply management

dustrial engineering or be 3 Avas Emirates, to perform

C-LC€ rocurement and contrading ies and pusiness process

and dentication of areas for ct scape, budget resources ameria: on until succession

Tanua: reviewing sugge sesures, recommending to 31.34

inversity degree sufficient sura Jagement to operate and recommendations in

ar mage benefits, including

erested in the challenge Vincilaing references to 657408

es Division any (ADNOC) habi.

ites

قضية كرامي: المحكمة تعترض على اسئلة الدفاع لطر

وسال بقرادوني: هل يمكن عطر ان يتنكر لون الحقيبة التي كانت في حوزة منسى على متن الزورق وطريقة حملها؟ أجأب: «لا أتذكر ولم أعرف نوعيتها، رأيتها من بعيده. وسال: يقول مطر أن مسى دبرم وكيس مرات عدة ولمدة ٣٠ ثائبة. فهل هذا يعنى أن التفصير تم يواسطة البرم والكيس كسما شاهده أم بواسطة ازرار على هذا الجهاز؟ فعارضت النيابة العامة السؤال، واعتبرته ايحائياً. فقررت الرئاسة عدم

وأشار مطر الى انه اجتمع اربع مرات مع الدكتور جعجع وان احد هذه اللقاءات حصل في مطعم في جبيل بناء على رغبة جعجع، ومن المفترض أن يكون توما جاضراً في هذا اللقاء ولم اعد أتنكر لأنني لم اكن اعرفه سابقاً وكان حاضراً ايضاً خليل باسسيل ونادر سكر وبيار الضباهر وراجى عبده، وأكد مطر ان الجتماعه في مُكْتَبُ تُوماً في الْفيدار حَصل من دونِ موعد مسبق وان توما لم يكن أنذاك رئيساً لحهار الامن ولكنه كان في هذا المركز خيلال لقاء مطعم والعلعونة، وأن الدكتور قال له: إذا حصلت معك اشكالات امنية تتصل بغسان توماء. وأشار الى انه داجتمع للمرة الاخيرة مع الدكتور جعبجع بين عنامي ٨٤ و٥٨٠. ورفضت الرئاسة طرح سؤال يصف علاقته به. كذلك نفى مطر اقامته علاقات شخصية بمسؤولين في «القوات، باستثناء مصييقة، جورج انطون، او مشاهدته لافتات في جِبِيلَ تَنْدَدُ بِالرئيسَ كَرامِي، ولم يَعْرِفُ مَا كان موقف العماد ميشال عون من انشاء مطار حالات الذي كان الرئيس أمين الجميل

وللمرة الاولى خلال جلسات المحاكمة يطرح على الدكتور جعجع ويجيب، عن مركزه في القوات علم ١٩٨٥: رئيس اركان. وأعلنَ مطر أن علاقته بقيتُ عابية بعد حادث الاغتيال، وأن «توما لم يكلمني عن هذا الموضوع، واعترف بتقاضيه اموالاً من

توما بين ١٩٨٧ و١٩٨٩. وسساله بقرادوني: لماذا لم تصفّه والقوات، على رغم أنه كان يتقاضى منها اموالاً، وقوله انه قاتلها في شراسة خلال حرب الجيش و«القوات»؟ أجاب: «المال لم بكن مشروطاً وإذا أراد اخي أن يدخل بيتي بِالقَّوة اقْتَلَه، وأَصَافَ: دَكَانُ مُضَى عَلَى اغتيال الرئيس كرامى سنة ونصف بعد سقوط حالات وبقيت مع عاللتي هناك كيقية الضياط ولا أعرف لماذا لم تُقتلني القُواتُ لقتالِي الشيرسُ لهاء. وقال دانَّ القيوات صيغت فقط أبن بليته الضيابط انطوان حداده. وعارضت النسابة العامة طرح عبد من الأسئلة، وحارثها الرئاسة احتاناً، ما أحدث اعتراضاً لدى حهة الدفاع. ونفى مطر ان يكون تلقى من الوزير الحالي إيلي حبيقة عندما كان مسؤولاً في والقواتُ، أموالأ، أو من الدكتور جعجع.

وسالته النيابة العامة: ورد في تقرير الخبير النقيب الياس أبو جودة أن الموجة كانت مثبتة على جهاز دجنيفا، الذي كان معك فهل تؤكد ما نكره؟ لجاب سعم لكن النقيب أبو جودة، هو فني وليس بخبير، وكان ضابطاً تحت امرتي، وأشار الي أن القاعدة حالات الجوية موجدين، وسالته: هل يمكن لأبو حبودة أن يضع تقريراً في شان الجهاز من دون ان يرجع الى المشعل والى للراجع الرسمية والمستندات؛ أجاب ان دما يقوله ابو جودة خطاء وسأل داين المستندات لأطلع عليها؟، وهنا طلب القاضى عضوم وتسطير كتاب الى قدادة الحيش لإيداعنا المستندات والجواب بعدد الموجات المنبئة على جهاز جنيفا الذي كان

في حورة العميد مطري. ثم أعطت الرئاسية الكلام للمحامي بقرادوني لتابعة طرح استلته على مطر. قسال: وهل يؤيد المتهم أن الموجة العائدة الى مطار القليحات كانت مشيشة على الجهاز؟، فعارضت النيابة العامة طرح السؤال لتكراره سابقاً الا أن الرئاسة قررت طرحــه. فــرد مطر بالنقي وكــنلك نقى الاستماع الى موجات غير مثبتة على جهاره. وساله: هل كنان في الأمكان من النقطة التي كان فيها الزورق ألاستماع الي الاتصالاتُ اللَّاسَلَكِيَّةُ مَنَ الطوافَّةَ في الشمال، وهل سمع اي حديث على جهار الطوافة؛ وهلَّ حصلٌ الْإنفجار في محاذاة راس شكا وفقأ لإضابتي المقدم بستاني و (قائد الطَّائرة ولَّيم) مِلْعِس اجْابِ انه لمّ

وسَّنَال بقرادوني: ألم يكن من الاستهل على تومسا أن يحسمل على جسهارً رفي.اتش.اف.ه الذي يمكنه من الإستماع الىّ كل الطائرات وآلقواعد الجوية من دونّ ان يطلب من مطر احضار جهازه؟ فقررت الرئاسة عدم طرح السؤال وتوجيهه آلى غسان توما:

وسَّال بقرادوني: يتبين من تقرير المضابرات في العام 45 وفي دعوى سابقة ان والقوات أللبنانية، كِأنْ لديها جهاز اتصال لاسلكي متطور وانها كأنت تستمع من خبلاله اليّ كل الجنهبات على الإراضيّ اللبنانية من رسميين واحزاب ورجال بين وغيرهم. فهل على رغم ذلك كان توما في حاجة الى الاستعانة بجهاز بجنيفا؟ فقررت الرئاسة عدم طرح السؤال. فأبرر بقرادوني التقرير وقال انه يصنغظ به ويطلب تبوين السؤال فاعترضت النبائة العامة وقبالت ان «التقرير لمرجع غير صنالح، فرد بقرادوني ان «هذا المرجع هو

وسائت النباية العامة مطر: هل الجهار الذي كأن معك متوافر لدي فثات في لبنان غير الجيش اللبناني؟ اجاب اليس على علمي وما اعرفه ان أجهزة حيشنا كان يستوردها الجيش فقطء 🛘 بيروت - غالب الاشمر

■ على مدى خمس جلسات متتالية نابع المجلس العملي اللبناني استجواب قائد قاعدة حالات الحوية العميد خليل مطر احد ابرز المتهمين الموقوفين بتهمة اغتيال الرئيس رشيد كرامي بتفجير طائرة هلْنكُويتْرْ عَسَكرية كَانَّتْ تَقَلَهُ مَنْ طَرَابِلُسَ الى بيروت في العسام ١٩٨٧، وهم السه وجناها قائد والقوات اللبنانية، المحظورة النكتور سمير جعجع والرقيب في قوى الامن الداخلي كميل الرامي وعزيز صالح وأنطوان شدياق. اضافة الى ١٣ آخرين فأرين من وجه العدالة ابرزهم رئيس جهاز الامن في دالقوات، غسان توما ومساعده

التنام المجلس برئاسة القاضي منير حنين في الثانية والربع بعد ظهر امس ومثل النيابة العامة المدعى العام التمييزي القاضى عدنان عضوم وآلمصامية العنامة القاضية ربيعة عماش.

وقبل متابعة الاستجواب توجه وكيل الادعاء المصافي بسيام عشيير الداية الى الرئاسية منكراً بأن البكتور جعجع اللي بتصريح شهير قبل استشهاد الرئيس كرامي وقيه واما حالات حتماً واللي بدو يصير يصير، واذا اراد كرامي أن يتأبع فليتابع ونصن نعرف ماذا سنفعل... وقد

ورداً على ما افاد به مرافق غسان توما انطوان الشيبياق لدى المحقق العبلي أنه قبل أسبوعين من عملية الاغتيال كأن هو وتُوما وُمنْستَى وعَفيفَ خوري (قائد سلاح البِحرية في القواتَ) على مأَتْنُ الزورق في عرض البحر ويوصوله الى شاطئ طبرجا الصفرا اطفأ خوري المحرك واذا بطائرة حربية من نوع «هوكر هائتر، تأبعة للجيش تمر فوق الزورق على علو مخفوض اتية من الشمال لتنحرف في اتجاه البحر. وصبرخ غسان منسى عند مرورها فوقهم فَّائلاً ﴿اشْتَغَلْتَ، صُوَّتَ، وَكَانَ الْأَمْرِ بِتَعَلَقَ بالجهاز الذي كان في حوزته، سئل مطر: كيف تفسر هذه المصائفة غير المالوفة لجهة توقيت مرور الطائرة الحربية في لحظة محددة فوق الزورق وكأن هناك موعداً مسبقاً لأن المرور مكن منسى من اشتبار عمل الجهاز الذي كان معه؛ وهل انت من كان في هذه الطائرة؟ اجاب: أن «المنطقة هي لمرور طَائرات تمارين يومية ولمرات عدة في البوم وقد يصانف مرور هذه الطائرة فوقً

الزَّوْرَقِّ أَوْ أَي مركب في الْبحر،. قسيل له: لكن الطائرة مسرت على علو مخفوض فوق الزورق ولحظة توقفه فسمحت بهذا المرور لمنسى ان يختبر الجهار، اليس في الأمر مصادفة غريبة؟ اجساب: ﴿لا علم لَي بِنلك وأنا لم اكنَّ في الطائرة التي اشبرتم اليها، ولا إعرف منَّ

تعليقاعلى اقتراح الزواج الدني قبانى: لماذا يطرح المسؤول الأول خطوة تقسم اللبنانيين؟

🛘 بيروت - دالحياة،

شن مفتى الجمهورية اللبنانية الشيخ محمد رشيد قيأني حملة عنبغة على مشروع قانون الزواج المدنى الذي أقترحه بيس الجمهورية الياس الهراوي." وقيال في خطيبة الجيميعية امس ان

موضوع الزواج المدني ليس موضوع زواج فقط انه سلسلة من حلقات العلمانية. هذه الحرثومة التى لن نسمح ابدأ بزرعها في لعنان، واستغرب ان ميطّرح الزواج المدنيّ المسـؤول الاول في البلد». وقسال: «لم نكن تتصور أن يتقدم المسؤول الاول في البلاد بمشروع الزواج المدني الي مجلس الوزراء؟ النازا بتحدد هذا المسوول هذه الخطوة الجزئية التى يتقسم اللبنانيون عليهاكم وأصَّافَ: «انَّنَى باسم المُسلمينَّ في لَيْنَان أقول اننا نرفض الزواج المدنى حتى لوكان اختيارياً، والمسيحيون رفضوه عبر السنة

وَتَابِعُ: مَلَاذَا الرَّوَاجِ لِلْكَنِّي فِي لَكِنَانَ؟ قَبِعِيمًا عَمَلِنَا جِمْيِعًا مِنَ اجِلُ استقرارِه وأمنه، تطرح اصور تهر هذا الاستقرار، وتزرع الفتن الطائقية، فإذا كان المسؤولون و من المنطقة المنطقة على المنطقة المن ولا يتابعون ما يحدث في الأسر التي عقدت رُولِماً مُدِيناً في الخارج، فالناس العاديون يعلمون أن هناك اسرا كثيرة زرعنا فيها لفيتنة بسبب الزواج المدنى هناك اناس يريدون أن يتبرأوا منَّ ابنائهُم ويحرموهم الميسرات، وهناك ارحسام قطعت من اجز الزّواج المدنى في لبنان،

الادعاء على فلسطينيين بتهم تفجير محلات لبيع الخمور

■ بيروت - «الصياة، ادعى صفوض الحكومة لذى المحكمة العسكرية القاضي الحقوصة على المنسب المسترية الموقوف تصدري لحود على الفلسسطيني الموقوف طارق شُـُـوقي الغلبان و٣ فلسُّـطينين أَخُرِينَ فَارِينَ مِن وَجِهِ العَدالَةِ، مِن انْصِياَّر اعتصبية الانصبارة (برئاسية وابو محجن الإقدامهم عام ١٩٩٧ على تفجير ومحاولة تفجير عدد من المحلات في صيداً ومغدوشة والقرية والرميسة، بعضها يبيع الضمور والأخسر يقتني العابأ

وكان الموقوف اعتىرف بهذه الافعال بتحريض من رفاقه الفارين. وأحال القاضي لحود الملف المتضمن جراثم القتل المرتكبة من المدعى عليهم على النيابة العامة الاستنافيية في الجنوب بحسب دعوات الى الاهتمام بإنماء المناطق الحرومة

فضل الله و"حزب الله" يستغربان احالة حوادث البقاع على المجلس العدلي

المئة والضمسين بليون ليرة التي خصصت للبقا

وعكار والمناطق الشبابهة، وعن الأسس التي اعتمدها

مُجلسُ الإنماء والإعمار في تورَّبع هذه الاعتصادات،

ورأى دان هذا المشروع جاءً ليميّز بين المناطق ويزيد

الحرمان في بعض المناطق المحرومة تاريخيا ويمنع

عنها الاعتمادات التي يمكن أن تسمح بتنميتها،

وتمنى الو أن الدولة أتعظت من ظاهرة الشبيخ

وسيحي الطفيلي بدلاً من دفع الناس الى اتضاد المواقف السلبية، مطالباً «بانصاف قضاء البترون

وقال النائب احبد فتفت دان مشروع الانماء

متكامل لأنه بشفل المناطق المحرومة والمناطق الريقية

كافة من دون استثناء ومن دون تمدير مناطقي

ويشمل عودة المهجّرين كضرورة سيأسية لإرساءً

السلم الأهلي بُهائدٍاً في البلد، ويشملُ المطلُّبِ الْمُحقِّ،

وهو سلسلة الرتب والرواتب مع هيكلي تسهيا التي

تؤمُّن حقوق جميع الموظفين ومساواتهم في شكرً

عَالِلَهِ وَرَأَى وَأَنَ الْمُشْرِوعِ بُوَجِبِ لِيسَ فُقُطُ وَفَاقَـاً سياسياً انما ليضاً اجماعاً سياسياً لتامين الاموال

الضَسِرورية لأنه وطني شامل ويؤمّن السلّم الاهلّى

وَأَعَلَنْ دَحَرْبُ اللَّهِ، في بيانَ امس رفضه تضخي

ما حصل في بعلبك. واعتبر دانه لا يستحق احالة

على المجلسُّ العنلي في وقتُ لم تنتهُ التحقيقات

بعد، ورأى «ان ليسَ صحيحاً انْ يكون ما حدث جزءاً

من تصفيمة حسايات أو مقايضة واستخمار

سياسيين، وأكد «أن علَّى الحكُّومـة أن تبادر فيَّ

اسسرع وقت بوضع برنامج زمني لمشكلات بعلبك

الهـرمل على أسس واضحة ومحددة». وسأل «ألا

تستحق بعلبك - الهرمل ان تصدر لها القرارات

الضاصة؛ وان يترجم قانون الـ ١٥٠ بليون ليرة

عملياً؛ وهل تحلُّ العنتريات مشكلة المواطن المحروم

والمنطقة المهملة؛ وهل كان اللبنانيون في انتظار

تسليم الملف الى المجلس العدلي أم كأنوا في انتظار

المعالحة الجدية وألحاسمة لتناريخ الحرمان في

بعليك – الهرمل وحاضره؟ .. وأسف حزب الوطنيين

الاحرار امس للأحداث والتطورات في البقاع. وبعا

الى دقون القول بالفعل وبناء دولة القانون آلتي

تعامل المواطنين بروح العدالة والمساواة، فلا تعفي

احداً، كي لا تتكرر الْمَاسي، من احترام القبانونَّ

والخضوع له، مع التأكيدُ أن العدالة الإحتماعية

والإنماء المتوازن هما الركيزتان الأساسيتأن

ولاحظ الحزب الشيوعي اللبناني أن ثمة من لجا

سراً وعلناً الى تشبحيع الشُّبيخ الطُّفيلي التوظيف

حركته في الصراعات والتجانبات الدَّخلية على

الحصص وَّالمُغانمِ، وأضاَّف: «الي التفتيش عنَّ كبشَّ

محرقة في حسابات التوازن التي ترجت على الافتقار

الى كل توازن وأتزان، تحساول السلطة الان تصوير

قضية المطالبة بمعالجة مسالة الجوع والاهمال

والغبن على انها مساوية للتمرد على الدولة

والوسيلتان الناحعتان لتثبيت الامن والاستقرار،

يما يساعده على انعاش الحياة الاقتصادية فيه،

🛢 ركزت المواقف السبياسية امس على قيرار محلس الوزراء إحالة حوانث بعليك على المجلس العملي والخطة الإنمائية الني اقرت للمناطق المحرومة. وكان لافتاً موقف دحرب الله، الذي اعتبر ان صوادت بعليك ضُخُمت ولا تستحق احالة على الجلس العبلي ما دامت التحقيقات لم تنته.

فقد شدد رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلو الامام محمد مهدي شمس الدين على وأهمية تصحيح الخلل في منطقة بعليك - الهرمل، ورأي دان المسألة لم تعد في ايدي السياسيين فحسنا اذ اننا سنستمر في الامساك بها لان الفرص اعطيت في السنة الماضية ومنذ سبعة أشهر، وآثني على قرارً الحكومة وباعتبار انها ليست حكومة يعض لبنان وإنما حكومة كل لبنان، وقال «أن الأنماء المتوازن لا وربط سورة يعني المساواة وقد يعني التفاوت، وكنا نود لو ان الحكومة وضعت هذه النقطة امام عينهاء.

ورأى السيد محمد حسين فضل الله دان ما حدث في، النقاع يمثل حجم الكارثة على كل المستويات، وأن خُوصُ الكلام عليه بالطريقة غير المسؤولة قد يؤدي الى فتنة داخلية لا بد لنا من الوقوف في مواجَهْتِها لمنْع كل حركتِها في الواقع، خصوصاً واقّع الحالَ الاستّلامية الّتي نرفضٌ اضَعّافها بطريقة و الضرى، واضافً ولا يظنن احد في الساحية اللبنانية أنه يمك قرار الحال الاسلامية أو يستطيع التعرض لسيرتهاء. واعتبر دان على الحميع أنَّ بعرفوا أنَّ المقاومة خط أحمر ولا يجورُ التعرض لها ولا يُسمح للاشكالات الداخلية بإضعافهاء.

وطالب المسؤولين «بالا يدخلوا في لعبة الموازنة على المستوى الطائقي بين شخص واخر، ورأى دان محلِّس الوزِّراء قام بِهاًّ عُنْدما احال هذه القضية التي لم يصدر تُصفيق فيها ولم يكشف اي شيء عنَّ غوامضها، على المجلس العدلي، واشأر الي وان المسَّالة سياسية لَّا قَضَائية من حَلَّال هَذَا الأرباك في التصريحات القضائية الذي جعل الناس يعيشون حالاً من الضياع في آين هي القضية في الحساب القضائي وأين هي القضية الأخرى؟».

وأند النائب عاصم قانصوه قرار مجلس الوزراء تمديد تكليف الجيش أمن السِقَاع، وعارضٌ كُل التحركات الإخيرة التي شهدتها منطقة بعلبك، قائلاً: النها اربكت عمل المقاومة في مواجهة أسرائيل ولم تَفُدُ سُنُوى العَدُو الإسْرائيلِيءُ وَدَاعَبِاً الَّي مَدَّعَمُ التنسيقُ بَين المقاومُة والجَيْشُ والحكومة، وأيّدُ الخطة الإنمائية التي وضعتها الحكومة للمناطق الربيفيية، وقيال: دميًّا رّلت اراهن على الدولة وعلى شخص رئيس الحكومة رفيق الحريري لأنه قابر على القيام بمشاريع لمعالجة حالات الجوع والفقر في المنطقة واذا لم تستفد المنطقة في هذه الظروف فلنّ تستفيد ابدأ في مرحلة مقبلة. فالإمكانات اليوم

وسأل النائب بطرس حرب عن «مصير اعتمادات



CONTRACTS ENGINEER / CONTRACTS ENGINEER (PROJECTS) ADNOC, SUPPLY DIVISION

The Abu Dhabi National Oil Company (ADNOC) is currently engaged in the execution of a number of prestigious projects which are expected to continue beyond the year 2000.

ADNOC is looking for personnel with experience in contract development and administration for the oil and gas industry.

Mainly located in the city of Abu Dhabi, United Arab Emirates, to perform the required assignment, which will generally include:

- Preparation of tender documents
- Tender evaluation, negotiation and contract preparation
- Administration of contract till close out

The position requires mature personnel with university degree, sufficient experience; good communication skills and sound judgement to operate independently, and provide needed support and recommendations to management.

ADNOC offers a tax-free salary in addition to other fringe benefits, including:

- Free medical care
- Free housing
- Furniture allowance
- Interest free car loan

If you are experienced in the above field, and interested in the challenge offered by the position, please fax or mail your CV, including references to the following:

> Fax Number: 00971(2) 657408 Manager Human Resources Division Abu Dhabi National Oil Company (ADNOC)

> > P.O.Box 898, Abu Dhabi, **United Arab Emirates**

SENIOR COORDINATOR (PROCUREMENT, PLANNING & SYSTEMS) ADNOC, SUPPLY DIVISION

The Abu Dhabi National Oil Company (ADNOC) is currently engaged in the execution of a number of prestigious projects which are expected to continue beyond the year 2000.

ADNOC is looking for personnel with experience in supply management, management information system and/or industrial engineering for the oil and gas or petrochemical industry.

Mainly located in the city of Abu Dhabi, United Arab Emirates, to perform the required assignment, which will generally include:

- Development of strategic plans related to procurement and contracting policies and methods, organization issues and business process improvements.
- Periodic systems audit of various functions and identification of areas for major improvement. Includes defining project scope, budget resources, commission project and overseeing implementation until successful close-out.
- Development and updating of the procedure manual, reviewing suggestions for changes to the policies and procedures, recommending to management and following up on implementation.

The position requires mature personnel with university degree, sufficient experience, good communication skills and sound judgement to operate independently, and provide needed support and recommendations to management.

ADNOC offers a tax-free salary in addition to other fringe benefits, including:

- Free medical care
- Free housing
- Furniture allowance
- Interest free car loan

If you are experienced in the above field, and interested in the challenge offered by the position, please fax or mail your CV, including references to the following:

> Fax Number: 00971(2) 657408 Manager Human Resources Division Abu Dhabi National Oil Company (ADNOC) P.O.Box 898, Abu Dhabi,

United Arab Emirates

الشيخ ياسين يعلق زيارته

لصروالسعودية

■ غَرْدُ، القَاهَرةِ - والحيادُ،، أ

ف ب - عَلَقَ المُرشَّــد الروحي لـ محركة المقاومة الاسلامية،

(حماس) الشبيخ احمد باسين رُحلته الَّى مسحسر والسخسوديَّة للعلاج، بعدما رفضت اسرائيل

السماح لاربعة من مساعدية

وقبال الناطق باسم مصماسه

عبدالعبزيز الرئد يأسى احد

سيرافقونه (بالاضافة الى محمود

الزهار واستماعتيل أبو شنب

ومحمد شمعه) ان والشيخ ياسين

أن يسسافس طالما بقى هذا المنع

قَــانُـمــأء. وطلب الرئتــيــسي من

السلطة الفلسطينية التدخل لدي

اسرائيل لحملها على السماح

للشيخ باسين ومرافقيه بالمفادرة

لأن محماس، لا تتوجه مباشرة الى

وسيعالج الشبيخ باسين (٦١

عاساً) من الشّهاب في الاننّ ومن

مشاكل متعلقة بالصمم. واضاف

الرئت يسى انه حصل على انن

وقَالَ فَي نَهَايَةً كَانُونَ الثَّانِي

(بناس) الماضي انه سيتوجه رفي

الايام العشرةُ الاولى، منْ شَبِاطُ

(فسيسراير) الى مستنسر لاجسراء

فحوصنأت ومنها الى السعوبية

للسعالجة. ويستطيع الشبيخ

ياسين التنقل بحسرية أكثر من

سعظم سكان قطاع غسزة بفسضل

جواز سفر تسلمه من السلطة

وفي القاهرة، التقدس

فلسطين لدى محسر زهدي القدرة

قرار اسرائيل منع مرافقي الشبيخ

ياسين، من السفر. وقنال هذه

تصرفات لا يمكن قبولها، وتزيد

طعن اسرائيلي

فى القدس القديمة

🖿 القيس المحتلة – أ ف ب

اعلنت الشسرطة ان اسسرائيليسا

اصيب بجروح خطرة نتيجة طعنه بسكين ليل الخميس - الجمعة في

الامور تعقيداً..

بالخروج يرآفقه فقط ابنه.

الدولة العبرية.

الرئيسية في النظام خصوصا

مين المحافظين ومن سيتقيمون

وأكنت مصادر موثوق ديا

ل والحياقه ان ومجمع روحانيون

مبارز، المحور الديني - السياسي

للنسأر الاسلامي الرابيكالي الؤيد

لخاتمي قرر ترشيح القطب

السياسي وزير الصناعات الثانلة

السسابق بهزاد نبوي والسددة

كسروبى زوجية رئيس البيرثان

السابق مهدي كروبي، كما نكرت

صحيفة مفرداء (الغد) اليمينية أن

المصافظين يتوجيهون الى ترشيع

وزير الخارجية السابق النكتور

علي أكسس ولايتي وأبنة الإصاء

مصطفوي. لكن مصابر مطلعة

استبعدت في تصويصات

المدياة، الأيقبل ولايتي

وينظر المراقبون باهتمام الى

رد دم جلس امناء الدستور، الذي

مقال أن المحافظين يهيمنون عليه.

على طلب يزدي بالتسرشسيم.

وسيكون الرد بمشابة جس نبض

لموازين القوى داخل النظام ومدي

تقيل بعض القوى المتنفذة شعار

الانفشاح السياسي الذي يدعو

خاتمي الَّى ترسيخه,

حُوصَ المُنْآفِسَة.

كَمُؤْيِدِينَ لِخَاتَمِي.

الانتخابات الفرعية محك لشعار الانفتاح

ابنة الخميني تترشح عن الحافظين

ويزدي عن المعارضة في طهران

قاعدة تأكيدات رئيس الجمهورية

اسید محمد خاتمی ضرورة منح

العقوق للجميع، بمن فيهم

المعارضة، خصوصاً أن الرئيس

يكرر هذا الكلام والموقف في

ومسعلوم ان مسجلس امناء

الستور، يضم ١٢ عضواً، ستة

منهم فقهاء يعينهم صرشد

الجمهورية وستة من رجال

القانون يختارهم مجلس الشوري

(البسرلمان) بناء على اقت راح من

التكسيلية في ١٢ اذار (مارس)

المقسسبل في اربع دوائر، هي

طهسران واصبغتهان وسلماس

وخُمينَ لاختيار خُمس نواب،

أَثْنَانَ فِي طهران، خُلِفًا لِلْنَاتُبِينَ

السابقين اللذين جرى تعيينهم في الحكومسة الجسديدة (وزير

الداخلسة عسدالله نوري ووزير

الامن قربايغلى دري نجف أبادي)،

ونائب في اصفهان خلفاً نورير

التعليم الصالي الدكتور مصطفى

وحتى الرسسمية، أهمية بالغة

لهذا الاستحقاق الانتخابي على

رغم جسزئيسته، اذ سي

وتولى الاوسناط السنيناسيية،

وستجري الأنتخابات النياسة

استمراره.

السلطة القضائية.

🗖 طهران – غسان بن جدو

🖬 أكد الأمين العام لـ «حركة

الحسرية، المعسارضية في ايران

الدكسستسور ابراهيم يزدي

ل «الحساة؛ أنه سيترشح

للانتخابات النصابية الفرعية

المقررة الشهر المقبل في طهران.

وتسأل انه لن يخوض المنافسة

كمستقل بل سيتقدم، ورفيقه

هاشم صباغيان كمرشحين عن

مصركة الصرية، المعظورة والتي

تغض السلطات الطرف عن

نشاطها. وأمتسنع عن توقع اذا

كان محلس امناء الستوره

وهو اعلى هيئة ستورية تشرف

واهليسة، التسرشيح، أو أذا كسان

المنافسة، خصوصاً ان حركته لا تملك ترخيصاً قانونياً. (رلجع

لكن يردي شسدد على انه دمن

حبقنا التبرشيح والمسباركية في

الانتخابات، وعدم سوافقتهم

(أمناء الدسستيور) لن يمنعنا أو

يُعيقنا عن الاستقرار في المحاولة

والمطالبة بحقوقنا السياسية،

واعسرب عن الأمل بدان بوافق

محلس امذاء الدستيور على

🗖 يون - اسكندر الدبك

سمح له ولرفيقه بدخول

على الانتخابات، سب

عرفات يشدد في هولندا على أهمية الدور الاوروبي

🗷 لاهاي، مدريد - اف ب، رويترز - دعا الرئيس ياسس عسرفسات ورثيس الوزراء الهولندي ويم كوك اوروبا الى الاستمرار في لعب دور مكمل لجه ود واشنطن في محاولة لحياء عطية السلام المتعثرة في الشرق وعقد عرفات محادثات استمرت ساعتين

مع كوك ووزير خارجيته هانز فان ميرلو بعد وصوله الى هواندا، أول من أمس، قادساً من اسبانيا حيث قضى يومين من المحادثات مع الزعماء السياسيين الاسبان. وقال كوك ان عدم احراز تقدم في عملية السلام «يثير شعوراً بخيبة الامل، مشيراً الى ان اوروبا ميجب ان تتعاون تعاوناً وثيقاً مع

الولايات المتحدة في البحث عن سبل اجتيازً وصسرح كسوك: «الكل يعسرف ان الولايات المتحدة يتعين أن تلعب دوراً رئيسياً هناك، لكن الاتحاد الأوروبي حاضر ويجب أن يكون حاضراً في المجالين السياسي والإقتصادي، وقال عرفات انه احاط كوك وهان ميرلو علماً بنتائج زيارته لواشنطن الشهر المأضي

عادلين اولبرايت الإسبوع الماضي. وأضاف: واننا كالمعتاد في حاجة الى دور اوروبى لحماية عملية السلام جنبأ الى جنب الاميركيين وغيرهم

ومحادثاته مع وزيرة الخارجسة الإسبركسة

من جبهة إخرى، قال عرفات انه ينوي «ان يبقى رئيساً للسلطة القلسطينية، وعندما سأله صحافي هل يعتزم أن يتقاعد هذا العام رد عرفات بقوله: «تاكد أنني سوف استمر». وكان عرفات (٦٦ عاماً) ببنو خالال الإشهر الماضى شاحبأ ومرهقأ وترتعش احيانا شفته السفلي. واثار ضعف صحته على ما يبدو تكهنات بأنه قد يستعد للتقاعد.

الى ذلك، نقلت صحيفة والبايس، الإسبانية عن عرفات قوله في مقابلة اجرتها معه ونشرت أمس أن وضع القُلسطينيين مستفحر وأن

الرئيس الفلسطيني خلال لقائه مع رئيس الوزراء الهولندي ويم كوك. (اف ب)

لصبرهم حدوداً ، وأوضح أن الوضع الحالي لعملية السلام في المنطقة من اصعب الاوضاع التي عشناها حتى الآن،

واتهم عرفات رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو «بتجميد، عملية السلام.

وأضاف أن وشعبنا يسالنا الآن: هل هذا

التنفينية للاتحاد الاوروبي جاك سانتير الي

مصر امس في مستهل جولة في منطقة الشرق الاوسط تستغرق اسبوعا وتهدف الى تعميق الدور الاوروبي في اطار مسحساولة لتنشييط عملية السيلام في المنطقية. ومن المقرر أن جتمع سانتير وزعماء مصر واسرائيل والسلطة الفلسطينية والاردن وسورية ولبنان قبل أن يعود الى بروكسيل في ١٣ من الشهر

هو السيلام الذي وقعناط هل هذا هو السيلام الدِّي وافقناً عليه في الانتخابات الاخيرة،..

فَى غَـضَـونَ ذلك، توجـه رئيس اللجنة

فضيحة جديدة أمام نتانياهو

محكمة اسرائيلية تطلب الاطلاع على صور ورسائل لساره في سياق دعوى رفعتها على زوجها السابق

🗇 القبس المحتلة – سائدة حمد

لم يكد رئيس الوزواء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو يلتقط انفاسه من الأزسات وألفضائح التي خيمت على حياته السياسية القصيرة، حتى عاد شبح هذه الفضائح يطارده من جديد، رغم ان الفضيحة الجديدة التي تلوح في افق حياته ليست سياسية بل سببها هذه الرد عقيلته ساره التي أفردت الصحف العبرية نهاية العام الماضى صفّحات كاملة لتحقيقات وافادات عن وتصرفاتها

الغريبة، تجاه العاملين لديها. فقد قررت محكمة اسرائيلية تنظر في دعوة قضائية رفعتها ساره نتانياهو ضد زوجها السبابق دورون نيويرغر لمنعه من نشير كتاب يتضمن تفاصيل عن حياتهما الزوجية، الاطلاع على وثائق يقول زوجها السابق انها من الاثباتات التي ستقنع المحكمة بالسماح له بنشر كتاب يلقى الضوء على شخصية ساره التي وصفها

وتتضمن هذه الوثائق ثلاث رسائل بعشتها ساره الى نيوبرغر ووالديه بلغ عدد صفحات احداها ٩٣ صفحة، اضافة الَّي خمس أشرطة كاسيت ونسخة عن تسوية الطلاق بينهما اضافة الى صور لها وصفت بأنها «مخجلة». وأمر القاضي الاسرائيلي يوشوع غريفمان أول من أمس خلال جاسة المحكمة في رامات غان قرب تل أبيب نيوبرغر بجلب الوثائق والذكرات المكتوبة بخط زوجة رئيس الحكومة الاسرانيلية والصور

FOR NON SAUDIS ONLY

طراس

مروش

21 EDGWARE

ROAD

0171-723 0773

لوجياتكم السريعة: رنوش

LIVE AND WORK IN THE U.S.A. 55,000 Immigrant Visas (Green Control

55,000 Immigrant Visas (Green Cards) are offered in new U.S. GOVERNMENT

NATIONAL #200 WISCOUSIN AVENUE N.W.
WASHINGTON, D.C. • 20916 U.S.A.
VISA SERVICE
FAX (202) 298-5601 • TEL (202) 298-5600
WWW.astionalvisacester.com

عروسة المطاعم اللبنانية

مروش ۱

يسر ادارة مطاعم مروش لندن ان تقدم لزبائنها

الكرام جديدها مطعم

CAFE MAROUSH

مطعم عصري خلاب بالوانه الزهية وتتشرف باستقبالهم يومياً.

واسهراتكم في مروش I EDGWARE ROAD ا

38 BEAUCHAMP

PLACE

0171-581 5434

بيروت اكسبرس 112-114 EDGWARE RD 0171-724 2700

الحجز والاستعلامات

كافيه مروش

0171-723 0773

مروش

62 SEYMOUR

STREET

0171-724 5024

3 EDGWARE RD 0171-723 5929

68 EDGWARE RD 0171 - 224 9339

LOTTERY. U.S. citizenship possible.

FREE official lottery information. Send a

LONDON

post card only with name, address, country to:

الى مكتبه قائلاً انها ستفتح «بسرية كاملة»، وذلك على مشاهدته.

للمحكمة الاطلاع عليها».

الساحة في شهر تشرين الأول (اكتوبر) حيث

الأملاع على وثانق سرية. ولم ثلق ساره ترحيب أحاراً من المجتمع

شهر أيار (مايو) عام ١٩٩٦ عندما أصرت والمرة الأولى في تاريخ الدولة العبرية أن تجلس مكان أحد أقطاب تكتل اليكود، الفائز أربيل شارون محدثة ارتباكا بن ساسة اسرائيل على الهواء مباشرة وهم يحاولون أخذ أماكنهم على المنصلة. ووجهت وسائل الإعلام الاسرأنيلية انتقادات الشخصية ساره التي حاولت في تصرفاتها العلنية وزوجها اتباع نمط اميركي غريب بعص الشيء عن النمط الذي اعتاد المجتمع الأسرانيلي

رغم اعتراض محامي سارة. وشوبل قرار المحكمة الاسرائيلية بارتياح من

محامي روج ساره السابق ووصفه بأنه مخطوة أولى التبات أن ساره ليست فوق القانون وأن رسائلها ليست من أسرار الدولة بحيث لا يمكن وكان نيوبرغر (٣٨ عاماً) طلق ساره في العام ۱۹۸۷ بعد زواج دام سبع سنوات وظه

أعلن نيته نشر كتاب يحتوي على رسائل وأشرطة وتكشف شخصية ساره التي قد تشكل خطراً». ونقل عن الزوج السابق قنوله أنه أصبيب بـ والصدمة، عند علمه بأن سياره بحكم موقعها كزوجة لرئيس الحكومة الاسرائيلية تستطيع

الاسرائيلي منذ اللحظة التي تم الاحتفال فيها بفوذ زوجها الحالي نتانيأهو بالانتخابات في

الدفاع عن زوجته هذه المرة.

وتفجرت الانتقادات بعد ذلك في اعقاب كشف صحيفة «يديعوت احرنوت، الاسرانيلية عن

تصرفات سأره والعصبية والوقعة، ازاء الموظفين لديها من بينهم مربية طفليها (من زوج آخر) التي تعرضت للاهانات المستمرة وحبها لتقبل الهدايا الرخيصة من أي كان وان كانت عبارة عن حلوي أو زجاجة نبيد في السوبرماركت، من دون عشراضيات رجيال الأمن الذين يشرفون على أمنها وروجها، وأشارت الأنباء الصحفية الاسرائيلية نقلاً عن شهود عيان الى "تأثير ساره الشديد على نتانياهو، بسبب حالة القلق التي تسببها له الى درجة دفعت ابنته من زوجة أخسرى الى الابتعاد عن بيت والدما والسكن في شقة خاصة بعيداً عن ساره التي

طُلبت منها أن لا تنادي نتانياهو بكلمة وأبي، أمامً وداغع نتانياهو بشدة عن زوجته واتهم وسائل الإعلام الاسرائيلية اكثر من مرة باستهداف وذوجسته وقرر في حينه وقف الاشتراك بصحيفة ويديعوت احرونوت؛ التي نشرت افادات

الشبهود عن تصرفات ساره التيّ لا تطاق والتي وصفتها بأنها «تعرض حياة رنيس الحكومة

وإذا ما قررت المحكمة التي تنظر في قضية ساره وروجها السابق نيوبرغر، السماح للخير بنشر كتابه فسيكون من الصعب على نتانيامو

القدس الشرقية. وأوضح مصدرً طبى أن الاطبساء أضطروا الى استنصال احدى كليتيه.

وطعن الشباب الأسترائيلي (١٨ عــامّـــأ) وهو طألب في مــدرســة تلصودية في الحي اليسهبودي من القنيس القيديمة، في الظهير في احسد الأزقسة. ويبسدو انه كسان متوجها الى حائط المبكى عندما

وقع الحادث. واوقفت الشرطة الاسرائيليية ١٥ فُلسطينياً اثر هذا الهجوم، وهو الثسالث الذي يس اسسرائيليين في غَـضـون ثلاثة اشهر في القدس القديمة.

انانواسرائيل

🗆 لندن - والحياقه

■ ورد في تقديم المقابلة التي احرتها الرميلة راغدة درغام مع الأمنن العام للامم المتحدة كوفي انان، ونشرتها والحياة، أول من أمس، أن ريارة انان لاسرائيل هي الزيارة السَّياسية الأولى التي يقوم بها أمين عام للمنظمة النولية للدولة العبرية. والواقع انهسا الزيارة الأولى منذ ١٩٨٤ عندما زار الأمين العام السابق خسافسيسيس بيريز بوكسويلار

على سبيل المثال شركة الكهرباء

والشركات الجوية وحتى حدائق

العرب واليهود التي تقلصت ابان

حكم حزب العمل بين عامي ١٩٩٢

و١٩٩٦ تعمقت منذ وصول اليمين

الى الحكم بموجب انتخابات ايار

اسسرائيل ١٨ في المئة من عدد

فانهم لا يؤبون الخسدمسة

ويشكل الـ ٩٠٠ الف عربي في

وباستثناء الاقليسة الدرزية

وأضاف التقرير أن الهوة بين

الإطفال.

(مايو) عام ١٩٩٦.

■ دعا وزير الاقتصاد الالماني السابق رئيس غرفة التجارة والصناعة الآلمانية - العربية يورغن مويلمان الى اعادة فتح صُعَمَة جِندِدة مِن العَلْقَاتُ بِينَ بِلادَه وايرانَ والي تعَـزيزُ العلاقات الاقتصادية بين البلدين، وعدم التوقف أمام موضوع محاكمة رِجِل أعمال المَاني منهم في أيران بإقامة علاقة جنسية

مسؤول الماني يدعو

الى صفحة جديدة مع ايران

وجُاعَت دعوة مويلمان هذه في مؤتمر صحافي عقده في بون اثر عودته من زيارة لإيران استمرت اربعة ايام تراس خلالها وفداً اقتصابياً المانياً. واكد السياسي الإلماني أن زيارته تمت باتفاق وثبق مع الحكومة الإلمانية.

وقال أن الأطراف السياسية والاقتصادية التي التقاها في طهران «أبدت اهتماماً خاصاً بالتعاون مع رجال الأعمال الإلمان، خاصة في مجال تصنيع السيارات حيث أن المسؤولين هناك يريدون رفع انتاجيتهم من ١٥٠ آلفاً الى ٥٠٠ الف سيارة في السنة بمساعدة صناعة السيارات الالمانية،. كما أبدى الآيرانيون اهتماماً بالتعاون المشترك في مجالي انتاج الحديد والمُسْتقات

ولأحظ مويلمان إن خطاب الرئيس الايراني سيد محمد ي يختلف كثيراً عن خطاب مسؤولين أخرين داعياً حكومته الى دعم النهج الاصلاحي الذي يسير عليه خاتمي.

أنباء الجمهورية الإسلامية، الإيرانية امس أن الرئيس سيد محمد خَاتَمَى طلب من منسطمة المؤتمر الإسلامي البسدء بوسياطة بين بغسداد والامم المتحدة تجنبأ لضربة أميركية عسكريا

ودعا خاتمي الرئيس الحالي لنظمة المؤتمر الإسلامي خلال استقباله الأمين العام للمنظمة السيد عزالدين العراقي إلى التعاون مع منظمات دولية اخرى لحل المشكلات في العسالم الإسسلامي

وخصوصاً في العراقء ونقلت الوكالة عن خاتمي: «نظراً إلى الكارثة الوشيكة المصنقة بالعراق، فإن مفاوضات ستبدأ مع الاطراف المُعتبية لحل الازمية بين العيراق ولاستبعاد الخطرء

طهران من جدة، مقر النظمة الإسلامية ليبحث مع المسؤولين الإيرانيين في الأزمة العراقية الحالية.

ردُ من بارزاني على طالباني:

مطلوب جدية لحل مشكلة الوجود العسكري لحزب اوجلان

■ دعا مستعود بارزاني الأمين العام للصرب الديموقراطي الكردست أني جلال طالباني الأمين

الى طَالْبِانِي لِرسُّلْتُ نَسِحَةً مَنْهَا الى «الحياة، أمس، ١٠ - لُفَّـد كــانت رسـالتكم السـابقــة في

ببعض التراجع فيها ٢ - لا شُكُ أَن تَثْبِيتِ السلامِ والمصالحة العامة واعانتها مرتبطان بحل عادل للمشاكل وأسساب الله القستسال، لكن من الواضح والمعلوم لدينًا ان

في الوقست الذي كسانت لنسا حكسومسة وبرثان براينا إن الحل النهائي لكل المشاكل هو تهيئة ظرف ملائم في فترة معينة والرجوع الى ما يقرره الشعب عن طريق انتخابات عامة وحرة وبضمانة

٣ - نعم كان الاقتقال الداخلي سبياً للوضع حل الوضع القسائم بالطرق السسلمسيس

الجميع ولمصلحة عملية السلام

١٩٩٢، لكن الأرقام دليل على ان البارتي حصل على ٨٦ في المئة من أصوات محافظة دهوك، والبارتي وليس الاتحاد الوطني الكريستاني وخلفائه، حصلٌ

على أغلبية أصوات محافظة أربيل وقرابة ٣٠ في على اعتبيه اصوات مصافظتي كركوك والسليمانية، رغم التلاعب الكبير بستائج هاتين المصافظتين اليحد

> العبام للاتصاد الوطني الكردستاني أمس الى أن يكون «أكستر جسنية» في الجساد حل الشكلة الوجود العسكري، لحرب العمال الكريستاني الذي يتزَّعمه عبيدالله اوجلان، في كريستان العراق، سعتب أهدا الوجود اسببارا كيسيا وجاء نلك في رسالة جوابية بعث بها بارزاني

> وجَّاء في الرسَّالة، التي تلخص رايِّ «الديموقراطي الْكُرِيسِتَّانِيِّ، في الآحداَّثِ التي تَمْرِ فَيِهِا كَرِيسَتَانَّ والعَلاقة بينُّ الحَرْبين اللدودين: ١٩٩٧/١٢/٣١ أكثر ايجابية، اما هذه الرسالة فنشعر

السبب الرئيسي للمشاكل هو استعمال السلاح بغرضُ السَّيطرَّة والسلطة الغَربية على كردستان،

بولية، كما جّاء في مشروع الصرب البيموقراطي

الراهن، وأنَّ مستؤولية نلك تقع على عاتقَ الذي بدأُ بِالْقَسْتَالْ، وَفِي مشروعنا اشربًا بوضوح الى كيفية والبيم وقراطية.

ءٌ - بُعَدُ جَمْيع احداث الأربع سسنوات الماضيية، ان أي اتفساق من وقف اطلاق النّار الي الانتخابات او ايُّ اتفاق آخر يجب ان بكون برعاية، بل برعاية وضَّانة. وأن تقوم الدول الثلاث الراعية الشروع أنقرة للسبيلام وأي طرف داخلي او خيارجي محب للسكلم بهذه المهمة. أن أي اتفاق من دون ألرعابة والضمانة سيكون مصيره مصير آلاتف اقات السابقة. براينًا الرعاية والضمانة هما لصلحة

القضاء الاسرائيلي يميز في أحكامه بين العرب واليهود

۱۰۰ الف ملف بين عامي ۱۹۸۰ و۱۹۹۲ ان ۸۱۰ في المنسسة من

المدانين العسرب ينهبسون الى

السجن في مقابل ٢٠ في الله من

ويتجلى هذا التمسيز بشكل

■ حيفا (اسرائيل) - أ ف ب --أكنت دراسة اعدتها جامعة حنفا (شنصال) ونشرتها أن القضاء الاسرائيلي يصدر احكاما على الاقلية العربية اقسى من الاحكام التي يصدرها على الاكشرية

واوضحت النراسة التى اعدها عالمآ الاجتماع غيدون فيشعان واربيه راتنر أنه أذا ما ثيت أن عربيأ ويهوديأ ارتكبا الجنحة تفسها فإن العربي معرض بنسبة واكتشر من ٣٠ في المشة، لدخول

وأضاف الباحثان اللذان برسا

اكثر وضوحاً في التهمة الأولى.

إذ ينخل ٢٠ في الْمُنَّة من المتهمين العرب السجن في مقابل ٨ فَي المئة من اليهود.

اكدت وجود تمييز في الوظائف

وفي تقرير نشسرته في تموز (يوليسُّو) المَاضِي «الجسمَّعية الاسترائيلية لحقوق المواطن،

المدانين اليهودء

في كثير من المؤسسات ومنها

الأردن يتلقى مليوني دولار من مساعدات أميركية

ووقع الإتفاق الذي ينص على ومدير مكتب الوكالة الأميركية

للتنمية الدولية في الاردن لويس

هذه المساعدات كل من وزيرة التسخطيط الاردنيسة ريما خلف

السفارة الاميركية في عمان أن الاردن تلقى ملبوني دولار كحصة أولى من مساعدات أميركية يقيمة

🛎 عسمسان - أف ب - أعلنت

١٤٠ مليون دولار مقررة للعام

وتطلق هذه المساعدات برنامجأ اردنيا - اميركياً من اربع سنوات لدعم الاصللحات

الاقتصادية التي بداتها وقالت السفارة ان المساعدات بقيمة مليوني دولار ستستخدم لتسمويل تشساطات في قطاعيات للأردن ١٥١ ملدون دولار.

تخصيص المؤسسات العامة. وفى العـــام ١٩٩٧ ببلغت الساعدات الإقتصادية والعسكرية التى قدمتها الولايات المتحدة

التجارة والاستتم وينقذ الاربن منذ العام ١٩٨٩ خطة اصلاحات وضعها صنوق النقسيد الدولي وتنص على

· م - لقد قبل الكثير في وقته عن نتائج انتضابات

من منظمة المؤتمر الإسلامي التوسط بين العراق والأمم التحدة ■ طهران – أ ف ب – نكرت وكالة

خاتمي يطلب

وكان العراقي وصل الأربعاء إلى

رهية برسنة شيركان الاناب

The second second

The state of the s

الميانا المراجعة المواجعة

بالوليا عدودة نسب والمسترص

المالية و يحود في وسي در-

للهيلان فيسرين ومرساشون

الكالم المستود و عارسان ا

-1950

14 M

7450

والمنتب وهادارة صابرة والأكسواد بإحبابي لحبيد حساق أرا حسسسار

منسة . نعب في حاسب سا

مبغتا موسدان حسست ودرو بككيفك مشوعدهس عرحسب المخطار فوجه أرساق حنوا معارض المنبوا الخلية فارق المساور الإسلامين ووق وسب الميانا فعضاع المصنوبي حسسب إطابيس الفداد فالمار مار سا

رافساناهما أوبها لمسائمه أي

المرابع العالمية الإست المرابع المستحد المستح

ضحينا بكل نلك لكي لا يكون قتال. والآن بعد أربع جولات مسن الاقتسال ليس من العمل أن نكره ٦ - نحن لا نريد أن تحل مشاكلنا بالسلاح مع أي طرف، لكن حرب العمال الكردستاني (ب ك ك) شنّ خِلال السنوات الخمس الماضية ثلاث هجمات كبيرة على مواطني كريستان العراق، حاول خلالها بِالْقَوْةِ فَرَضَ سَلَطْتُهُ عَلَى الْمُنْطَقَةُ، وليسنا وحينا نطالب بانهاء الوجسود المسلح لي دب ك ك، في كريستان العراق، بل الجيهة الكريستانية والحكومة المشتركة وجميع الأطراف السياسية الكريستانية في البرلمان وجماهير كريستان حميعاً تطالب بذلك. وكُنان الاتصاد أول من اتفق مع تركيا على وضع حد لتدخلات ،ب ك ك، في شؤون كريستان

اصدار الأصراب المساركة في الانتخابات، ما عدا

الاتصاد، بياناً مُشتركاً بعدم قبول نتاثج انتخابات

صحافظتي كركوك والسليمانية. رغم كل التلاعب

واكترية الإصوات التي حصل عليها البارتي في عمسوم كريستان إلا اننا قبلنا ٥٠ في الملة لأن

الانتساد كان يهدد بالاقتتال الدنظالي، أي اننا

نامسل بان تسكونوا أكشر جدية في ابجاد حل لهذا الموضوع، لأن الوجود العسيكري له «ب ك ك، في كسردسستسان العسراق سسيسسب رثيسي

٧ - لقد اطلقنا اكتر من ١٠٠ أسير، ولكن مع الأسه لحدد الآن يُعتبقل انصارنا في المناطق الواقعة تحت سيطرة الاتصاد. أن تشكيل لجنة من الأحزاب الكريستانية لاطلاق جميع الاسرى سيكون ابجابياً. امّا بالنسبة اليّ ارجاع المبعنين النبن ينتسمون الى البارتي فهم ١٠ الفا ولتقم اللجنة نفسيها بهذا العمل أيضاً. ويحب أن تكون مناك خطوات اكثر جدية لكي يرجع هؤلاء الواطنون الي

نؤكد اصرارنا على تشكيل لجنة عليا للتنسيق من المكتب السياسي للحربين وبمشاركة الاستاذ عُرْيز مندمد أحل المساكل في ضوء مشروعي البارتي في ١٩٩٨/١/١٤ والاتحاد في ١٩٩٢/١٢/٣١. كذلك لجنة تنسيق مشتركة لمراجعة القرار ١٨٦ وتنفيذه ولجنة أخرى للتعاون والتنسيق في المجال الصحى والتعليم والطاقية النخ .. كما ورد في مشروعناً. بالنسبة للسلام، لقد اطلع شعبنا على ما قاله كلانا، وأن أفراده ينتظرون منا الإعمال في سبيل السلم. وأن نبدا بالعمل،

المجلسية تستنايلتي روسان

والمتخانف فأفست سادر

الأشاف وهوف عرب المؤلفين لعسره في سرو بعد ال المعنيسويين سنسبعث تدريد مع المعلقة المحروب المعلقة المحروب المعلقة المحروب المعلقة المحروب المعلقة المحروب المعلقة المحروب المحروب الم المجلم المستوسس المجلم الم المجلم المجلم

المجادة المسابق سعد المسابق ا

ديارهم وهم واثق ون ومطم تنون على انفسهم

أبيب وبيروت وعمان في هين يتوجه بوغلينياستي الى أبو ظبى والبحرين ومسقط ويقوم امين سر

النولة لشؤون الصناعة الفرنسي كريستيان بيرييه

وأشارت غازو - سوكريه الى أن فرنسا ماضية

في مساعيها للافساح في المجال أمام حل سياسي

مقبول من مجلس الأمن واللجنة الدولية والعراق،

بما يتيح تجنب استخدام القوة الذي ستكون لها

في بمشق، اجتمع وزير الخارجية السوري السيد

هَـاروقٌ الشـرع أمس مع دوفـورك واسـتـمع منه الي

مسرح لنتائج مهمته في بغداد والجهود

الديبلوماسية لمعالجة الوضع الراهن بين العراق

والأمم المتحدة، وقالت مصادر رسمية ان الشرع بنوه

بجهود فرنسا الرامية الى ايجاد حل سياسي للأزمة

وتجنيب الشعب العراقي المريد من المعاداة، واشارت

مصادر المجتمعين الى وجود اتطابق بين الرايين

الفرنسي والسوري، إزاء رفض استخدام القوقة،

واوضحت ان داي ضربة للعراق ستؤدي ألى ريادة

التوتر في المنطقة ومعاناة الشعب العراقي ووضع

الأوسط، وقالت مصادر ديبلوماسية فرنسية أن

رَيِارَة دوفُ ورك تعكس «رغبَ باريس ودمشق في

في غيضون ذلك، بثت اذاعية بمشية، إن الأمي

«الأخطر، في دلعبة العدوان على العراق، هو اشراك

اسرائيل «المُعتدية الأولِّي والأساسية على مجلس

الأمن، وقالت في تعليق هنا السياسي أمس ان والمنطق ولندن ولم تصدرا أي احسل جاج، ضد

الممارسات الاسرائيلية ووالمخرون الكبير من القتابل

النووية، في وقت يريد الطرفانُ دان نصدق بأنهما

يدافعان عن قبرارات مجلس الأمن بدعوتهما الي

أمس أن من المتوقع أن يزور دوف ورك السعودية

والكويت اليوم للبحث في نتائج زيارته للعراق.

تقويم كلُّ من السعودية والكويت للأزمة،

في الكويت (رويترز)، قال ديبلوماسيون غربيون

وقال ديبلوماسي ان دوفورك ديريد شرح طبيعة

مهمته في الغراق كمّا أنه حريص على الاستماع الي

والكويت خلال جولة خاطفة قام بها للخليج هذا

الأسبوع. وقال فاتشيت في بيان أمس ان الرئيس

صدام حسين «يهدد أمن الخليج مرة أخرى، برفضه

السماح لمفتشى الأسلحة التابعين للأمم المتحدة بأداء

مهمتهم. وفي ضوء تجدد هذا التهديد، فإن التزامنا تقوية إرادة المجتمع الدولي لا يتزعزع».

وأضاف أن «التعاون مع حلفاتنا في الخليج

سِّيكون له دور أسساسبي في التسوصل إلى الحلّ

وسيغاس فاتشيت لنئن التلثاء ويجرى محادثات

في عُمان والإمارات الأربعاء، وفي القاهرة الخميس.

الديبلوماسي الذي ترغب فيه جميعنا،

استمرار النشاور والتنسيق بينهماء.

غَيرِب العراقء.

فاتشيت يزورعمان والإمارات ومصرء

التعاون مع الحلفاء أساسي من أجل حل ديبلوماسي

عواقب وخيمة على العراق وعلى استقرار المنطقة.

يزيارة لكل من صنعاء والدوحة.

الديبلوماسية الفرنسية تواصل مساعيها عبرموفدين إلى العواصم العربية

🗇 باريس، دمشق – دالحياة،

شعيدة، الأبعطب

نعنى وزيو أحسرا

بس نوجب بنبرر

عتى مستيدي كالماسي عر

يفة . فيداً عد

غفتي بتوحيق

العادمية سي

الخسنسس وكليني ومأ

ر المحافظين بنيس

علنت جردي سأستهر

عوز تورعتشت

ن القوى داهر أمد

ي انى تارسېت

خاتمي يطنب

ظعة الكوتم الاعاد

ين العراق والأمري

هورية الإسلاسة

تبيس سبيد محدد سنظعت أغوند إلى

سساطة بيزيعيد

بيأ تصربة عبركانه

أقحى الرئيس الصرء

بغرهني شناز استلم

يخات هي انعساء ال

فوكنانة عراضاتم

اللوشيانة المصلة أ.

حق الإرمسة بيرك

بغيرافي وصراؤك

في العراق،

بتعض اسقوى نشعذ

ل القصافيات

■ تواصل الديبلوماسية الفرنسية مساعيها المكثفة لايجاد حل الأزمة مع العراق، عبر الاتصالات التي يجريها وزير الخارجية هوبير فيدرين، وعبر موقدين العواصم العربية لاطلاعها على الموقف الفرنسي من معالجة الأزمة والاستماع الى وجهات

وقالت الناطقة باسم الخارجية الفرنسية أن غازو - سكوريه أن فيدرين أجرى اتصالات شملت كل من وزيرة الخارجية الأميركية مادلين اولبرايت ووزير الخارجية الروسي ايغفيني بريماكوف والامين العام للامم المتحدة كوفي أنان. وعلمت والحياقه من مصادر مطلعة أن أولير أيت

أبلغت فيسرين، خلال الاتصال أن الاقتراحات التي تضمنتها رسالة بريماكوف في شان العراق غير مقبولة من الجانب الأميركي. وأشارت المصادر الى أن الفارق بين الموقيفين

الفرنسي والروسي يكمن في تاكيد فرنسا الستمر لعدم وجود يديل عن اللجنة الدولية المعلفة لنزع أشلخه الدمار الشامل العراقية. وتكرت أن الرسسالة التي سلمبهما دوف ورك الى

صدام تتضمن تأكيد للصداقة بين البلدين وينصبحة بالسماح للجنة التولية بمعاودة عملها والآ تعرض العراق لضربة عسكرية لن يكون في وسع فرنسا ان تحول دونها. ونكرت أن فيدرين ويريماكوف تبادلا المعلومات عن اللقاءات التي أجراها كل من المبعوث الروسي فيكتور بوسوفاليوك والفرنسي برتران بُوفُورِكَ فِي بِغِدَاتِ، وَاتَفْقًا عَلَى الاستمرار في تُوجِيه الرسائل الِّي الجانب العراقي لحمله على الاقتراب

من موقف مقبول من جميع أعضاء مجلس الأمن. وفيما يواصل دوفورك جواته في الشرق الأوسط لتى تشمل مصر وسورية والرياض والكويت، ينقصل عنه اليوم كل من منير دائرة الشرق الأوسط وشمال افريقياً في الخارجية جان كلود كوسران والمسؤول عن شؤون الأمم المتحدة في الوزارة جان دوغلينياستي، ليجول كل منهما على عدد من الدول

وأوضحت المصادر أن كوسران سيزور كلا من تل

■ يقوم بيريك فاتشيت وزير الدولة البريطاني

للشؤون الخارجية بجولة عربية تشمل سلطنة عمان

ودولة الإمارات العربية المتحدة ومضر من ١٠ شباط

(فيراير) الجاري إلى ١٦ منه بهدف ابلاغها الجهود

التي تبدلها بريطانيا للقوصل إلى حل سياوم اسي

وأعلنت الخارجية البريطانية أن فاتشيت سيؤكد،

خلال الجولة، الرسالة التي كان روين كوك وزير

الخارجية البريطاني أبلغها لكل من السعودية

للأرَّمة العراقية وللبحث في قضايا للنطقة.

🛘 لندن – والحداقة

رسالة الى الملك فهد منأميرالكويت

خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعريز امس رسالة من أمير الكويت الشيخ حابر الأحمد الصباح تتناول تطور الازمة

الكويتي لشؤون مجلس الوزراء السيد عجدالعزين الدخيل الذي يقوم حالياً بجولة على دول مجلس التعاون الخليجي. وينقل الموفد الكويتي الى قادة

هذه الدول رسسائل أفي اطار التشاور والتنسيق المستمرين حول کل المستجدات خلیجی وعربياً والتطورات الأضيرة في منطقة الخليج،

. . . ورسالة من صدام الى عبدالله صالح

🕱 صنعاء – رائجياة؛ – تسلم العنل العراقي السيد شبيب

موسى يبحث فى الازمة العراقية

 القاهرة - «الحياة» - أعلن في القاهرة أن وزير الَّضَارِجِيـة المصري السيد عمرو موسى بنتقل ألبوم الى الرباط لتسليم رسالة من الرئيس حسني مبارك الى الملك الحسن الثاني تتعلق بتطورات الوضع في العُسراقُ

■ الرياض – دالحياة، – تلقى

ونقل الرسسالة وزير الدولة

الرثيس اليحنى على عجدالله صالح مساء أمس رسالة من الرئيس صدام حسين نقلها وزير للالكي الذي اوضّح، بعد مقابلة الرئيس اليمني ان الرسالة تتعلق بتطورات الإزمة الصالية مع الأمم

ليمنية، بما فيها للؤتص الشعبي العام الحاكم، وقوفها الى جانبَ العراق في ارْمته الرّاهنة».

واعتبر بيان صبر عن هذه الأصرَّاب «أنَّ أي عدوان أميـركي على الحـــراق في ظل الرفض الدولي لا عبلاقية له يما يسبعي بقرآرات الشرعية الدولية،

رويتسرز - ابلغ العسراق الامم المتحدة امس رَفضيه «القّاطع» لاقتراحات الامين العام للمنظمة الدولية كوفي انان في شأن توزيع الانرادات النقطية العراقية التي من المتوقع ان يوافق عليها مجلس

الشكل قاطع، استقطاع مبالغ من

عليها في القرار ٩٨٦ لمجلس الإمن

الصادر في ١٩٩٥ وتخصيص

نسب مدوية للتعويضات للكويت

وتمويل نشاطات وكالات الآمم

المتحدة واللجنة الدولية المكلفة

نزع اسلحة الدمار الشيامل

العراقية وادارة الأموال العراقية

واستند الصحاف في رسالته

الى الهدف الانساني الذي ركر

عليه القرار ٩٨٦ ليندد بهده

الاستقطاعات ودالتوسع في ابواب

الصرف الإخرى ما سيؤدي، ومن

دون شك الى الناثير سلياً في

مدى كفاية المتبقي من هذه المنضولات لمولجهة الإهداف

وبذلك رفسضت الحكومسة

العراقية واعتماد التخصيصات

التي تضّمنها، جدول مرفق بتقرير

انان الذي قدم الى مبجلس الامن

في الاول من شباط (فبراير)

الجارى مؤكدة ضرورة الترام

احكام القرار ٩٨٦ المتعلق باتفاق

دالنفط فى مـقـابـل الغـدّاء، والـتي

داناطت مسبؤولية اعداد خطة

الشسراء والتسوزيع بحكومسة

كمأ رفضت وقسام الوكالات

المتخصصة بأعمال تنفيذ المشاريع

ضمن مذكرة التفاهم (المتعلق

باتفـــاق النفط للغــــذاء) في

مجالات مثل الكهرباء والتربية.

واوضىحت أن أيرأدات النفط

العراقي يجب ان «تكرس لتوفير

التجهيزات الانسانية من سلع

وبضائع ومعدات ومستلزمات

اخرى وآن بناء المشارع يقع ضمن

المسؤولية الكاملة لحكومية

جمهورية العراق حصراً».

جمهورية العراقء

الحام عليهاء.

وفي هذا السيساق اخــ

للشيراء والتوريع، وقال: دكان من

المفسروض والواجب على الاسين

العام أن يؤكد أن القارار ٩٨٦

معالجة انسانية موقتة يجب ان

تنتـــهي باســرع وقَت، وحـــنر

الصحباف من انه دادًا اقسرت أي

زيادة فلن نضخ اي كمية نفط قبل

اعداد العراق للخطة التكميلية

الخاصة بالزيادة ومصابقة الامين

وكانت بريطانيا والبرتغال

والسويد قدمت اول من أمس الى

مجلس الامن مشروع قرار للسماح

بزيادة مبيعات النفط العراقي

التي اقترح أنان رفعها من ملياري

دولاً ركل آ أشـــهــر الى ٢٦,٥

بليسون. وأوصى الإمين العسام

بحسم ٣٠ في المئة من العائدات

على الفيور لحبساب صندوق

التعويضات لضحايا حرب

🖪 نيبوپورك، بغداد ~ أ ف ب،

الامن الاثنين المقسبل بناء على مشروع قرار قدمته بريطانيا والبرتغال والسويد. وقال العراق في رسالة من وزير خارجيته السيد محمد سعيد المسحاف الى انان انه يرفض

الزيادة المقترحة التعويضات ومصاريف أدارية، مـؤكداً أن الزيادة يجب ان توجه فقط لتامين والاحتماحات الأساسمة الشعب العراق. وأعترض على قيام انان بتطبيق الاستقطاعات المنصوص

من جهة اخرى أعلنت الأحزاب

فى الرباط وبأريس

ونتائج الاتصالات ألمسرية في هذا الشان.

ويتوقف مسوسى في طريق عسودته من الرباط في باريس حيث يلتقي وزير الخارجية القرئسى هوبير فيدرين للبحث في نتائج الوساطات العربية والدولية من أجل حل بيبلوماسي للأزمة مع العراق.

بندي عراقي يدرب متطوعين في اطار التعبئة العراقية لمولجهة اميركا (اف ب) الخليج وتكاليف عصليات نزع

لاتفاق النفط في مقابل الغذاء. مزال سكان العراق يواجهون وضعاً خطيراً بالنسبة الى الغذاء والصحة، وهو وضع فثيل اتفاق

ويقول مشروع القرار بصورة محددة انه يمكن للعراق بيع ما قَعَمَتَهُ ٥,٢٥٦ بِلِيونَ دُولارَ مِنْ التَّقط على ستَّة أشهر. لكن لا يمكن ان تزيد عائدات البيع عن ٣,٢ بليون دولار سواء في فترة التسعين يوماً او الإشهر الثلاثة الاولى أم الثانية.

موافقة لمجلس الامن واقرار انان لخطة عراقية لكيفية توزيع

ونص مستسروع القسرار على امكان استخدام جزّء لم يحدد من عــائدات النفط في تمويل ســفــر الصحاج العراقيين حوأ الي السعوبية، على ان توافق لجنة

الصحاف على الامين العام للأمم المتحدة دعوته الى «الاتفاق على وجود خطة وحبيدة مستصرة

بغداد تبلغ الامم المتحدة رفضها "القاطع"

لتوزيع المقترح لأيرادا تها النفطية

وجاء في مشروع القرار: ﴿لا النفط للغذاء الحالي في حله.

ويستري القرار الجنيد بعد

. . . وتتهم أميركا وبريطانيا بعرقلة شراء المواد الغذائية

■ بغداد - أ ف ب - اتهم العراق مجدداً امس الولايات المتحدة. وبريطانيا بعرقلة الموافقة على عقود لشراء مواد غذائية وأدوية في إطار اتفاق والنفط في مقابل الغذاء.

ونقلت «وكالة الانباء العراقية، عن ناطق باسم وزارة الثقافة والاعلام أن المندوبين الاميركي والبريطاني في لجنة المقاطعة كانا ولا يزالان يعرقلان عقود شراء الأغذية والأدوية والمواد الاخرى للعراق التي تتم من امواله وليست منة او منحة.

العقوبات الدولية على كل رحلة

واقترحت فرنسا من جهتها امس أن يوسع اتفساق «النفط للغذاءه بما يتيح للعراق استيراد معدات لزيادة انتاجه من النفط وصبانة المنشات النفطية

على صعيد آخر، صرح رئيس مجلس الامن للشسهر الجاري السقير الغابوني دنيس دانغي ريواكسًا بأن المجلس طلب من ريتسشسارد بتلر رئيس اللجنة الدولية لنزع الإسلحة العراقية دايمساحات تتعلق بتمسريح صحافي اللي به الاستبوع الماضي، ويتعلق بتاكيد أن العراق قادر على تدمير تل أبيب. وقبال ريواكنا أن بظر أوضح انه «لم يقل ما نقلته الصحافة،

وما حصل تشویش». وفي بغداد أعلن العراق امس تمس أجتماعات الخبراء الدوليين المخصيصة لتقويم برنامج نزع الإسلحة العراقية، ليوم واحد وتهدف هذه الإحتماعات التي بدأت الاحسد الى التسدقسية، بتصريحات العراق الذي يقول أنه

لم يعد يملك رؤوس صواريخ. واوضح حسام محمد امين رئيس دائرة الرقسابة الوطنيسة اتفقنا على تمديد فترة الاجتماع ليوم واحد بسبب الحاجة الى مريد من المناقشات»، وأضاف دان الخبراء هؤلاء يسعون الى البحث عن تفاصيل لا نعتبرها ضرورية. لكن سنتعاون معهم،

وضعه مجلس الأمن الدولي لرفع

الحظر المفروض على العبراق

وقال عبدالمجيد الذي التقي لأحقأ

ولي العهد الأربني الأمير الحسن

ووزير الخارجية فايز الطراونة،

ان والوضع خطير ومقلق للغاية،،

على رغم الجهود الجادة التي

تبننل لتغادي توجيه ضربة

عسكرية أميركية للعراق. وأضاف

عبداللجيد: «اننا نيذلّ قصاري

حبهدنا للتوصل إلى حل سلمي

يتفق مع مجلس الأمن وايضاً مع

لاقدرة على ردع أي عملية ولااحتياط لإنتاج الكيماوي أوالجرثومي

🗖 موسكو – حلال الماشطة

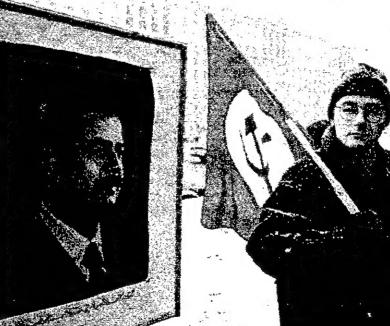
■ نكس خبراء عسكريون روس ان لدى العراق حالياً زهاء ٢٠٠ طَأَنْرة و١٤ لواء للدفاع الجوي لكنهم اكدوا أن الجيش العراقي غيرقادر في وضعه الحالي على دردع، أي عملية عسكرية، فيما أكد الاكأديمي اناتولى كونتسيفيتش مستشان الأمين العام للامم ألمت حدة أن العسراق الم تعد لديه احت عاطات، من السيلاح الكيماوي أو

ونقلت وكالة وانترفاكس، عن خبراء عسكريين روس قولهم ان سلاح الجو العراقي يضم حالياً ٨٠ مقاتلة قائفة روسية الصنع من طرازي دسيوخيوي - ٢٥، ودمييغ - ٢٣، وطائرات فرنسية الصنع «ميراج - آف ١٠». أما قُوات النفاع الجوي، فإنها تملك ١٢٠ مقاتلة غالستها سوفناتية الصنع منها أنواع متطورة بينها ١٦ طائرة من طراز «ميغ ٢٩» و١٣ رميغ ٢٥، و٤٠ رميغ ٢٣. كما تملك قوات الدفاع الجوي تسعة الوية صاروخية وخمسة مدفعية مضادة للطائرات وعدداً من المجموعات الصاروخية المتوسطة المدي من طرازي دفيولغا، ودكفادرات، المنتبحة في السنينات والسبعينات، ألى جانب شبكاتً أقصر مدى لكنها أحدث مثل ورولاند - ٢٠ الفرنسية - الإلمانية ودكروتال، الفرنسية،

ووفق تقدير الخبراء فإن لدى العراق زهاء اربعين منصة للصواريخ التكتيكية من طراز «سكاد» وزهاء الفي دبابة. وكسبان الناطق الرسمي باسم وزارة الضارجية الروسيية غينادي تاراسوف ثكر ان العراق الم تعد لديه اي منصبة مباروخية، واوضح مصدر في الخيارجينة أن تاراسوف يعنى منصات الصواريخ التي يشملها الحظر والتي يتعدى مداها ١٥٠ كيلومتراً. وذكر ان ذلك لا ينسحب على الصواريخ التكتيكية. وأشار تاراسوف الى إن العراق قدم توضيحات وافية في شأن ١١٥ من اصل ١١٧ صاروخاً يزيد مداها عن ١٥٠ كيلومترأ معرياً عن اعتقاده بأن بغداد لم تعبد تمك منصركات لمثل هذه الصبواريخ، وملاحظاً وانه من دون منصات ومحركات يصبغب أن يطلق شبيء». ومن جانبه أشار العالم المعروف كونتسبعيتش الى ان الحديث عن أسلحة الدمار الشيامل العراقية وضجة مفتعلة، وتابع أن العراق ولا يملك احتياطات أو وسبائل لانتباج الأسلحية الكيبمياوية والجر رومية والنووية، وقال أن اللجنة الدولية لإزالة اسلحة الدمار الشامل العراقية بضم دييلوماسيين محترفين غير قادرين على أستخلاص استنتاحات صائبة، معتبراً أن تشكيل اللجان على هذا النحق دسمح بان يوضع في علبة، كل بلد تصوم صوله شكوك مماثلة. وتوقع أن يأتي لاحقاً «بور، روسيا

وَلِذَا طَالَفِ بِاسْتِ بِاقِ الأمورِ ووضع «حـاجِـرْ

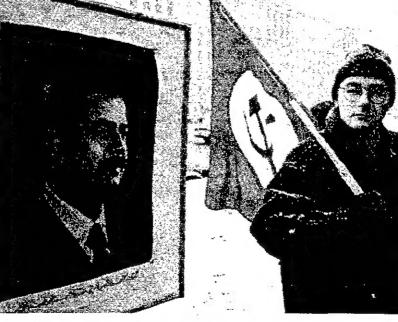
قانوني، لمنع مثل هذا الاحتمال.



دعوة الى رفع الحصار عن العراق الصديق

والإعراب عن الدعم والتضامن مع العراق وهو يواجه أياماً صعبة. جيرنيوفسكي ان البرلمان الروسي سيدعو الى رفع الحصار عن ألعراق واستنتاف علاقاته مع

ومن المنتظر إن يرافق الوفد الروسي عدد كبير من الصحافيين الروس والاجانب الذين



روسي يحمل علم الحزب الشيوعي خلال تظاهرة تأييدا للعراق امام السفارة الاميركية في موسكو. (رويترز)

وفد برلماني روسي الى بغداد سيزور "مواقع رئاسية مغلقة"

 موسكو - «الحياة» - قرر البرلمان الروسي أمس قبول دعوة عراقية لزيارة بغداد، وتفقد القصور الرباسية ومن ضمنها والغلقة، وأكد رئيس مجلس الدوما غينادى سيليزتيوف أن الوفد سيتوجه غداً الى العاصمة العراقية في طائرة خاصة تحمل مواد طبية ومساعدات انسانية. ونقل السفير العراقي حسن فهمي جمعة رسالة من رئيس المجلس الوطني سعدون حمادي الم سيليزتيوف امس تصمنت الدعوة ونصت على أن للوفد حقاً في دزيارة أي موقع رئاسي حسب الاختيار، ومن دون أي تحديد للعدد،

وتقرر أن يضم الوفد ناتبين عن كل من الكتل البرلمانية الست في البرلمان الروسى، ويكون بقيادة نائب رئيس البرلمان ميخائيل غوتسيرييف الذي قال ان البرلمانيين الروس سيزورون ومواقع

ويعقدون لقاءات مع القيادة، العراقية من دون أن يحدد اسماء. واضاف أن هدف الزيارة هو وأشار غونسيرييف الذي ينتمي الى كتلة الحزب الديموقراطي الليبرالي بزعامة فلاسمير

بغداد، وشدد على ان بغداد «صعيق فعلي وسوق حقيقية، للبضائع الروسية. ولم توضيح موسكو ماذا كانت استحصلت موافقة على هبوط الطائرة الروسية في بغداد، الا ان وكاله وايتار تاس، الرسمية نقلت عن وزارة الخارجية أنه ولا توجد أي عقبات، من اللجنة

سيصلون للمرة الأولى الى بغداد جواً.

أميركا وبريطانيا تعززان قواتهما

البحرية الأميركية امس الي المنطقة، واعلان ارسال ٨ طائرات

الاميركية، وهي تعلن نبأ دفع الحشود الجنيدة، أن الولايات المتحدة لا تعترم استخدام الاسلحــة النووية لكن الردّ على هجوم عراقي بالحرب الجرثومية سيكون «ستريعنا ومندمرا وساحقاء

وتحشد اميركا قوة من ثلاث حاملات طائرات ونحو ٤٠٠ طائرة مقاتلة في المنطقة، في منا يمكن اعتباره قوة نيران لضرب العراق تفوق اي قوة من هذا النوع منذ

واشنطن، اللتان تزن كل منهما ١٥

٥٢ الى المنطقة.

المتحدة ليس لديها خطط أو نوانا بحيث يهاجم الولآبات المتحدة أو

في لندن مسرح وزير الدفساع البريطاني جورج روبرتسون امس بأن بلاده سيتسرسل ٨ طائرات متورنادو، الى الكويت خلال الايام للقبيلة. وقيال أن هذه الخطوة تقررت في أعقاب مراجعة الوجود العسكري البريطاني بمنطقسة

سريعاً ومدمراً وساحقاً،

In the second of the second second second

عرَّرْت وَاشْنَطْنَ وَلِنْدِنَ قُوْاتُهُما ۖ فَي الخليج مع ارسال ٢٢٠٠ من رجالً

«تورنادو» الى الكويت. وقسالت وزارة الخسارجسيسة الاسناد اللَّازم لهسا الى الكويت، ويجرى التخطيط الملائم لذلك بموافقة الحكومة الكويتية،

حرب الخُليج في ١٩٩١.

وبخلت مياه الخليج أول من أمس حاملة الطائرات الثَّالثَّة في المنطقة واندبيندس، التي تزن ٨٠ ألف طن وتحمل ٧٥ طائرةً ترافقها مجموعة قتالية تتكون من حوّامة ومندمسرة وغواصية الي اسطول تقوده حاملتا الطائرات الاكبر حدما المستان، واجورج

وقال مسؤولو نفاع ان الرئيس بيل كلينتون قرر ارسال الوحدة الخاصبة ٢٤ لمشاة البحرية، وانه من المحتمل ايضاً ارسال مزيد من المقساتلات الشسيح من طراز داف. ١١٧ - اي، وريما قانفات «بي -

ونفى جسيمس ربون الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية اول من امس تقارير اعلامية تغيد ان واشنطن تعسترم استخدام اسلحة نووية لتدمير منشات التخزين الكيماوية والبيولوجية في العراق. وقال: ‹هذه التقارير لا أساس لها من الصحة، الولايات لاستخدام الاسلحة النووية، لكنه اضاف: دادًا كان أي بلد من الغباء حلفاءنا أو قوائنا باسلحة كيماوية وبيولوجية فرننا سيكون

الخليج دفي ضوء استمرار رفض النظام العراقي الاستشال التام لمنطلبات مجلس الامن النولي. وقال روبرتسون، في رد مكتسوب على سياؤال برلماني: «توصلت الى انه ينبـــغى لنّا كإجراء وقائي اضافي ان نُرسل ثمسساني طآئرات تورنادو مع

وسيتم نشر الطائرات خلال الايام وليسريطانيا حساملة طائرات تجوب بالفعل مياه الخليج حاليا جنباً الى جنب مع سفن الإسطول الاميركي. وقالت بريطاني مراراً انها على استعداد اشاركة الولايات المتحدة في هجوم على

العبسراق اذا لم تس الديبلوماسية حل الأزمة. في انجيرليك (تركيا) شهدت القاعدة التركية حيث ترابط قوات التحالف الغربي ولليوم الثاني

نشاطاً جوياً ملحوظاً. وقال شهود ان نحو ۲۰ طائرة مقاتلة اميركية من طرار «أف -١٥، وداف – ١٦، فـــصـــلاً عن طائرات وتورنانوه البسريطانيسة أقلعت من والقاعدة خالل

ساعات. كما أقلعت طائرات اميركية من طراز «براولر» المتخصصية في رصد الاتصالات وطائرة داو اكس للانذار المبكر والسيطرة في حين انتشر الفنيون على المدارج يعدون

المزيد من الطائرات للاقلاع. وقال ناطق عسكري اميركي ان هذا الشاط يأتي في أطار دوريات عادية تجرى فوق منطقة حظر الطيران في شمال الصراق ولا علاقة لها بالحشد العسكري في

على صبعبيد أخبر، نشبرت صحف تركيا أمس أن أدارة الدفاع المبنى ارسلت ٦٠ ألف قناع واقّ من الغَارَات الى المناطق الوآقعة قرب الحدود العراقية لأستخدامها في حال هجوم عراقي كيماوي او جَرَّلُومي. وَنَكَرَت صَحَيَّفَة دَيِيْنِي يوزيل، أن ٣٥٠ مليار ليرة تركية (حـوالي ٧٧ الف دولار) رصيت لُقِامَةً وَحداث للبقاع المدني في

المناطق المعندة. وكانت تركيا اتضدت في المصافظات الصبويمة، أجراءات تهدف ألى منع تدفق محتمل للاجئين في حال توجيه ضربات امدركية الى العراق.

عبدالمجيد يؤكد أن الوضع مقلق للغاية': أسرى كويتيون بين المفرج عنهم

عن الكويتيين شرطاً مسبهاً 🗷 عمَّان، القَاهَرة -- والحياقة أ ف ب - أعرب الأمين العام لجامعة الدول العريبة التكتور عصمت عبدالمحيد عن اعتقاده بأن الوضع الناجم عن الأزمية بين العسراق والأمم المتحدة ومقلق للغانة، مؤكدا أن كويتيين بين الأسرى والمعستيقلين العسرب النين أمسر الرئيس صدام حسين باطلاقهم بناء على مبادرة منه. ولم يقدم عبدالمحيد، الذي كان يتحدث إلى الصحافيين في عمَّانَ بعد زيارةً بغداد حسيث التقى الرئيس العراقي، أي أيضاحات عن عند الرعاياً العرب أو جنسياتهم أو ظروف اطلاقهم. وتطالب الكويت

سيادة العراق. وفي القساهرة، طلبت وزارة الخارجية من رئيس بعثة رعاية مصالحها في بغداد اجرآء بالافسراج عن ٦٠٠ من رعساياها النين تتهم بغداد باحتجازهم منذ اتصالات مع السلطات العراقية لترتيب إعادة السجناء المصريين اجتناحت قواتها الكويت في أب (اغسطس) ١٩٩٠. ويشكل الاقراج وتسلم قوائم باسماء المفرج عنهم.

'الحركة الدستورية الاسلامية' في الكويت:

الموقف الحكومي يمثل الاجماع الشعبي 🗖 الكويت - حمد الجاسر

■ أكد تجمع اسلامي كويتي امس عن دعمه لموقف الحكوم المساند للتسحيرك الدولي في صواجبهية العبراق، ودعياً التي ا

الاسلامية، التي تعبر عن تيار موقف الحكومة الكويتية الأخبر والمؤيد من دون تريد أو لبس للجهد الدولى المرتقب تأكيد

لوحدة الصف الكويتي ويمثل

حاسماً ونهائياً ليس لوضع حد يكون التحرك الجديد محاسمأ للتهديدات والإخطار والاعساء وقالت الصركة النستورية والاخسوان المسلمين، في الكويت والممثلة في مجلس الأمة ان

والتكاليف التي أوجنها النظام العراقي على الدول المجاورة له فحسب، بل لإنقاد الشعب العراقي من ظلم وجبروت الديكتانور ،. ودعت الى تقوية وحدة الصف الوطني الكويتي التي هي دمن اهم منطلبات هذه المرحلة لمواجهة

الإخطار المحتملة،

الإجماع الشعبي الكويتي على ضرورة القضاء على مصدر التوتر

والتهديد، وأيدت الحركة في بيان

وزعته آمس احتمال توجيه ضُرّبة

محتملة للعراق، وقالت أنها تأمل

وان يكون التحرك الجديد تحركاً

ALLADIN MARINE CONSULTANT DOLPHIN HOVERCRAFT Last Models Sports - HoverCrafts

Made in the U.S.A Four Season Fun - Snow Sand & Ice 2, 5, 12, 50 & 100 Passenger Capacity Semi Submarine Aquarium Vessel Available (Capacity 50-120 passenger) For More information, Catalogues, Tapes & Blueprints call

1-718-677-1370

القوة العراقية كما يراها خبراء روس

ي ڪرڪوك وانسليد فاتين المنافظتين لة في الانتخابات -مدد قبول نتائج الله المعانبة. رغه كل الله حصل عليها الجرار انعا قبيناً ٥٠ في الله هستنسال الداخلي أأ كون قتال والأند

الميس من العط^{انة} على مشماكلتا بالسلامة الكردستاني المائة الماضية تينفيان عَانِ الْعَرَاقِ. حَاوِلَ لَمُ ي المنطقة، وليت لا ود المسلح لـ أبوده، الجبيئة الكرنس منع الأضراف ألب بصعافير كرستان با

آه أول مُن اللَّهُوْ مِهِ الْ ، ال أن في شؤون أو كشر جنبة في الجنا ود العسكرية" سراق سيسياب على انصارنا في

تحاد ال تشكيل وق جعيد الإسرى المناولة المالية ال ويجب ال على برجع هؤلاء المواطلا لعسقنون عنى لل ميل لبلة تنجا بليع

زيين وينشارى الم يكل في ضع الله الاتصاد في القرارالله عدة شراجعة القرارالله عدة شراجعة إلى آون وائتنسيق ^{في} القة الخ- سار للد اطلع شعبة الم رون منا الإعمال نب

الحكومية في المبيدان السيساسي.

وطالب رئيس الحكومة وحكومته

بعدم «الادعاء، بان الجزائر جندت كل طاقاتها الحية الحافصة

الاشتراكية السيد عبدالسلام

راشدي فقد اثار رد فعل العديد من

النواب لأن مداخلته كانت

سياسية. ورفض طرح الاسئلة،

وإنما دوضع البدعلي الجسرح

الجسرائريء ووصف الوضع بـ

«الكارثة». وأعتبر المجازر «جراثم

ضد الانسانية، ودإبادة جماعيةه.

الأمن بالقرب من أماكن المجازر

وعدم تدخلهم، وحدد استباب

مسائدة زعيم حزبه السيد حسين

ايت احمد لـ الجنة تحقيق بولية،

لتسليط الضوء على الصقائق،

باعتبار ان لجان التحقيق الوطنية

(مثل لُجِنَّة الْتحقيق في اغتيال

بُوضَياف ولجنة التَحَقيق أي

وتساعل عن «المفاوضيات بين

ووصف السياسة الجرائرية

السلطة والارهابيينه واعسلان

الخارجيسة بـ والأرهاب

الديبلوماسي، ورأى أن طبيعة

الهدينة في التلفريون الجراثري.

التزوير في الانتخابات) فَسُلَّتَ.

وتساعل عن سبب وجود قوات

اما ممثل جبسهمة القوى

الحكومسة، ووصف خطابه ب وطالب برفع حسسال الطوارئ دالفني، وسجل غيباب صدقية واقتراح لجنة خاصة تضم جميع

ندوة وطنية.

الحساسيات في المجلس الوطني،

لتحرير أرضية للأحزاب تعقد

وقى لندن (الحياة)، اكد امس

ناطق باسم «الهيشة التنفينية»

للجبهة الإسلامية للانقاذ ان

«الجيش الإسلامي للاثقادي الذراع

العسسكرية أد دالانقسادم ملتسزم

الهدئة التي بدأ تنغيثما في الاول

من تشرين الاول (اكتوبر) الماضي.

ووصف الناطق في تصــريح الى «الحياة، تقريراً نشرته صحيفة

جسرَائرية قبل يومين منفاده ان

المير جيش الانقاذه مدنى مزراق

يهند بأنهساء الهننة خبلال

اسبوعين، بانه سعاية، مشيراً

الى داستشفتوان الاتصبالات، بين

الجنفاح المسلح لـ دالانقسادُ،

والْجِيش الجرّائري. وكانت صحيطة «لو سوار

دالجيري، افانت اول من آمس ان

مدني مزراق يهدد بخرق الهدنة

سبب تعثر اتصالات يجريها مع

الجيش الجزائري لضمان صدور

عفو عن عسكريين فارين من

القوات المسلحة واستلاميين فارين

ونشسرت أمس نشسرة ءالرباط

القريبة من الهيئة التنفينية نفيأ

الم اوردته صحيفتا والخبر،

من سجن تازولت (باتنة).

نواب جزائريون يطالبون برفع حال الطوارئ

≡ خــصص المجلس الوطني الشعبى ظهر امس سبع ساعات للنواب لطرح استئلتهم في شنان الوضع الأمني. وكنان أول المتدخلين السيد

خلدون حسسين الذي وصيف رد الحكومسة على استثلة النواب السابقة بالعموميات. وتساعل عن كيفية دتسريب الأسلحة إلى وتلاه المبيد سعيداني عمار،

باسم جبهة التحرير الوطني، الذي دافع بقسوة عن الحكومـــة والجيش وطالب الاصراب بإدانة الارهاب، وقال: «إن هناك مواطنين لا يزالون يحملون مواقف معيثة من الأرهاب،

وطالب ممثل حركة النهضة برفع حسال الطوارئ وتفسعيل قانون الرحمة وفتح الصريات العامة، في حين أعلن السيد عمار بن يونس ممثل التجمع من أجل الثقافة والنيموقراطية بأن حزبه يفتخر بتوقيف للسار الانتخابي، وانتقد رثيس الحكومة السيد أحمد أويحيى. وطالب بأن تكون الإمازيغية لغة وطنية. واعتبر والمجتمع الاصوليء الذي تتبناه الأحزاب الإسلامية هو مصدر

أَمَناً معثل التنجيمع الوطني الديموقيراطي فإنه جند باسم النواب ثقته في مشيروع الرئيس البيمين زروال، وانتبقيد رئيس

اتصالات وبرقيات تهان وتمنيات بالشغاء.

تغطيها التلوج وتشتد فيها البرودة ليلأ.

اراضي طاجعكستان.

شعروا بوضوح بالزلزال.

تسعى إلى تغيير القيادة العراقية.

يرتكز على الميادئ التي حددت.

علينًا الاستعداد، للمواجهة ألعسكرية.

استشباري العظام

الأميرسلطان

تتمة الصفحة الاولى

وبعد تجاح الجراحة توجه الى منينة اغلاير المغربية أواخر الشهر

نغسه لقضاء أفترة النقاهة واجراء بغض التمارين بناء على نصيحة

الأطباء بعد الجراحة التي اجريت له في الركبة، حسب بيان صادر عن

الديوان الملكي بمناسبة عودة الأمير سلطان. وبعد نجاح العملية وخَّلالُ

فترة النقاهة زاره عدد كبير من القيادات العربية والعالمية كما تلقى

الحسن الثاني

تتعة الصفحة الاولي

صورتها، تحت آلة «نظام كوني» لإعادة هيكلة الهيمنة، وهو النظام الذي

صَيْغٌ فَي اتجاه تَامِينَ التَّفُوقَ الكلي لقُوةَ واحَّدةَ، تُسَعَّى بِمَخْتَلَفَّ

الوسائل والذرائع، الى تحويل العالم الى ملكية خاصة، يتصرف فيها

كما يشاء. واعتقد أن هذا المنحى بأت راسخاً ومتجذراً، ولا أنل على نَّلْك

من احتلال الولايات المتحدة، لموقع الامساك بناصية التحولات، والتنخل

كلما كان ذلك ملائماً ومناسباً، لتُوجِيه بغة الأحداث، وتحبيد نتائجها

انسجاماً مع ما يضَّاعف من هذا الشَّحكم وهذا الانفراد، ويبدو أن

هاجس الانقضاض على تطلعات ورغبات الأخرين في ان يصبحوا ذات

يوم قوى يحسب لها حسابها، بأت من الثوابت التي تؤثث التصور

السياسي الأميركي المؤمن الى درجة الدوغمائية، بانه ليس من حق أي

بلد أنْ يقُتْرِبُ مِنْ تَخُومُ الْمُكْتَسِبَاتُ والحقوق البِدِيهِية التِّي مَنْحَها آياهاً

الوحي الجنيد للعالم، وأي تنازل يعاكس هذه المسلكية، يعني الافساح

في المُجالُ أمَّام امكانُيةٌ خُلق عَنَّاصَر استفرازية يرْفضُها التَصورَ الأميركي، ويعتبرها مساساً بالأمن والسلم العالمين،

هزة تضربافغانستان

م. تتمة الصفحة الاولى

وأضاف أن مطار خوجا جار الواقع غرب رستق يعمل ويمكن ان

وفالت وكالة الطوارئ الطاجيكية انها تلقت تقارير عن زلزال في

وافَّاد مراسل لـ درويترز، في دوشنبه ان سكان العاصمة الطاجيكية

وفي جنيف قال الاتحاد الدولي للصليب الاحمر والهلال الاحمر انه

اوفد فريقا من دوشنبه لتقدير الإضرار التي احدثها الزلزال. وقال الناطق جون فالفيلز أن الوكالة لا يمكنها تأكيد مقتل اكثر من

٣٦٠ شخص بسبب الزلزآل واضاف دانه رقم عال جداً جداً بالنسبة لزلزال في منطقة قليلة السكان». وأعرب الناطق باسم الوكالة التي مـقـرها في جنيف وتضم ١٧٥ رابطة للصليب والهلال الاحمر عن أمله بالا يكون هذا الرقم صحيحاً.

لكن رونالد ارفيدسون عالم الزلازل في معهد الزلازل في جامعة ابسالا السويدية قال له رويترز، أن هذه الهزة لم تكن كبيرة على نحو غير عادي لكنها يمكن أن تحدث ضرراً بالغاً.

السطح والمباني رَبيئة، من المُمكِّنُ انْ يحدثُ صَرِراً كَبِيراً». `

واضاًف الم يكن زارًالاً كبيراً جداً لكن اذا كان (مركزه) قريباً من

وتأبع انه طيس من غير المعتاد في المناطق ذات الاتصالات الربيئة

وأشار ارفيدسون الى ان هذا الزلزال هو الثالث على مستوى العالم

الا ترد مُعلوماتُ لبعضُ الوَّقْت، ومن المُحتمل أيضاً أن تكون الاتصالات

منذ ٣٠ كانون الثاني (يتاير) الذي تزيد شدته على ست برجات بمقياس

صُرِبِ العراق تتمة المسفحة الاولى

وكشف بلير انه بحث مع كلينتون في خطة لدفع العراق إلى التقيد

بقرارات مجلس الأمن. وقال إن المطلوب تُثقيف الرأي العام البريطاني

والأُمْيركي على صعيد اهمية نظام التفتيش التولي في العراق، وإنَّ المطلوب ايضا التركيز على الرغبة في التوصل إلى حل بيبلوماسي

وأضاف بلير أن نجّاح الحل الديبلوماسي يعتمد على الرئيس صدام

حسين وقبوله الاتفاقات التي وقعها. واذا فشَّلت الجهود الديبلوماسية

ورفض الرئيس كلينتون الدخول في تفاصيل الخطط العسكرية في حال فشل الجهود الديلوماسية. وقال ولا يؤجد احد يريد إستخدام

القوة ونريد حلاً تبيلوماسياً، لكن الأمر يعود اليه (صدام حسين)، و تد

عزمه على متابعة مشاوراته مع الرئيس يلتسن والرئيس جاك شيراك.

وسَئِل الرَّئِيسُ الاميركيِّ عَن «الْحَرْبُ الْعَالَيَةِ» الَّتِي تَحَدَّثُ عَنها بِلتَّسْنِ فَأَجَابٍ: «لا افَهم تَحَتَّ أي طُروف سيحَصَلَ نَلك. ولا اعتقد أن ذلك

وكان وزير الدفاع وليم كوهين طرح على نفسه سؤالاً في شهادة له

امام لجنة الأمن القومي التابعة لمجلس النواب مفاده «هل تريد

الانسخاب من الخليج اليوم؟، ولجاب: «كلا ما دام (الرئيس) صداّم

(حسين) هُناكُ وطالمًا تُستَّمرُ ايران في تشكيل تهديد لجهة الأرهاب،

معرباً عن الامل بأن يتبدل الوضع في طهران مع وصول القيادة

وأوضح كوهين الذي غادر مساء الجميس العاصمة الاميركية في

بدايةٍ جُولةً اورُوبيَّة وخُلَّيجيةً انهُ من الصعب مناقشة هذا المُوضِّوع فيَّ

المدى البعيد لكنه اضاف: «لدى مشاكل آنية وأخرى في المدى المتوسطُ

وينكر (أ ب) أن كوهين أعلن أمس لدى وصوله ألى للأنيا أنه ينوي

عليناً مواجهتها. ولا اعتقد أن هذه المشاكل ستتلاشيء.

افغانستان لكنها اوضّحت انه لم تردّ تقارير عن اصابات أو حُسَائر فيّ

واشنطن تدعوالجزائزالى حماية الدنيين

مسؤول دانماركي رفيع يستقبل معارضين جزائريين

لنبن - «الحياة» - قال مسؤولان جزائريان سابقان أمس إن فرنسا بجب أن تبقى بعيدة عن الجهود الدولية الجارية لإنهاء النزف في

واتهم رئيس الورداء السابق السيد عبدالحميد الإبراهيمي، في لقابلةٍ مع «اسـوشيـتدبرس» في كـوبنّهاغنُ امس فرنسـاً بّانها تُحبطُ جهوداً بولية للتحقيق في المجازر وانها متورطة في شكل غير مباشر في عمليات القِتل. وقال: «تُدعو الدول الأوروبية والولايات المتحدة إلى الآبتعاد عن سياسة فرنسا (...) أن كل المحاولات (الدولية) تسدها فرنسا التي تعتبر الجرائر مجال نفونها». أما الديبلوماسي الجزائري السابق في ليبيا السيد محمد العربي زيتوت فقال أن على أوروبا أن تستبدل بسياسة «التربد» الحالية

سياسة دصارمة، وأن فرنسا يجب أن تستبعد من الملف الجزائري في

ويزور الإبراهيمي وزيتوت الدنمارك حالياً وعلمت «الحياة» ان سيؤولاً رفيعاً في وزارة الخارجية هو يون كريستانسن استقبلهما امس وكرر امامهما ادانة بلاده للمجازر وانتهاكات حقوق الانسان ومن اي حهة اتَّتَّه. ودعا الجزائز الي أن تفتح أبوابها أمام المنظمات الدولية ومُقْرَدِي الامع المُتَحِدةُ في قَصْبَاتِنا القَتَل خَنَارَجُ نَطَاقَ الْقَانُونَ. ومن المُقْرِد أن ينتقل الابراهيمي وزيتوت بعد كوبنهاغنَّ إلى استوكهولم للمشاركة في نقاش عن الجِرْآثر بدعوة من وكالة المساعدات الضارجية التابعة للحكومة السوينية.

وفي واشنطن (ا ف ب) دعا مسؤول في وزارة الخارجية الاميركية ول من أمس الجزائر الى تعزيز حماية المنتين من الهجمات الارهابية. وقال رونالد نيومان نائب مساعد وزيرة الخارجية لشؤون الشرق الاوسطَّخُلَّال حِلسُهُ اسْتَماعُ في الكونغُرُسُ حولُ الْمُجَازِر في الْجِرْافُر: «ندعو الحكومة الجرّائرية الى القيام بمزيد من الخطوات لتامين حماية المواطنين في اطار احترام القوانين وحقوق الانسان،

واشار نيومان، سفير الولايات للتحدة السابق في الجزائر، الى صْرورة وجود والشفافية، في الجزائر، مشدداً على ضرورة أن تبدو الحكومة الجزائرية اكشر انفتاها على الاحداث الجارية الترسيخ صدقيتها لدى المجموعة الدولية». وقال نيومان «ما زلنا نعتقد أن

وقالت المسؤولة الدولية: «ما يعكن أستخلاصه

وكان السقير المغربي في جنيف ناصر بنجلون التويمي وصفَ الأرقسامُ التي تحسينت عن وجود حوالي ١٧٠ الف صحراوي لاجئين في مخيمات تيندوف جنوب غربي الجَزَّائر وفي مُوريِّتانيا وجهات أخْرَى، بانها مبالغ فيها.

واوضح في أجتماع لدرس هذه القضية في يرى أن هذه الأرقام مبالغ فيهاه.

واعَرب عن الأسف دلان الأمور أخنت هذا المنحى، إذ لا يجوز المساس

بالسلم الأهلي والمسيرة الامنية ولا يستطيع احد أن يقترب من هذا

السقف، متمنياً «أنْ يكون الآمن دائماً لا موسمياً لاشعار الناس

بالاطمئنان، مشيراً الى دانه فوجئ بطرح موضوع حوادث بعلبك

واستبعد بخول الجيش بريتال دوهي قرية لبنانية وكل اولانها في

ورأى محسرب الله، الذي كان النزاع بدا بينه وبين الطفيلي على

وبالنسبة الى تاجيل مجلس الوزراء مناقشة خطة شاملة لانماء

المناطق المحرومة لايجاد التمويل النازم بتوافق سياسي عليها، قال

رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الإمام محمد مهدي شمس الندين

انه دكس ياعل أن توضع برامج تنفيذ فوري لنطقة بعلبك - الهرمل

لتشعر هذه المنطقة بابوة الحكومة لهاء. وانتقد العلامة السيد محمد

حسين فضل الله قرار منجلس الوزراء إحالة القضية على المجلس

مَصْرَبِ اللَّهِ، ٱلسَّيْدُ عَباس الموسُّويِّ في بلَّدَّةَ النَّبِي شيتُ، وكانَ في

استقباله الشيخ محمد يزيك (أحد قادة الْحزب) الوكيل الشرعي للإمام

خامنتني والملحق الثقافي قي السفارة الايرانية وممثل ولي الفقية السيد

الشَّيْخُ رحيميانُ كلمة باسم الوقد نقل فيها تحيات آية الله خامنتي،

مشتيداً بالنزام حزب الله نهج الولاية وجهادة العدو الصهيوني

وبعد ترحيب من الشيخ يزبك القي مسؤول مؤسسة «الشهيد»

يُنكُس ان نوري كان اعلن اول من امس اثر محادثات مع نظيـره

اللبنَّاني «ان احداث بعلبك قضية داخلية لبنانية والحكومة لها حق

التُصرفُ علَى مستوى القوانينُ السائدة في لبنان فتتعامل مع هذا

الحيدثُ على أسياس من التنسيق، وتمنى أن وتعالج الحوادثُ على

عبدالصاحب الموسوي.

اساس الحقّ والعدل،

وأمس قام وفد إيراني يرافقه رئيس مجلس الشوري على اكبر ناطق

، بزيارة ضريح الامين اله

الجيش وهو الآن موجود فيها ولا يكبرن أحد هذا الموضوع وهذه البلدة

بلدة الشبهداء ضد الاحتلال الاسرائيلي ولها شبهداء من الجيش

الصورة الدينية وراء الاشتباكات، «أن صوادث بعلبك ضخَّمت ولا تستحق إحالة على المجلس العدلي ما دامت التحقيقات لم تنته،.

وتحويلها فوراً في مجلس الوزراء على المجلس العدلي،.

الى ذلك قال المعثل الخاص للأمين العام للامم

الجاريُّ وشانهم في ذلك شان المنتسبين الَّي القبائلُّ غير المتنازع عليها النين عاشوا في المغرب.

واليبرتيء الاستبوع للاضى عن الأزمسة الجسزائرية ليسست في اصدار مدني مزراق بيانا قالتا انه الصراع بين الاصولية والعلمانية، الجماعة الإسلامية السلحة مسؤولة عن القسم الإكبر من الاعمال الوحشية، لكنه اضاف ممن الممكن أن يكون بعض عناصر قوى الامن قد وإنما في رفض السلطة الانتقال يصند فسينة سوقيفته من الهندنة المينورسو لتسجيل الرعايا في قوائم تحديد الهوية، شأركوا فى المجازرة ودالجماعة الإسلامية المبلجةء من نظام عسكري إلى نظام مدني. لتوحيده، واضاف الن نقبل بشتاء وصيف على سطح واحد لكننا ضدًّ ارسال المزيد من الطائرات الحربية الى منطقة الخليج وانه سيوافق

> ١٥ - إيء وداف ١٦ م فسيحسبح لدى الولايات المتحسدة ٤٥٠ طائرة في واكد كوهين أن الادارة لم تحدد حتى الان موعداً لبدء عمليات عسكرية تستهدف العراق في حال فثيل المساعي الديبلوماسية الراهلة. وقال الوزير الاميركي أنَّ مهمَّته في الخليج التِّي ستُبِدًّا غداً الاحدُّ هي شرح الخطط الاميركية العسكرية لمواجهة بغداد واصفأ الضربة العسكرية بأنها ستكون مكبيرة وليست صغيرة، وكان كوهين اصدر مساء الخميس امرأ عسكرياً يارسال نحو الفين

رسميا على طلب الجنرال انطوني زيني قائد القيادة المركزية خلال

اليومين المقبلين، بارسال طائرات مَن طرّاز واف - ١١٧ (ستيلث) وواف

من مشاة البَحَرية (المَّارِينز) الموجونين حالياً في مُنْطقة البحر المُتوسط

ُ ومن جُهة اخرى اعلن كلينتون انه بحث مع بلير في عملية السلام في الشَّرقُ الاوسطُ ،ونرحب بجهود بريطانيا (رَّئيسةُ الأَتحاد الاوروبي) من اجل مزيد من التعاون في عملية السلام،. وعن ليبيًّا قال الرئيس كلينتون ان واشنطن ولندن لن تنسيا ضحايا تَقْجِيرِ طَائِرَةَ «بَانَ امْيُرِكَانَ، فَوْقَ لُوكُربِي فِي اسْتَوْتَلْنَدَا. دوانَ نُرتاح إلَى ان تلتزم ليبيا بمطالب المجموعة الدولية وتسلم الليبيين المتهمين بهذه

اسزىالكويت

الجريمة الفَظَيعة للمحاكمة في الولايات المتحدة أو في اسكوتلنداءً

وفي الكويت نكرت مصادر كويتية امس ان ثلاثة كويتيين وعد العراق الأمن العنام للصامعة العريبة البكتور عصيمت عيد باطلاقهم ضمن سجناء عرب أخرين هم صيابو اسماك اعتقلتهم البحرية العراقية قبل نحو سنتين، وليسوا ضمن الاسرى الـ ٦٠٠ النين تطالب الكونت بالإفراج عنهم.

ونكرتُ هذه المصادر لـ «الحياة» ان الكويت تنتظر است عبدالمجيد اذا ابدى العراق استعداده لاطلاق اسرى كويتيين اعتقلوا خبر المتلاله الكويت وتنفي بغداد وجودهم لديها. من جهة اخرى وزعت السفارة الإميركية في الكويت امس رسائل على

مواطنيها تدعوهم الى اتخاذ اجراءات احترازية منها حمل الوثائق الشخصية وابقاء سيأراتهم مملوءة بالوقود، لكنَّ السفارة اكنت أنه لا خطر مباشراً على للواطئين الاميركيين في الوقت الراهن.

كليئتون تتمة الصفحة الاولى

ما مشكل انتهاكاً للقانون. وقال الناطق باسم البيت الأبيض مايكل ماكوري بعدها وهناك خطورة في سلسلة التسريبات التي لا تنتهي وتتعلق بمعلومات مزعومة تم الادلاء

وجاء ذلك في وقت أعلن بول بيغالا، أحد كبار مستشاري الرئيس، ان كلينتون ديتعرض منذ البداية لحملة مستمرة من التسريبات والاكانيب، في ما يتعلق بفضيحة «مونيكا غيت». وفي وقت الاحق، نغى كلينتون بنفسه أن يكون طلب من أي شخص أن يكنب، وقال في مؤتمر صحافي: «لم أطلب يوماً من أي شخَّص أن يقول

سبيه سير سطيعه. ولدى سؤال كلينتون في المؤتمر الصحافي عن النقطة التي قد يفكر عندها في الاستقالة أجاب: «مطلقاً لن اتخلى مطلقاً عن شعب هذا البلد والثقة التي وضعها في».

بري تتمة الصفحة الاولى

الامنية في منطقة البقاع العالجة نيول اشتبلكات بعلبك بين انصار الطفيلي والجيش وبحثأ عن المطلوبين بموجب الادعاء العسكري ومنهم الشبيخ الطفيلي. فحصر تصول بلدة بريتال البقاعية، مسقط راس الاخير، بمدخل واحد هو الواقع على الطريق العامة بين رياق وبعلبك، فيما تمركز عند مداخلها عبر المناطق الشرقية والجربية.

وامس توالت الربود على حوادث البقاع وقرار مجلس الوزراء إحالة القصية على المجلس العدلي ووقائع مناقشة للجلس في شان وضع خطط أنمائية للمناطق المحرومة ومنها البقاع. فاستقبل امس رئيس المجلس النيابي وقداً من ابناء بريسال في عين التينة. اعرب بري امام الوفد عن اسفة للعدم توزيع المشة وخمسين بليون ليرة المخصص لمفاطق بعلبك - الهرمل والمناطق المحرومة، مطالباً الحكومة سمعالجة القَضْنَانِا الانمائية والامنية والنظر في نقة الى الماساة في البقاع، وطالب بباطلاق مشاريع التنمية، مشيراً الى انه دلا يقبل ان تمس هيبة الدولة وأن يتم تحدي للقوانين المرعبة الاجراء وكذلك جر الدولة الني الافخاخ وتحويل اي مكان في لبنان بؤرة لتحدي القانون على حساب المواطنين وحياتهم.

وانتقد وزير الاسكان والتعاونيات محمود ابو حمدان، عضو حركة والكتلة النيابية التي يراسها بري في مؤتمر صحافي عقده في حنيك بعد زيارة بلاة بريتال حيث قدم التعازي بالشيخ خضر طليس، رئيس الحكومة رفيق الصريري متمنياً «ان يكون رئيساً لحكومة كل لَبِعَانِ.. وقال ابو حمدان الذّي منوت مع زميلية من «امل، ضد قرار الحكومة إحالة قضية الطفيلي على المجلس العدلي: «كنا نامل في السنوات الخمس الماضية بأنَّ تتحققُ المشاريع في كل المناطق، خصوصاً في عكار وبعلبك الإكثر حرماناً، على غرار بيروت، واضاف ولا يجوزُ ان يقال للناس ما لا يطبق، وانتقد الحكومة ورئيسها العدم تنفيذ اي مشروع في البقاع خلال توليه رئاسة الحكومة، واشار الى تلزيم اوتوستراد في بيروت بـ ٢٠ مليون دولار وهو لم يطرح بعد ولم يبحث في مجلس الوزراء ولا حتى في المُجلس النيابي، وسال دهل هذا التلزيم بأهمية تقوق في أولويتها الجائعين في عكار والهرمل وكسروان واقليم الخروب والبئرون وبعلبك والجنوب وجرود جبيل؟، واعتبر وان ايجاد المشاريع لا مقرَّ منه ولن يحول أي شيء دون ذلك،

وطمان ألَّى وان ضريبة أله الاف ليرَّة على البنزين ان تتحقق اطلاقاً، واثنى على دور الجيش الذي هو حيشنا وقدمنا شهداء

الأمم المتحدة تقربصعوبة اعادة توطين اللاجئين الصحراويين

🗆 الرياط - محمد الأشهب

■ قالت مصادر في المفوضية العليا للاجثين أن معاودة توطين اللاجثين الصحراويين النبن يعيشون في مخيمات تبندوف والمناطق الشمالية لموريتانيا ستكون صعبة. وقالت داون تينان كالابيا معثلة المفوضية امام اعضاء في الكونغرس الأميركي: وبسبب هذه الصبعوبة يتم نقل الاشتخاص عجر الطائرات، نقاراً إلى وجبود الغام وجبوران رماية كثيفة، في اشارة الى الجدار الذي أقامته القوات المغربية لحماية المن الأهلة بالسكان من مجمات مقاتلي «بوليساريو» قبل سريان وقف اطلاق النار عام ١٩٩١، الذي كرسته خطة التسوية الدولية لنزاع

بخصوص العلاقات المغربية – الجزائرية هو ان أغفوضية العليا للاجئين مرتاحة جدأ الامكان التوصل الى تسوية متفاوض في شانها، وان قرار مجلس الأمن العام الماضي حول شروط التسوية يعتبر قرارأ حيداً. لكنها قالت أن هذا التطور لم يحل دون صدور انتقادات رسمية من الجانب المغربي لظروف معاودة توطين اللآجئين والأعداد النهائية السموح بها.

جنيفُ الأسَّبِوْعِ الجِارِيِّ «على رغم أن الأمر يتعلقَ بمجرد فرضية اهلية للتخطيط وعلى رغم ادراكنا لَفَرِقَ الحَسَابَ على أساس هذه الغَرضية، فإن بلدي ودعا الى تعاون مقوضية اللاجئين مع بعثة

كون العودة رهن الأشخاص المسموح لهم بالمساركة وكان شيوخ قبائل صحراوية مساندة للمغرب

المرافع المستوانية المستوانية

The second

The state of the s

The state of the s

The second

And I want

المالون العامور بالمواسد

The way

The state of the s

المام المر والمساور

من المعرف في الإحكاد حساء إلا على المعرف على المعرف المعرف المعرف المعرف المعرف المعرف المعرف المعرف المعرف ال

The state of the s

المانوي ويعنى المعكومات مسيد المعتد

يها يعالى المارات المارات

يقهرون صفعه وهسر شوال المدعات

المناوعون والمرسل سا

بهايتان النبير مساعير مسرسان والمسد

المال والمال والمال المال المال

يفاللوكالة واستح حسد الضدن سدرساله

بالمراعر وأجه الراداجة المدالة المعاير

وعري المتعلق المعارسات والمسراعي والمراجور

وإليسو فوعشة ازحشان والاستصاب

النار تطوية الرجنيب غل جسي سنعتو مدس

إنفرش فرنكى فالمسائد المعطيب

لَا يُربِعِنْ مِي مُشَهِرِ مِن السرار الله منه الله

يُشْرُلُنُو الْجَهْرُةُ الْعُسَبِةُ فِي مُشْسُرَ مِنْ مِنْ الْمُعْمِدِيةِ

الإنافرانون الإنداد بي السائيس سيداد مواد

كنيك كنب ريباور الوستاس دور

المواقعة المطارها وميساءها

أأباس مزنمر الصالحة

المنظالات والمساورين والمساور

لَاهِرْتِ الرحيْب من رشف من

The second

احتيجوا في وقت سابق على محساولات ترمي الي تسجيل اعداد من الصحراويين في مواقع توجد خارج المصافظات الصحراوية التامين بقائهم تحت نفوذ بوليساريو، خلال الفترة الانتقالية التي تسبق موعد الاقتراع. وكانت روزنامة المواعيد التي وضعها الأمين العام للأمم المتحدة كوفي انان للبدء في تنفيذ خطة التوطين حديث الثاني من آب (اغسطس) من العام الجاري موعداً لذلك، على ان تدوم ثلاثة اشهر. لكن مراقبين لتطورات الأوضاع برهنون نلك بالتقيم الذي يجب أحراره في عمليات تحديد الهوية التي زايتُ الخَلَافات حول الْطَروفُ الْمُعيطةُ بِها. "

المتحدة السفير شارل تونبار أن نجاح خطة التسوية ويتوقف في شكل كبير على ارادة جبهة بوليساريو والحكومة الغربية اللتين عبرتا بصورة لا رجعة ليها عن تمسكهما باجراء الاستغناء في الصحراء في فترة رمنية محندة،

وسئل ان كانت المسيرة الخضراء التي نظمها المفرب في عام ١٩٧٥ أحدثت تغييراً في القاعدة السكانية المعنية بالاستفتاء فأجاب وأن غالبية الشاركين في الاستفتاء عادوا الى بيارهم وإن أي مشارك فَي النَّسيرة ليس بالضَّرورة مؤَّمَلاً للْمَشَّارِكَةُ في الاستَّفتاء، بالنَظر الى المعايير التي تتعلق بالإنتسباب الى قبائل المنطقة، وأشبار ألسبؤول الدولي الذي سيتوجه في وقت لاحق الى المصافظات الصحراوية الى انه منذ معاودة استثناف إعمال تحديد الهوية طرح مشكل ٤ آلاف شخص اعضاء ينتسبون إلى القبائل المتنازع عليها، ورأى ان العملية ستتشمل هؤلاء الاشتشاص طيلة الشهر

ولم يتطرق نوري، بحسب مصادر رسمية، الى حوادث بعلبك خلال

وعلى صعيد المشاورات في شأن خطة انماء المناطق المحرومة وتامن التمويل لها، بدأ الحريري امسٌ سلسلة اجتماعات، بلقّاء وزاري دعّا الله في منزِّله مساء، كلاً من نَّائب رئيس الحكومة وزير الداخلية مَيْسَال الْمِ ووَّرْراء النفاع محسن بلول والاشغال العامة علي حراجلي والعمل اسعد حردان والموارد المائية والكهربائية ايلي حبيقه والشؤون البلدية هاغوب بمرجيان، وتغيّب عن اللقاء وزير المنحة سليمان فرنجية بعدما اعتنر لِانشَعْالَه، مؤكداً تاييده ورقة العمل التي قدمها مجلس الانماء والإعمار بصرف مبلغ ٩٩١ بليون ليرة لإنماء المناطق المحرومة، من ضمتها الملة

وًا كنت مصادر حكومية له «الحياة» أن الصريري يَصِري هذه المُشَاورات استناداً الى منا اكده في مجلس الوزراء من زَّاويَّة اصَّراره على وجبوب تأمين وفساق سيساسي وطني على خطة انماء للناطق المحرومة وتأمين التمويل اللازم لها.

ونفت المصادر الوزّارية رداً على سؤال لـ «الحياة» ان تكون زيادة سعر صفيحة البنزين من ضمن الافكار المطروحة لتأمين التمويل للخطة التي تشمل للناطق المحرومة وعودة المهجرين وسلسلة الرتب والرواتب

تتمة الصفحة الاولى

حلب عام ١٩٣٦ وفي دورات لاحقة. وعُين سفيراً فوق العادة في واشنطن من ١٩٤٤ ألى ١٩٤٩. ســـاهم في العـــام ١٩٤٧ في تاســـيس الكتلة النستورية في المجلس النيابي والتي سُمنيت لاحقاً حزب الشعب. تولى وزارة الخارجية في حكومة هاشم الاتاسي الانتقالية. وانتخب رئيساً للجنة النستورية في الجمعية التأسيسية عام ١٩٤٩. وشكل اول وزارة في العام نفسه، مما شكل الثانية واحتفظ فيها بالخارجية في حزيران في العام نفسه، مما شكل الثانية واحتفظ فيها بالخارجية في حزيران

ورأس ادارة بنك اشترك في وزارة الانقصال عام ١٩٦١، وأعيد انتخابه نَائَباً وانتَحْب رئيساً للجِيمَهورية من ١٩٦١ ألى ١٩٦٣، على رغم أن الحكم الفعلي كان بيد العسكريين، وفي ٨ اذار (مارس) ١٩٦٣ أبعد عن الحكم، عاش فترة في لبنان ثم انتقل الى اورويا.

تكبير حبَّم الموضوع وإصالته على المجلس العثلي قبل انتهاء لقائه والحريري صباح امس.

الذي كانت الحكومة قررت صرفه بقيمة ١٥٠ بليون ليرة للبقاع وعكار.

لموظَّفي القطاع العام. .

غياب ناظم القدسي

(يونيو) عام ١٩٥٠. فاستقال لخلافه مع العسكريين في آذار (مارس) ١٩٥١. أنتخب مجدداً نائباً عن حلب بعد اطَّاحة عهد البيب السيشكلي في صيف ١٩٥٤ وتولَّى تشكيل الوَّزارةُ في هذه النورةُ مرتينٌ.

بعد قيام الوحدة السورية - المصرية انسحب من الحياة السياسية

Portfolio Travel

In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel and cargo services throughout Saudi Arabia

> 9662 - 660 4500 Jeddah: 9661 - 461 6008 Rivadh: 9663 - 899 7877 Dhahran: 9666 - 532 5256 Hail: 9662 - 734 1100 Taif:

9662 - 542 1371 Makkah: 9667 - 221 6262 Abha:

And opening soon in Madinah, Jubail, Dammam, Yanbu and Tabuk.

نفسه محاطاً بأفراد من مبليشيا منافسة.

عليهم النار، ووقعت بقيننا في الاسره.

كوانين بول، المنشق عن الجيش الشعبي.

بأنهم سيتمكنون من العمل في اطار اتحاد.

وقال: مكنت نائماً عندما تسلل هؤلاء الاقراد وأحاطوا

كان ذلك في ١٩٩٤ عندما كان يقاتل في الجنوب مع الجيش

الا أن بول عاد الآن، كما يقعل القادة العسكريون السودانيون

عادة، للى صفوف الجيش الشعبي، بعدما عمل لفترة وجيزة مع

الجيش المكومي. وتغيير الولاءات بين افراد المليشيات يشير الي

اضطرابات مستقبلية في السودان، على رغم مزاعم الحكومة والثوار

وفيما تطرح الخرطوم اقامة اتحاد فيديرالي يطالب الثوار باتحاد كونفيديرالي لانهاء الحرب المستمرة منذ ١٥ عاماً بين الشمال، الذي

تقطنه غالبية مسلمة عربية، والجنوب الذي تقطنه غالبية مسيحية،

علماً بأن أياً من هنين النظامين لا يضمن حل مشكلة تضارب

الصالح في بلد منقسم دينياً يضم اكثر من - ٣٠ قبيلة وعشرات

ويقول ديبلوماسي: «السودان يعاني تعقيدات خاصة به. هناك

تغييرات متكررة في الانتماءات في ما يتعلق بتحركات المليشيات، اذ

أن التحالفات مفككة بدرجة كبيرة. وأصبحت هناك صعوبة في

التوصِيل الى صيغة تأكيت مع طول فترة الازمة. فلو كان الاتحاد

بعض لليليشيات قد يغير تحالفاته بسبب وعود بإمدادات طعام

الشعبي لتحرير السودان. سلّم مياوت بنعقيته الى غوات كاريينو

بناموسيتي. خرجت حاملا بندقيتي. الذين حاولوا القاومة أطلقت

🗖 القاهرة - محمد صلاح

فين سنسلند

منعدواك نيم

سي في سوالي:

متستاعي بقيلين

عسس المحققائية المنجلس

المواعيد التجالم

المناز للبدء

ف اب اعسا

ال مندونات

والموضعون نشريان

تنصنبذ أسهوبائز

حبطة بيا

ق تعطفين العب

ئة جنب يونس

مصورة والجناو

عي الصحراء في

تعييبوا فوللز

فلنجش أزعنها

الني ميارهد وزا

بحازة حؤها حشأ

معسدييس الني تشقا

للحق أمى شنطخ

للحا لسخص غد

خساص خبنة ر للتسبين أأولفأ

هي شعرب، حوائث بغيدوا

اطق المدونة ولد

بلقآء وذاري شار

الداخسة ستا:

تراهني وألعداء

سؤور الطنب دع

فرمجية بعيدان

فعسن الإنماء والم

مة، مرضيوي

ثيرة تتنفع وعب

حسريري يجازون

راء ص زاوت اصرا

رحطة العاء المغزا

تنفسأة، أن تكورينا

فأمين التعويرنت

كسنة الرثدولوان

أحارب الشبعد لاو

النية. واستخبرت

١٩١ وشكر اوران

الخارجية في داين

رهيين هني أفأار المنزم

د اميب الشيشكوار

من الحياة السب

١٩٩١ وأعيد للنما

ى جېچەد، غىي يىد.

بأريس: ١٩٣٣ أيفدم

موتين

الفائث مصادر مصربة مطلعة أن السلطات تدرس حالينا إصدار قرار باعتقال ثلاثة محامين استلامسين كانوا حسطوا على حكم بالبراءة من المكمة العسكرية العليا في القاهرة الاسبوع للاضي في قضية اتهم فيها ٦٠ من اعضاء الجماعة الإسلامية وكانت اجهزة الامن ألقت القبض على اربعة محامين هم الشائلي عبيد الصغير ومصطفى سيد وخلف عيدالرؤوف ورضوان التوني العام للاضي واتهمتهم باستخلال مهنتهم في نقل التكليفات والاصوال ما بين اعضاء التنظيم ورصد شخصيات عامة من بينها وزير التعليم العالى النكتور مفيد شهاب يهدف وضع خطط لاغتيالهم لكن المحكمة برات الصنغير وسيد وعبدالرؤوف . سجاح خطة تشي وقضت بالإشغال الشاقة لدة خمس سنوات في حق المحامى الرابع التوني.

ويمنح فأنون الطوارئ المعسول به في مصر وزارة الداخلية السلطة صلاحية اعتقال الأشخاص الخطرين على الأمن غدة سنة شبهور يمكنهم خلالها التظلم من قرآر الاعتقال، وبعدها تقصل إحدى دوائر محكفة الجنابات في الأمس. وتضمنت الاحكام العسكرية في القضية التي اتهم قيها المحامون الاربعية حكماً بإعدام متهمين والاشغال الشاقة والسجن لمد متفاوتة لـ ٣١ آخرين بينهم المحامي

ووفقا للقانون المصري فإن الاحكام الصادرة عن محاكم عسكرية غير قابلة للطعن او الاستئناف امام اي هيئة قضائية احرى، ويحق للمحكومين فيها فقط

تقديم التصاسات الى رئيس الجمهورية خلال ١٥ يوما من تاريخ المصابقة عليها، وفي حال رفض الالتماسات تصبح الاحكام واجبة التنفيذ فورا. ومعروف ان كل الالتماسات التي قدمها اعضاء في الجماعات الاسلامية المسرية صدرت ضدهم احكام عسكرية بالإعدام او المنجن رفضت جميعها.

ونكرت المسادر المصرية أن أجهزة الأمن لا تزال تعتبر المحامين الثلاثة من الخطرين على الامن وأن إطلاقهم في الوقت الحالي سيتبح لهم فرصة العودة لمارسة انظمة تضالف القانون. كما اعتبرت ان صدور حكم ببراءة الثلاثة لا يعني أن الاتهامات التي وجَهَّتُ اليهُمْ غَير صحيحة بِمُقدَّار مَا انْ الإبلة التيَّ قدمت ضِدهم لم تكن كافية. وينكر ان نجو ٥٠ محامياً اسلامياً هم قيد التوقيف على نمة قانون الطوارئ.

ضبط مصنع أسلحة في قنا

■ القامرة - «الحياة» - ألقت أجهزة الأمن المسرية في محافظة قنا أمس القبض على شخص يدعى محمد عأى عبدالجواد واتهمته بإدارة مصنع غير مرخص للأسلحة وبيعها للخارجين على القانون. وقال مصدر أمنى له «الحياة» إن قوات الأمن

عثرت داخل الصنع على بنيقية وثلاثة مسيسات وتم القبض على المتهم وأحيل على النيابة التحقيق. ونكر المصدر أن الشرطة ألقت أمس القبض على ثلاثة من الشتبه في انضمامهم الى الجماعة الاسلامية

سهلاً لتحقق منذ زمن بعيده. خلال حملة شنتها على منن فرشوط وقفط وأبو تشت. وسلاح، في حين تعتز مبليشيات اخرى باستقلالها. وفي ذلك يقول

■ القاهرة - رويترز - كأن دومينيك ميلوت يعلم أن حياته، لحد المطلين الهذا السبب لا يتمكن الجيش الشعبي من ضم العديد كثائر سوداني، على وشك التغيير حينما استيقظ ذات صباح ليجد منها. قهو يسعى الى تكامل الميليشيات التي تنضَّم اليه في حين تبقى الحكومة غليها كقوات حليفة منقصلة.

الحرب السودانية تفرزقادة عسكريين متقلبي الولاء

كاربينوانقلب على حكومة الخرطوم ولايمكن القول انه انضم الى قرنق

ولكن في حال كوائين كاربينو لم يكن الأمر كذلك. فهو، وغريمه التاريخي رياك مشار، كانا بين ستة زعماء فصائل تمواوا في نيسان (ابريل) ١٩٩٧ من صفوف الثوار الى حلفاء للحكومة بعد توقيعهم على اتفاق سالام مع الخرطوم. وفي حين عين مشار رئيساً لجلس جنوبي انتقالي عُين كاربينو، فيما بعد، ناثباً له. ويبدو أن ذلك لم يكن كافياً للقائد كوانين ذي اللحية البيضاء الكبيرة الذي ينتمي الى قبيلة الدينكا.

وقد تربد في الشهر الماضي ان كاربيس غير انتماح، بعد الأنباء لتى تحدثت عن محاولة الاستبالاء على بلدة واو الجنوبية التي كانت الحكومة تسيطر عليها، ونفت سقوطها. ويقول بيبلوماسي أخر ولذلك دلالة كبيرة في ما يتعلق باستراتيجية الحكومة للسلام من

وقال دانيال كودي، ممثل الجيش الشعبي لتحرير السودان في القاهرة، وأن الثوار كأنوا يعلمون بدور كاربينو في التحرك بعدماً أمر اسرته في الفترة الاخيرة بالخروج من الخرطوم باتجاه الجنوب، الى ماريال بآي، بالقرب من مسقط رأسه غوغريال. ولكن نلك لا يعني بالضرورة أن كوانين عاد الى صفوف الجيش الشعبي الذي يقوبه جون قرنق. اذ أن ما يحدث عادة هو أن مثل هذه التحركات مستمرة دوماً، والابواب لا تغلق ابداً. فالتحالفات لا تبنى على أسس

ويقول فاروق قدودا، الاستاذ في الجامعة الاهلية السودانية، ان العديد من الميليشيات في السودان تقوم على اساس الدين والاحزاب السياسية في الشمال، والانتماءات القبلية في الجنوب، ويضيف: وكل فصيل من الفصائل الموقعة على اتفاق السَّلام يحتفظ بانتماء

قواته لقياداتها على رغم قولهم انهم يحاولون التوصل الى قيادة عامة. كما أن بعض الموقعين على الاتفاق يبدون مستقلين في تصرفاتهم، وكان لام اكول ذكر في الشهر الماضي أن قواته لنَّ

تهاجم الجيش الشعبي مهما كأن ما يدور في نفن حكومة الخرطوم. وأضاف: «الوقت الوحيد الذي قد نهاجم فيه قرنق هو عندما يهاجم مواقعنا ".

ويختار بعض الميليشيات تأليب احد الجانبين ضد الأخر، أو

بها الامر الى القتال فيما بينها. وقد ذكرت صحيفة سودانية في الشهر الماضي أن القيادة المجلين تجت أمرة يوسف كوا، احد قادة الجيش الشعبي في النوبة، استبدلوا لمنع انشقاقات. ولم ترد تأكيدات من الجيش الشعبي

أمالليليشيات الأصغر حجمأ فانها تضمن بقاء النزاعات الداخلية في السودان، حتى وان لم يغير ذلك من التوازنات بين الثوار والحكومة. فهناك العديد من الجماعات السلحة، منها عصابات السطو المسلح في الغرب، وميليشيا نور دلدم في واو،

ورجال القبائل العربية الذين يقاتلون الدينكا بسبب خلافات على صقوق المياه، ولليليشيات الدينية في الشرق. وكان كودي صرح في القاهرة أخيراً ، أن الجيش الشعبي لا يقاتل البليشيات في الشرق. لنا عدو رئيسي واحد، ولا نريد

تعميق العداوات في الجنوب. في نباية الامر سيدركون ان ما كانوا يفطونه خطأ ويعودون الى صفوف الحركة، اما قدودا قيدا اكثر تشاؤماً اذ قال :هذه المليشيات متواضعة للغاية، وتضم اناسا بسطاء. اذا حصلوا على سلاح ووسائل اتصال يمكنهم إحداث أضرار كبيرة . انني اتوقع حالة

البحث مستمرعن منفذي عملية الجمعية التعاونية الارجنتينية -الاسرائيلية

🗖 القاهرة – دالحياة،

■ عندما وقعت أنظار المصريين على ذلك والإعلان، الذي احتل مساحات كبيرة من الصحف وجمل عنوان مكافات مالية ومن ٢٠٠٠ بيسوء تصوروا إن الأمر يتعلق بمسابقة ثقافية أو فنية بالإنتاج المتمير للمبدعين المصريين أو حملة ترويحية لإحدى شركات الاستثمار تهدف الى تسويق سلعة استهلاكية. واعتقد بعضهم أن «البيسو، قد يكون نوعاً جييداً من مسياحيق العسيل التي لا يمر شبهر من دون ان يسمعوا إسمأ جديداً لأحد انواعه، أو اسمأ تجاريا لاحدى شركات السيدراميك الذي لا يتوقف جهاز التلفزيون عن بث حملات أعلانمية لشركاته أو منتج جديد لاحدى شركات البطاطا بعدما دخل الصراع بينها الى مرحلة متقدمة للفوز يمعدة المواطن المصري.

عير أن المصريين أكتشفوا بعد ذلك أن الامر هذه المرة يختلف وإن والبيسوء هو عملة الارجنتين وأن الكافات المالية مقدمة من الحكومة الارجنتينية لمن يدلي بمعلومات تفيد في القبض على مرتكبي دائلة تفجير الجميقية التعاونيَّة الاسرائيلية - الارجنتينيَّة التي وقعت في ١٨ تمور (يوليو) من العام ١٩٩٤.

ولم يعد الامر يحتاج الى كشير من المبررات لمعرفة الاسباب التي تدعق الاجهرة الامنية في كثير مِن بلاد العالم الى السِبارعة في توجيه الاتهام إلى الأسلاميين عقب وقوع رهايية من يون انتظار إعلان تقائج الد في تلك العسمليات، كسما أن صرور الوقت من دون تمكن الأجهزة الإمنية من تحديد شخصيات الجناة في العمليات الارهابية يضع الإسلاميين دائماً موضع الاتهام الى ان

مقديشو تفتح مطارها وميناءها

قبل أيام من مؤتمر الصالحة

■ القاهرة، مقديشو - «الحياة»؛ ف ب -

اعلن ناطق ياسم رعيم الحرب الصوسالي

حسين محمد عيديد، أمس الجمعة، انه مستم

الاربعاء المقبل في ١١ شباط (فبراير) إعادة

فتح مطار العاصمة الصنومالية مقبيشو

واوضح الناطق ان اعادة فستح هنين المرفقين تأتي بعد اتضاد كل الإجراءات

الضرورية لتشفيلهما. واضاف أن ولجنة

مشتركة ستتولى الأشراف على المطار والمناء

بمساعدة دول صديقة، مشيراً الى أن احتفالاً

كبليراً سيقام بالمناسبة يشارك فيه وقد من

المطار والميناء على أمِلَ ايجاد وطَّيْفة في

احدهما أو تأخير أعادة فتحهما، وقال: «هذه الانباء مغلوطة لأن احدأ لا يستطيع تحدي

إرادة الشبعب. أن عشيرات الآلاف من المواطنين مستعدون لدغم رغبة عيديد وعثمان حسن

علي «أتو» وعلي مهدي محمد في إعادة قتح

المصري للشؤون الافريقية الدكتور محمد

شعبان اتهامات رئيس ،جمهورية أرض

الصومال، ايراهيم عقال لمصر بخصوص

تسليح فصائل صومالية وتدخلها في شؤون

الصومال، وقال أن «مرّاعم السيد عقال لا

أساس لها من الصحة وليس في سياسة مصر

وتابع ان مصر استضافت مؤتمر القيادات

الصوسانية بعيد التشاور والتنسيق مع

الأطراف المعنية بالأزمية - في إشارة الى

اليوبيا – والقادة الصوماليون هم انفسهم

الذين توصلوا الى اتفاق شيامل تضمن أيضيأ

دعوة شمال الصومال الذي يسيطر عليه عقال

الصومال في مؤتمر للصبالحة الوطنية وفي

المجلس الردأسي الذي يعتزم الصوصاليون

تشكيله في مؤتمر بيداوه للمصالحة في

واستغرب أن يتحدث عقال عن دعم مصر

للاعمال العسكرية في الصنومال، وقال: ﴿إعلان

القاهرة في نهاية العام الماضي حضّ بشكل

واضح على نبئذ القنتال بين ابناء الشبعب

الصوم الى (...) كما أن ميصر ملتزمة قرار

مجلس الأمن وقف تقديم أي عون عسكري

واشار الى أن جهود مصر في حل الشكلة

الصومالية استنت إلى التقويض للمنوح لها

من الجــامـُعــة العــربيــة وميَّظمــة الوجــدة

الإفريقيية، وقال إن مصمر أن تلتفت الى

اتهامات عقال التي وصفها بانها تعبرعن

غضون ايام

للقصبائل الصبومالية

حيال جامح د

وبلل على ذلك بتخصيص مقاعد لشمال

للانصمام الى جهود للصالحة الشاملة.

أن تعمل على اقتتال الاطراف الصومالية،

الى نلك، فنَّد مساعد وزير الخــارجـيــة

المينّاء والمطار أمام الحركة العادية.

وكان الناطق نفى قيام مسلحين باحتلال

ومينائها.

حامعة النول العربية.

واذا كانت الادارة الاميركية استخدمت من قبل عميلاً نيويورك، فإن الملاحظ ان سالم كان يعيش منذ سنوات في

لأحد مشتري منتجها يتم اختياره بالقرعة، فإن المصريين

يثبت العكس. ولعل تبني الحكومة الارجنتينية حملة اعلانية في الصحف المصرية يعكس هذا التوجه وذلك

مصرياً هو عماد سالم للايقاع يشبكة اسلامية كان يقودها النكتور عمر عبدالرحمن زعيم «الجماعة الإسلامية» في مصر لإنبات التهم الموجهة اليهم وتسجيل ما كان يدور بينهم في الغرف المغلقة حول مخطط التفجيرات في الولايات المتسحسدة وتوارى عن الانظار بعسدمسا اوقع بعبدالرحمن وأتباعه خشية قيام انصار الشيخ الضرير بالانتقام منه. غير ان التجرية لم تنجح مع المصريين مرة اخرى، فحينما أعلنت السلطات الأميركية عن مكافأة كبيرة لمن يعلي بمعلومات عن المتبهم الرئيسي في قضية مركز النَّجَارَةُ العالمي في نيويورك رمزي يوسف، لم يتقدم اي من المصريين الى السفارة الاميركية في القاهرة ليدليّ بما تريده الادارة الاميركية. وتكرر الامر حينما اعلن عن مُكَافَأَة إِخْرَى لِنْ يُدِلِّي بِمعلقُ مِاتٌ تَفْيِدٌ فِي كَشْفِ غِمَوْضَ الرسائل المُفَخَّخِة التي ارسلت الى مكاتب «الحياة» في واشنطن ونيويورك ولنتن وحملت اختماما صابرة من

واذا كيان المصريون انشيغلوا طوال شبهر رصضيان بمتابعة المسابقات وحملات ترويج السلع الاستهلاكية ينقطع بين قطاع عريض من الشعب المصري حول جائزة المليون جنيه التي رصدتها شركة تنتج اجهزة تلفريون

لم يرحبوا بالحملة الإعلامية الارجنتينية ولم يفكروا في السؤال عن قيمة والبيسو، مقارنة بالجنيه المصري او الدولار الامدركي. وربما كان السبب ان غالبية المصريين لا تزال مقتنعة بأن العمليات التي تنفذ ضد

الاسرائيليين هي عطيات فدائية وليست عمليات ارهابية خصوصا اذا تمت خارج مصر ولم تتسبب في وقوع الحملة الارجنتينية بشنت بإعلان جاء في مطلعه وتعلن حكومة ولاية بيونس ايرس انه وفقأ لمرسوم الولاية الرقم ٩٧/٢٠٤٤ وطبقاً لما طلبه القاضي الفيديرالي الدكتور خوان خوسيه غاليانو، تقرر التعميم عن تقديم مكافات خصصها

الصندوق الدائم للحماية ضد الأرشاب الدولي الذي تأسس بناء على المرســوم الوطني الرقم ٩٤/٢٠٢٢. وأضــاف الاعلان دان هذا الصندوق حدد مبلغا مقداره ٣٠٠٠.٠٠٠ ملايئ بيسو سيخصص لنفع مكافآت الى أولئك الاشخاص النين يقدمون معلومات أو تقارير أو اللة أو وثائق او مرجعا موثوقا لتوضيح العملية التي وقبت في مقر الجَمْعِيةِ التِّعَاوِنِيةَ الْاِسْرَائْيِلِيةٍ - الْإِرْجِنْتَيِنْيَةِ وَإِمْيَاءِ الَّتِي وقعت في ١٨ تمور (يوليو) العام ١٩٩٤ م واكد الإعلان أنَّ الحكومة الارجنتينية اتضمن لك كتمان الهويةء، وحدد للراغبين في الإدلاء بالمعلومات ارقام هواتف وعناوين المحكمة الوطنية الفيديرالية وجهاز الامن في بيونس

ولأن الإفتِمام بالإعلان كان ضعيفاً فإن للصريين ما لبشوا أن سارعوا الى متابعة الاعلانات الاخرى فهم مقتنعون بأن مساحيق الغسيل وبلاط السيراميك والاجهزة الالكترونية قد تكون اكثر ملاءمة بالنسية اليهم.

الاتحادي" بحذراعضاءه من الاتصال بالخرطوم مكافأت ارجنتينية للمصريين و"البيسو" ينافس السيراميك ومساحيق الغسيل!

🗆 القاهرة - أشرف الفقى

■ أنهى الحسرب الاتحسادي السودانى المعارض اجتماعات مؤتمره العام في القاهرة بتحنير اعضائه من اجراء اي اتصالات مع حكومة الخرطوم أو الجبهة الأسلامية للانقاذ وقرر فصل اي عضو يقوم بذلك فيما جدد المؤتمر أَضَتُنِيار السيّد اصمد السنجق رئيساً للحزب في فرع القاهرة وقرر استقطاع مبلغ مالي لم يصدده لدعم العمل العسكري ومساعدة السوداندين في

وكنان الحنزب الاتصادي انهى اعبمال موتمره العيام، أول من امس، في داره في ضاحية مصر الصندة واكت تمسك الصرب بمبادئ التحسمع الوطنى الديموقــراطي الســودانم بخصبوص العمل المسلح والنعمل على إسقاط وتهيئة الإجواء

ووجه المجتمعون رسالة تقبير الى الرئيس الصري لدعمه التي برييس المستمبر للشبعب السوداني في نضاله لاستعادة الديموقراطية والشرعية الدستورية.

من جانب أخسر قال وزير الاشتغال والموارد المائية المصري النكتسور محمود ابو زيد انه سيتوجه غدأ الاحد الى السودان في زيارة تستمر ثلاثة أيام تلبية لدَّعَـُوّةً من نظيـره السـوداني يعقوب أبو شوري لحضور لُجِتَمَاعَاتُ الهَبِئُةُ المصريةُ –

السودانية المشتركة لمياه النبل وتعسد زيارة ابو زيد الاولى للخرطوم منذ توليه حقيبة الري في العسام الماضي وترامن مع استئناف خط الملاحة النهرية بين مينائى اسوان ووادي حلفا وتاتي في اطأر تحسن العلاقة المصرية -السودانية. ويرافق ابو زيد وفد يضم رئيس قطاع مسساه النبل الهندس أحمد فهمي ووكيل وزارة

الاشتغال عوف لحمد عوف.

واوضح ابو زيد في تصسريح بثته وكالة انباء الشرق الاوسط المصرية أن جانباً من الاجتماع المصري – السوداني سيبحث في تنسيق المواقف تجساه خطة استغلال الموارد المائية في دول

وزير الري المصري يزور السودان غدأ

حوض النيل والتي سيتم بحثها في اجتماع وزراء الماه والموارد المَّانْكِةَ فِي أَدَارِ (مارس) المقبل في تنزانيا. وأشار الى ان اجتماعات تنزانسا ستيحث تنفيذ ٢٦ مشروعا مائيا لمصلحة شعوب دول حوض النيل.

المفوضية العليا للاجئين تنفي نقل سودانيين إلى معسكرات المعارضة

🗇 أنيس أبابا – افراح محمد

■ نفى رئيس مكتب الفوضية الطيا للاجئين في شرق افريقيا ديفيد لامبو، مقره أديس أبابا، اتهامات وجهت الى الحكومة الاثيوبية، مفادعا أن الحكومة الاثيوبية قامت بترحيل اللاجئين السودانيين الى معسكرات المعارضة السودانية لاجبارهم على الاتحراط في صفوف هذه المعارضة، وأكد ان الاجرامات الأخيرة التي قامت بها اثيوبيا كانت استجابة لطاب المفوضية العليا للاجئين التابعة للأمم المتحدة، وإن جميع اللاجئين السودانيين تم ترحيلهم الى مدينة أصوحا في غرب اثيوبيا.

وأوضح لامبو أنَّ المقوضية وتتحمل مسؤولية اللاجئين السودانيين النين نم ترحيلهم الى المعسكر وتشرف على المعسكرات، وأن الحكومة الأثيوبية لا علاقة لها بهمه، وقال «إن الأسباب الحقيقية لنقل اللاجئين السودانيين من العاصمة أديس أبابا هي تسهيل مهمة المقوضية في تقديم الساعدات اليهم، بعدما بدأت تظهر محاولات من رعايا دول القرن الافريقي للادعاء بأنهم الجئون سودانيون ليفوزوا بفرص الهجرة والمعونات. وأضاف أن المنظمة واجهتها صعوبات كثيرة للتمييز بين الاثيوبيين والاريتريين والصوماليين من السودانيين، وكان القرار الذي اتخذته المنظمة هو «وضع هؤلاء اللاجئين في معسكرات خاصة لتسهيل الهمة».

اريتريا تنفي إرسال قوات للفتال فى السودان

■ نيروبي - أ ف ب - رفضت اربتريا امس اتهامات الحكومة السودانية حول بخول قوات اريترية الى السودان للقتال الى جانب المتمردين الجنوبيين. وقالت وزارة الخارجية الاريترية في بيان ان «ادعاءات السودان الاخيرة، على غرار تلك السابقة، هي اختلاقات بحية تهدف الى تشريه الحقائق السياسية في السودان وخداع الرأي العام العالم،

واضاف البيان: «ان الانعاءات الكانبة تفضع بكل بساطة نيات السودان في مواصلة اعمال زعزعة الاستقرار في اريتريا والنطقة بأسرهاء. وكان المجلس العسكري السوداني الصاكم اعلن في الثاني من شباط (فبراير) ان المعارك احتدمت بين القوات الحكومية والمتمردين السودانيين عند الحدود السودانية - الاريترية واكد أن قوات أريترية تدعم المتمردين. وحسب المجلس العسكري فإن الجيش السوداني تمكن من صد ثلاثة هجمات للقوات الاريترية واستعاد مدينة ارياث (جنوب) من المتمردين.

'إعلان القاهرة' أول اتفاق ينص على تقاسم السلطة

أمال الصوماليين معقودة على مؤتمر بيداوه منتصف الشهر

ا بنيداوه (الصومال) - يوسف حسن

الفبصيلين المتنافسين في الصومال ومجلس الإنقاذ الوطني الصومالي، بزعامة على مهدي محمد، و«التصالف الوطني الصومالي، بزعامة حسين محمد فارح عيديد في ٢٢ كانون الأولُّ

معينات العبية. ونص الاتفاق أيضاً على اختيار رئيس لمجلس الوزراء، ومجلس للنواب من ١٨٩ عضواً يتمتع بسلطات «جمعية تأسيسية». ويموجب الاتفاق، فإن رئيس الوزراء يُشكل حكومة فيديرالية انتقالية تهيئ

بعملون بجدية هذه المرة لتنفيذ الاتفاق، إلى جانب أن تصميم مصر،

وكان وريد الخارجية المسري عمرو موسى قال عقب توقيع الاتفاق: «أن الرئيس حسنى مبارك يتابع عن كتب كل تطورات الصالحة الصومالية من منطَّلق أمن الصومال واستقرار علاقاته بدول الجوان حتى يتم وضعه من جديد على ذريطة الجتمع

راعية الاتفاق على تتفيذه بالتنسيق والتشاور مع قادة الفصائل

■ تنجه أنظار الصوماليين إلى مؤتمر المصالحة الوطنية المتوقع عقده في أن من الشهر الجاري في مدينة بيداوه عاصمة اقليم باي الصومالي، ويتوقع تشكيل أول حكومة مركزية للصومال منذ سبع

البلاد لانتخابات تجرى خلال ثلاث سنوات، يمكن تمديد الفترة الأنتقالية عامين آخريين حسب الضرورة. كما يختار اعضاء مجلس الرئاسة رئيس الجمهورية الموقت، الذي يتمتع بصلاحيات أقل من

وصار شبه مؤكد، حسب معلومات كشفها زعماء غالبية القصائل له «الحياة، أخيراً، إختيار علي مهدي محمد رئيساً «زويي»، وأعضاء أخرين يمثلون بعض الفصائل الرئيسية الاخرى.

الافريقي والدولي، وأضاف أن جوهر الاتفاق هو الحفاظ على

السيادة الاقليمية وهو ما التزمته مصر والدول العربية والإسلامية.

وجاء اختيار بيداوه عقب اتفاق وقعه ٢٦ عضوا ينتمون إلى

(ديسمبر) الماضي، وعُرف بد «إعلان القاهرة» للمصالحة الوطنية. وفي بنود «إعلان القاهرة» نص يدعو مؤتمر بيداوه إلى انتخاب مجلس رئاسي من ١٢ عضواً يمثلون القبائل الأربعة الرئيسية في الصومال (ثلاثة عن كل منها)، اضافة الى عضد ؛ واحد يمثل الاقليات القبلية.

صَلاحِيات رئيس الوزراء حسب النستُور المتَّفَق عليه. وفي الاتفاق أيضاً، إنشاء جهاز قضائي مستقل وحظر للمحاكم الخاصة.

للجِمهورية وجسين عيديد رئيسًا للوزراء، وأن يضم مجلس الرئاسة كلاً من رئيس والجبهة الديموقراطية للإنقاذ، الجنرال محمد إيشر موسيي وخصم عيديد السابق عثمأن حسن على عاتو وزعيم والمركة الوطنية الصومالية، عبدالرصمن احمد على «تور» (شمالي)، وزعيم «الحركة الوطنية الديموقراطية، عبدالقاند أنن وعلى رغم أن القصائل الصومالية وقعت اتفاقات سلام عدة قبل انقاق القاهرة الأخير، وانتهت معظمها إلى الفشل، مأ عدا اتفاق صنعاء (وقعه كل من حسين عيديد وعثمان عاتو) قبل مؤتمر القاهرة. إلا أن أتفاق القاهرة الأخير يختلف عن أتفاقات السلام السابقة الفاشلة في أنه يحظى بتأييد من الجامعة العربية واصرار من المسؤولين فيها على متابعة تنفيذه. إذ أكد الأمين العام للجامعة النكتور عصمت عبدالجيد في لقائه مع قادة القصائل الصومالية يعد توقيع الاتفاق دعم الدول ألعربية الكامل خلال المرحلة المقبلة. وأودع زعماء الفصائل نسخة من الاتفاق في الجامعة العربية تَنْكَيداً لأهميته. كما تم ايداع بسخ أخِرى عنه لدى المنظمات الدولية والاقليمية والمطية للمرة الأولى أيضاً. ويؤكد نلك أن قادة الفصائل

الصومالية.

وفسر مراقبون تصريحات موسى بأنها رسالة تحذير موجهة إلى الليوبيا التي اتهمت مصر ب مخطف، مؤتمر المصالحة. ذلك ان أديس ابابا كانت تسعى إلى رعاية مِ وْتَعَر آخْر يعقد في مدينة بوصاصو الصومالية، والغي هذا المؤتمر تلقائياً مع تحديد موعد ويفسر متابعون للملف الصومالي توجه قادة الفصائل نحو

مؤتمر ترعاه مصر بدل الآخر الذي ترعاه اثبوييا، بأن مصر تحظى باحترام الصوماليين النين لم يستوا دورها في مسائدة بلادهم في نزاعها مع اثيوبيا على اقليم أوغادين، إذ ساندت مصر الصومال في حريه ضد اثيوبيا عامي ١٩٦٤ و١٩٧٧. كما ساعدت الصومال في الحصول على استقاله عام ١٩٦٠. من هذا فإن لدى الصوماليين نيات حسنة تجاه عمليات المصالحة الوطنية التي تقودها دول عربية، بينما يشككون بمثيلاتها التي تستضيفها

وثمة نقطة أخرى مهمة في وإعلان القاهرة، وهي أنه للمرة الأولى يتم الاتفاق على تقاسم السلطة بين الفصائل الرئيسية في الصراع الصومالي، ونلك خلافاً للاتفاقات السابقة.

وجاءت الخطوآت الأولى نحو تنفيذ وإعلان القاهرة، عندما أعلن زعيما اتفاق القاهرة علي مهدي محمد وحسين عيديد الأسبوع الْمَاضَى لدى عودتهما إلى مقديشو، إزالة الخط الأخضَّر الذي كَانَّ يقسم العاصمة إلى شطرين جنوبي وشمالي. كما أعلنا وحدة المدينة ووعدا بتكوين قوات أمن موحدة ونظام مشترك لأقليم بنادر (تقع العاصمة ضمنه) وإعادة فتح ميناء مقديشو ومطارها اللذين كاناً مغلقين مئذ رحيل قوات الأمم المتحدة من الصومال عام ١٩٩٤

حتى الآن، وذلك قبل انعقاد مؤتمر بيداوه. وما يعزز تنفيذ وإعلان القاهرة، تراجع الزعيمين اللنين انسحبا من مؤتمر القاهرة قبل توقيعه، زعيم «الجبهة الديموقراطية الصومالية، عبدالله يوسف وزعيم «الجبهة الوطنية الصومالية، أدم عبدالله نورعن موقفهما الرافض بقوة للاتفاق واعلانهما امكان التفاوض لتعديل بنود في الاتفاق. وحصل ذلك في ابيس أبابا بعدماً زارهما على مهدي وعثمان عاتو وعبدالقادر روبي واتفقا معهما على مناقشة شروطهما وهي: اعادة النظر في صالحيات رئيس الوزراء وانسماب قوات حسين عيديد من اقليم ويكول قبل انعقاد المؤيّمر. وعلى رغم التفاؤل بنجاح اتفاق القاهرة، يؤخذ عليه غياب رئيس هجمهورية ارض الصومال، محمد ابراهيم عقال عنه. واشتراك عقال غي أي محادثات سلام شاملة مهم لصمان نجاحها في شكل تام، خصوصاً انه يتمتع بخبرة ساسية واسعة في شؤون الصومال، ونجح في ادارة شؤون مجمهورية ارض الصومال، وتأكد ذلك من خلَّال أنتخابه مرات عدة رئيساً لهذه الجمهورية التي لم يعترف بها أحد حتى الآن.

ويبقى أن نجاح أتفاق القاهرة مرهون بمدى جدية وأستعداد كل من على مهدي وحسين عيديد لانهاء نزاعهما، خصوصاً ان جميع القصائل الصومالية الاخرى تتمحور حولهما، فهما يقودان التحالفين الرئيسيين في الصومال، «مجلس الانقاذ الصومالي (مجموعة سويري) بقيادة على مهدي، و«التحالف الوطني الصومالي، (١٢ فصيلاً) بقيادة عيديد. فإذا نجح الرجلان في توحيد اهل مقديشو وتكوين قوة اهن مشتركة وفتح البيناء والمطار قبل مؤتمر بيداوه، فسيدخل الصومال عصراً جديداً، وفي حال فشلهما، يرجح أن يشهد الصومال مزيداً من الحروب الاهلية.



يسرجامعة الخليج العربي أن تعلن عن فتح باب القبول بكلية الدراسات العليبالا بناء دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية من الجنسين للعام الدراسي ١٤١٠-١٤١٩ هـ الموافق ١٩٩١/١٩٩٨ م لبرامج النراسات العليا القائمة على الوجد التالي:

** يقبل الحاصلون على درجة البكالوريوس

إ -- علوم الادارة. ٢ - الاحصاء والرياضيات.

٢ – علوم الداسوب . ٤ – الهندسة بتحصاصتها .

الدراسات التربوية

قريًا عربامع العبارم والعلم ستير في التربية الضام

ثانياً: برنامع البارم والملمستير في التربية الخاصا

(تَشْمَمُ التَّفَافُ الْمُثْنُى /مِسْرِياتَ الْتُطْمُ).

(تنصب قتلوق الظي والمرهبة)

أوما يعادلها في المجالات التأليسة:

الدراسات التقنية شروط القبول الطبسة

٢-العبيناة بتخميصاتها. الزراعة بتضمياتها. لُولاً : برضامه الدينسوم والبنوستير في مسلوم الصعراء والأراضي الانطلا. 1-الطوم الطبية الاساسية. ٥- تقنية المختبرات الطبية ١ - الطب البيطري بتقصصاته. - الهينروجيواوجيا وموارد المياه. ثلثاً : برنابو الدبلوم والبلمستير في إدارة

> • • يتبل العاصلون على درجة البكالوريوس أو ما يعاملها في المجالات التالية: "-قعارم(بيرارجياً- نبات ـ حيوان ـ بيئة ـ ببرارجيا). ١ -- العلوم الزراعية بتخصصياتها والهنسة

. - الاستزراع المسمراوي.

ج - البيئة والموارد الصمراوية.

الزراعية. ثانياً ؛ برنابو الدباوم والعلبستير في التكنية المروية: ريشمل التفعيميات التاليـــة :

 التقنية الحيرية الزراعية. . . التقنية الحيوية الطبية. م _ التقنية الحيرية البيثية. ** يقبل الحاصلون على درجة البكالوريوس وما يعاملها في المجالات التاليسة: - عَلَىم (بيوارُجِيا - كيمياء _ راثة - تقنية ميريا - بينة)

ر ويشترط للقيول في أي من هذه للبرامج : المصمول على درجة البكالوريوس أو ما يعادلها في المجالات التاليية: - التربية. ٢ - علم الناس. ٢ - الاجتماع. - القدمة الاجتماعية. يتقنه أبناء الدول العربية الأخرى الى الجمعة عباشرة

فخر موعد لتقديم الطنبات أن وزازات لتربية والتعيروالمعارف أو يعكن الاتصال بالهواتك وزرت التعليات الي هويوه الاربعاد ا محروا ١١١ه الموافق ميوا ١١١ ما التالية في المحرون عما بان المقبلات المحصية سوف تعقد خلا الفترة من السبت بان المقبلات المحصية سوف تعقد خلا الفترة من السبت بان

٥ – الانتصاد.

وا لمزيد من التفاصيل

والمحارف أو وزارات التعليم العالي في منهاالي: ا والتسجيل

دولهم حسب الاختصاص مع ارساال صورة الجامعة الغليج العربي - وحدة القبول

-أن يكون الطالب من مواطني دول مجلس

التعاون لدول التنايع العربية ويمكن فبول طلاب من ابناء الدول العسريسة الأخسرى

المقيمين بدول المجلس في حالة توفر

٢-أن يكون الطالب (من مسواطس دول المجلس) مرشعاً من قبل وزارات التربية

والتعليم والمعارف أو وزارات التعليم العالى. ٢- أن لا يقل المسعسد ل الهسام للط الب في

البكالوريوس عنجيد جدا (١صنانقاط) في

حالة التقلم لبرامج الماجستير وأن لايقل

عن جيد (امرانقاط) في حالة التقدم

متحاثات أومتطلبات أكانيمية يحددها

٥- أن يجتاز الطالب اختبار اللباقة الصعبة.

-أن يقدم شهادة حسن سيرة وسلوك من

- أن يقوم بتسديد الرسوم الدراسية

المناب والوثائق إبالنسبة لمواطني

دول المجلس) الى وزارات التربية والتعليم

برامج ديلوم الدراسات العليا - أن يجتاز الطالب المقابلة الشخصة وأبة

يرنامجه وتقرها الجامعة.

الكلية التي تخرج منها

الأربعاء : التاصغر ١٤١٩ دانسو فق ما يونيو ١٩٠٨ و ١٩٠٥ موفق الله الماكات المالية - دولة البحرين

أقمار أميركية للتجسس تنقل مباشرة صور أهدافها

واشنطن - أف ب - ذكرت شبكة "سي بي اس» التلفزيونية
 الأميركية أن المكتب الوطني للاستطلاع، وهو وكالة تجسس أميركية
 بالغة السرية، يمتلك أقماراً صناعية عسكرية في المدار حول الارض

التي كأنت الحكومة الاميركية قبل ست سنوات فقط تنفي وجودها، اعترَّف مدير الكتب الوطني للاستطلاع كيث هال. للمرة الاولى، بلن

الولايات التحدة تملك القدرة على المراقبة الفورية لأهدافها بفضل نظام شديد الانتقان من أقمار التجسس وأقمار الربط النشورة في الغضاء

وقال هال: «لدينا اقمار تستطيع التقاط الاتصالات، وأخرى تلتقط

صور الاستطلاع، وأقمار تلتقط الأرسال الالكتروني (الاشارات) من

وتضع الولايات المتحدة كل سنة في المدار ثلاثة أو أربعة أقعار في برنامج تصل كلفته الى بضعة بلايين دولار ويسمح للحكومة الأميركية

بأن تراقب بدقة متناهية كل ما يجري على الأرض، من تحركات القوات

مانديلاء التمييز الايجابي يصحح أفات الفصل العنصري

وتوقع مانديلا أن تظهر ونتائج التحول عن عقود عدة من الفصل

ويفترَّضَ أَنْ يثيِّر هذا القانون، الذي يعيد الى الواجهة المسالة

من جهة أخرى دعا مانديلا الجنوب افريقيين الى أن ديشمروا عن

سواعدهم، والالتزام شخصياً بتحسين فرص العمل ومكافحة الجريمة. وقال أن الحكومة «لا تمك علاجاً سحرياً لكل آفات، الفصل

اضراب عمال صناعة الشاي في سري لانكا

● كولومبو - أ ف ب - تابع ٥٠٠ الف مِن العاملين في صناعة

الشاي في سُرى لانكا أمس الجمعة اضراباً بداوه الخُميس بعدما رفضت النقابات تسوية تتعلق بالأجور ودعوة أرباب العمل الى اجراء

وتأثرت كل مزارع الشاي في البلاد بهذا الاضراب وكذلك بعض

واعلنت نقابة مسي. ببليو. سيء التي تقف وراء الاضراب وتعتبر

أقوى النقابات في البلاد أمس الجمعة أنَّها لن تتفاوض بعد اليوم مع

وزير العمل جون سينيفيراتني لأن اتفاقاً وقع معه لم يحترم، بل مع أرياب العمل مباشرة. وعرض أرياب العمل زيادة نسبنها ١٧ في المنة،

ارياب العمل أن الاضراب يمكن أن يؤثر في سعر الشاي في الأسواق

وتأتى حركة الاضراب هذه في ما ثواجه كينيا المنافس الرئيسم

وكانت النقابة نفسها ذكرت الخميس انها ستواصل الاضراب حتى

اتحادالقوى التشادي يعلن مسؤوليته عن خطف كفرنسيين

لسري لأنكاء مشاكل كبيرة في الأنتاج بسبب سوء الأحوال الجوية

معتبرين انهم قد يواجهون الاقلاس إذا لبوا مطالب النقابات. ورأى

العالمية إذا لم تتم تسوية النزاع في الأسابيع الثلاث المقبلة.

مزارع الكاوتشوك الذي انخفضت أسعاره حاليا بسبب تراجع سعر

الكاوتشوك الماليزي الناجم عن انخفاض قيمة العملة المحلية.

العنصري أكثره مع مناقشة دقانون العمل والانصاف، وتطبيقه.

العنصرية في الخطاب السياسي، نقاشات حامية هذه السنة في

العراقية الى المجاعة في كوريا الشمالية.

الكاب - أ ف ب - أكد

رئيس جنوب افريقيا نلسون

مانديلا امس الجمعة في خطابه

الى الأمة أن حما من سبيل أخر غير التمبيز الايجابيء لتصحيح افات سياسة الفصل العنصري

والتوصل الى مساواة عنصرية

الجارية قانوناً أساسياً يلقي جدلاً، يحسن عبر اعتماد نظام

الحصيص وفرض العقويات،

أوضاع السود والخلاسيين

والهنود والطبقات التي كانت

مهمشة في ظل نظام ألفصل

ويدرس البرلمان خلال السنة

فعلية في افريقيا الجنوبية.

وفي سلسلة تحقيقات بثنها الشبكة الخميس والجمعة حول الوكالة

قادرة على نقل صور فوتوغرافية لأهدافها على ألفور تقريباً.

Service 1 SA Land Land Land

للخطاء يعتند النسوقي

المناسية اليوسر-دِ رق مي ---

المالم الم المالة و الم المالة أهيلافي العنصف الرساء وسعشر

بهايد الولائي " - في مرسر

يناريل من صور ساع مستول - ين سر

رية فيلمبرا وحب و و ال

للم الماميز المساوع المراح

ين المنظوم على مرسط وسر سرد

عالم علما الساد و أو سالت

يها للمنتي والماء والتجارب بأساد سائدار

المنافلة المنافعة والمارات

نفيرلندوية بوسيردي والسمير

ين کورند نشششانده فنی حال .

والمالية المناوية المندوق أست

المعالمة الم

هذه القطاعات والتي تبلع هي المتوسط ١٥٠ دولاراً في 🛘 موسكو - سيرغى بوستوفويت

> حوانيت تغص بالبضائع المستوردة ودكاكين ملأى بمختلف أنواع الكدول ورفوف خشبية عليها روايات عن وراميوه ... هذا كله ليس في بازار بل في محراب، في جامعة موسكو التي تعد أكبر مركز تطيمي وعلمي في روسيا وهي لا تُحَتَّفُ في ذلك عن الجامعات والعاهد الأخرى.

وقال لـ «الحياة» نائب رئيس لجنة العلم والتعليم في البرلمان اوليغ سمولين أن السبب الرئيسي لذلك هو أ تجاهل الحكومة الروسية لهذا القطاع الصيوي وأضأف از برنامج اصلاح النظام التعليمي الذي

عرضته الوزارة أخيرا ينقل عمليا مسؤولية مستقبل البلاد، أي تعليم شبأنها من السلطة المركزية الى السلطات الاقليمية والمحلية. وأضاف أن الحكومة تريد «الصلاحاً دون تمويل وهو ما يشبه من يريد ان يجعل من الدائرة مربعاً».

وكان البركان عقد جلسات استماع خاصة اوردت خاللها أرقام تبين الوضع المسوي في الجال الاكساديمي. وخسصست الموازنة ١٠٥ باليسون دولار للانفاق على التعليم والابصاث العلمية وهو مبلغ قال عنه نائب وزير العلم والتكنولوجيا غينادي كوزلوف. انه لا يكفي حتى لدفع المرتبات الضنيلة أصلاً للعاملين في

الاعلام البوسني يعتبرنتائج

مؤتمر ساراييفو ضربة لبيغوفيتش

🗷 وصفت وسائل الاعلام الاسلامية البوسنية

نتائج مؤتمر عودة اللاجئين الصبرب والكروات الى

سعاراتييفو بأنها آشد ضربة وجهت الى حزب الععل

النيموق راطيء الذي يتسرعه الرئيس علي عبرت

بيغوفيتش حتى الآن، فيما دعا المثقفون البوشناق

الى أجراء استفتاء شعبي حول العلم المفروض على

ونكرت صحيفة «اوسلوبوجينياً» شبه الرسمية

الصادرة في ساراييفو الجمعة أن نتائج المؤتس

الدولي بختصوص عودة اللاجئين والنازحين الى

ساراييفو شكلت داشد ضربة سياسية ومعنوية

وجهت الى حزب العمل الديموقراطي لأنها أرغمته

البوسنة باعتباره قضية وطنية مصيرية.

🛘 سكوبيا - جميل روفائيل

وهذا المبلغ أقل بنسسة ١٠ غي المئة عن المعدل المتوسط للأجور في حين أن الباحثين العلميين يثقافسون في الدول المتطورة ما يوازي ١٥٠ في المنة

سر سرسه أما الطلاب فانهم في حال يرش لها، واضافة الى نقص المعدات والأماكن الدراسية فإن الفحة التي يتقاضاها الطالب والبتي يفترض أن تكفيه لسد الرمق لا تزيد عن ٢٠ دولاراً في الشهر، علماً بأن البطاقية الشهرية المتنقل في وسائل المواصلات سعرها ٢٥ ولم تجد المكومة حلاً للمشكلة غير بيع معتلكات

المؤسسات العلمية وتأجير مواقع للمحالات التجارية وتبال له «الحياة، البروفيسمور فالابهير ماسلينيكوف أن برنامج الاصملاح الذي عسرضست الحكومة معوِّف "يأكل، الأموال التليُّلة التي تفقُّ حالياً لاغراض الشعاب والبحث العلمي، وتابع أن الدولة ستبقى من دون مؤسسات للبحث العلمي وبالتالي تحرم نفسها من قاعدة أساسية. وبسبب هذه الأوضاع آخذ العلماء والباحثون يفتشون عن أعمال أخرى، والعلم فإن العالم الشاب

يمكن أن ينتقل من مختبره الى دكان لصيق به لكي يرتفع سخله ما بين ؛ و٦ أضعاف.

■ نيقوسيا - ا ف ب - يتوجه نحو ٥٠٠ الف قبرصى يوناني غدأ الاحد الى صنائيق الاقتراع في النورة ألاولى من الانتخابات الرئاسية التي يتنافس فيها سبعة مرشدي من بينهم الرئيس الصالي

باط (فيراير)، حسيما كشفت استطلاعات الرأي

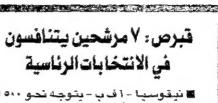
ودات استطلاعات الراي على وجود عدد كبير من المترددين (ما بين ١٠ و١٥ في المئة) بين القبارصة البسونانيين (البسالغ عسدهم ١٥١ الفسأ في جنوب الْجَزِيْرَة) فَي حَالَ حَصول مواجهة بِينَ الرَّجَلَيْنَ فَي الدورة الثانية. ويمكن للقبارصة اليونانيين فقط الادلاء بأصواتهم لأن القبارصة الاتراك مخولون انتــخـاب نائب للرئيس، وفـقـأ للدسـتـور الذي تم اعتماده في ١٩٦٠، لكن هذا الدستور لم يعد مطبقاً منذ الاضطرَّابات بين المجـموعـتينُ التي وقعت في ١٩٩٣ واعقبها بعد إحدى عشرة سنة غزو تركي لشمال الجزيرة، ويفترض ان يحصل كليريس على ٩٥ في المئة من اصوات الحزب المصافظ (ديزي) الذي اسسة وتزعمه حتى ١٩٩٣، وقد حصل هذا الحزب على ٣٤ في المئة من الاصوات في الانتخابات

ويتنافس لشغل منصب الرئاسة قادة اربعة

المئة من أصوات الحرب النيموقراطي. احزاب اخرى هم فاسوس ليسارينس (٧٧ عاماً) زعيم الصرب الأستراكي (أبديك) وجورج فاسيليو (٦٦ عاماً) زعيم حزب الديموتراطيين الاحرار ونيكوس رولانديس (٦٥ عاماً) زعيم الحزب الليبرالي ونيكوس كوتسو (٥١ عاماً) زعيم حزب والثَّفاق الجبيدة،

في الانتخابات الرئاسية

التشريعية التي جرت في ١٩٩٦. ويفترض ان بحصل على بعض اصوات المرب النيموقراطي (ديكو ١٦,٤ في المُنَّة) اليميني المعتبدل الذي ترشُّح أحد قادته الْمُنشَّقِينَ عَنْهُ ٱلْكُسِيسِ غَيِّالْأَنُوسُ (٥٧ عَيَّامِـاً) للانتخابات الرئاسية ايضاً. وأفانت استطلاعات الرأي ان ياكوفو الذي يلقى دعم الحرب الشيوعي القبرصي داكيل، (٣٠ في المئة) سيحصل على ٤٠ في





سارابيفو امس ان محوالي ٣٠ الفُّ صبربي أعلنواً رغبتهم في العودة الى ديارهم التي نزحواً عنها في ساراييفو منذ بدء الحرب فيما قرر ١٥ الفاً غيرهم الرجوع الى اماكنهم السابقة في منطقة توزلاء. من جهة اخرى، وجه الاستّاد الجامعي محمد

فيلسوفيتش ومعه مجموعة من كبار الفكرين والانباء بأسم والمشقفين البسوسندين، رسسالة الى المنسق المنني لعملية السلام البوسنية كارلوس ويستندورب ناشدوه فيها والسماح باجراء استفتاء شعبي ملزم في انصاء البوسنة – الهرسك للوقوف على رأي المواطنين حول شكل العلم الذي يعتبر رمزاً



غلافكوس كليرييس البالغ من العصر ٧٩ عاماً. ويبدو كليريدس وخصمه الرئيسي جورج

باكوفو (٦٠ عاماً) واثقين من خوض مواجهة أخرى في الدورة الثانية من الأفتراع المقرر اجراؤها في ١٥ التي اشارت الى حصول كل منهما على تابيد ٤٠ في المئة من أصوات الناخبين في النورة الاولى،



HOMME



مونيكا تغاير مطعماً في لوس انجليس ليل اول من امس. (ا ف ب)

مستشار في البيت الابيض يشكومن 'تسريبات واكاذيب وحملة مستترة'

سكرتيرة كلينتون سلمت المحققين

🗷 واشنطن، نيسويورك -والصيادة رويترز - نشرت صحيفة «نيويورك تايمز» ان بيتي كارى سكرتيرة كلينتون الضاصأ سلمت المحققين هدايا من الرئيس اعادتها لوينسكي وبينها مشبك ان السكرتيرة ابلغت المحققين أن كلينتون استبعاها بعد فترة وجبرة من ادلانه بشبهادته في

قضية بولا جونز واطلعها على ما

أدلى به بشان علاقته بلوينسكي ونقلت الصحيفة عن محامين على دراية باقبوالها وبشبهادة كلينتون في تنصية جوثر ان السكرتسرة أبلغت المحققين ان كليتتون شسهد بانه لم ينفرد بلوينسكى وائه ،قاوم مبادراتها

ونسبت الصحيفة الي المحامين أن كاري قالت أن الرئيس ولوينسكي انفسردا في بعض

وأبلغ بول بيفالا احد كبار مستشاري كلينتون ،رويترو، امس ان المعلومسات التي بنت عليها الصحيفة تقريرها أتبدو استحصالا أساسلة طويلة من الإكانيبء

وأضاف ءمئذ البيداية كبائت هناك حملة مستحرة من التسريبات والإكاذيب كل واحدة تبدو اكثر حدة من سابقتها وكل واحد اتضح انها كأنية فيما بعد (...). هذاك قانون اتصادي يجرم تستريب المعلومنات التي تتقلرها هيئة سحلفين حتى وأن كانت

وقالت الصحيفة أن سكرتيرة كلينتون ابلغت المحققين انها لا تعلم سا اذا كانت هناك عبلاقية جنسية بين لوينسكي والرئيس. وتفيد تقارير منشورة ان

لوينسكي عرضت على ستار ان جنسية مع الرئيس ولم توضح اذا كان هو أو مستشاره فيرنون غبورين طلب منها الكنب بشبأن عدم العلاقة. ونقلت وسسائل الاعسلام

الاسيركية عن سونيكا لوينسكي تمسكها بتاكيداتها انها اقامت عسلاقسة جنسيسة مع الرئيس الاسيركي بيل كلينسون، في حين جيد الرئيس نفيه لهذا ألكلام واعتبره كانبأ.

لَكُنْ لُوينُسكي اتجسهت في المقسابل الى تبسرنة الرئيس الاسيركي وصعاونيه من تهمة تحريضها على الأدلاء بشبهادة كانبة تحت القسم ما يعني ان احداً لم يطلب منها نفي هذه العلاقة اثناء ادلائها بافادتها في قضية تحرش جنسي اقامتهآ اميركية اخرى تدعى بولا جونز مد كليئتون.

وفي غضون ذلك لم تستبعد اوساط كلينتون ان يدعم اقتراحاً بمنح الرؤساء الامسيدكسيين مستقبلاً «امتيازاً» خَلال اداتُهُم سهاسهم سا يستمح لهم برفض الإدلاء بالشهادة في قضية معينة اذا كان ذلك يعرضُ الامنُ القومي للخطر على اسساس انه يطاول منصب الرئاسة.

وحدد المحقق المستقل كينيث

وجمها لوجه وربما الخضوع لاختبار كشف الكنب. ويحاول ستار أثبات ادعاءات بأن كلينتون اقام علاقة مع

ونفى كلينتون مسرارا هذه

تدل بأي تصريح.

ورد عَـينسبورغ الذي غادر المطعم بعنها بنقائق على سؤال عسما اذا كان ما زال بامكان مسوكلته الاتضاق مع سنشار على الحصول على حصَّانة قائلًا «لا

سحتار سهلة نهبائيسة لمونيكا لوينسكي، تنتهي اليوم السبت کی تقرر اذا کانت ستحیب شکل منبساشسر على اسسئلة تتسعلة بالاتهامات التي وجمههما الي كلينتون ولكن محامي لوينسكي امكانها الحصول على حصائة في مقابل ذلك.

منح لوينسكي أي حصّانة ما لمّ توافق على المنول امام المحققين

وقال سستار انه لا يوافق على

لوينسكي ثم حضمها على الكنب بشان هذه العلاقة. الاتهامات وكان أخسر نغى خالل مـؤتمر صـحـافي عـقـده أمس الحسم علة مع رئيس الوزراء

البريطاني طوني بلير. وفي لوس انجليس، خــرجت لوينسكي لتناول العشباء مساء أول من أمس مع والدها ووالدتها والمحامي وليام غينسبورغ، وذلك للمرة الأولى منذ وصولها الي المدينة الثلثاء وتدافع حشد من الصورين للاقتراب من لوينسكي لدى صغادرتها المطعم ولكنها لم

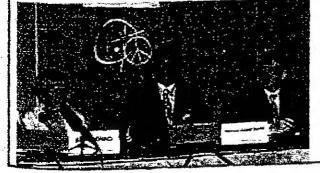
تتم تلبية جميع مطالبها .

مفاوضات جديدة.

● نيجامينا - أ ف ب - نقل «رابيو فرانس انترناسيونال، عن وزير الاتصال التشادي ان حزياً سياسياً جنوبياً أعلن مساء الخميس مسؤوليته عن خطف أربعة فرنسيين الثلثاء الماضي في اقليم شاري (جنوب التشاد). وقال الوزير هارون كابادى: متلقينا بيانا من حزب أتحاد القوى الديموقراطية يطن مسؤوليته عن خطف الفرنسيين الأربعة . وكانت مجموعة من المسلحين خطفت الثاثاء الفرنسيين. وأوضحت الاذاعة الفرنسية نقلاً عن للصدر نفسه أن الخاطفين حالبون وبحملة وطنية ودولية للتنديد بالنظام التشادي القائمه. وأشارت الى أن القرنسيين الأربعة في صحة جيدة.

مطالبة افريقية بانشاء محكمة حزاء دولية

 وكار ◄ أ ف ب ← أعرب الرئيس السنغالي عبده ضيوف الحميس
 عن ثقته، خلال افتتاح مؤتمر افريقي لانشاء محكمة جزاء دولية، بإن هذه المحكمة ستساهم في ان تضمن لافريقيا حماية هويثها وقيمها الثقافية والاخلاقية. ويحضِّر المؤتمر في دكار نحو ٢٠ وزيراً وعدداً كبيراً من الخبراء بهدف تعبئة الدول الأفريقية من أجل ان تتشئ الأمم التحدة هذه المحكمة التي يكون اختصاصها محاكمة الجرائم مد الانسانية والابادات. وينظّم المؤتمر على مدى يومين، بمبادرة من ايما بونينو المقوض الأوروبية ومنظمة ولا سلام من دون عدل، بدعم من المتمول الاميركي جورج سوروس رئيس وأوبن سوسايتي انستيتيوت ومشاركة عند كبير من ممثلي منظمات لحقوق الانسان.



وبين اندرياتا في تقريره البرلاني ان الطائرة الاميركية كانت وفي مكان غير مسموح لها على الاطلاق التحليق فيهم. وجاء نلك في معرض رده على ما وصفه به وأكانب وتناقضات، القيادة الأميركية التي قالت أن الطائرة كانت تحلق في مكان مستفق عليته وعلى السيار الرسيوم لها، وأنها لم تتجاوو حدود التحليق على علو منخفض، المتعق عليه أي على ارتفاع ١٥٠ متراً على الاقل عن سطح الارض. وقسال الوزير الإيطالي وان من لا يعسرف كسيف بستعلم عن الاصور بموضوعية، عليه ان يختار

الصمت؛ ذلك أن ارتَّفاع سلك العربة لا يتَّجاور ٨٠ الي ١٠٠ متر. وابدت السلطات الإيطالية بعض الشكوك في امكان قراءة الجهدارُ الالكتروني الذي يحبويه الصندوق الاسود كما ابنت شكوكا أخرى أزاء تريد الاميركيين في تسليم الصندوق وتمسكهم برفضهم طلب المدعى العام الايطالي استجواب الطيارين الأربعة. وسيحال الطيارون الى التحقيق في الولادات الْمَتَّحَدة قُرِسًا حسبماً أعلنت القيادة الإمبركية في قاعد افيانُو. الى ثلك قررت السلطات الأمبركيلُّة صرف مبلغ ١٨٠ مليون ليرة لعائلات ضحاما الحادث ضمن أجواء تصاعد الاستياء لدى الرأي العام الايطالي ازاء الكم الكبير من القواعد الاميركية على الأرامسي الإيطالية.

التلفريك عندما حاول قائدها المرور تحتهء.

الاميركيون يسلمون الايطاليين الصندوق الاسود للطائرة المتورطة في حادث مقتل السياح

🗆 روما - موسى الحميسني

■ تسلم قائدات الوحدات الإيطالية في القاعدة الاميركية في افيانو امس الجمعة الصندوق الاسود للطائرة الحربية الاسيركية ببرويار "EAā - B" التي تسببت في مقتل ٢٠ سائحاً بعد اصطدامها بسلاً تليفريك يقلهم في منتجع كافاليرزا شمال شرقي الطالبا مساء الأربعاء الماضي.

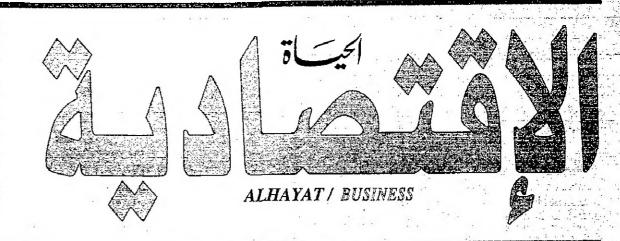
وعلقت وسائل الاعلام ألايطالية يسليبة على واقف قاند قوات حلف الاطلسي في جنوب اوروبا الجنزال كوي فيندر لينبين ووصفته بدءحبل الكذب الاميركي القَّصير، وتُلكُ رداً عُلَم ويُضُه أَي البداياً تسليم الصندوق وإنكاره أن عمال الطيارين أدى الي الحادث. ورضعُ القَائد الإناءِي نيما بعد الى مطالب الادعاء العام في اقليم ترينتي؛ وُنْكُ في ضوء تصاعد حدة التوتر بين وزير النفاع الايطالي بينيامينو اندرياتا، وقيادة القواعد الإمبركية في البلاد ولجنة التحقيق الإميركية في الحادث.

وأكد انترياتا في الجلسمة البسرانانسة التم خصصت لناقشة ملأبسات الحادث ألتي تخللتها مناقشة طلب حزب اعادة التأسيس الشيوعي اغلاق كل القواعد الإصركية في البلاد والإنسماب من حلف الأطلسي، أن الطَّائرة النِّي تُسبِيِّتُ بالحادثُ كَانَتُ «تُحلقُ خَارِج مسارها المَّقررِ وارتطنت بِسلك عربة

اونصة الذهب ترتغب له ا ۲۰۱ دولار غي سوق اللغز-رويشان الدا طوقائد فيجلب المتباو فيلفية أي تنسان السان عنطاعت المراجع بولار فبضة لإنضاعنا صراءه والرواء الإفرطسة القطه سياسي عتيلي أغش النسار عند ١٠٠ ١٠٠ ٣

الإنظولصة وعنق سنف صي م آلامز آنس شبی و ۲۰۰۰ المراه موال مروست طرفي هوب عبوس أسدر خيجوال سبف القنصب إنتوالكففت سأى الانسلاق مأفح ببنيا تداوين مستقيب مَعَ لَلْوَالْرِسِيدَ الفِيقِ مِي مَا تَعْنَادُ سِعْنِ "نَعْشِدَةً حِد بخلتلى على فسيستوي عبيدا ا فالمنشق للقاد بكلك المفضية الأنفعت ح مُنْ لَفَتُ لِأَكِنَ الْمُسْسِوْبِهُ سَى المالا الولار تساوي

الم قلب لبنان. وعشى أجمدً إلخلل فندق رون بسوان.









واشنطن تخصص ١٨ بليون دولار لصندوق النقد الدولي

نجح البيت الأبيض، بعدما بذل جهوداً مكثفة دامت اسبوعاً في

مَحاولة اقتاع مجلسي الكونفرس الأميركي، في كسب دعم جماعةً



الدول العربية تستهلك ادوية بقيمة ٤٨ ٢ بليون دولار سنويا

سنعة حير

لقصل العنعود

كالانكار

نه حبة

الاصدرات ولكر

سينها الماني -المنقاب فاق

المذهب الرئيسي الإحوال الحلية احسال الإصراب هم

يطف ؤفرنميز

ترياسيونال عرفله

ميد في الله ندري

زاءدولية

ئ حزاء دوية، غر

ع النقلة

ارتفع استهلاك الدول العربية من الادوية الى نحو ٢.٤٨ بِلْيُونُ تُولار سَنْوِياً بِنَـ سَبَّة تعالل ١٠٥ في المنة من اج مالي الاستهلاك الدولي مقابل ٧٨٥ مليون دولار عام ١٩٨٠ مليون دولار عام ١٩٨٠ م

الرباط وسلاء.

أعلن رئيس البنك الدولي جيمس وولفنسون أمس تخصيص بليون بعل رئيس من الجارية للفيليجين «وسيستم تقبيم المبلغ في أسرع وقت ممكن، وزار وولفنسون مانيلاً في إطار جولة يقوم بها الى دول جنوب شرقى أسيا.

البنك الدولى يخصص بليون دولار للفيليبين



اساسية من الديموقراطيين لطلبه تخصيص ١٨ بليون دولار من المال لصندوق النقد الدولي.

(11₀₀)

حصلت على عقد بقيمة ٤ ١ بليون دولار

مجموعة شركات اسبانية وبرتغالية لإدارة شبكات الماء والكهرباء في الرباط

🗍 الرباط – محمد الشرقى

🔳 بعد تجربة اليونيزدي زو، في الدار البيخناء تستعد مجموعة شركات اسبائية وبرتغالية للحصول على صفقة إدارة خدمات لطاء والكهرباء في العاصمة الرباط وبعض المن المغرسة الأخرى.

ولجتمع وزير النولة في الداخلية الريس البصري أول من أمس مع مسوولين من شَرْكِاتُ «آورباسير، وديلياد، ودو. اي. اس. دي، بني، ووالبوراد، الاسجانية - البرتفالية للبحث في تفاصيل المسروع التي تبلغ تكالسفه نحو ١٠٤ بليون دولار تخطط الشركات لاستثمارها في الرباط ومنن أخرى مجاورة في مقابل امتياز إدارة خيمات الصرف الصحي والماء والكهرباء لدة ثلاثين

ونقل عن الوزير البصري قوله: سب تقبيم عقد مبحثي إلى المجالس البلدية في المننة المعنية للموافقة عليه، وهو الاجراء نفسه الذي تم اعتماده في الدار البيضاء الترخيص لشسركة وليونسيردي زو، الستي بدأت خطة استبثمارية تتفوق قيمبتها

تسلاتة بلايين بولار. وقال البصري: •إن الإدارة المغربية لن تدخر

القضاء على التلوث

من شأنها ضمان مصالح الجماعات المحلية في

وقال مسؤول في وزارة الداخلية المغربية اثناء الاجتماع دينص العقد الذي يمتد على مدى ثلاثين سنَّة عَلى أن يوفر الكوُّنسورتيوم الامكانات التقنية والتجارية والمالية لتحسين الخدمات وتجهيزات تطهير المياه وتوسيع شبكة الصرف الصحي والقضاء على التلوث وإعادة معالجة المياه المستعملة بعد تصفيتها لَغَايَات مَضَتَلَفَة وَانْجَازْ ٢٠ الفَّ قَنَاة جِنْيِدة للسنوات الخمس المقبلة.

كما ينص العقد على إقامة شبكة جديدة لمياه الشَّرب تشمل ١٥ ألفُّ منزل جديد وربط جميع الأحياء العمرانية بالشبكة وتحسين جودة الضعمات والتجهيزات في مجال

وبموجب العقد تلتزم المجموعة الاسبانية البرتغالية قبل مباشرة نشاطها في المغرب بتأسيس شركة تخضع للقانون المغربي براس مال ووع مليون درهم. وتتحمل الشركة جميع

التزامات الجهة المنتدية. كما تعهدت المحموعة الإسبانية -جهداً لساعدة الأطراف على بنورة مقتضيات

البرتغالية الحفاظ على عمال الوكالة المستقلة لتوزيع الماء والكهرباء واحترام حقوقهم واستيازاتهم مع امكانية الاستعانة بأطر أجنبية في حدود عشرة في المئة.

ويمكن للسلطة المنتدبة استعادة حقوق الامتيار عن طريق شراء الحصص بعد مضي ١٥ سنة من بداية سريان العقد وقالت مصادر وزارة الداخلية إن المبلغ

الاجمالي لكلفة الاستثمار خلال مدة العقد تقدر بنحو ٧٠٣٠ بليون درهم منها ٣٠٧ بليون درهم في مجال للاء و٧.٥ بليون برهم للتطهير و٣. ٤ بليون درهم للكهرباء.

وتستفيد الرياط كذلك من مشروع حكومي يِكلفُ نحو ٦٠ مَليون بولار في إطَّار برنامجُ المنن النظيفة يشمل إقامة طرق جديدة وتجهيرات وممرات تحت الأرض واصلاح حوض وادي ابي رقراق.

وكان المغرب اعتمد منذ نصو عام خطة حديدة لِآشراك القطاع الخاص في التجهيزات التحتية وفي خدمات المرافق التي تقوم بها الوكالات المستقلة المتخصصة.

ويدعم البنك الدولي الخطة التي اطلقت في الدار البيضاء الصدف الماضي.

سوق رأس المال

مصر تعدل قانون

جابر القر*موطي*

≡ أصدر وزير الأقست المصري الدكتور يوسف بطرس غائى قرارأ بتعديل بعض أحكام اللائلحة التنفينية لقانون سوق رأس المال النوقم ٩٥ لعنام ١٩٩٢. (راجع ص ۱۰) وأضافت التعسيلات بابأ

بانساً من سبعة فصول وه مادة تتعلق جميعها بشركات تكوين وإدارة محافظ أوراق المال وشركات الوساطة، إضافة إلى قصل كامل عن «الإعلانات» لمنع أي تضليل أو التباس يتعرض له الجمهور عن الإعلانات في وسنائل الإعلام عن الأسهم والسنّدات أو تشاط البيع والشراء.

وقال غالي له دالحياة، ان التعديل أبقى الحظر، الذي كان في اللائدة السابقة، والذي يمنع اي شركة وساطة أتباع سياسة أو إجراء عمليات من شأنسها اضسرار المتعساملين معها أو الاقلال بحقوقهم كما يحظر عليها القيام بعمليات لحسابها الضاص وفي الوقت نفسه سمح للعاملين في شركة الوساطة التعامل في أوراق المآل لحسابهم الخاص وقق شروط وضنوابط واضتحة وكفيلة بحظر التلاعب

إنذار لعالجة العجزفي الوازنة

"ستاندارداند بورز" تعدل

■ عدلت مؤسسة «ستاندارد اند بورز، توقعاتها للتصنيف الائتماني للبنان من «مستقرء الي «سلبي، مما اثار توقعات بأن تواصل سندات البلاد التي يجري تداولها في الاستواق النولية تراجعها. لكنّ رئيس جمعية عملاء بورصة بيروت نبيل عون قال له «الصياة» ان التحسنيف انذار للحكومة اللبنانية والنوآب للعمل والتعاون على معالجة العجر والتوصل الى خَفْضه في موازنة السنة الجارية.

□ بيروت، لندن - دالحياة،

واضاف واذا لم تحترم نسبة العجز المقدرة في صوارنة ١٩٩٨ وهي بنسبة ة, ٣٧ في المئة سيتدنى التصنيف مجدداء

ً ولفَّت التيَّ «انْـعَكاس هذا التنقرير على استعثار استهم المصارف اللبنانية في سوق لندن ما ادى الى تراجعها أول من امس بنسبة ١٠ فَي اللَّهُ الكنَّه عادٌ وارتفع بنسبة ٥ في المئة امس. وقال: وسيكون التأثير الإكبر على سوق سندات الدين الدولية». ونقلت «رويترز» عن سماسرة

في بيروت قولهم ان التعنيل سنبزيد من صعوبة مصاولة الحكومة اللبنانية أعادة تنظيم دينها الداخلي الضخم.

وذكرت «سُتانداردُ اند بورزٍ» ان تغيير توقعات التصنيف الائتماني يعكس تربد حكومة رئيس الوزراء رفيق الحبريري الواضح في معالجة العجز الماليّ الذي يتعسأني مضه لبنان وظل مرتفعا جثا على مدى العام الماضيء. وبلغت نسبة العجز في الايرادات مقابل النسفقات العَسامُ المساضي ٩٥ في المسلة وهو ما يزيد كثيرا على العجز الذي كان متوقعاً البالغ ٣٦ في

وللحكومة اللينانية وثمانية مصارف محلية وشركة صناعية ولحدة اصدارات سندات اوروبية بالدولار يصل حجمها الى ٥٧٠,١ بليون دولار يجري تداولها في الإسواق النواية. وياعث الحكومة في تشرين الأول (أكتوبر) الماضي سندات تقسمة ٤٠٠ مليون بولار يبلغ عَائدُها ٨,٦٢٥ فَي الْمُنَّةُ ويحين موعد استحقاقها سنة

means more

■ واشنطن - رويترز - اعلنت الحكومة الأميركية أمس الجمعة ان متعمدل البيطالة في الولايات المُتحدة أستقر عند ٧, أ في المُئة في كانون الثاني (يناير) الماضي مع استمرار الاقتصاد في توليد وظَّائِف في الْقطاع الصناعي.

استقرار البطالة

في الولايات المتحدة

عند٧ ٤ في المئة

وسنجل عبيد الوظائف ف القطاع غير الزراعي زيادة تغوق ما كانَّ متوقعاً، إذ بِلَغْتُ ٣٥٨ ٱلْفَ وظيفة وهي تتجاوز كثيرأ تُّوقَعَات الْحَلَّايِّ في ووَّلَ سِتَرِيْتَ لزيادة مِقدارها ٢٣٣ الف وطيفة تقريباً. وتشيير الزيادة الى ان سوق العمل الأميركية ظلت مقيدة في مطلع العام. وفي كانون الأول (تيسمنيس) الماضي، زاد عسد الوطائف بمقدار ٢٣٥ ألف وظبقة. وجاء في تقرير وزارة العمل ان عند الأميركيين المشاركين في قبوة الحمل او صا يعرف باسم تسبية العمالة الى السكان واصل ارتفاعه ليسجل مستوى قياسي جَـديداً بِلَغَ ٢٤,٢ في الْمَلَّـة في

كَانُونَ الثَّانِيِّ. ونكرت أن أقوى زيادة في عبد الوظائف في كانون الثاني جاءت في قطاعيَّ البِناءَ والصَّبَاعِاتِ التَّحويلية، لكن النعو كان جيداً ايضاً في معظم الصناعات

Morgan

access

to capital

More ways to raise it, more strategies to unlock it

اونصة الذهب ترتفع الى ٦٠١،٦٠ دولار في سوق لندن

■ لندن - رؤيتسرن- تحسد

/٢٩٦,٦٥ بولان للاوتصة. لكن في هونغ كونغ قبال

اعوام ونصف العام.

دولار. وبلَّغت الفضية في أواخير التداولات الأسيوية ٥٦.٧/٣٢.٧

وانخفض النهب لدى الاغلاق فسي هسونسغ كسسسونسغ السى ۲۹۸٬۲۰ دولار للاوقية مسسن ۲۹۸٬۹۰/۲۹۸،٤۰ بولار لللونصلة لدى الإغسلاق في نيويورك اول من أمس،



■ قبر البكتور منذر حدابين،

وقال حدادين في محاضرة له بعنوان داستراتيجية المياه للمملكة أن تصيب القرد من الاراضي الزراعية البعل يقل عن دونم وأحد، مشسيراً الى أنه يتناقص مع مرور الزمن. وعرا وزير الميساه والنري الى هذه الْحَقَائِقَ تَفَاقُم مُشَاكِلُ الْمُيَّاهُ في الاردن وهي مطساكل تراوح بين تقنين توزيع مياه الشرب في شتي مناطق المملكة بمنا فتى نلك العاصمة عمان، وحتى توزيع مياه الري على المرارعين في وادي

الاردن ينتج ثلث حاحته الغذائية الإربن من الضارج مع ما يتطلبه

نصيب الفرد من الماء بين ادنى المعدلات في العالم

وزير المياه والري الاربني، نصيب بلورد الاربني من المياه سنوياً بما معدله ١٧٠ متراً مكعباً، ووصفه بانه من أدنى المعدلات في العالم. وقال ان الاردن لا ينتج سوى ثلث حاجته الغذائية.

لانتاج الغذاء من الزراعة المروية

في المئة من صاحبات السكان للقُّذاء اما ٱلباقي فيستورده

نك من عملات اجنبية.

اختلال الموارد وعزا الوزير مشكلة المياه في

الاردن الى الأختىلال في معاطة الموارد المآلية والسكان وليس الى شح المياه. وقال أن الموارد المائية للمعملكة ظلت تتارجح في معدلاتها حول قيمة ثابتة منذ ميلاد السيد المسيح. غير أن الأختلال الديموغرافي الذي حدث عام ١٩٤٨ مع انشباء أسرائيل وما تمخض عن نلك من هجرات الفلسطينيين الى الدول المجاورة هو الذي احّل بهذه المعائلة، حيث كان من نصيب الاردن استقبال نسبة مرتفعة من اللاجئين ثم النازدين، مما ادى الى انخفاض نصيب الفرد من المياه من ٢٠٠٠ متر مُكعب سنوياً عام ١٩٤٦ الى ١٧٠ متراً مكعباً عام ١٩٩٧.

شقق سكنية فخمة مفرزة للبيع

تحوي جميع متطلبات الراحة

من حدائق، مواقف سيارات مع

مصعد، انترفون، تدفئة

مركزية، انتين كولكتيف،...

عندما تحتاج إلى الحصول على رأسمال، فلا توجد أبة شركة أخرى تضاهي شركة جاي. بي. مورغان في خياراتها الواسعة. إن شركتنا رائدة في أسواق اللَّين ـ يورويوند ويانكي. قوة عالمية في

تمريل المشاريع الخاصة بأسواق رأس المال، وبالقروض الممولة من

بنوك متعددة، وتلك المنعومة بالممتلكات، والمستخدمة لأغراض

خاصة. وشركتنا أسرع الشركات نموا المختصة بالأسهم في وال ستريت. نتفوق جداً في الحصول على أحسن الشروط للمستدينين، وتدعم إصدار الأمهم والسندات، وحتى في أصعب الأسواق. نتصل بالسستشمرين المناسبين، بأي مكان في العالم. تخلق المرونة القصوى، بأساليب إدارية ذات خطورة مجربة.

نوفر أبدع استراتيجيات التمويل في الشرق الأوسط، للحكومات والبنوك والمؤسسات أو لمشاريع الجقول الخضراء. ليس هناك أحد أَفْضَلُ استعداداً منا لارشادكم إلَّى السوق المناسبة، لأنَّنَا ذوي خبرة واطلاع يجميع الأسواق. إننا بشركة جاي. بي. مورغان لا توقر لكم أساليب متنوعة لايجاد رأس المال فقط، ولكننا نساعدكم على ايجأد أفضل السبل التي تناسبكم

للحصول على مزيد من المعلومات، نرجو الاتصال مع السيد وليد نصولي أو السيد سامر صلتي على رقم الهاتف: ٨٢٩٨ ٣٢٥ ١٧١ عكه

رتم الشبكة العالمية: .www.jpmorgan.com

JPMorgan جاي. بي. مورغان

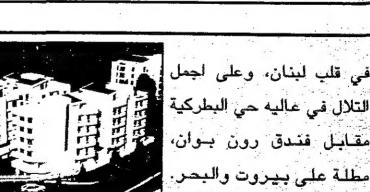
سعر النهب في جلسة القطع الصنياجية في لنبدن امس للأونصة ارتفاعا من ٢٩٨,٥٠ دولار في جلسة القطع السابقة المُميس. وتحدد في جلسة بعد الظهر في لندن امس عند ٢٩٩,١٠ دولار للأونصة. وأغلق النهب في لنتن اول من امس على ١٥٠ ١٩٦٠

متداولون أن أسعبار الفضية والنهب انخفضت لدى الإغلاق أمس في نهاية تداولات متقلبة سادها التوتر بسبب القلق في شبان اتَجَاهُ سَعِر القَصَة بُعدُ أرتفاعه الى أعلى مستوى منذ ٩ وكانت الفضية ارتفعت في بداية التداولات الأسيبوية الى

٦٤/٧/٧٤ دولار لسلاونسصب بالمقارنة مع اغلاقها في نيويورك اول من أمس عند ٥٩،٧٩٩/٧

في قلب لبنان، وعلى لجمل

مطلة على بيروت والبصر













مساحات الشقق: ۱۳۷م - ۱۶۷م - ۱۸۰م لمبراجعة. عالميه هاتف: ٥٠٨٣٣ (٥٠) ـ ٧٨١ ٥٥٥ (٥٠) ـ خليزي: ٨٨٩٩٥٩ (٥٠) ـ فاكس: ٩٧٥٥٥ (٥٠

الغرنسي

1.7.2

1.754

10.47

10.77

1.707

YOY.7

1,577

A, 54A

الفرنسي

. 1777

, TAA0

.YE.V

الربال القطري

\$. A . 3

TY4.£

T3. 2 .

ivo.f

1-70

اليابائي

. 122

, - 1A1

. + 117

0.4-7

IPAR,

1.V10

1,777

. £ 4To

A:1.1

, 277E

T, PTV

. * * 1 £

34.15

T.T14

AAV.

0,14

0,70

0,40 0,0. 7,14

1.1A Y, TY

T, 17

T. 0.

7/1

10.7.0

017.

7.14 1.15 °

7.07

TAA

العادن بالظن التحادث العادة المادة المادة

1010 1072.0 107.

اعلی مستوی ۹۸/۹۳

السعر

Y7 . 50

1-45 1-47 1111 11-V.0

07A0 : 00%

التاريخ

37/17/17

14/1/9

عِنَار

بيئار فرنك

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

7. . 7

·,07 .,27

Y44.10

1/1

11-1,0 1-74,0 1.47,0

4/8

Y/Y Y/2 Y/0

10.7 119.0

ספרם : פאדם

T.0.

7,70

ه اصبعار حوف اللوكاز و الجنيه الاستزليني تشير الى قبيعة تل مشهدا في مقابل العشة التعربية المحندة . والعشس حسيسيع بالنسسة للعصلات الاجتبية الاخرى

الاسترليني

,0114

7,177

7.+10

, 77.0

0,44.

40.1.4

0,717

الاسترليني

1,727

Y . £ , £

7,407

1,1.5

TF, Y YA, 0

7.7V 7.07

44A.0

4/0

10.T 129A

1.AY 1.AT

2530 0540

Y.Ye

0,47

الاعيركي

73.7.

T. Yo.

7777

PPYT.

.YAEA

4,144

4.214

,V.A

الامدركي

175.31

1. 411

7, 174

V, 40

الدينار الكوبتي

درهم الإمارات

الريال القطري الليرة اللبنانية

الحنيه المصري

الدينار الارتنى الدينار العراقي

الجنيه الاسترليني

الدولار الاميركي

الين الناباني

المأرك الإلماني

الفرنك الفرنسي

الليرة الإيطالية

الاجل

لشهر واحد

له ۲ اشهر له ۱۲ شهرا

لـ ٣ اشبهر

المأرك الإلماني

الغرنك الفرنسي

ئھت فضة

بلاتين

نحاس (بولار)

لومنيوم (دولار

نك (بولار)

نيكل (دولار)

444,1-

Y.aA

T\$3,00

الفرنك السويسري

الريال السعودي

البينار البحريني

الربال العماني

الفرنك

السويسري

1, Vot

TEAT,

7411

T.AEY

Y VIT

1-14.4

,tYto

Y . - 17

السويسري

34.4

1,75.

0,0- 0,17

(144A/144Y)

YVA.V.

- T.OL 174,74 (144A/144Y)

4/2

* سعر التنبيت للذهب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر

7/4

17,00

18,10

4/4

3.

175

TATO

1,1777

04,00

4.4075

171,11 171,74

IVV, YY

444.

V. YT0

££

1 . . 70

1,704.

Y\$, . £A

35/T/1:

171

TATO

1,119

24,5.

1.4015

141,17

V, YT0

43 . ST

.AYO,

المواق المواق المستعم المواق

الإطابة للعادلات في صوليو

ارا ۱۱۹ شما سای احد

النفر لكب فتعيث الفيني نسى وروي

المُعْمَّسُكُمُ كَسُورُمِي لِدِيرَ - يَا حَسَيْمُ عَدِدُ

الجلم التحاء كالمشي أدياء عسى صدر ال

فرفاز بغيات لكمييون

The same of the sa

٣. ٤٨ بليون دولار قيمة الاستهلاك العربي للادوية سنوياً

اجتماع في الجامعة العربية لبحث وضع دستورعربي موحد للادوية

أسواقٌ تصنيرية للنواء العربي،

ويُرى خبراء انه من الضروري الشحرك من جانب

مئتجي الادوية في الوطن العربي بشكل جاد غواجهة

تحذيأت اتفاقيأت التجارة الدولية فيما يتعلق

بحقوق الملكية، كون هذه الاتفاقات قينت من إمكانات

التصنيع الدوائي العربي من خلال اشتمالها على

حسماية آلمنتج النهائي وآيس طريقة التصنيع فنقط

ولدة ٢٠ سنة ما يحرم الصناعة العربية من جزَّء مهم

وتؤثر تلَّك القيود في صناعة الأدوية العربية

ودعا مسؤولون مصريون إلى التحرك لمواجبهة

وتعرضها إلى التخلف وفقدان ميزة متابعة كل جديد

بالنسبة للصناعة ومن ثم تعرضها لخسائر وانحسار

هذا الخطر من خلال تطوير استرانيجيات واساليب

التسجيل الدوائية.

من التصنيع الدوائي.

🗍 القاهرة – والحياة،

🖬 تعقد هيشة مكتب اللجنة الفنية لنسشور الأدوية العربي الموحد في مقر الجامعة العربية في القاهرة اليوم لجتماعا لناقشة مسائل فنية تتعلق بوضع يستور عربي موحد للايوية وفق المواصفات الدولية العامة.

ويأتي الإجتماع تنفينذأ لقرار مجلس وزراء لصحة ألعرب في دورته الأشيرة في اذار (مارس) الماضي، وسيقيم المجتمعون تقريراً عن نتائج الاجتماع لعرضه على وزراء الصحة العرب في اجتماعهم الذي سيعقد في العاصصة السورية الشهر

ويشارك في اجتماع اليوم ٥٠ من خبراء الادوية العبرب وممثلق اتحباد الصبيابلة والأطباء والمكتب التنفيذي لوزراء الصحة في يول مجلس التعاون

ويكتسب الاجتماع اهمية خامنة نظرأ للظروف التي تضرضها انفاقات التجارة الدولية على الصنّاعات الدوائية العربية.

ويعقد الآجتماع في الوقت الذي يتزايد فيه ستبهلاك الدول العربية للأدوية، اذ يبلغ حاليا ما قيمته ٤٨. ٣ بليون دولار سنوياً تعادل ٩,١ في المئة منَ اجمالي الْاسْتَهالَاكُ العالَمُي مقابِل ٧٨٠ مُليون دولار عام ١٩٧٥ و٢.٤ بليون عام ١٩٨٧.

وقال مسؤولون مصريون أن السوق العربية للادوية تحتاج إلى تضافر الجهود لمواجهة التحذيات العالمية التي تواجه انتاج الدواء العربي في ظل اتفاقات التجارة النولية.

ودعا للسؤولون إلى تنفيذ مشاريع عربية مشتركة لانتاج الأنوية والتكامل في هذا المجال ورفع الحواجز لتنمية تلك الصناعة وألاستثمار فيهآ وتحقّيقُ معدلاتٌ أكبر في التجارة. ۗ

ودعا متخصصون في قطاع الادوية الى التخطيط ووضع برامج تنمسة لصناعية الدواء العبرسة خصوصاً وأن تطوير الصناعة لا يقتصر على المعدات وإنما الابتكار في موابها مع ضرورة إنشباء

ختتمت أعمالها

اليمن التى نظمتها الغرفة العربية السويسريّة للتجارة والصناعة.

وشارك في الندوة من الجانب

وزير الصناعية رئيس الهييشة

العامة للاستثمار، والبكتور محمد سعيد العطار مندوب اليمن الدائم

لدى المقر الأوروبي للأمم المتحدة، والسفير عبدالله احمد نعمان

نائب المندوب الدائم لدى المقسر

الاوروبي للامم المتحدة، والسبد

يحسيى بن يحليي المتوكل محير

الكتب الفني في وزارة الصناعة،

والدكتور أنور شمشير ممثلاً عن

المنطقة الحرة في عدن، والسيد يوسف عبيدالوَّدود ممثلاً عن أتحساد الغيرف التسحسارية والصناعية، والسيد توفيق الخامري رئيس مجموعة شركات

ابو توفيق التجارية، والسيد

هيئم محسن العيني رئيس

متحلس إدارة تسركة التجتهير

والبناء الدولية، والسيد العزي

الدلالي، والسبيد ساجد الدلالي،

السيد غالب محمد السواري ماثيو كوريين عن وكالة الخطوط السويسرية. السيد جمال معجم،

السيد عبدالعزيز الكباب عن بنك

سب الاسلامي، السيد احمد

حسسين الربع عن بنك سبب

الاسلامي، السيد عبدالباري

الطالبي، السيد شوقي احمد هاثل

سحيد، السيد على صالح

السبويسري الى جانب رجال

الأعسال والمصرفيين كارلو

لامسسيسرشت رئيس الدائرة

الاقتصادية والاشتغال والشؤون

الضارجية لجمهورية وكانتون

جنيف ممثلأ جمهورية وكانتون

حنيف، السفير نيقولا ريمبوس

موفد المجلس الفيديرالي للاتفاقات التجارية معشادً

الحكومة القبيديرالية، روبيس

ستيتي رئيس الغرفة العربية

السويسرية للتجارة والصناعة،

المديد الياس عطية الأدين العام

للغرفة العريسة السويسرية

للتجارة والصناعة، الدكتور سعيد

الهجبل محدير البنك العجربي

وتناولت الكلمات التي القبت

وبعد ذلك جرى عرض ونقاش

في الندوة الأوضياع السيباسيية

المشاريع والفرص الاستثمارية في

المنطقة الحرة في عدن والشاريع

السحاحية والتنقيب عن النفط

وأقامت الغرفة حفل غداء على

شرف الوزير والوفد الرافق كما

أقام السفير النكتور محمد سعيد

العطار عشياء على شيرف الورير

والوف د المرافق له حنضره رئيس

الغيرقية العيربيية السيويسيرية

للتجارة والصناعة والأسين العآم

للغرفة العربية السويسرية

للتجارة والصناعة ومبسر البتك

العربي (سويسسرا المحدود)

والسيد أحمد شوقي مراسل مركز

تلفزيون الشرق الاوسطء

(سويسرا المحتود).

والإقتصابية في اليمن.

والغاز والثروات المعينية.

الهمدائي.

وحسف

🏧 چنیف – دانجی احْتتمْت أول من امس في جنيف أعسال الندوة الاشتصالية عن

القاهرة: التوترفي المنطقة يؤثر سلبا في حجم التداول في البورصة

■ سيطر حال من الإحباط على المتعاملين في البورصة المصرية لاستمرار حال النردي في أسعار الإسهم المسيطرة على البورصة منذ

المقبل متأثرة بإتجاه بعض المتعاملين إلى بيع جزء كبير من محافظهم المالية لتوفير السيولة المالية اللازمة للاكتتاب في اسهم شركة مصر للالومنيوم، وفي اسهم الشركة والمصرية الهاتف النَّقال،

صَوْبَة عَسَكَرْيَةُ الى الْعَرَاقُ الْقَتْ بِطُلَّالَهِما عَلَى تَعَامَلَاتَ الْأَحَانَفُ عَلَى، معدلات المخاطر على الاستثمار في أوراق المال عالية.

مَلِيونَ جِنْيِهُ لِنُمُو ٩,٢ مِنْيُونَ سَهُمْ جُرِثُ عَلِيهِا ١٢,٨٧١ صَافِقَةُ بِيعٍ واتجه المؤشر العام للسوق المصرية الى الارتفاع الطفيف وحسم التكنولوجيها لم تعد سرأ مع توجيد أساليب

شركات الاكتتاب المغلق معقدار ١٢, • يقطة ووصل إلى ٧ ٢٦٥ نقطة. قطاعات البورصةَ بِنداولَ ٥,٥ مليون سهم جَرت عليها ٦١٧٩ صفقة بيع

واحتل قطاع التامين والنحويل والعقارات المرتبة الثانية بتداول ١.٨ مليون سهد جرت عليها ٧٠٢٥ منفقة بيع وشراء بلغت فيمتها ١٢٩,٩ مَلْبُونَ جِنْيَةُ وَارْتُغْعَ مَوْشُرِ القَطَاعِ لِيصِلُّ الْي ٥٠٨,٩٥ جِنْيَةٍ. وافادتُ النَّبَانَاتِ النِّي أَعَلَيْتَهَا هَبِئُنَّ سُوقَ المَالُ تُراجِع قَيِمَهُ تَداول

بنسبة ١٥٠٥٧ في المئة من إجمالي قيمة التداول،

ارتفاع مَن حيث السعر بنسبةُ ٤٦. أَ٢ في المئة وارتفع سعر السَّهِم منْ ٣٠.٤٦ إلى ١٧.٤٣ جنيه وجرى تداول ١٠٣٧ سهما بقيمة ١٧,٩٥ ألف جنيه. وحققت شركة «المنتجات الحنيثة للتعبئة والتغليف، (تكلوباك) أكبر انخفاض من حيث السعر بنسبة انخفاض قبرها ١٨,٤٥ في المئة وتراجع سعر السهم من ١٧,٤ إلى ١٤,١٩ جنيه وجرى تداول ٧٧٠ سهماً تقيمة ٤, ٨٢ الف جنيه.

وتوقع وسطاء ماليون استعرار انتفاض الاسعار خلال الأسبوع واشار الوسطاء الى أن أنباء التوتر في المنطقة واحتمالات توجيه

الأسبهم المصرية منا سيوتر على قرارات الاستشمار، كما أن ارتفاع وعلى رغم سال الانخفاض ارتفعت قيمة الاسهم وكميتها المتداولة

بمقدار ٤٢ • تقطة ليصل إلى ٣٥٣٠٠٠ نقطة كما ارتفع مؤشر شركات الاكتتاب العام بعقدار ٣. أ نقطة وسجل ٤٦٥،٨٦ نقطة وتحسس مؤشس وجرى الأسبوع المأضي التعامل على أسيَّم ١٥٦ شركة ارتفعت منها اسعار أسهم ٤٤ سبهما وتراجعت اسعار ٧٣ شركة و استقرت اسعار ٣٩

وشيراء قيستية ٢١٧،٩ مليون جنيه وارتفع مؤشر القطاع بمقدار ١٠١٧ أ

السندات بشكل ملحوظ مقارنة بالاسبوع الأسبق وبلغت قيمة السندات المتداولة ٣،٩ منيون جنيه وتم تداول ٤٣٣٣ سندا جرت عليها ٣٨ صفقة بيع وشيراء. وسيطرت أستهم ، البنك التنجياري الدولي، (متصير) على تُعَاَّمُلَاتَ البورِصةَ وَحَقَقَتَ أَعْلَى قَيِمةَ تَدَاوُلُ بِلَّغْتَ ٦, ٧٥ مليونَ جِنْبِهُ

سبات وطئية توفر المناخ المناسب لاستقطاب وحض المتخصصون على ضرورة النوسع في فتح أمنواق تصنيرية للنواء العربي والانفاق على كيفية رفع الحواجر عن الاسواق العربية. وسند النكشور إستماعيل سملام وزير الصحنة والسكان المصري على ضرورة بلورة رؤية مستقبلية للدواء

العربي وتحقيق التعاون في صناعته وانتاجه وفثح وعبد الصفقات المنفذة الأسبوع الماضي وبلغت قيمة التعاملات ٣٩٩،٨ كما اوصى بشوفير وتطويع التكنولوجيبا الحديثة في عمليات الأنتاج. أذ أن تلك

شركة. واستحوذ قطاع الصناعات التحويامة على غالبية تعاملات

لتعديل وتطوير أوضاع صناعة النواء العربية بشكل يؤهلها للبقاء والاستمرار في ظل سوق عالمية واحدة خصوصاً وأن خيار الانعزال غير مطروح لانه قصير وسنجلت الشركة - الإسلامية الدولية للاستثمارات العقارية، اعلم الأجل ولا يعني سسوى الهسروب من الواقع بدلاً من التصدي له وتكبيف الاوضاع معه. ويعتبر تشكيل مجلس أعلى لث العسربي على مسستوى الوزراء، والذي تم خسلال الاجتُّمُأُع الأُخير لوزراء الصحة العرب، خطوة في التجاه التنسيق بين الدول المعنية في مجال صناعة الادوية وتسجيلها والرقابة عليها. ندوة جنيف عن اليمن



اوقفت البورصة التايلاندية امس التعامل باسهم مصرفي اسيام سيتي بنكء وافيرست بنك اوف بانكوك، بعد صنور تقارير صحافية مفادها أن المصرف المركزي التايلاندي سيسيطر على المصرفين. ويظهر في الصورة المقر الرئيسي لمصرف سيام

الكويت تواجه فاتورة بقيمة ٦ ا بليون دينار لتغطية تكاليف العمالة المتراكمة سنة ٢٠١٠

■ جاء في التقرير الاقتصادي الاسبوعي لمكتب دالشال، في الكويت ان حجم العمالة المتراكمة سيرتفع الى ٢٠٣ ألاف سنة ٢٠١٠ تصل وفي ما ياتي نص التقرير:

التنمية الادارية قاعدة جيدة وضرورية من المعلومات تناولت الوضع الحالي لقوة العمل الكويتية ومستقبلها لايضاح صورة الاضتناق المحتملُ فيها. وبينما يتم في الوقت الحاضُر التّعاملُ مع مشكلة البطالةُ السنافرة بتنصويل منعظمها الى بطالة مقنعة في القطاع العنام وهي محاولة لمواجهة ضغوط المدى القصير، يبدو هذا السيناريو، كما يؤكدُ صراحة وزير التخطيط مستحيلاً في الزمن المتوسط والطويل.

وتحدث التقرير عن امكانات توقّير ٢٨٣٣٣ وظيفة عام ١٩٩٧ منها نحو ٩٨٠ وظيفة في القطاع الخاص (٥,٣٪) وقد يكون بعضُها في قطأع مالى مشترك ووفر القطاع العسكري (عسكريون ومهنيون) ٨٠٠٨ وظيفة علماً انها وظائف غالبة الكلفة. وتم استغلال ١٥١٥٢ وظيفة منها ٨٠٩٨ وظيفة في وزارات النولة و٣٦٨٦ وظيفة في القطاع العسكري و٣٦٧ وُطْيَّفَةَ فِي أَلقَّطَاعَ النَّفَطَي وَ ٩٨٠ وَطَيِّفَةً فِي القَّطَاعِ الخَاصِ ما يَّعَنَّى ان هُنَاكُ ١٣١٨١ وطَيْفَة مَتَّاحَة وَلَمْ تُستَّغَل، وعَلَى رغم عَنه مطابقة التصنيف للوطَّائفُ المتاحة بين عادى ١٩٩٧ و١٩٩٨، نكر التقرير أن عدد الفرص في السنة الجارية يبلغ ٢٤٤٨٩ فرصة عمل ولا بد وأن تكون

والتقرير خطوة ابجأبية، وأول سبل العلاج هو توفير قاعدة معلوماتية ممّا يوفر مخرجاً في الرّمن القصير وعلَى اسس اكثر عدالة. وهو من جانب آخر يوصف حجم المشكلة.

اسقاطاتها السلبية الاقتصادية والسياسية والاجتماعية. ويؤكد التقرير

ان حجم العمالة المتراكعة الى سنة ٢٠١٠ سيبلغ نحو ٢٠٣ ألف عامل أو

ال حجم العماد الحراب على المسلم المس ١٩٩٧. وتبلغ كلفة تلك الوظائف الجديدة نصو ١٦٥٠ مليون بينار كويتي، وقد لا تشمل ثلك الكلفة نصيب جَهة العمل والخرينة العامة في تَمُويِلُ اشْتَراكات التَقاعد التي تتراوَحْ بِيْنْ ٢٠ في النَّة للمننيين وه, ٢٤ وُ في المئة للمسكريين من رواتب الأستراك (الراتب الاساسي - العلاوة الإجتماعية + علاوة الاولاد)، أو بمعنى آخر نحن نتكلم عن كلفة الرواتب والاجور واشتراكات التقاعد مساوية تقريبا لحجم جملة النفقات العامة في الحساب الختاسي للموارنة السابقة.

ويزداد العدد المتراكم للوظائف الجديدة المطلوبة الى ثلاث اضعاف خجم القوى العاملة الحالية أو بنحو ١٠٠ الإف عامل بطول سنة ٢٠٢٥ وبفاتورة اضافية للرواتب والأجور تبلغ نحو خمسة ألاف ملبون ببنار تُويتي، ولا يخلو التقرير من تحذير صبريح بأن الاوضاع لا يمكن أنَّ تستمر طبقاً للسيناريو الحالي، ونحن بدورنا نقدر محتوى التقرير وجهود وزير التخطيط وفريقه في عرض تلك الحصيلة منَّ المعلوماتُ والعمل على مواجهة اسقاطاتها الخطرة سواء نجحت تلك الجهود او هي عملت على الاقل على نقل جهاز رسمي الى دائرة القلق الموضوعي.

حتى نهاية الاسبوع الثالث من كانون الثاني (يناير) الفائت انخفض معنل سُعر نُفط سنة وأوبك، بنصو ٢٣ في المئة عن متوسط سعره العام الماضي، اذ بلغ معنل سعره حتى ٢٢ كأنون الثاني نُحو ١٤,٤١ دولارُ للبرميل مقابل ١٨,٦٨ دولار للبرميل معدل عام ١٩٩٧. ومع احتساب الزيادة في حصة انتاج الأعضاء بنصو ١٠ في المئة

تبقى حصيلة الايرادات النفطية اقل بنحو ١٣ في المئة من حصيلة ١٩٩٧ اذا افترضنا معدل كانون الثائي لاسعار النفط ونلك يعنى تفاقم ازمة العجز المالي من جديد في دول مجلس التحاون التي تعتمد على النفط في تمويل موازناتها بنسب تراوح ما بين ٦٥ و ٩٠ في المئة من جملة الرادانها. وعقيت لجنة مراقبة الانتاج والمكونة من ثلاثة وزراء وبدمنور وزيرين اخرين اجتماعاً صبكرا الشهر الماضي كان مقرراً له شهر اذار (مارس) المقبل لكن الاجتماع لم يخرج سوى بتوصية الالتزام محصص الانتاج. ويبدو أن أحداً لم يأخذ توصيتها على محمل الحد ولم تدرك توصيتها اي تأثير على الإسعار مما دعا ايران الي الدعوة لعقد اجتماع لرؤساء دول «اوبك» وان كنا لا نرى الفرق بين أن يعتل الدول رؤساء أو وزراء صا دانت تلك الدول لا ترغب في اتضاد قرارات

ونشأت ، أوبك، في بداية السنبئات نتيجة ازمة مالية مشابهة في النصف الثاني من الخمصينات عندما هبطت اسعار النفط الإسمية

-				l	
7,0.	14,40	17,7-	۱۲,۸۰	14,40	ئبي
٠,٦٠	10,00	10,10	10,4.	10,51	مزيج برنت
1,47	11,41	17,0.	17,00	17,00	غرب تكساس
				1	الساعة ١١ م
	أشهر	,	۳ اشهر	164	
시 년	0,770	. [.075,0	}	العرض

_							
7	۳۰ سنا	وات	۱۰ سنڌ	ات	ه سنو	٣ سنوات	
	0,47		7,41		· , Yo	100,97	الننعر العائد
	ناينية	ni Er	يوق اك		1ن)	سلغ بنا	
Γ				14	44	لسعر	
	يم شهر	تسا	سابق	الد	1/1		السلعة
-	أذار		79.	0	TA T	ولار)	سکو (د
ы-	أذار		IVO	٨	140.	(73	بن (دو
-	أذار		1.1	٣	1		كاكاو (.
r	أذار		At,	4	A1,0		قمع (ج
	أذار		VY		Y0, Y0		شعير (.
-	أذار		110	A	140.7	دولار)	صويا (

● الجداول التالية مقدمة من بنك الكويت المتحد في لندن ليسور لندن سندات الخزيفة الاميركبة، اسعار صوف المملات الدولية، لسمار الفائنة الاوروبية. صرف العملات العربية، استعار الفائدة على العملات العربية والمعادل الثبينة. ♦ جدول اسعار صرف عملات متفرة من بنك المضليج الدولي (المنين). **١٩٥٠** اسعار النفط من شركة عشروليوم اكونوسيكس، (لنفز).

		11	
,4.44	,4.44	آبكو	ملةالاوروبية
71, 11,	TA: , £7	الرلخما	ونان
104,47	107,77	ابيريتا	بانيا
317.70	717,70	-	رنك الافريقي
'Y1, AA .	Y1,14	نيرة-رسمي	جيريا
100	4	ليون	يراليون
117,7-	117,70	فرنك	بون
1,2740	1,2790	ادولار	لتراليا
1,211.	1,221.	ادولار	1.0
,VT90	VY40	وحدة	نوق السحب

* قيمة العملة في مقابل النولار.

,0YA+

تاريخ اخر تنبيت	عدد الاسهم المتداولة	عدد الاستهم المعروضة	سعر التثبيت ل.ل.	سعر التثبيت \$	سعر التثبيت السابق \$	سم الشوكة
1444 Y-0	17127 1404 10440 7137 7400 14274 16444 74-440	117117 2-12 21-12 71-17 97107 97107 71177 71177	14-17 14-17 14-17 17704 2744 11674 0877 177-	17.17 17.0 17.17 17.0 17.0 71.0 71.0 7.0 7.0	17 17:18 17:70 17:8 17:AY 17:AY 17:VP 17:0	وليدير فقة ١٠ - التثبيت الاول وليدير فئة ١٠ - التثبيت الأول وليدير فئة ١٠ - التثبيت الثاني بئاء اللبناني للتجارة ١٠ - ك عودة ١٠ - ا ك عودة ١٠ - ك تيرون مب ركة رسامني يونس ركة الترابة اللبنانية ركة الإسمنت الإبيض (إسمي) ركة الإسمنت الإبيض (إسمي)
144-14-4 144-14-44	g. 	1777·	14.1	- 1,41	7.47	ركة اترنيت ينيسيراميك (لحامله) ينيسيراميك إسمى (1)

تكاليفهم الى ١٠٦٠ بليون بينار. القوى العاملة الكويتية في تَقْرِير قدمه الي مجلس الامة، استعرض وزير التخطيط وشؤون

القرص غير المستغلة العام الماضي من ضمنها.

ويحوي التقرير ابضاً على مجموعة من الافكار بمكن استخداسها كمداخل لزيادة كفاءة التعامل مع المشكلة وربما تعمل على تأخير تفاقهما وان كان لا يعالجها بشكل جنري إذ لا زال يخفف، وربما يرفع كفاءة النطالة المقنعة في القطاع الحكومي (مدني وعسكري)، لكن لا يمنع تكسها. ويحتاج الأمر الى جانب استُمرار تدفّق هذه النوعية من الْتَقَارِيرِ الى ارآدة سيّاسية تعي اهمية عنصر الوقت في بناء اليول وتعنى بالمواصة ما بين منطلبات الصاضر والمستقبل وتسلم امانة الإدارة للاجبال المقبلة بطروف اكثر عدالة، ثلك الارادة السياسية الواعية لا توحى المؤشرات بتوافرها في الوقت الحاضر.

واهم اجراء التقرير ذلك ألمتعلق بالمستقيل، ويذكر بضع أرقام نفهمها لكن يبدو ان كثيرين في الادارة العامة لا يتخليون حجم

تعصف مهاء

بليون دولار.

صحافية نشرت أمس أن

انحامات اقتصادية

مجلس رجال الأعمال السوري -اللبناني يرفع مذكرة الى الحريري لتنظيم العلاقات مع سورية

 بيروت - «الحياة» - تسلم رئيس الحكومة اللبنانية رفيق الحريري من رئيس اتحاد غرف التجارة والصناعة والزراعة في لبنان عنتان القصار منكرة وضعها مجلس رجال الأعمال السوري اللبناني تتضمن المبادئ والخطوات العملية التي تنظم العلاقات الاقتصادية بين البلدين. وراى المجلس ان هذه البادئ في حال اعتمادها وتتفيذها من السلطات في سورية ولبنان مستؤول الي مباشرة تنفيذ ما نضبت عليه معاهدة الأخوة والتعاون والتنسيق الموقعة بين لبنان وسورية وبالتالى لتفاق التعاون والتنسيق الاقتصادي بهدف التوصل الى التكامل الاقتصادي وإقامة السوق السورية - اللبنانية المُشتركة.

وكان القصار التقي مع وفد اتحاد غرف التجارة والصناعة والمعادن في ايران عضو مجلس الشوري علي تقي خاموشي في حضور رؤساء للغرف اللبنانية وممثلين عنها وتوصلوا الى توافق على ضُرورة اعداد مسغة قانونية لتوقيع بروتوكول بين الاتحادين يتيح أيجاد فرص في الاستيراد والتصدير بقيمة ١٠ ملاين دولار لميركي سنوياً لمصلحة الطرفين، وإنشاء معرض دائم في البلدين وتأليف لجنة مشتركة المتابعة وتشجيع التبادل الصناعي.

تحسن طفيف لأسعار الاسهم في طوكيو

🛖 طوكيو – رويترز – قال وسطاء ان اسعار الاسهم ارتفعت قليلاً لدى الاغلاق في بورصة طوكيو للأوراق المَّالية امسُ الجمعة، حيث دفع ارتفاع الين أزاء الدولار المستثمرين الى السعي لشراء أسهم الشركات ذات رؤوس الاموال الضخمة مثل شركات قطاع

لكن المؤشر الرئيسي للاسهم لم يرتفع كثيراً بسبب مبيعات لجني الارياح وتوقعات بان الظروف الاقتصادية القاتمة لن تسمح على الارجح برفع أرياح الشركات.

وفِي نهاية جلسة التداول ارتفع مؤشر دنيكاي، المؤلف من ٢٢٥ سهماً يَابانياً ممتازاً ٢٢. ﴿ فِي المُنَّةِ أَي ٣٦.٧٦ نَّقطة الى

وكان المؤشر انجمس بين ٨٧. ١٧١٢٦ نقطة و٩٢. ١٦٩٨٠ نقطة طوال جلسة التداول. وزادت العقود الآجلة لمؤشر «نيكاي /٢٢٥ء لشهر آذار

ارتفاع مؤشراسهم هونغ كونغ لدى الاغلاق

(مارس)٤٠ نقطة الى ١٧١٣٠ نقطة.

● هونغ كونغ - رويترز - قال وسطاء ان اسعار الاسهم اغلقت على ارتفاع في سوق هونغ كونغ للاوراق المالية امس الجمعة لكن مكاسبها انخفضت في اواخر التداولات نتيجة إقبال على البيع لجني ارباح لان بعض المستنعرين اقبلوا على تصفية مراكز قبل اعلان بيانات الوظائف الاميركية في وقت لاحق اليوم.

وزاد مؤشر دهائم سنم، للاسهم المتازة ٢٣,٧٦ نقطة أو ٤٢. . في المئة الى ٨٦. ٥٨٤ نقطة لدى الإغلاق.

وذكر الوسطاء ان ارتفاع سهم بنك داتش اس بي سيء في المعاملات الخارجية اعطى دفعة لمؤشر دهانغ سنغ. إلى اعلى مستوياته خلال الجاسة الى ٨٧ مر ٨١٠١ نقطة نبل ان يغبد القوة

وزاد سهم «اتش اس بي سيء ثلاث دولارات هونغ كونغ ليفلق على ١٩٨٠ دولاراً محلياً بعد ارتفاع كبيرمساء اول من امس في لندن بسبب تفاؤل بشان قطاع البنوك وسط توقعات بأن مصرفي شأن الاندماج.

واشنطن تكسب قضية رفعتها على اوروبا فى شأن معدات الكمبيوتر

 واشنطن - رويترز - قالت المثلة التجارية الامبركية شارلين بارشيسكي اول من أمس أن منظمة التجارة النولية اصدرت حكماً لصالح الولايات المتحدة في قضية رفعتها على الاتحاد الاوروبي وايراندا ويريطانيا فيما يتصل بزيادات حادة لرسوم الاستيراد على

واضافت بارشيفسكي ان لجنة لتسوية النزاعات داخل المنظمة التي تتخذ من جنيف مقرآ لها قضت بأن زيادة الرسوم تمثل انتهاكاً. لالتزامات تلك الاطراف في المنظمة. واوضحت أن واشتطن رفعت القضّية بعدما صنفّت سلّطات الجمارك في الاتحاد الاوروبي ويريظانيا وايرلندا معدات شبكات الكمبيوتر على انها معدات للاتصالات، وهو لجراء ضاعف رسوم الاستيراد على هذه الواردات

وذكرت ان الشركات الاميركية تستأثر بحصة تزيد على نصف سوق معدات شبكات الكمبيوتر في اورويا البالغ حجمها خمسة

وقالت بارشيفسكي في بيان دان هذه المنتجات تصنع في الولايات المتحدة بتكنولوجيا أميركية متقوقة. أن الرسوم الجمركية التي يفرضها الاتحاد الأوروبي تؤثر على صادرات اميركية قيمتها بلاَيِّينِ النولارات. ومن الواضحَ انه يتعينَ تصحيح هذه الرسوم غير العائلة».

وسيستأنف الاتحاد الاورويي والدول للعنية قرار لجنة تسوية

تونس: معدل التضخم في أسعار الستهلكين ٢. ٧ في الندّ في ٩٧

● تونس - رويترز - أظهرت أحصاءات رسمية أمس الجمعة أن مؤشر أسعار المستهلكين في تونس نما بنسبة ٣.٧ في للنة العام الماضي بالمقارنة مع العام السابق.

وزأد المؤشر بنسبة ٤٠٠ في المنة في كانون الاول (ديسمبر) مقارنة مع مستواد في تشرين آلثاني (نُوفمبر). ويلغ معدل نمو مؤشر أسعار السَّتهاكين ٣.٧ في المنه في ١٩٩٦ ارتفاعاً من ٣.٢ في المئة في ١٩٩٥.

الصين في المرحلة الاخيرة للانضمام الى منظمة التجارة النولية

● طوكيو - رويترز - اعلن نائب المدير العام لمنظمة التجارة الدولية امس الجمعة ان الصين بخلت المرحلة الأخيرة التي تسبق الانضمام الى المنظمة بفضل مبادرات تحرير السوق. وقال كيم شول سو في منتدي اقتصادي عن مستقبل أسيا عقد

في طوكيو وأعتقد انه يمكنَّ القولَّ ان هذه العملية بخلت مرحلتها واشار كيم، وزير التجارة والصناعة والطاقة السابق في كوريا

الجنوبية، الى أن الشروط بالنسبة للصين تحسنت «بفضل مبادراتها وقال أن الصبن واعضاء منظمة التجارة يجرون مغاوضات مكتفة ومركزة، في شأن فتح الاسواق، لاقتاً ألى أنه لا تزال مناك بعض المصاعب في ما يتعلق بانضمام الصين الى المنظمة. لكنه أضاف دانطباعي أننا قريبون جداً من التوصل الى نهاية ناجحة

وقال ان انضمام الصين الى منظمة التجارة سيرمز الى تكامل اوئق في جنوب شرق أسيا في النظام التجاري للتعدد الاطراف.

أندونيسيا تتوقع فائضاً في موازنة ١٩٩٧ -١٩٩٨

■ مانيلا، جاكارتا - رويترز، ا ف ب - اعلن حيمس وولفنسون رئيس البنك الدولي امس الجمعة أن البنك سيخصص بليون دولار السنة الجارية للفيليبين. وقال للصحافيين دانه سيتم

تَهُلُيهِم هَذَا الْمُبِلَعْ فِي أَسْرِع وَقِتَ ممكن، وزار وولفنسون مانيلا في إطار جـولة يقوم بهـًا في جنوب شرق آسيا. ب وأضباف رئيس البنك الدولي ان هذه الأموال ستكون إضافة إلى

قروض قيمتها ١٠١١٦ بليون دولار تعهد بها البنك سابقاً، لكن لم يتم صرفها. ويشمل المبلغ ٥٠٠ مليون دولار لمساعدة الفيليبين على تعزيز نظامها المالي.

وقسال وولفنسون إن ٢٥٠ مليون دولار أخرى ستخصص للبنية الأساسية والبيئة والحكم المُحلِّي و١٠٠ مليون دولار لتوفير فرص العمل في جزيرة مينداناو الحنوبية و١٥٠ مليون دولار لتنمية القطاع الخاص. وأضاف أن القروض التي لم تتبحيد بعد

أندونيسيا ستحقق فانضأ مقداره ٢٥٦ بليون روبية (٢.٥٤ مليون دولار) في موارنة السنة المانية تفاصيل شروطها ستساعد على رْيادة السَّيولَّة في السوق. ويزور وولفنسـون اسـيــا ١٩٩٧ - ١٩٩٨ التي تنتهي في ٣١ آذار (مارس) المقبلِّ.

للتغلب على الزمية المالية التي في جاكارتا أعلن رابيوس برا يورو، مستشار الرئيس سوهارتو الأقتصادي امس ان بيون القطاع

الخاص غير المصرفي الأندونيسي باستثناء فروع الشركات الأجنبية والشركات المشتركة، تصل إلى ٢٣ العام الماضي صوارنة صتوارنة قيمتها ١٠١٠، ١٠٠٠ تريليون روبية. وقال وزير المال السمايق وان وأوضح مسرعي أن الإيرادات هذه الديون تشكل فـــقط ثلث مجموع تيون القطاع الخاص. وكأن مصرف تسديد الديون الدولية في بال (سويسرا) قدر

قيمة الدين الخاص الاندونيسي. الإجمالية بـ ٨.٨٥ بليون دولار في ١٤.٨٧١ تريليون روبية. تمور (يوليو) الماضيّ. فيما نكرتُ مصادر أخرى في وقت سابق أن قيمة الدين الخاص الإجمالية في متوقعاً فَيّ أسعارٌ النفط الضام أندونيسيا تصل إلى ٦٥ بليون خلال العام وانخفاض الروبية من جهة أخرى، نكرت تقارير

وأوربت وكالة أنساء «انتارا» الرسمية أن وزير المال مرعي محصد أعلن تعديلات على موارنة ١٩٩٧ - ١٩٩٨ أمسام البسيلان الخميس، وأشار إلى أن الايرادات ستبلغ ١٣٢ تريليون روبية مقابل نفقات قيمتها ١٣١,٥٥٤ تريليون. وكانت الحكومة وضبعت مطلع

سترتفع نتيجة عوامل تعود في الأسباس إلى أرتفاع عوائد قطاع النفط والغازّ. وستزيد عوائد هذا القطاع إلى ٣٦. ٣٥ تريليون روبية بالمقارنة مع توقعات بأن تبلغ وقسال إن الزيادة تعسود خصوصاً إلى ارتفاع اكثر مما كان

ازاء الدولار الأميركي. وأضساف انه من المنتظر ان تنخفض عوائد القطاعات غير النفطية إلى ٨٢. ٧٧ تريليسون روبية مقابل توقعات قدرتها بنحو حصيلة ضرائب النخل.



77.19 تربيليسون، وذلك لعنوامل جيمس وولفنسون، رئيس البنك الدولي، لدى وصوله امس الى سيول، المحطة الاخيرة من جيئته الأسيرية، تادما دن ماهيلا، حيث تعود أساساً إلى الشقاطة المائيلة المائي أعلن أن البنك الدولي سيقدم نحو بليون دولار الى الفيليدين السنة الحارب الريازة

لبيت الأبيض ينجح في اقتناع الكونغرس صيص ١٨ بليون دولار لصندوق النقد الدولي

🗖 واشنطن – بتسي لاون المعلوف

■ نجح البيت الأبيض، بعدما بذل جهوداً مكَثْقة دامت اسبوعاً في محاولة اقْنَاعٌ مجلسي الكونفرسُ الأميّركي، في كسب دعم جَـمـاعـة اسـاســـة منّ الديموقراطيين لطلبه تخصيص ١٨ بليون **بولاًر مَنْ المَّالُّ لَصِيْدُوقَ النَّقَـَدُ النُولَيِّ.** وينتظر المراقبون أن يبقى طلب البيت الأبيض يواجبه معارضة عنيفة من المحسافظين على رغم أن مسسؤولين في الإدارة الأميركية يقونون دإن التمويل الذي يطلبه البيت الأبيض للصندوق الدولي ذات أهمية صاسمة للجهود المبذولة في سبيل تحقيق الاستقرار في الأزمة الاقتصانية الأسبوية.

ويقال أيضاً إن بعض الليبراليين في الكونغرس يسعى إلى ثاخير اتضاد اية تدابير بخصوص طلب البيت الأبيض على أمل تشجيع حصول حوار عريض شَامَلُ فِي شَانَ ٱلْمُسَائِلُ المُطرُوحَةُ كَافَةً ذات العلاَّقة.

وتحدث كل من وزير الخزانة الاميركي روبرت روين ونائبه لورنس سسمسرز ورئيس مجلس الاحتياط الفيديرالي الن غرينسبان ووزير النفاع وليم كوهين ومساعد وزيرة الخارجية الأميركية المنوط بالشؤون الاقتصادية ستيوارت أيرنستات أمام عدد من لجان الكونغرس الأسبوع الماضي بغية حض الكونغرس على الْمُواْفِقَة علَّى وفأء الولايات المتحدة

بوعدها الذي قطعته الإدارة الأميركية على نفسها بتخصيص مزيد من المال لصندوق النقد الدولي.

وتوجت هذه الجهود كافة زيارة قام بها إلى الكونغرس الخميس الماضي مدير صُندُوقٌ النقد الدولي الْإِداري مسلَّ كامديسو، حيث عقد أجتْماعاً مغلقاً مع أركان الكونغرس ليقدم حجمه بان التدابير التمويلية الأميركية ضرورية لجِعلُ صَفْقة الْإِنْقَادُ، وقيمتها ١١٨ بليون دولار، لصسالح كسوريا الجنوبي واندونيسيا وتايلاند، فعالة ودات أثر.

وتسعى الإدارة الأمسركية إلى الحسمسول على ٣٠٥ بليسون دولار من الكونغرس وهي حصة الولايات المتحدة من تَمويل يُسَعِّى إلى زيادة السيولة الموجودة بتصرف صندوق النقد الدولي، كما تسعى إلى الحصول على ١٤ بليون بولار إضافية لتغطية الزيادة في حصة الولايات المتسحدة من عسمليسة زيادة مساهمات أعضاء الصندوق الدولي كلهم البالغ عددهم ١٨٢ عضواً بعدما وافقوا جميعاً على هذه الزيادة.

وبالنظر إلى أن الولايات المتحدة هي أكبس مسسلهم في الصندوق الدولي، سينشكل رفض الكونغرس الأسيركي الموافقة على أي تمويل إضافي للهيئة تبذلها في سبيل زيادة احتياطاتها.

الدولية ضربة موجعة للجهود التي وفي وقت متأخر من مساء الأربعاء الماضيّ بدا أن الضعفوط التي كان

بمارستها البيت الأبيض بدأت تفسعل

فعلها، فقدِ أعلن ٤٠ بيموقراطياً ليبرالياً ومعتدلاً، يدعون أنفسهم والاثتلاف الديموقسراطي الجديد، دعهم لطلب

البيت الأبيض مزيداً من المخصصات. وتكهن رعيم الإقلية الديموقراطية في حجلس النواب الأمسيركي ريتسسارة غيبهارت الذي يمثل ولاية سيسوري ويدغم طلب التسويل الجديد لصندوق النَّقد الدولي، بان اكترية ديموقراطية لا يستهان بها ستصوت تأييدا للتشريعات الَّتِي تَعْنَيُ المُوافِقَةِ عَلَى الْتُمويلِ الجَّديد، وذلك بعدما وافق والائتلاف الديموقراطم الجديد، على تأييد طلب الإدارة الأميركية. وهذا أمسر مسهم لأن طلب الإدارة التمويل الاضافي لقي عداوة من اليسار والبمين السياسيين، ونشات شكوك قوية في مسا إذا كسان الرئيس بيل كلينتون سيتمكن من الحصول على الدعم الكافي

في داخل حزبه ومنه لطلبه. ويواصل بغض الديموق سراطسن معارضة طلب التمويل الحديد بحجة أن صندوق النقد الدولي يدعم انظمة حكم فاسبحة و أن سياسياته تلجة. الأذي بالد وتتجاهل حقوق الانسان والعمال لكن أعضاء الائتلاف الديموقراطي الجديد ربدوا مسا قساله المستؤولون في الإدارة الأميركية وهو أن تمويل صندوق النقد الدولي ضروري للمساهمة في حماية العمال الأميركيين من إغراق السوق الأميركية ببضائع زهيدة الثمن من اسيا إذا لم يحصل اي أستتباب في الأوضاع

ويلقت سنتيف هولينغار، أحد زعماء ائتلاف ليبرالي سعى إلى اصلاح صندوق النقد والبنك الدوليين، إلى أن مسسالة صندوق النقد الدولي ليست مهمة كثيرا بالنسبة إلى النيموقراطيين كما كان الحوار في شان أتفاق التَّجَارة الحرة الخاص بشعال أميركا، وأحرق عند كبير منهم أصابعه في ذلك الصوار ولا يريد تكرار ما حصل في الماضي بالنظر إلى أن انتحضابات الكؤنيغيرس سيتبجيري في

الخريف المقبل، ومن المنتظر أن يعارض الجمهوريون طلب البيت الأبيض، إذ انهم قالوا إن الصندوق الدولي لا ينشس ما يكفي من المعلومات. وشبكتوا في سيلامة تصائب الاقتصادية. ويركز بعضهم اهتمامه على مسالة «اللشاطر الأضلاقيية» قانلا: إنَّ صندوق النقد الدولي يشتَجع (سيلوك، على انفجار مزيد من الأرسات إذا واصل انقباد الدول التي تقع ضيحيية ارمك

ولعل المعارضة الأكثر جنية ستأتى. النين هم على استعداد لرد طلب البيت الأبيض ما لم يتضمن نصه حرمان المؤسسات الدولية، التي تضغط لصالح السماح بالإجهاض، منَّ التمويل. وقالُ ناطق في مكتب زعيم الإغلبية في مجلس النواب ألاميركي نيوت غينغريش ان المطلوب اجراء نقأش شامل عام حول شذه المسألة بالذات.

وسنأهمت وول ستبريت، في الحوار

الدائر. فغى افتتاحية نثرتها الخميس الماضي تبالت: إن الكونفيرس يخياطو بتسبيب كارثة اقتصادية فعلية إذا وافق على طنب الأدارة الاستسركسية في شكله الراغن كسنسا عسارض عبد من كبار الشخصيات طلب الأدارة الإصبركية،. وقال وزير الخارجية الإسيركي السابق جورج سُولِتُ رُوزِيرِ الْخَـرَانَةُ السَّابِقِ وَلَيْمَ ســــــايمُـوْنْ وْرَنْيِسْ مـــــجِـلُسْ إِدَارِةُ مسيتيكوربِ- السابق وولقن ريستون، الثلثاء المُأضَى، في مقال نشرته وول ستريت جورنالَ ، ان صندوق النقد الدولي «غير فِعبال وغير ضروري **ولا يرج**ي مئة

خير بعد الآن . كسا انتعد هؤلاء المسؤولون السابقون الاقتتراح الذي تقدم به المصول جنورج سوروس يتناور تاسيس هيشة دولية جسيدة تضمن القروض وتنشط بموازاة صندوق النقد ادولي ويمولها دافعو

وينشفر بعض المراقسيين ال يوافق الكونىفرس على طلب الإدارة ٣٠٥ بليبون إلى سا بعد اجعراء ساقشات في شبان الموضوع. خصوصا أن انظمة صنوق النقد الدولي وقوانينه تدنح الاعتضاء كافة عامين كاملين المتفكير اقبل الموافقة .. على زيادة للساشمسات، وإذا لم يُصب صندوق النقد النولي بازمة سيولة حدة طارنة مستعبدة، يقبول البعض ان المناقشات في الكونفرس حول موضوع زيادة المساشمات قد تعلول وتتشعب.



الدولار الأميركي سيواصل تحسنه أمام المارك والين والسندات الحكومية تبقى ملجأ آمناً للرساميل الدولية

🗖 لندن -- والحداق

📰 توقع مايكل روزنبيرغ كبير الخبراء الأستراتيجيين في العملات لِدى شركة وميريل لينش، أالأميركية الماليسة أن يتصحصن أداء الدولار الاميركي في السنة الجارية حيال كل من الين آلياباني وللارك الألماني على رغم البداية المُصطرية له في ١٩٩٨، وأن تبعقي السندات الحكومايسة في أسيركا واوروبا ملجآ أمنأ للرساميل

والأن المؤشسرات تدل على تراجع التضخم العالمي في السنة الجارية فان روزنبسرغ يتوقع أن لا يؤدي خفض اسعار الغائدة الأميركية الي تراجع قيمة الدولار شمريسطة أنالا يكون نفك الخفض كبيرأ وأن يوازي التسراجع المتسوقع في التنضيخم

وفي ما يأتي تقرير مميريل لينشء:

اننى على يقين أن الدولار الأميركي سيتحسن حيال الين اليساباني والمارك الألماني خسلال السَّنَّةُ المُقَّبِلَّةَ عَلَى رغم منا أصابه اخسيراً من نكسات في اسواق

ومن جهة أخرى، من المحتمل أن تواصل السندات العسالسية تحسنها في ما تتوقع الأوسّاط المعنية تباطؤ النمو الاقتصادي العالمي وتراجع معدلات التضخم

في العالم. ومما لاشك فسيسه أن الدولار الأسيركي بدا السنة الجارية وهو مشقلب مضطرب لأسباب منهآ اتهام الرئيس بيل كلينتسون بفضائح، وقيام المستشمرين الدوليين بريادة مسا يملكونه من بنات بأبائية، بعدما وصلت هذه المستلكات الى مستويات سبغرية متدنية جداً بنهاية عام ١٩٩٧ الماضي، سا سبب تراجع الدولار أمام الين الياباني.

وعلى رغم هذا كله اعتقد ان القوى الأساسية لا تزال سلبية جداً بالنسبة الى الين الساباني، وأنا أوصي المستستستسرين بأن ينتظروا تحسن الدولار في المدي البعيد لتصبح قيسته بين ١٤٠ و ١٥٠ ينا خيلال السنة الجيارية، عُلِماً بِأَنْ قَيِيمِيَّهِ الأَنْ هِي ١٣٥

وبالإضافية الى ذلك فيان استنمرار الإزسة الاقتصابية في

سيناريو الحرب جاهز والانقسامات تؤخرها

الجنرال دولابيليير:

الغارات الجوية غير مؤثرة

من النسراجع في الإقستسحساد

الباني. وثمة اسباب عدة لاتخاذ جانب التشاؤم حيال الين الباباني منها أن أسعار الفائدة البابانية متدنية على نحو لم يسبق له صفيل ولا تستطيع بالتسالي دعم الين الساباني. ومنها أن النظام المالي الياباني لايزال هشا جدا بسبب ثقل عبء الديون الهالكة.

القروض غير المجدية بما يعادل نحسو ١٢ في المئسة من الناتج المحلي الاجمالي الياباني. ومَّنَ الأسبأبِ النَّبِي تُدعو الي توقع مزيد من التراجع في الين أن اليسابان تشسهد عدداً كبيراً من افلاسات الشبركات، ومن المتوقع

أضف الى ذلك ان المصسارف

السابانسة كانت قدمت ٧٠,٧

تريليون ين (٥٧٥ بليون دولار) من

ان تصل هذه الأفلاسيات الي رقم قياسي جديد خيلال الأشهر وثمة احتمال كبير في أن تشهد اليابان السنة الجارية

ركوداً اقتصصابياً في مسوء الاحتصباءات الإقستصابية التي نشبرتها منظمة التعباون الاقتصادي والتنمية ووكالة التخطيط الأقتصادي اليابانية، والني تشير الى ضعف الأقتصاد

ومنَّ شان قيام بنك اليابان المركزي بضخ مقادير ضحمة من السَّيُّولُةُ النَّقديةُ فَي السَابانِ انَّ يزيد الضغوط الخافضة لأسعار الفنائدة منا يزيد ضبعف العملة اليابانية وتراجعها. أمنا السبيب السنادس الذي

يدعو الى التشاؤم صيال الين الياباني فهو ان سياسة الحكومة السابانية الضريسية لا تزال تقبيبية اجمالأ على رغم الخفض الذي تنوي هذه الحكومة اعتماده لجهة ضربة الدخل.

اما السبب السابع والأشير الذي يحمل على التنشاؤم لدى الحديث عن الاقتصاد الياباني فهو أن تحرير السوق اليَّابِأُنيَّةً (الذي يبدأ في أول نيسان/ ابريل المقبل) سيسهل امام المستثمرين اليابانيين شراء عملات أجنبية، ما قد يؤدي الى مزيد من عمليات بيع الين اليساباني وبالتسالي اضعافه أكثر.

وتشبير التوقعات كذلك الى ان

المارك الألماني سيستبراجع حيسال الدولار في المدى البعيد لتصبح قيصته نحو ١,١٠ مارك بعدما كان . يراوح عند ١,٧٠ مارك للدولار

وثمة عند من الأسباب لهذا التكهن منها أن بنية الأقشصاد الألماني أضعف بكشير من بنية الاقتصاد الأميركي. وللتدليل علي نلك تمكن الاشارة الى أن البطالة في الولايات المتحدة متدنية حالياً على نصولم تشهده منذ أربعة وعشرين عاماً، وتوازي نسبة ٧, ٤ في المُنَة، فيهما تبلغ معدلات البطالة الإلمانية ١١,٩ في المئة وهي نسبة لم تسهدها المأنيا منذ انتهاء الصرب العالمية الثانية (1410 - 1474).

ومن حهة أخرى فإن معدلات التخبخم الأميركية تراجعت على نحو حاد في خُلال العام الماضي حستى باتت تراوح عند ٧٠١ في المئة سنوياً في حين أنها تقف عند ٩, ١ في أَكَانُهِاً. ومن المنتظر ان شنسراجع

معدلات التنضخم في الولايات المتحدة السنة للجارية تتصل ألى نحوه ١٫٥ في المُثَةَ، بِينْسَا مِنْ المنتظر ان تزدّاد كلفة العيش في المانيا في الفُترة ذاتها لتصل الم نصو ٤, أ في المئة السباب منه رفع الضربية المفروضة علم القيمة المضافة واحدا في المئة ابتسداء من أول نيسمان (أبريل)

وتشبير التوقعات الى احتمال انخفاض أسعار الفائدة الالمانية بسبب مؤشرات عدة منها ضعف بحبيعات التحزئة والطلبيات الصناعية في المانيا وتباطؤ نمو الانتاج الصماعي فيها، ما يضيف سببا أخر لاحتمال تراجع المارك

الالماني حيال الدولار.

وتتمثل مخاطر أخرى تحد متسعسرض لهسا المارك الألماني في أحسمال ان تفرز الانتخابات الألمانية الفيديرالية العامة المقررة الخريف المقبل عن انتصار حكومة المانية جبيدة، تشكك اكثر من الحكومة الرآهنة بجدوى الوحدة المالية الأوروبية لاسيما والمانيا، ان من الداعين الرئيسين اليها.

واذا صح هذا الاحتصال فإنه سيهند على نحو خطير اصدار العملة الأوروبية الواحدة الموحدة كما تتجه النوابا حالياً. ومما لا شك فيه ان الإجواء

والمعسروف ان تلك الاستعسار

الدولية يشوبها قلق من احتمال تراجع النولار الأميركي في حال قيام مجلس الاحتياط الغيديرالي خسفض أسبعسار الفائدة الأسيركية.

> مرتفعة حاليا وخصوصا اذا أحُنت اسعار الفائدة الفعلية في الاعتبار أي أسعار الفائدة قصيرةً المدى مطروحا منها معدلات

> ففي الوقت الذي كانت فيه معدلات التضخم الاسبركية تتراجع باطراد ومنذ زمن، كانت أستعار الفائدة الفعلية قصيرة المدى ترتفع في صسورة بطيستُــة

> > كيف نجا راغب علامة من رصاصات قاتل محترف،؟

> > > ماذا تقول الاذاعية

السعودية مريم الغامدي؟

رغدة .. على أي أساس

تقاضى صحفاً كويتية؟

ماذا يجمع بين صابرين

وصفية العمري؟

ولماذا تواجه لوسي

كل هذه الانتقادات؟

ووصلت أسيعيار الفيائدة الفعلية حالياً (أسعار الفائدة على المال المودع لدى مجلس الاحتياط الفسيديرالي الإمسيركي - البنك المركزي الاستيركي) نصو ٣٠٨ في

وحالما تصل هذه الأسعار الي أربعة في المئة قد يبطؤ النشاط الاقتصادي الأمسركي على نصو حاد كما حدث في الماضي، و الحقيقة هي ان ارتفاع اسعاًر الفائدة الفعلية واستقواء النولار ومترتبات الأزمة الأسبوية عوامل تبطيء من نمو الاقسن

منتصف عام ۱۹۹۳.

المُنَّةُ بَعَيْساً كَأَنْتُ صِيفُراً فَي

■ حاكرتا - رويترز - اكد

باجوس سوبجانا أمس الأربعاء أن الدوليسيا لا ترى حاجة لعقد اجتماع طارئ له واويك في الوقت الحسآلي على رغم هبسوط

وقال سويجانا، الرئيس الصالى لـ وأويك، للصحافيين: ولقد أجتمعت لجنة المراقية الوزارية لتوها. واتصلت بعدة

وزراء في اوبك بيشهم وزير فنزويلا للبحث في التطورات المالية في اسعار النفط ولذك

فانه ليست هناك حاجة لعقد

سعار النفط ليس مرتبطأ فقط

بانتاج ﴿أوبك وانها يعود ايضا

الى زيادة انتساج المنتسجين من

خسارج ، أوبك، في الوقت الذي

تباطآ الطلب العالمي على النفط

واشسار الى ان «استعار النفط

تتراجع ليس فقط بسبب انتاج

أويك ولكن أيضا نتسحة عوامل

اخْرى. ان منتجي النقط من خارج

أسعار النفط

احتماع طارئ.

وإذا أقدم مجلس الاحتياط الفيسديرالي فيعليناً على خيفض استعار الفأئدة الأميركية قليلأ ليت ماشى مع نسبة تراجع التضمة الأسيركي، قد لا تعتبر الأوساط المعنية أن خفضاً من هذا القبيل بمثابة تيسير للسياسة

معنى يعبن مسيمان تد الطع الاجتمع في طويكو (أب

لكن إذا أقدم مجلس الاحتياط الفيديرالي على اجراء خفض كبير فى أسعار الفائدة الأميركية فقد يتعرض الدولار الى نكسة.

الأمدركية الاقتصادية، ما قد يحول

دون حسدوث تراجع في قسيسمسة

الأسبوية تؤثر كثيرا وسلبيا على السلع وعلى الأسواق ذات الدخل وبالنظر الي أنه من المتوقع أن

ببطؤ النمو الاقتصادي الأسيوي على نحو حاد، والى ان هذا البطء سيوثر على نحو ملحوظ لا يستهان به على أوروبا والولايات المتحدة، تراجعت اسعار السلع وعائدات السندات كلها في شكل لا يستهان به. وحصل تراجع كبير في التوقعات الضاصةً بالتنضخم في العالم كله بسبب

ومن شان هذا كله ان يثلج

السندات الدولية اذ من المستمل ان تزداد العائدات تراجعاً. وفى اعتقادي فإن السندات

طويلة الأجل هي الأدوات الأضضل للاسمتفادة من هذا السميناريو الودود للسندات، ومن المحتمل أن تتبرأجع عبائدات السغدات طويلة الأجل اكسشر من تراجع عسائدات السندات الأخرى،

يىلى ئۇلىق ئىلىم

وبالنظر الى أن المستشمرين يردادون نفسوراً من المضاطر و،يتطيرون، حالياً من الأسواق الناشكة، من المنتظر أن تبقى السندات الحكوسية في الولايات المتحدة وأوروبا ملجحا أصا للرساميل الدولية.

مستدور الناشطين في است ومن البينُ ان أَرْصة العبصلات ندونيسيالا ترى حاجة الى اجتماع طارئ لـ "أوبك"

تراجع أسعار السلع.



أوبك زائوا ابضاً انتاجهم في

وقال سوبجانا: ناشر الوزارية في «اوبك» في فيينا في كانون الثاني (يناير) الماضي للبحثُ في الهبوط في أسعمارَ

وأضَّاف سوبجانا ان هبوط حَيْنُ أَنْ هُنَاكُ عَامِلاً أَخْسَرُ وَهُوّ تداطؤ الطلب، اعضاء أوبك تقييد الانتاج عند مستوى الحصص المتفق عليها». وأحتمعت لجنة المراقسة

الانتساج في «أوبك» كبيَّح جمساحٌ الإنتاج من أجل دعم أسعار النفط واتفيقت «أوبك» أواخسر الحسالم الماضى على زيادة سقف انتاجها الرسمي الى م. ٢٧ مليون برميل يومياً من أول كانون الثماني. وحضت صحيفة ابرآنية الاتذين

الماضي رؤساء الدول الأعضاء في

جأنب من اجتماع أوبك في اندونيسيا نهاية العام الماضي النَّفط العالمية. وجندت اللَّجنة •أوبك، على الاجتماع لمواجية دعوتها الى منسهكي حسمتص

الهبوط المستمر منذ تلاثة اشهر في أسعار النفط وهبطت اسعار النفط العالمية مرة اشرى أول من أمس الثلثاء فيما راوحت مكانها أمس، بعدما ركثر المتداولون على المضاوف من وفسرة المعسروض في الاسسواق العالمية غير عابئين باحتمالات

وقوع عمل عسكري ضَند العراق،



مهاجراني: ولي زمن احتلال السفارات وبدأ عهد سيادة القانون

٢ مناصب دستورية خلعتها الخرطوم على القائد الجنوبي ذي الزوجات السبع

السودان: لغز كاربينو والقصة الحقيقية لحاولة احتلال واو

مطلق ، ثورة الجياع، من دون غطاء سوري؟

لبنان: سقوط الطفيلي في المحظور الاقليمي

تحدث الى والوسط، عن زعامة بيروت والانتخابات البلدية والرئاسية تمام سلام: سأتعامل مع الحريري والحص ومقياسي مصلحة البلاد

٢٠ ألف زواج مصرى تحت الأرض

اسيوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

صدام والعالم: مازق الخيارات

أوساط اقتصادية مغربية قلقة من التبعات المالية للأزمة الجزائرية 🛘 الرباط - محمد الشرقى

الخسائر ببلايين الدولارات والتجارة البينية بين دول المنطقة تراجعت الى اقل من ٢ في المئة

■ اعربت اوساط اقتصادية مستقلة في الدار البينضياء عن تذميرها من حيال العنف الدموي الذي تعيشه الجزائر منذ سبعة اعوام، وقالت أن المضاعفات الاقتصادية للذرمة الجزائرية طالت كل منطقة شمال افريقيا آلتي تَضُسُسُ بِلايِينِ الْمُؤلِّراتِ مِنْ جِسِراْءُ الْحَسِرِيِّ الأهليــة الدائرة هناك والتي خلفت، حــسب مصادر دولية، أكثر من ٨٠ الف قتيل.

وأشارت المصادر ألى أن حسائر المغرب مو الوضع الجسزائري تقسد بمئسات مسلايين الدولارات، تشمل قطاعات عدة مثل السساحية والتجارة الضارجية والضنصات فضلا عن الصورة السلبية التي باتت ترسمها تلك الاحداث في اذهان المستشمرين والسياح الاجمائب عند تطلعهم نحو منطقة شمسال

وأذا كانت الازمة كلفت الجزائر نحو سبعة بلايين دولار، اي ٦٠ في المئية من صادرات النفطُ في سنة واحدةً، فبإنها كلفت وتكلُّف الدول المجاورة مبالغ تقدر بباليين الدولارات تنعكس سلباً على اقتصادات المنطقة التي تواجه تحسيات تنموية هائلة. وحسب المصادر نفسها فإن حلول الذكرى الناسعة لاتفاقية انشباء التحاد اللغرب العربي التي وقعت ف مراكش في ١٧ شباط (فيراير) عام ١٩٨٩ تمثل فرصة امام الاقتصابيين والخبراء لتقييم انعكاسات تلك الازمة على مسسرة الاتصاد المضاربي من جهة، وخسسائره الاقتصابية والتنموية من جهة ثانية.

ومن النائيرات المباشرة لتلك الازمة على الصعيد التجاري تراجع المبادلات البينية بين بول المنطقة إلى دون ٣ في المئة بعد أن كانت مُ

بِعَضُ الصادرات أو وقفها للأسباب نفسها. وكانت ليبيا في وقت لاحق تعثل اهم زبون

في المُثَة في مطلع التسعينات، ووجدت عشرات الشركات المغربية الناشطة تجارياً مع ليبيا نفسها مجبرة على وقف او تقليص نشاطها، بفعل استصالة مرور الشاحنات المتجهة نحو لَيبِيا عبر القراب الجرائري، ما زاد في كلفةً

> في المنطقة لا سيما في مجالات الملبوسات والصناعات التجهيزية والمنتجات الالكترونية و الغذائية وغيرها، ويقول مراقبون ان الشيء الوحيد الذي تم انجازه منذ اتفاقية انتباء المقرب العربي، انسوب الغاز الذي يمر عبس المغرب نحو اسبانيا والبرتغال وكلفته بليونا دولار، تم تمويله من قروض ميسرة لاسبانيا قدمها «البنك الأوروبي للاستثمار». وكان هذا المشروع اتفق عليه في نهاية الثمانينات اثناء رئاسة الشانلي بن جبيد. ويدر حبالياً على الجنزائر نصو ٥٠٠ مليون دولار اضافية من

كنلك تضرر الوضع السياحي في منطقة المغرب العربي من أزمة الجرائر بشكل كبير، وخسر المغرب وحده نصف عيد السياح الاجانب المسجل في مطلع التسعينات، إذ بعد ان كان عددهم يقارب اربعة مالايين تراجع الرقم الى نحو مليون ونصف مليور سائح فقط في العام الماضي، وهذه الخسائر تكبدتها الفنادق المغربية التي اقترضت في تلك الفترة لتوسيع نشاطها أو أقامة وحدات جديدة، مصا ادى الى تعقيد العلاقة بين بعض الفنادق في مراكش وأغابير ومؤسسة والقرض العقاري والسياحي، التي تولت تمويل تلك المساريع من دون أن يستطيع اصحابها تسديد ديونهم بفعل انضفاض الايرادات. وتقبول مصادر مطلعة ان قصر المؤتمرات في مراكش (الاعبر

من نوعه في افريقيا) والذي احتضن عددا من اللَّقَاءَاتِ النَّولِيَّةُ وَمَنْهَا مؤتمر الغاَّت، مهدد بالتصفية في حال عدم حسم النزاع المالي بع ألمصرف المذكّور، وتبدو مجموعة اكورا السياحية الفرنسية في مقدم المهتمين بامتالك القصر ومرافقه السياحية الفخمة.

وفي المناطق الحسدودية بين المغسرب والجرائر تكاد تَكون السيَّاحَةُ الْآجنبيةَ فُي حال الصفر وهذا يؤدي الى تكبد اصلحاب الفنادق حسبائر هائلة بفعل آلاستدانة لانشاء المجمعات السياحية، كما تراجعت التجارة في تلك المنطقة بشكل كبير جدا ما ساهم في انحفاض مداخيل السُكَّانُ الحدوديين، وكَانْتُ التنجنارة عبير هذه المناطق تصل آلى تونس وليبيا ومصر وتقدر ينصو بليوني دولار سنوياً، تشمل الاجهزة الالكترونية والملابس والالات والشلاحسات والتلفيزيونات وأدوات التجميل وغيرها، وتضررت مدينة مليلية التي تحتلها اسبانيا في شمال المغرب من لوضاع الجرائر بعد أن فقد التحار هناك أمكان تصدير منت جاتهم منذ اغلاق الحدود في عام ١٩٩٤. بعد تورط شبكات جرّائرية في اعمال ارهابية

في مراكش وفاس استهدفت سياحا اسبان، ولا تشمل الخمسان قطاعات التجارة والسياحة فحسب بل تتعداها الى الهاجرين المغاربيين الذين كسأن بعيضهم يمس عبر دول المغرب العربي في رحالاته من وإلى اوروبا ويقول تاجر مغربي كان يعمل في ابطالبا اسمه الطاهري، انهُ فُقد كلَّ امتعتبُهُ وأمؤاله والهدايا التي كأن يحملها لأهله عند مروره في الجسرائر حسيث تعسرض للضسرب والتنكيل والتعذيب. وذكر التاجر ان مروره عبر توبس والجزائر كأن اضطراريا بسيب عدم حبازته تأشيرة الدخول الى فرنسا وإسبانيا.



ليكزس في منطقة محظوظة إسمها الشرق الأوسط

■ محطه خبران عاديان في نافذة الوكالات على شاشتي في المكتب ليل ٢٧ كانون التاني (يناير) الماضي. كلاهما من وكالة

أسوشيتد برس (أب): الأول من طوكيو والثاني من بيترويت. مفايهما؟ سيتستدعي لكنس ٤٩٩٠ ألف سيارة أنتجت بين ١٩٩٥

و١٩٩٧، لإبدال وحدة تشغيّل المحرّك (Starter) بعد تسجيل ثماني

حالات خلل إحتكاك كهرباني في توصيلات الوحدة المعنية، ما يمكنَ

ليس في الأمر غرابة، لا سيما أنه لم يسجل وقوع إي حادث أو إصابة بسبب الخلل، وأخبار إستدعاء السيارات تتوالى أسبوعيا

ومن مختلف الصانعين، لإصلاح عطل بسيط من هنا أو آخر دقيق

ما الفارق الذي يجعلني «أزف، إليك الخبر اليوم وكانه إستثنائي، عوضاً عن الإكتفاء بإبلاغك بأن تويوتا ستستدعي ٨٤٧١٤ سيارة

أنتجتها بين ١٩٩٥ و١٩٩٧، منها ٢٤ الف لكرس وإل إس ٤٠٠٠

أنت جَدُّ بِينَ ١٩٩٥ و١٩٩٧، وأربعة آلاف وأس سي ١٩٩٠ إنساج

١٩٩٧-١٩٩٧، والبقية سوقت في اليابان فقط، تحتُّ ماركةً تويوتاً

لا بد أنك لاحظت، مثلي، أن سيارات منطقتنا محمية من الأعطال.

ستدعي الصانعون السيارات في أوروبا وأميركا واليابان وغيرها،

لكن الحُّظ يحالف الشرق الأوسط دائماً من هذه الناحية: فالسيارات

المباعة عندنا هي دائماً من الوحدات غير المعنية بالأعطال تلك. منطقة

طبعاً، تتولى صحافة منطقتنا نقل أخبار الإستدعاء على سببيل إبلاغ المستهلك العربي بما يحصل في العالم، وتستفسر أحياناً عن مدى علاقة سيارة الستهلك العربي بتلك الحملات العالمية الطابع

أن يؤدي الى إشتعال الناد.

(«سیلسیور» ودارسطو» و«کراون»)؟

بعدزواج دام ١٤عاماً وطلاق إستمرا أعوام أخرى

زواج عقل هذه المرة بين جنرال موتورزودا يوو؟

🛎 سٹ سٹوات مسٹنٹ علی طلاق، دُايوو وجنرال مـوثورز، ونفع الأولى ١٧٠ مليسون دولار لقياء خصمة الثانية (٥٠٪) في الشنرانكة التي جمعتهما في صِنَاعَةُ السِّيارَاتِ مِنْدُ ١٩٧٨.

لَمَاذُا وِقَعْتُ إِذَا الشَّرِكَةِ الكورِيةِ الجنؤبية الإثنين الماضي مذكرة تقاهم مع جِنرال موتورزٌ للبحث في شِبلُ التعاونِ الإستراتيجي بينهما، تسويقياً وحتى إنتاح في بعض الموديبلات الممكن طَهُورِهَا في المستقبل؟ فالطلاق لم يكن سهلاً في ١٩٩٢ عندما كانت دايوو تشكو من قطع الجنرال الطريق عليسها الى عسد من الأسواق وأهمتها الأميتركيية والأوروبينة. كنتك فقد طورت دايوو في السنوات القليلة المأضية تشكيلة موييلات جذابة الشكل، وتمثلُها في قطاعسات السيبارات من صبعبيرها الي متوسطها الكبير. ماذا يعيدهما اليوم الي بعضهما بعد رواج دام ١٤ عَاماً وطلاق إستمر ٦ أعوام

بعلي أبيعك! لكل من الشركتَين حساباتها ومصالحها، فبالنسبة الى دايوو المتحبة كغيرها من الشركات الكورية في طَلُ الأَرْمة المَالية التي تعبشها منّطقة جنوب شرق اسياً، من شان تعاونها مع جنرال موتورز تخفيف أعباء توسيعها خصوصاً في الولايات المتحدة التي تريد نخَـولهـا بموبيل

اليفائزة، في النصف الأولَ مَن السنة الحالبة. من هذه الزاوية، يسسهُل لهــا تعاونها مع جنرال موتورز عملية التغلغل التسويقي، ولو في الحد الذي ستسمح به جنرال موتورز حسناية لموبيلاتها المتسوسطة والصغيرة من شيفروليه وساترن. في المقابل، إتفقت المجموعتان حتى الآن على تولى عشرة من سراكس شبكة دايوو صبيانة موتبيلات جنرال موتورز في كوريا الجنوبية، بما يحقف عن الصائع الأميركي أعباء نفقات التوريع في سوق مغلقة عمليأ أمام الماركات الأجنبية التي لا تحظى باكثر من

خمسة في آلئة من مبيعاتها. وكانت تقارير عدة همست حتى مَساض قَسريَتُ، بأن من وسسائل دَسْمِ جِيعُهِ الْمُسِبَةِ هَلْكُ الْجُورِي عَلِيْ شـراء سميسارة وطنيسة، تَنخُلُ مصلّحة الضرائب للتبقيق في أبات كل من يقدم على شيراء سيارة مستوردة... مع ما يعنيه نلك من متاعب يفضل المستهاك الإستغناء عنهاً.

- د زرزد -

49

مت مکاب

'ولار شي

لعبسروها أمحا

عنين شاحتين

وفي ظل أِنْفُ لاقُ أَلْسِوق الكورية أمام السيارات الأجنبية الصنع، يتعنز على اي صانع أجنبي، منهما علا شنأنه، فتح شبكة توزيع وصيائة لسياراته لمجرد أن محدودية المديعات لا تبرر حجم الإستثمارات المطلوبة لإنشياء شبكة جيدة. وكيف إذا كان الصانع يضم ماركات مختلفة مثل كساديلاك وبويك واولدزمسوبيل ويونتياك وشيفروليه ... ولا يبيع إلَّا نُصُو اللَّهُ سَيِّارَةِ سَنُوياً فَي السوق الكورية الجثوبية كلهاأ بذلك يكون الحسساب الأول المتبادل: بع لي سنياراتي في أميركا أبنع لك سيباراتك في

تحييداوروبا وإن اتمرت منكرة التفاهم بين الصيانعين في السيتيقيدل، فيهي ستنفيد دآيوو في اكترامن توسّعها في الولايات المتحدة. ففي فترة طلأقهما، نجح الضائع الثاني في كوريا الجنوبية في علل آلى أوروبا التى كسانت ممتوعة عنه حرصاً على حصبة أوبل (الشابعة لجنرال موتورز، وهي ألصائع الشاني حجماً في فولكسفاغن). بذلك سمحت فترة الطلاق بحدف أوروبا من قائمة

عودة الى القواعد الشتركة؟

سانغيونغ

الماضية على شراء حصة مجموعة

سانغيونغ في شركة سانغيونغ

موتور كومباني (٥٣,٥٪)، لا شُكَّ

في أنَّ الأولى تخلُّت الى قطاع

السيارات الرباعية الدفع بسعر إن

لم يكن شديد التواضع (١,٦)

بليون دولار)، فهو يبقى معقولاً

في النظر الي إمكان تسديده على

١٠ سنوات، علماً بانه ليس إلا

جرءاً من الديون المتراكسة على

سانغيونغ (٨,١ بليون دولار،

والبقية تسيدها مجموعة

على تشكليه الموديلات التي

تنتجها سانفيونغ موتور

الإنتاجية السنوية (حتى الأن)

٢٢٠ آلف وحـدة. وهي تنتج كـلأ

من موديلي «كوراندو» (صغير)

ودموستُو، (كبير) الرباعيي النقع

(طاقية إنتياجية تناهر ١٠٠٠ الف

وحبدة سنوياً)، وصالون

وتشير مان، (طاقة ٥٠ الف وحدة)

المبنى على قاعدة مرسيدس بنز

(قِاعَدة ولبليو ١٢٤) الذي كانت

معتمدة في الجيل السابق من

موديل دايء آلڌي يعتمد حسد

قَاعَدَة «بَيْلَيْو ٢١٠)، إضافة ألى

الفات (طاقية ٦٠ ألف

وحدة/سنة) والباصات

والتراكتورات وماً شابه (١٠ الاف

ويُذُلُّكُ الشُّمن حصَّلت دايوو

سائغيونغ).

فيموافقة دايوو أولخن السنة

- 200000

ــوق نلك، لا شبك في أن لاشك في ان شسراء غسالبسي سانغية ونغ لم يفتح الباب أمام ضخامة إستثمارات دايوو في دايوو لدخول قطاعات السنارات تطوير منوبيلاتها الجنبية دأذاقتهاء نكهة يعرفها الصانعون الرباعية النفع فحسب، بل فتح لها خُط إتصال تقني مباشر الأمسيس كسيسون والأوروبيسون ويمكن إستسغلاله أكثس في واليابانيون جيداً. فبعدما كانت المُستقبل مع بيملر—بِنْزَ التي تملكُ السيارات الكورية رخيصة بسبب 4,5 في المئه من سيانغيونغ (وتزويها عدداً من المحركات (بين أسباب أخرى منها العُملة والأجور) إعتمائها قواعد تحمل الصانعون الأجانب مئات ملايين النولارات لتطويرها لموديلاتهم هم أولاً (ثم للصسائع الكوري المعني

و التقنيات). فَمع أن ييملر-ينز لم ترغب في زيادة حصنتها في سانغيونغ عُنَّدَمَا عُرِضُ عَلَيْهَا الأمر (قبل أصبح الكوريون مضطرين لإنفاق دخول دايوو)، تبقى مسجالات بلايسين المدولارات لستسطوس سجموعات موديلاتهم. ومنَّ هُنَّا التعاون كثيرة، كبرنامج السيارة الفخمة التي كانت تطورها تبدو أفاق التعاون المحتملة مع سانفسيسونغ مع ديملر-بنر، بما جنرال موتورز، لا سيما في ظل الأزمة المآلية الإقليمية، بمثانة يُغني دايوو عن الغامرة منفرية فَى هُذَا الْقَطَاعِ، ويؤهِّلها لمواجهة «شساطئ أمسان» يمكن لدايوو الاعتماد عليه للعودة الى صيغة هآيونداي التي ســـتـــدځـله في السنوات القلطة المقطة بمويط القواعد المشتركة مع صائع آخر، من تطويرها وحدها. إلا أنه يشار للسيارات الكبيرة (من مأركات ، الى إمكان تأخَّــر هايونْداي -حنرال موتورر الأصيركية) لو_ (وغيرها من الكوريين) عن دخول المتوسطة والصغيرة (أوبل)، أو حتى الرباعية الدفع (جي إم سي)، هذا القطاع بسبب الأزمة المالية في المنطقيَّة، وقيراًر منجمبوعة عوضاً عن إستمرارها في تحمل نفسقسات التطوير وحسدها... هايونداي (ككل، وليس هايونداي موتور كومبائي وحدها) خفض خصوصاً بعد ضمّ سانغيونغ! مجموع إستثماراتها من \$٢٠ بليون دولار العام الماضي الي

٥, ٤ بليون دولار للسنة الجارية. الجنزال. . . والحصان! بدورها، تتضمّن حسابات جنرال موتورز فوائد كثيرة من

تشكيلة موديلات دايوو الحديثة (من اليمين) وليفانزاء وونوبيراء وولانوس، الخلافات المكنة... وفي مصلحة دايوووديملر بنز وإن لم يذكر أي طرف حــ الأن نية جنرال موتورز في شراء حصنة في دايوو موتور كومبائي،

فرص شراء بأسعار متدنية.

ليلفي نحبو بيع بعض فروعها غيس المشمسرة في الولايسات المتَّحدَّة، والتوسع في المقابل في وبتفاهم الطرفين قطعت دايوو الأسواق الأكثر نمواً، لا سيمًا في جنوب شرق أسيا التي هبطت أسعار عملاتها الى مستويات تسبهل شيراء شيركاتها على لا شك في أن الكوريين تأثروا بكل من ظروف إقتصاد بالدهم نفسها ومن تلك التي تعيشها منطقتهم ككل، لكن سيِّدات تراجع

> حدودالمذكرة في الوقنت ذاته، لم «تكبِّل»

التعاون مع دايوو، وتتعدى منطق «بِعْ لي في أسيركا وأبيع لك في

الطريق على منافساتها الكورية من التعاون مع جنرال موتورن، الصانع الأول عالمياً، ويكون الجنرال أعدد يده الى السوق الكورية الجنوبية ومنع خصوصأ فورد موتور كومباني من بسط نفود أقوى فيها. ومعلوم أن «حَصَانها، في كورياً، إذ تملكُ عشرة في المئة من شركة كيا

قورد تملك ٣٣,٤٪ من مازدا. جنرال موتورز خسياراتها مع دايوو، فتحصرية تعاملها مع الأخيرة لا تتعدى قطاع إنتاج السيبارات الكاملة، وتبقى لها حرّية الشخدث أو الشعاون مع

شركة ديلفي (فرع جنرال موتورز خطا «الشركة الأم» بشراء شركة ماندو ماشينري، أكبر منتج

ففى ظل هبوط قيمة عملات دول منطقة جنوب شبرق أسيبا أصبحت شركات المنطقة فريسة سهلة (للشراء) أمام الشركات الأجنبية، لا سيما الأميركية التي تبحث كثيرة منها منذ مدة عنّ

لفورد (الصائع الثاني عالمي موتور كومباني التي تملك فيها مارداً أيضًا ٨ في المُنَّة ... علماً بأن

جنرال موتورز تملك خمسين في المئة من شركة دايوو اوتوموتيف كومبوننتس ليمتد (منتجة قطع)،

أنَّ بشكُّل هُبوط قيمة الوون الكوري، مع ما يستتبعه من زيادة في الصّابرات، أفضل العلّاحات المُمكنة لتراجع النمو الداخلي في كبوريا، لا سيسما أن الكوريين وفي هذا السياق، ينكر أنَ رسموا إستراتيجية نموهم منذ أوائل التسعينات على معدّلات نمو تزيد على ضعفى الرقم المتسوقع للمنطقة ككل فيّ السنة شراكة مع مجموعة دايوو، وأن

المضتص بإنتاج آلقطع والأنظمة

للسياراتُ) مهتَّمَّة أيضًا، وعلى

للقطع والأنظمية في كسوريا

وتشير تقارير عدة الى توجه

الكوريون والأزمة

قيمة العملة تعود عصوماً على

الدول الصناعسيسة زيادة في

الصبادرات، بحكم هيوط استعار

يضائعها في الشارج. وفي النظر

الى توقّع تراّجع صعناً النَّسو في

جِنُوبِ شَيرِقِ اُسِيا الى نَصِو ٣,٧

في الْمُئة في السنة الحاربة، بمكن

الجنوبية.

تاريخ دايووفي سطور من شـركة تجارة بالنسيج أستسها كيم وو تشونغ في ١٩٦٧، برأسمال لا يتعدى عشرة ألاف دولار، لتصبح المجموعة الرابعة والعشرين في العمالم بعد بلوغ عمائداتها ١٦ , ٥٦ بليون دولار في ١٩٩٦. وحتى حزيران (يونيو) الماضي، بلغ تعداد موظفي مجموعة دايوو ربع مليون موظف في أكثر من ٨٥ بلداً في العالم، منها المغرب الذي إعتمدته الجموعة مركزا أقليميا لها لأكثر من ٢٠ بلداً إفريقياً و/أو شرق أوسطياً (ستنتهي من بناء المركمز في الرباط أوالخمر ١٩٩٦، وفو ستيكلف نحو ٥٠ مليون دولار). وكانت المحموعة الكورية أعلنت أنهسا تنوي الإستثمار في المغرب لصناعة السيارات والتلفزيونات وغيرها، إضافة الى إنفاق ٥٠ مليون دولار أخرى لتحديث فندق «الرياط هيلتسون» (٢٢٠ غرفة) الذي إشترته في ١٩٩٦. أما فرعها المختص بصناعة السيارات، دايوو موتور كومباني ليمتد، فقد تأسس في ١٩٧٨ عند شراء مجموعة دأيوو حصة مستثمرين كوريين في مشروع مشترك بينهم وبين

جنرال مسوتورز (منذ ۱۹۷۲). وكانت تلك السيارات مبنية على قواعد موبيلات أوبل عائدة الى السبعينات. وبقيت تلك القواعد مستخدِمة على رغم ترهلها الى أن ألفَت دايسوى دور جنرال م وتورز في قررارات الإستشمارات والإنتاج والتــســويق، بشـــراء حــــ الطرف الأميركي بكاملها في ۱۹۹۴ لقاء ۱۷۰ ملیون دولار

ومئذ ذلك الوقت بدأت الشركة الكورية نموها الفعلي في قطّاع السبيارات، الى أن أطلقت مجموعة موديلاتها الجديدة «لانوس، و«نوبيرا» ودليغانزا»، وقريباً موديل ددارة الصغير. وتنوي دايوو مسسوتور كومباني، التي تحتل المرتبة الثانية بين صانعي السيارات الكوريين، الحلول بين الصانعين العشرة الأوائل في العالم بزيادة إنتاجها من السيارات

الى ٢,٥ مليون وحدة في سنة ٢٠٠٠، في كوريا وخارجها، إذ تجمع أيضاً بالتعاون مع. شركاء أخرين في الفيليبين وإندونيسيا والهند، وقريباً في رومانيا وأوربكستان بطاقة إِنْتَاجِيةً تَوَازِيُّ ٢٠٠ الفُّ وحدة سنوياً في كل من الأخيرتين.



لا، ليست مرسيدس-بنز «إس»... بل سانغيونغ «تشيرمان». وهي مينية على قاعدة الجيل السابق من موبيل مرسيدس-بنز «إي» (ببليو ٢٢٤).





بشراء ٥٣٠٥٪ من سانغيونغ موتور كومباني، دخلت دايوو فوراً قطاع السيارات الرباعية النفع بموديلي (من اليمين) مموسَّو، ووكوراندو.

إجمالاً. لكننا نُطمأن دائماً الى أن هذه الأمور لا تحصل إلا لدى «الآخرين». إنس موضوع العولمة، واقرية العالم الصغيرة، وتقريب خصائص الموديلات بين معظم أسواق العالم. أنس كل هذا لأن تلك الأعطال تقع في «مناطق العولة». وما شأننا نحن وسيارات المستهلك العربي ُلا تُستُوجِب إستدعاها لتصويب خلل الوحدات الموزعة في بقية أنَّاء المعمورة؟ لم أفقد الأمل، بل بقيت إحاول العشور على تلك الشركة الإستثنائية التي ستجرؤ يوما على كسر عادة العنص غير معنيين

بالأمر،، وإغلان موقف يتخطى العنابو Taboo المكتسب والقائل بُنْه لاَّ يجبُّ التَّحدُثُ عن السلبيآت، بل السخاء على الجمرة دائماً... بالبخور (مِندَ ظلمات عهد الأفندي التركي وه أمرك يا بيك ؟).

أرسلتُ إستفساري الى شركة عبد اللطيف جميل (وكلاء تويوتا السعودية) عشية عيد القطر المبارك أسال عماً إذا كأنت الوحدات النباعة في الملكة معنية بالأمر. لم تكن تلك المرة الأولى استوضح وكيلاً فيَّ المنطقة عن موضوع كهذا، لكنها كانت المرَّةُ الأولى أجدُّ عَلَى مَكْتَبِي، كالهدية بعد عودتي من عطلة العيد، رسالة فاكس كهذه: وعطفاً على رسالتكم للورخة ١٩٩٨/١/٢٨ ... نود إبلاغكم

- عدد السيارات المعنية بالأمر في الملكة هو ١٦١٨ سيارة منتجة بين ١٩٩٥ و ١٩٩٧ (لكنس «إلّ إسّ ٤٠٠»)، مَع الإشارةُ الَّى أنه لم يسجل حصول أي حالة من هذا النوع في المملكة، - سنبدأ حملة الإستَّدعاء قبل أواخر شبَّاط (فبراير) ١٩٩٨، - ستكون تلك الخدمة مجانية (إستبدال وحدة تشغيل المحرك)،

- سيبلغ زبائننا بواسطة البريد المباشر والتلفون، - موبيلًات ماركة تويوتا المباعة في منطقتنا ليست معنية بالخلل». بعيداً عن «التَّبخيرَ" لشركة عبد اللطيف جميل ومنصها على خطوة هي الأولى التي ستحصد ثمار تبعاتها التسويقية (وعن حدارة)، لا أزال أحاول فهم نسبتر كثيرين على ذكر عيوب إعترف الصانعون أنفسهم بها، والتهرّب من تحمّل حصتهم من مسؤولية الإستدعاء وإصلاح العيوب عندما يقتضي الأمر. أليس المستهلك بِلَّكَ آخر، لا على تفهِّم إمكان وقوع عيوبٍ بعض المنتوجات من وقت الى أخر فحسب، بل خصوصاً مضاعفة إحترامه للوكيل الذي يتحمل مسؤوليته عن سيارة باعها قبل ثلاثة أعوام أو أكثر، وإعلان عبيها وتحديده على الملا (ليعرف الستهلك إن كانت سيارته معنية فعلياً) قبل إصلاحه مجاناً؟ أليس تصريح الوكيل بـ عدد السيارات العنية بالأمر في الملكة

هِ ١٦١٨ ... أبلغ في ذهن المستهلك من ١٦١٨ جملة مثل: خدمة العميل ورضا العميل وغيرها من العبارات؟ ومن دون التشكيك في نوايا وكلاء السيارات في المنطقة، وجدية مساعيهم ألى إرضاء زياتُنهم، لا بد من التذكير بأن ٱلتغنَّى بالمضمون التكنولوجي العصري في السيارات المباعة اليوم، لا بد منّ أن يترافق مع أسلوب عصرى أيضاً بواقعيته وموضوعيته.

بشاره أبو النصر

جنرال موتورز تبدأ مؤتمرها السنوي في مراكش

■ بدأت محمم وعة جنرال

موتورز الاسيركية مؤتمرها الدولي الذي يستمر خمس اسابيع في مراكش، تبحث خلالها الشركة في إستراتيجيتها العالمية المقبلة ونشاط فروعها الخارجية. وسيشارك في سلسلة الندوات التي تعقد للمرّة الأولى في دولة عربية وإفريقية، نحو ٢٠ الف عميل تأبع لجنرال موتورز في العالم ونحو ثلاثة الاف صحاف يحضرون تباعأ لتغطية نشاط المؤتمر الذي يستمر في قصر

(فبراير) الجاري. وذكرت مصابر لدى الصبائع ان للشساركين يحسضسرون الى مراکش بمعیدل ۲۰۰ الی ۸۰۰ شخص بومياً، فيعقدون جلسات عمل في ما بينهم ويستفيدون من برنامج سياحي متنوع. وتولت عشرات الطائرات نقل المشاركين الى المغرب من مختلف دول العالم

المؤتمرات حستى نهاية شباط

في رحلات ببلغ عددها ١٢٧ رحلة على امتداد الأسابيع الخمسة. وتشارك في المؤتمر كللك شمركمة أوبل الألمانيسة (تملكها جنرال صوتورز) التي دعت نحو ١٦ الفأ من مندوبيها في العالم ووكلائها التجاريين لتجرية الجيل الجديد من مونيل «أستراء المتوسط-الصغير (C segment)، والذي سنزل في الشهور القليلة أنقيلة لنافسته موييلات مثل فولكسفاغن مغولف، وسيتروان ،كسارا، وبيجو ،٣٠٦، وغيرها وقد شجنت الشبركة نحـو ٥٠٠ وأستراء لهذا الفرض. ويذكر ان «اوبل» تشكّل عملياً ممثلةً جنرال موتورز في أوروبا، وهي الصانع

الثاني حجماً في القارة العجور (بعد مجموعة فولكسفاغن بماركاتها فولكسفاغن واودي وسيّات وسكودا) ولها تفرّعات في عدد من البلدان الأوروبية وتضم عدا عن صراكرها في المانيسا، بريطانيا (وإسم ماركئتها هناك فوكسهول) وإسبانيا والبرتغال والنمسا وهنغاريا وبولونيا

وبلجيكا وسويسرا. من جهة أخرى يشار الى أن جنرال موتورز تنوي انشاء وحدة صناعية في طنجية في شعال المغرب عبر فرعها سلقى DEL-PHI لتصنيع بعض المعدآت

والإجهزة الألكترونية الداخلة في تركيب السبيارات. وستكون تلك المنتسوجات التي تبلغ كلفية استثمارها محو ١٨ مليون بولار، صوجهة لمسانع جنرال موتورز واوبل في بعض الدول الأوروبية. وكانت مجموعة فجات الانطالدة تعاقست مع بيلقي لتوريد تلك المعدات الالكترونسة واعتصادها في تصنيع سيارة ﴿سَيَّانًا ﴿ فَي الْمُغُرِبِ ۗ وَهُي الْجِيلُ الثاني من السيارة الشُعبِية التّي كانت بدأتها بموديلات الونوء ويبلغ منوسط سعر تلك الطرازات التي اطلق عليها اسم والعالمية، نحبو عسشبرة آلاف دولار وهي موجهة الى السوق المغربية ويقبة

منطقة شمال غرب افريقيا. ومن جهتها نكرت شركة «الخطوط المغربية» انها تتولى نقل المشاركين الى المؤتمر في مراكش عبر رحلاتها المنتظمة او عبر شركات حليفة، كما ثم وضع طائرات عمونية تحت تصرف المشاركين والصحافيين الراغبين في التقاط صور جوية لبعض منَّاطق المغرب.

الموجودة تشبير الى عدم تأثيير الاحداث

الحيارية على السبياحية ومن للمكن ان

تشهد هذه الأرقام ارتفاعاً متواصلاً في حال

• عل تعشقد أن كل الامكانات والضيمات

- الامكانات موجودة ونحن نقوم بمزيد

من الانشطة في المجال الإستنشماري

المحياجي كأعطاء الرخص السياحية

للمنشبات المتخصصية في مجبال الايواء

والمبيت والاطعام والترفيه وعلى سبيل

سياحية اضَّافة الى ٣٠٠ رحَّصة حَامية

بالنشأت السياحية منحت في الاعوام

الخمسة الاخيرة، والعمل جار لتنفيذها في

المواعيد المحتدة ووضعها قيد التشغيل

تأتى في مقدمها منشأة دالأرض السعيدة،

اللثمال اعطيت العمام الماضي ٢٨ رخيص

اتمام عملية السلام في المنطقة.

متوافرة لاستقطاب اكبر قدر من السياح؟

وزيرالسياحة السوري لـ "الحياة": جمود عملية السلام لم يؤثر في عدد السب

 اكد وزير السياحة السورى الدكتور دنحو داود أن المناعة السياحية في سورية متكثر بجمود عملية السلام في الشرق الاوسط وان عند السياح ارتفع العام الماضي بنسبة «أ في المنة باستثناء القامعين من لبنان وايران واورويا الشرقية. **فقال المكتور داود في حديث الى «الحياة» انه رخص لاكثر من ٣٧ مشروعاً سياحياً العام** الماضي اضيفت الى ٢٠٠ مشروع في السنوات الخمس الاخيرة، لكن اعتبر أن الشِّروع الاهم في مظره يعود الى رجل الاعمال السعودي الوليد بن طلال الذي زار بمشق اخيراً حيث وقع التِّقْلَةُ لّْتَنْسِيسَ «الشَّرْكَةُ السورية - السَّعَونَّية للْأستَثْمَار السياحي» برأس مال قدره ٩٠ مليون مولار، علما أن كلفة الشروع تبلغ ١٢ مليون دولار.

> كيف تقوم نتائج السياحة العام للاضى مقارنة بتثاثج ١٩٩٦؟

- كَانْت الحركة السياحية العام الماضي القادمين منّ اوروبا وامسيسركسا ودول جيئة مربعرة لاسيما من ناحية عند السياح الواقدين إذ سجلت زيادة في عبد القائمين من الأقاليم والجنسيات تفوق ١٥ في لللة باستثناء القائمين من لبنان وايران وتول لورويا للشرقية حيث كأن هناك نقمن بالظارنة مع عام ١٩٩٦.

الخليج العربي على ان عنتهم في ارتضاع وهذا ما يبشر بموسم سياحي وأعد لعام

وتعود الاسباب الى الظروف الخاصة

بِبِلادِهم، في الوقت نفسية تدل ارقسام

على طريق مطار بمشق الدولي التي فتحت للتشعيل التجريبي بدءاً من أول أبام عيد فل تأثرت السياحة بسبب الازمة التي القطر وهي شيركية سيورية - سيعيودية مرت بها عملية السلام في العام الماضي؟

ربصمات عدة تجسد كل العصور، لذلك فإن

مجموعة من أثار الأسرة الفرعونية الثالثة

غرب بني سويف لري مزيد من آلاراضي الي

وشاليهات للاقامة ومسابح والعاب مائي ومطاعم وخدمات سيلحية متعددة. • ما هي تفاصيل العقد الذي وقع مع الوليد بن طلال؟

– اسست دالشركة السورية – السعونية للاستخصارات السياحية، بالاتفاق بين الشبركنات السبعونية التي يمثلها الاسير الوليد بن طلال من جهة ووزارة السياحا ومحافظة مدينة بمشق من جمهة اخّرى، وهي تهدف الى المساهمة في تطوير القطاع السياحي والفندقي في سورية والقيام بمختلف الإعمال المتعلقة بنشاطات الشركة واقامة وتجهيز واستثمار وتشغيل فندق مغورسيرونز، في بمشق،

ويتالف الفنَّدق من كنتلة برجية تشكل مبنى الفندق الاساسي مع متممّاتة وتحوي على ٢٤٧ غرفة وجناحاً بعساحة طابقية مقدارها ٣٥,٧٧٠ الف منر مربع علاوة على خمسة مطاعم وناد رياضي وقاعة مؤتمرات تتسبع لالف شُنخُصُ، امْسَافَـة الى شَـقق مفروشة في منطقة زقاق الصخر في الكتلة الشائية مع المطاعم والمحسلات التحسارية الخنمية ومواقف السيارات بما يتلام مع النظام العسراني للمنطقة ويحاقظ على البيشة الطبيعية والاتساق الجمالي للحدَّائق القَائمة. وسنقيم حدَّائق جديدة مجاورة للفندق ونعمد الى ترميم الجامع الاثري المبني قبيل ٨٠٠ سنَّة لَيكُون أحد المرافق السيّامية في المنطقة وتقطة جنب للزيارات الدينية.

• ما نسبة مساهمة الدولة في الشروع؟ - تَبِلَغُ كُلُفَةُ الْشُسروعُ ٦٣ مَلْيُسُونُ دُولُار لكن راسٌ مال الشركة مع الأرضُ يُبِلغُ ٩٥٠ ملتيوناً، حصمة الحسكومة منها أ ٣٥ في

 مل كان هناك منافس للوليد بن طلال؟ - قاز عرض الأمير الوليد على عرض والشركة الكويتية للاستثمارات العقارية، وفق دراسة علمية اقتصادية مالية من قبل الجهات السياحية المعنية كأفة ونحن بصدد تامين مواقع وأراض لجميع الشركات العربية والأجنبية القادمة آلاستثمار

• مأذا عن سوازنة وزارة السيساحة عمام ١٩٩٨؟ هل من زيادة في بتودها؟ - موازنة الوزارة تصنيب من خلال الموارنة العامة للدولة. لسنا وزارة مستهلكة بل وزارة منتجة تؤمن لموازنة الدولة ٥٠٠ مليون ليرة سورية (الدولار يساوي خمسين ليرة) اما النخل القومي فسيبلغ بليون تولار وهو الانفاق الذي يوفره السياح.

خطة لبناء قرية كنعانية في أريحا

مشاريع بقيمة ٢٠٠ مليون دولار لتنشيط قطاع السياحة في فلسطين

🗇 رام الله – تعيم ناصر

🖿 اتهمت وزارة السياحة الفلسطينية مجدداً السلطات الاسترائيلية بوضع عراقيل أسام حركة السياحة الداخلية، واعاقة حركة المواطنين بين الضفة الغربية وقطاع غزة.

ووصف وكيل مساعد الوزارة عبدالله حجازي لسفرمن الضفة الغربية الى قطاع غزة بالستحيل مشيراً الى ان التنقل مَن الضَّغة الِّي الْخَارِج اسْهُلَّ

كثير من الوصول الي غزة وبالعكس. وأعلن حرج أزي في حديث الى وكالة الانباء الفلسطينية وفاء أن المساريع التي وافقت الدول المانحة على تمويلها في مجال السياحة والأثار ثقل عن خمسة في المئة من اجمالي قيمة المشاريع التي قدمتها

واشار الى ان الوزارة قدمت مشاريع كثيرة الى الدول الماخلية والخارجية، ويعم هذه الصناعة المهمة في فلسطين، منوها الى ان كلفة هذه الشاريع تزيد على ٢٠٠٠ مليون دولار. .

وتتضمن الخطط المقترحة بناء أربعة متاحف بُيسية في الضفة الغربية وقطاع غَرْة، وخامس للأحياء المائية، اضافة الى متحفين احدهما للأثار

وذكر حجازي ان وزارته اعدت خطة كاملة لاقامة نرية كنبٍعانية في اربحا بكلفة ٣٠ مليون دولار، مسشيراً الى أن هذه القرية، التي تعتبر الأولى في السياحة بالتاريخ والتراث والأثار القديمة، أضافة الى تقديم اجواء شرقية

واضاف أن الخطة تتنضمن بناء حدائق عامة،

وتنظيف المواقع الاثرية والتاريخية وترميمها. وقال: «سنواصلُ الحملة التي تقوم بها الوزارة

لاتقاد أثارنا المدمرة، علاوة على استمرار العمل للاحتفالات بعيد الميلاد سنة ٢٠٠٠، ضمن مشروع وبيت لجم ٢٠٠٠، وتأمين الضدمات المساعدة لأيجاد بنية تحنية سياحية جيدة وتهيئة المواقع لاستقبال وفود السياحه. على صعيد أخر الرسلت وزارة السياحة وقدأ من وكلاء مكاتب السياحة الفسطينية الى مصر

للاطلاع مباشرة على التسهيلات، التي تم الاتفاق عليها في مؤتمر السياحة العرب الذي عقد في مقر الجامعة العربية في القاهرة اخبراً. وكانت فلسطين شاركت في المؤتمر استجابة المبادرة التي طرحتها الجامعة لتخم ١٩٩٨ كعام السياحة العربية.

الى ذلكُ ذكر مدير عام الوزارة في غزة نبيل السراج أن هناك ترتيبات أتخذتها ورارته لتطوير السياحة الداخلية وتسهيل بخول افواج السياح الى قطاع غزة قادمة من اسرائيل والضفة الغربية، من دون أن يغصب عن طبيعة هذه الترتيبات. وأفاد ان الوزارة تقوم حالياً بتصنيف فنادق

غزة، وعددها تسعة، تضم زهاء ٤٥٠ غرفة جاهزة وأكد السراج أن الوزارة تعمل على أيجاد بدائل سياحية للانشطَّة القائمة على شاطئ البحر، حتى لا تتوقف حركة السياحة في فصل الشتاء، ونلك من خلال تطوير المواقع السياحية والاثرية وتجهيزها، موضحاً ان هذه العملية ستستغرق عاماً أو عامين ولأن وزارة السياحة تسلمت قطاعاً

سياحياً مدمراً من الاحتلال..

أهرامات وأديرة عبر العصور

7 to 14 to 1 1 to 1 . 1 . 1 6. 114. 1

🗖 الفيوم – مجمد الفاظر

💂 على مسافة ١٠٠ كيلومتر جنوب القاهرة، تقع منطقة ذات مواصفات خاصة منعها الثاريخ افضل كنوزه، وترك فيها أخلد بصماته، ومنحتها الجغرافيا أحلى الميزات المناخية والطبيعية، إنها الفيوم أن احتة الفيوم التي تتميز على سأنر ولحات مص تشرُّب من مياء العيون الغنية التي تملكها فقط، ولكنها تروي حدائقها الغناء من نهر النيل.

والفيوم ليست مدينة ساحلية، فهي تقع قلب مصر، ولكن الطبيعة لم تحرمها من أجمل شواطئ على إحدى أكبر وأشهر البحيرات في مصر، ألا وهي بحيرة قارون. وبالاضافة الى ما تتعتم به من أرض زراعية

خصبة وحداثق مشهورة، فإن الفيوم تعد في الوقتُ نفسه من أشـهُر مناطُقُ الصَّيْدُ البريُّ وصيد الأسعاك أيضاً .

الفيوم. . حضارة واغدقت الطبيعة على الواحة بكل اشكال الحمال ومعانيه. وتمثلك منطقة الفيوم تاريخاً موغلاً في القدم، وهي اشتهرت منذ العصور السحيقة، وظهرت فيها حضارة استرعت انتباد العلماء لبروزها في فشرة سيبقت البدء في لسنجيل الشاريخ وسمميت باسم مصضبارة

وطوال العصور التاريخية التي مرت بها مصر، كان لمنطقة الفيوم مور ومكان كبيران وترك كل الحضارات المصرية القديمة رموزأ نخلد رجويه هناك، فهي تحري معابد واهرامات عدة بالإضافة الى اطلال المن القديمة.

وفي القرن العشرين قيل الميلاد، اتخذ ملوك الدولة الوسطى مدينة واللشت الحالية القريبة من مدينة الفيوم عاصمة لهم، واصبحت الفيوم مكانأ مختاراً لقضاء اوقات الفراغ لدى معظم للحكام والرجهاء للنزهة وإشباع هوآية الصيد كما اتخذ عند منهم من القيرم مكاناً لبناء

مقابرهم التي لا تزال باقية الى اليوم. وفي نهاية القرن الرابع قبل الميلاد، أي في العصر اليوناني: ظلت الفيوم محتفظة بشهرتها، وأطلق عليها أنذاك «كروكودييوليس» أي «مدينة التمساح»، نسبة الى إله الإقليم المحلَّى الذي كان يطلق الفراعنة عليه أسم مسبكه. ثم اطلق اليونانيون عليها اسم «أرسينوي»،

وهو أسم زوجة بطليموس الثاني الشمهور باشم وفي العمسر القبطي (منتصف القرن المسلادي الاول) تغيير استمها الي دبيومه، ومعناها ملياه، إشارة للي كثرة الياه فيها. ثم

تحول الأسم الى قيوم، وهو الاسم الذي تعرف به تلك المنطقة الى الوقت الحالي. أ واطلق ذلك الاسم أيضما على العاصمة الحالية للمنطقة، وهي مدينة الفيوم، إذ كانت العامسة السابقة في منطقة كيمان بالقرب من

متحف لكل العصور وترك ذلك التماريخ العمريق للضيهوم أثارأ

تقف أطلال هرم سنوسسرت الثاني (١٨٩٧-١٨٧٨) على ريوة مسخرية، وقد شيدت دعائمه من الحجر الجيري، وتمت تغطيتها بالطوب اللبن ثم بالأحجار.

ووضع بناة ذلك الهوم طُبقة من الرمال والأصجار حول قاعدته من أجل حمايته من الفيضان ولإخفاء مدخله من الناحية الجنوبية، ولكن ذلك لم يمنع اللمسوص من دخول هرم سنوسرت، والعبث في تابوته، إلا إنهم لم يعثروا على مجوهرات رائعة معروضة الآن في المتحف المسري ومتحف مترو بوليتان في نيويورك.

وعلى بعد كيلو مترين من هرم امنصات الثالث مناك توجد مقبرة الأميرة نفرويتاح ابنة وثمة هرم أخر يعرف باسم هرم اللكة، كما هناك مصاطب كانت مدافن للأمراء ورجال

البلاط ومقابر الأميرات اشهرها مقبرة الأميرة

سأت هور التي وجدت فيها الطي الجعيلة للعروضة باسمها في التحف المبري. وهذه المقبرة عبارة عن بشر تم تحتها في الصخر، وتنتهي بغرفة البغن. وعلى مقربة منها توجد بقايا ادينة كاملة للعمال على مساحة قنرها ١٨ فداناً تعد

نمونجاً لتخطيط المن القديمة. أما هرم مادوم فإنه يقع شمال غرب مدينة الواسطى على النيل، ويمكن الوصول اليه من الفيوم سواء بالقطار أو السيارة. وهو من أشهر الأمرأمات، إذ تبلغ مساحة قاعدته ١٤٤ مترآ

مريعاً، وارتفاعه ٢٤ متراً. وشيد الهرم على حافة ربوة مطلة على أرض زراعية، وتهدم معظم اجزائه، إلا أن شاعدته الباقية تظل شأهدة على عظمة تشبيده، وهي تبدو كانها أحجار قلعة عملاقة من القرون ال

وعلى بعد ٢٢ كيلو مثرا في الجنوب الغربي من الفيونم، أثار معروضة باسم أثار مدينة ماضي... بناها أمنمحات الثالث وابنه. أمًّا قصر قارون فيقع على مسافة ١٥ كيلومترا شمال غرب القيوم، وينسب الى العصر الروماني، وهو من الآثار التي لم تمسها

الطبيعة بالكثير من الضرر. ولم تفقد الفيوم دورها أو شهرتها في العصير الاسلامي من تاريخ مصير، بل كانت مركزا مهما من مراكز الصناعات والصرف الأسلامية، لا سيمًا صناعة الخزف التي ثميزت بها ابتداء من نهاية القرن الصادي عشس

وتعرض نماذج من ذلك الخزف في مشحف الفن الاسلامي في القاهرة، وهو خزف مشهور باسم الخزف الفيومي.

الأدبرة

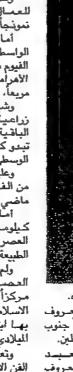
أما الآثار السيحية في الفيوم فهي كثيرة، وفي مقدمها دير العذراء، ويقع الى جوار طريق

الفيوم - بني سويف، ويبعد عن مدينة الفيوم وهرم أمتمنحات الثالث ليس الهرم الوحيد بنحو سنة كيلومثرات. وفي أقصى الجنوب يقوم «دير الملاك» الذي شيد في القرن السابع الميلادي، ويقع على ريوةً مىخرية عالية.

الميلاد) فشق بحيرة موريس لتخزين المياه. وترك امتمحمات الثالث مرمنه المصروف

النطقة تحفل بمواضع متكررة تضم لوصات فنية عدة، وتعتبر مثالاً جلياً لرقي التصوير في به هوارقه، الواقع على بعد ١٤ كيلو مثراً جنوب العصر الروماني. وتضمنت تلك اللوحات تصديراً لأشخاص شرقى مدينة الفيوم، وهو مبنى بالطوب اللبن. عاشوا في الفيوم في ذلك العصر، واشتهرت الجنائزي الذي بناء امنحمات الثالث المعروف اللوحات بأسم «صور الفيوم»، ويعرض منها في باسم وقصر اللابيرانت، وهو القصر الذي أستُّرْعى التباه هيرودوت ابق التاريخ. ولم يبق التحف المسري في القاهرة بعض النماذج من ذلك المعبد إلا أجراء من اعسمدة من ومن أهم الآثار الأخرى التي تضمها الفيوم،

عشرة (الف عام قبل الميلاد)، وكان امتمحات هرمستوسرت الأول اهتم بتوسعة الرقعة الزراعية في تلك المنطقة، كما حقر قناة تمتد من النيل الى شمال في منطقة اللاهون في الفياوم، ففي الجنوب الشُّرقي من ذلك الموقع، وعلى بعد نصو ستة أن جاء أمنم حاد الثَّالث (١٨٤٢ - ١٧٩٧ قبل كيلو مترات من الطريق الرئيسي القائم حاليا،



ويقع جنوب ذلك الهسرم أيضسا المعسسد الغرانيت.



وفي شمال شرق اللاهون، هناك دير همام الذي شيد في القرن الثامن. وعلى بعد ١٥ كيلو منرأ جنوب غرب اللاهون بير ومسار جرجس، الذي يمكن الوصول اليه بالقرارب وعلى بعد ٣٠ كيلومسرا جنوب منضفض الفيوم، دير الأنبا صنويل، الذي يمكن الوصول اليه عبر طريق

وتستهرى الفيوم هواة الراحة والهدوء وعشاق الطبيعة والجسال لكثرة ما فيها من حدائق الفاكهة والمناظر الطبيعية الخلابة.

وساعدها على تبوء هذه المكانة طسمه ارضها التي تختلف مستوياتها ارتفاعا وانخفاضاً، وكنلك السواقي والطواحين المنتشرة فيها، الدارة بقوة اندفاع المياه، والتي لا ترال تعمل الى اليوم.

وتختلف الفيوم في طبيعتها عن وادي النيل، فهي تعتمد في ري أرضها على مياه النهر التي تصلُّها به قناة تبدأ بالقرب من مدينة أسيوط فم مصر العليا وتدعى ببصر يوسفّ، بالأضافيّة الى عدد من العيون العذبة. الى عد س حين المرافقة فتتدرج في طبيعتها من الجنوب الى الشمال على شكل هلال، وهي

بنلك اشبه بالزهرة المعلقة في سلسلة فضية هي طاقتها الاستبعادية.

وبحر يوسفه بينما تتدلى منها الواحة الخضراء وتتوسط نصفها الشمالي بحيرة قارون التي أكسبتها السماء الصائبة رزقة أما بحيرة قارون ذاتها فإنها ملتقى لهواة

الصيد. حيث تكثر بها أسماك البوري والطويار والصول وسعك موسى. ويتجول على شواطئها صيادو الطيور التي تكثر فوق البحيرة منذ فصل الضريف، والي

بداية الربيع. وفى المناطق الصحراوية تمارس رياضة مسيد ألارانب البرية والغرلان. وحول بصيرة قارون انتشرت المشاريع السياحية التي كانت تستقبل فيعا مضى عشاق الحمال والهدوء

والطبيعة من القاهرة والمدن المجاورة. وتعد القيهم اليهم من اشمهم المناطق السياحية الريفية في مصر، ويتدفق عليها الصريون والاجانب. كمَّا تحرص الشركات على وضعها على خريطة رحلاتها السياحية.

وتم افتتاح اول قرية سياحية في النطقة على مستوى دولي خالال عمام ١٩٩٥ ، ومنذ نلك الحين والمساريع الفندقية تتوالى فيها ارفع

Strategies and Solutions from the Fortune 100 Leon Kappelman Bearing 2000年中央公司,1920年中,400 ្តមុខស្ថិតនា នៅលោកអ្នកម ទីកែង ភេសក្តា ខ្ពស់ការក្នុងទីកែងក្រាស និះ។ -Bob Thomas, Publisher and Editores Caref The Teas/2600 Journal SCHEWARE ENGINEERING SERIES

🛊 تحرك الرئيس الإميركي بعدما فرغ من جانب ـــر مِن الْمُشْتَكِلُ العاطفية التي تلاحقه ليركز اهتمامه سدند على مُشكلة اعمق يقول بعض الخبراء انها يمكن ان تسبيب «كوارث هائلة، أذا تحققت وهي المتعلقة باضطراب الكومبيوترات عندما تحين بداية القرن القبل وشيكل بنل (فيلانتينو) كلينتون لهذا الغرض بجلَشِا مُوسَعًا اطلق عليه اسم دمجلس التحويل الى

وتَّاتَيْ الْخُطُوةِ الأميركيةَ في وقِت يشيع فيه ان عنداً من أَلْقُ سَبَاتُ الأَسْيَرِكَيَّةُ الصَّيونِيةُ يَمكنُ أَن تَعَاشَ بِمطبِاتٌ تِحْبُولَ ٱلقِرِينَ ٱلْجِنْدِيدَ مَتْهَا ۗ وَكَالِهُ الطبِرانَ ۖ ورَارَةٍ النَّقِبُاعَ مُبْعَ انَ المُثْلِكَلِةِ تَكَادُ تَكُونَ لِلشَّسِحُص الْعَادِي تَافَّهُمْ أَذْ أَنْ بَعِض الكومبيوترات مبرمج للتعرف على أخر صنفرين في أي رقم لذا يمكن أن يقرأ إلعام وودارعلي إنه العام ١٩٠٠

وكان الاتحاد الاوروبي قال انه يعمل على الحض على إلاستعداد منذ الآن لمعالجة المشكلة، في وقت حذَّرْ فيه بنك التسويات، الذي يعتبر بنك ألبنوك المركزية في الدول الغريبة واليآبان، النظام المصرفي العالمي من مغبة تجاهل الإسراع في معالجة الشكلة التي سِتنجم عن حلول العام و ٢٠٠٠، ونهب الى حد الاَيْهَامُ بِأَنْ تَلُكَ الشَّكِلَّةُ رَبِمِكِنْ أَنْ تَكُونَ اكْثِر مُشْكِلَةً واجهُّتها صناعة المصارف حتى الأن، وزاد «أن الاحْقَّاق في مواجهةِ هذه المشكلة في الوقت المناسب يمكن أن يؤدي الى مواجهة المؤسسات المصرفية مشاكل عملياتية او حتى الافلاس كما يمكن أن

يتسبِّب في اضْطراب الإسواقُ المالية في العالم.» ويُّحنثُ خَلال الْعامِينَ المَاصْنِينَ خَبِراءَ لا حصر لعديقم عن هذه المشكلة واوضح بعضهم انها يمكن ان تَكِلُفُ الشُّرِكِياتِ المُعنيةُ ١٠٠ بليون دولار. وحض بنك التسويات على قيام المؤسسات المصرفية بوضع مشكلة معالجة هذه المشكلة في صدر الاهتمامات الفوراً وان تتصرك لترفيع وتحديث الانظمة الآلية او انخَانُ التَعبيلاتُ التي تَكُفُلُ تَلافي اخْطَارِ المُشْكَلَةُ في

ويقدر مسؤولون اميركيون ان تكاليف اعادة كتابة البرامج لتمكين الكومبيوترات في الإدارات الحكوْمية وشبه الحكومية من التعامل مع العام ٢٠٠ وما بعده يمكن ان تصل الي ٣,٩ بليون دولار، وأن الوزاراتُ والوكالات ستضطر الى تحويل مئات الملايين من الدولارات من بنود اخترى في موازناتها للانقاق على تعديل البرامج.

ا با د

: صياد نفيد : فصر احرف وا

ريعة تعارس -

بكتفى فقط بتقديم تعريفات

ويعسرض عدد من المواقع في انتسرنت (انظر الصور) حلولا لمعالجة مشكلة العام ٢٠٠٠ وادعت

ونقل عَن مسؤول في مصرف الشيس مانهاتن كورب، القول ان البنك سَعينفق ما قد يصل الى ٢٥٠ مليون دولار في سبيل اعداد أنظمة الكومبيوتر الخَاصَةُ بِهُ لَكِي تَكُونُ لِائِقَةَ للغَامِ ٢٠٠٠، وهُو جَرْءُ بسيط من نفقات تقول مؤسسة الابحاث الاميركية الشهورة دغارتنر غروبء انها ستكلف شركات العالم بين ٣٠٠ و ٢٠٠ بليون دولار.

هذا الموقع عبير عنوان وزارة

الوزارات والهيئات الرسمية ستنفق ٣٠٩ بليون دولار لتصحيح المشكلة

Year 2000 Conversion Council . Y . . . llale

• ﴿ وَيَقُولُونَ أَلَانَ أَنْهُم كَانُوا مُسؤُولِينَ جِرَئْياً عَنْ قرار تشكيل مجلس التحويل الشبيخ (الإمبركي) دانيال موينهان الذي وصف في بيان امام ضجلس الشَّيِّوخُ هَلِ النَّسَكِلَةُ النِّتِي تَنْتَظُّرُ الْعَالِمِ فَي الْعَامِ ٢٠٠٠ بأنه الاختبار الـ ١٣ لُهرقل.

Millennium Bug Toolbit

Computer Externs (UK) End proud y present the

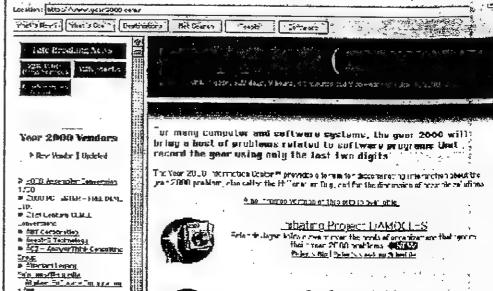
شركة TSR الأمبركية انها تمكنت من وضع بريامج يستطيع معالجة الشباكل الناجمة عن حلول العام ٢٠٠٠ ببسرعة كبيرة ويتكاليف قليلة نسبياً، وطورت الشركة لهذا الغرض برنامجا اسمه كاتش ٢١، تُدعى انه يستطيع تصحيح سطور رمبور الكومبيوتر بمعدل ٤٠٠ الف سطر في الاسبوع ولا يكلف تصحيح السطر الواحد ربع بولار مع الأشارة آلى ان بعض آلبرنامج تحتوي على ملايين الإسطر ومنها كومبيوترات وزارة الدفاع ومصلحة الضرائب التي يقول مسؤولون ان التعديل والتحقق في ما بعد بشمل ٦٢ مليون سطر من الرموز. وكنا اشرناً إلى ان شركة كومبيوتر اسوشيتس طرحت برنامجأ اسمه دفيكس ٢٠٠٠ يؤدي خدمة تصحيح رموز الكومبيوتر لكي تكون قادرة على معالجة قنوم العام

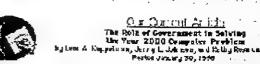


NEW! (Ethor) corrige NEW!

انظر: www.year2000.com

ولا تقاثر كومبيوترات ابل بهذه المشكلة ويطرح بطورو البرمجيات أصدارات تتلاقي مشكلة قدوم العام ٢٠٠٠ في حين كان اكاديميون قالوا انه من السهل تلافى الشكلة بالنسبة ليعض الكومبيوترات الشخصية أذًا اوقف المستخدم الكومبيوتر قبل حلول الساعة ١٢ منتصف ليلة القرن الجديد وإعادة تشغيله صباح اول يوم من القرن الجديد مباعتبار ان هذه الكومبيوترات تحتوي في ذاكرتها المقروءة على برمجيات تُنقُلُ ساعة الكومبيؤتر من الرقم ١٩٩٩ الى





اقتراحات لحل مشكلة حلول العام ٢٠٠٠ .

🗷 من بين ما تطرحه مواقع شبكة انترنت في المُغرب قصلة عـمـرها أزيد من قبرن من الزمن تحكى مراحل مختلفة من الانتاج السينمائي المحلى ما بين الأعوام ١٨٩٧ و١٩٩٧ ويمكن الولوج الى

www.mincom.gov.ma ويعسرض الموقع wc6 على أساس تصفح للصفحات، وليس عبر نظام البحث الذى تقدمه مــواقع أخــرى في الشــبكة التَفَاعُلِيةٌ. لِنَلِكُ فَإِن نَظَّامِ التَصفَح بشبه مطالعية كتأب حول تاريخ السينما في المغرب.

فالفهرس الالكتروني يطلعك في البداية على الأبواب المقترحة أساسية على شكل menu بمكن العودة البه عند الانتهاء من أي فصل مستقل لبلك قالعلاقة التفاعلية في مجال البحث عن اسم «القَــيلُم» أو المُحَــرج او التاريخ، لا تسمح بالقفر فوق الاطار العسام الذي تم تصب للوقع على أساسة أي صفحات HTHL.

تعرض الأبواب التسسعسة للسينفائي المُغربي، والأضلام للغربية (تاريخ)، والانتاجات الأجنبية، وشركات توزيع الأفلام المحلية، وغيرها.

وتواجهك عند مدخل القصول التسعة المعروضة صورة كاريكاتورية لفيلم «البحث عُن زوج امراتي، الذي لاقي نجاحاً كبيراً في عند من المهرجانات العربية وألدولية. والفيلم يحكى قصة رجل ثري في مدينة فاسّ للغسربيسة تزوج ثلاث نسساء أصغرهن هي الأجمل فيقدم لها الهدايا الذهبية من دون انقطاع. لكنّ منّا يلبثُ أنْ يطلقها مرتيّ. وفي للرة الثالثة كان عليه أن يدنكم للشريعة الاسلامية، ويسمح بزواج امراته بغيره اليلة ولحدة، على أنْ تعود اليه في

اليوم التالي. لكن حظه كان سيداً، وطلع الزوج مهاجراً، أختفي فحاة، وكان لأبد من العشور عليه لتطليقه من «الزوجة الجميلة».

وهنا تبدأ معاناة الثري الفاسي، وتتواصل القصة في بلجيكا في النسخة الثانية التي مثل فيها ألبطولة المثل حميدوء موقع السينما المغربية لا يقدم نبذة او تلخيصاً لأى فيلم يل

ومعطيات تقنية تشمل: الفيلم المخسرج او المخسرجين، المصاء المثلين، مكان تصوير الفيلم اللغة الأصلية، شركة الانتاج، مدة الفيلم، كأتب السيئاريو، الموسيقي المساحبة، وغيرها من المعلوميات التقنية المفهرسة بشكل جيدا بحيث يمكن لأي مبتدئ في انترنت التوقف

عند كافة جوانب هذا الموقع. يقول النص التمهيدي: وكثير بن السينمائييين الأجانب اعجبوا بجمال المغرب وتنوع مشاهدم.. ففي عام ١٨٩٧ جاء لویس لومسیسی Lumiere ُ الی المُغْرِبِ (فاس) وانتج فيلمه عا Chevrier وهو فيلم صامت.

لكن اول انتاج سينمائ حقيقي كان في عام ١٩٤٩ لفيلم اسمة معطيلَ، اتَّتجه ارسون ويلز الذي حصل على النخلة النهيسة في مبهرجان دكانه في فرنسا وحرص ويلز على اعتبار

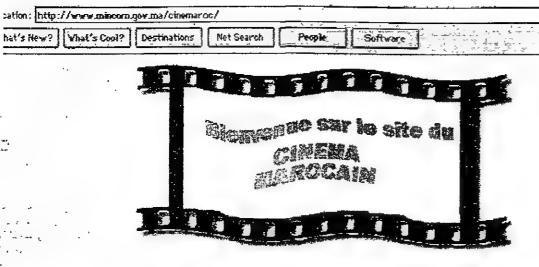
الفيلم مغربياً وتم تقتيم الجائزة علي هذا الأستساس على رغم معارضة الحكومة الفرنسية التي لا تعترف ب داستقلال المغرب، في تلك المرحلة. وبعد هذه النبنة التاريضية،

بنقلك موقع مسينما المغربء أأى فيلم دعلي بابا وأربعين حرامى، وهو الفيلُّمُ الذي لعبت فيه دور البطولة المبثلة سنامينة حمنال برفقة قريد الأطرش في مـراكش. وشاركها البطولة في القيلم المظل الفرنسي الراحل فيرنانس الذي لعب دور ۗ دعلي باباء برّيه الْلغربيّ وعربيشه عنتما بقول دافتح تأ سمسم، فينفتح الجبل وتبدو أطنان للجوهرات الشمينية التى طمع قيها الأربعون حرامياً.

ومن الأفلام الكبيرة التي يشبيس البيها الموقع، طورائس العربي، Laurence الذي يحكى حِسرَءاً من تاريخ منطقعة الشهرة الأوسط والخليج ابان الستعمار البريطاني وهو من بطولة بيـتر اوتول ومشباركة عمر الشبريف وأنتوني كوين، وجاك هاوكنس وانتاج ىيفيد لين

ويمكن للمتصفح الثوقف عند فيلم دالمصاولة الأشبيرة للسيد ومسعسارضسة شسبينة في أورويا والولايات المتحدة الاسيركية، ومنعته آلاف الصالات السينمائية عبر العالم، وهو من انتاج الايطالى مبارتن سكورس يسبي ويطولة وليام داقو. وانتج الفيلم عام ۱۹۸۷ في مراكش.

أفيلم الرسَّالة للعقاد من الأفلام التي يتعرض لها الموقع، وهو





Carlittes da production accides nos la 1911

انترنت

فيلم تاريخي شاركت فيه دول

عربية عدة من بينها ليبياً. ومثل

دور البطولة فيه انتونى كوين

وايرين باباس، والطيب الصديقي،

المغرب، المرحلة التناريضية علمً

ثمانية حقب تمتد كل واحدة منها

نحسو ثماني سنين من ١٨٨٧ -

١٩٢٩ الى ١٩٦٦. ويمكن التصفح

باعتماد الحروف الأبجيبة

الفرنسية، أو من طريق المرحلة

ولعل مساينقص الموقع هو

امكان مشاهدة لقطة أو لقطات من

الفيلم فهذا العنصر التقنى غير

متوافر حالياً في الشبكة النَّطيَّة

موقع القناة التلفزيونية الثانية

وينطبق هذأ الأمس كنثلث على

التي لا تستخدم أنظمة الفيديو.

ويقسم موقع «السينما في

ومحمد حسن الجندي.

دوريم. فيهذا العنوان يقدم كل

شيء عن البسرامج والأخسسار

والأفلام والمنوعات، من دون امكان

نقل الصورة المتحركة وريما ساعد

نلك على شحن أسهل بالنسبة

للنين يتابعون برامج القناة من

بعيد (خارج المغرب) عبر

واحداً من المبادرات الفردية التي

يقوم بها شبان مغاربة داخل

شبكة انترنت. ويقول الطالبان

اللذان انجسزا الموقع: القساسي الفهري وفاروق شيرارز انهما

حوّلا بحث نيل شهادة «مدرسة

علوم الاعلام، من وثائق على ورق

الى وثائق الكترونية دون ان

بكلفهما ذاك شبئأ جديدأ سوى

التحكم في نقنية انترنت وعلوم

ويُمثل موقع سينما المغرب،





«إنا لله وإنا اليه راجعون»

انتقل الى رحمته تعالى في عمان امس الجمعة المأسوف عليه

الدكتورناظمالقدسي

رئيس الجمهورية العربية السورية السابق

يصلى على جثمانه اليوم السبت في العاصمة الاردنية ويدفن فيها بعد صلاة العصر. تقبل التعازي في منزله في جبل عمان بناية الحسيني ٣٧ شيارع الفرات.

> برقيا: آلقدسي عمان عمان الفاكس ١٨١٥٥٧ ٢٦٢٩٠٠٠



 $\Xi_{i,j}^{*}$

* . . ž**.

NATIONAL GRID NATIONAL POWER NEXT

NORWICH UNION
NYCOMED AMERSHAM
OCEAN GROUP
ORANGE
PEARSON
PIN AGENTIL DED.
PERPETUAL
PILKINGTON
POWERGEN
PEMBE A ADMIT!

PREMIER FARNELL
PROVIDENT FINE
PRUDENTIAL CORP.
RAILTRACK GP.
RANK GROUP

RECKITT & COLMAN REDLAND REED INTL RENTOKIL INITIAL

ROYAL & SUN ALL.IN
RUGBY GROUP
RYL BK OF SCTL.
SAFEWAY

SAGE GROUP(THE)
SAINSBURY (1)
SCHRODERS

SCOT A NEW CASTLE
SCOT HYDRO-ELEC
SCOTTISH POWER
SEARS

SEDGWICK GROUP SEMA GROUP

SIEDE
SI OUGH ESTATES
SMITH & NEPHEW
SMITHKUNE BHM.
SMITHS INDS.
SOUTH WEST WATER
SOUTHERN ELEC.
STAGE COACH HIDG

SEVERN TRENT
SHELL TRANSPORT & TR
- SIEDE

أنحيت	17
1 1 0 00	1 1

8.93 11.45 4.46 31.05 19.85 18.7 17.2 7.94 5.9 3.15 9.3 8.03 7.79 23.23 9.28 3.38 10.44 8.74 13.35 5.29

0.95 4.1 1.17

22 3.34 6.95 5.83 1.87 2.9 2.14

مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية									
ر ۱۹۹۸ النځی مستوڅ	۱۹۹۵/ اعلی مستوی	₹/1	Y/ž	Y/0	1/1	المؤشير	البورعنة		
FIETT 1. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11	**************************************	17. YY. 4A A17. YO YO. YIFO YO. YYO! YO. OYO! YO. OYO! YO. OYO! YO. OYO! YO. OYO!	77, YAATE -A. *PO* -A. *PO* -A. *FO* -7. FO* -7. A. *O* -7.	17. T, T, A117. TO A117. TO A117. TO E01A. E1 T1A4. T- E141. TA 1. EEY, 1T 1447. 10 T107.4.	1V-1-,-7 A1V7,-£ 01Y1,V- 01Y1,V- 1X17,71 1X17,71 1Y17,11 1-EAO,AU 10Y1,41 Y107,1-	نيكاي داو داو جويزه ف. ت (۱۳۷ سهم) داكس (۳۰ سهما) كاك (۴۰) مانغ سنغ س بي اي	اليابان نيويورك بريطانيا المانيا فرنسا سويسرا هُونة كونة سنغافورة		

	1,11	\$171		ELON, ET	£141,74	£774,1			کات (* س بي	ارنسنا سويسرا
	T, YV F, VI	1.07.	_	1570,77	1+227,17	1-14,	1	سنغ	هائغ س	فونغ كوثغ
	٧,٣٠	7705		77.07,4.	17.4V,4.	1077,4 7707,1			س تي الوشر	سئغافورة استراليا
(۳) س <u>ودو</u> ق مليوا					· · · · ·			· · · · · ·		
أسع الشركة	بغو	ى الس	ص السنا	ادنی اعل	STD.CHARTER	RED	700	4	1061.5	5 543
	•	بق	ير السا	سيفر سه	STOREHOUSE SUN LIFE & PA		226.5 578.75	6 -1.25	302.5	185.5 276.5
				اسنة) (سن	TARMAC		253.5 103.5	0 -0.5	¹ 256 133.5	123 94
UNITE	D K	INC	GDO	M	TATE & LYLE		492 523	-1.3 1.75	563 539	401 331.5
ABBEY NATIONAL	1285	8	1312	714.5	THAMES WAT THISTLE HOTE TI GROUP		867 170.5	11	968 209	655.5 121
ALLIANCE & LEICESTER	412.5 934	-9	445 941	301.83 533	TOMENS		476 331 637.5	9.5 9.5 3	690.5 349.5 646.5	430.25 256 449.5
ALTHER COLTONS	201 5 567	4	201 5 572	101.5 414	UNILEVER (UI UNITED ASSU		516	5 16.5	525.5 614.5	341.87 424.5
AMILESCAP ANGLIAN WATER	552 843	14 -5	561 926 S	307 621.5	UNITED BISCL	JITS	255 828	-22	255 875)#9 607 5
ARCADIA GROUP	447 628	<u>ئ</u> د.	452.5 648.5	304 GS 399.5	VENDOME LU		729 479	27 9.5	804.5 542.5	660.5 325.5
ARRIVA	150 372.5 264.25	0	207 5 433.5	146 329.5	VICKERS VODATONE GI		223.5 508.5	-5 10	273 510.5	170 264.5
ASDA GROLP ALSO BRIT FOODS ASSU BRIT PORTS	645 298	-0.5 -0.5	645	106.25 470	WESSEX WATE WHITEREAD	ER	497.5 964	0.5	548.5 997.5	351 695
AVIS FUROPE	184 531	-0 5 -2 4	318.5 190 607	247 S 124	WILLIAMS		329.5 472	-11.2: 2	535	299 425.5
BANK OF SCOTLAND BARCLAYS	649.5 1924	195	649_5 1948	451 313 990.5	WOOLWICH WPP GROUP		379.25 267	7.25 -1	388 292	284.5 237.5
BASS BATINDS	940.5 587.3	-1.5	970	722.5 489	YORKSHIRE W ZENLICA	ATER	494.3 2475	-0.5 -20	541 7685	331 1717
BBA GROUP BLRKLLFY GROUP	374.5 650	0	944 734.24	315 583.5		F	RAN	JCE	7	
DEG POLLETON	319 150	-6 0	131 S 249.5	158 92 134 75	L	11.	IV.A.I	1CI		نبن بن استعمال الم
BLUE CIRCLE INDS. TOX: GROUP	332 975	2.5	448.5 1175.5	293 75 858	ACCOR AGT-ASR-GLD	e frn.	1190 326.6	-27 26	1240 336	730 167.9
HONGER	98 0 225	2.5 -1.5	996.34 365	630 94 217.5	ALCATEL ALS		957 775	23	J017 874	#31 559
DPB	893 305	38.5 0	932 368	661 297.5	BANCAIRE (C)		526 9J5	12 -59	526 J052	339.5 622.53
BRIT AEROSPACE BRIT ISTRNEO PTL	1726 326	30 -9.5	1792 522.5	1190 326	BIC	10.6	455 333.1	6	532 350	371.5 222
BRIT PETROLEUM BRIT.SKY BCAST	819 372	9.5 -1	956.5 662.5	463.5 342	BON MARCHE BOUYGUES	SUSP - 29	7000 818	0 B	2010	981 473.2
BRITANNIC ASR. BRITISH AIRWAYS	1232.5 553	5 8	1232.5 760	777.5 499.5	CANAL + CAF GEMINI		1201 617	6	1284	958 287
BRITISH ENLRGY BRITISH LAND	460 737	-1 11.5	489.5 768	224.5 513	CARREFOUR CASING GUIPC		3480 362	55 11.2	4412 362	2802 240.2
BRITISH STEEL BRITISH TFLECOM.	135.75 563	-1.75 -17	190.25 598	124.5 379.5	CASTORAMA E		798 418.9	-2 8.9	940 438.5	536 234.8
-OTR BUNZL	169 224.5	5 4.5	284 273	152 188.5	CETELEM		730 2348	-1 98	886 2348	580 1554
BURMAN CASTROL CABLE & WIRELESS	1075 613	27 -1-5	1134 619	950 465	CHRISTIAN DIG	FRANCE LI	681 885	5	1042 888	550 538
CABLE & WIRELESS COM *GADBURY SCHWEPPES	306.5 718	7.5	333 759	210 477	DANONE		3030 1206	105	3172 1218	2350 809
CAIRN ENERGY CAP SHOP CENTS	436.5	8	634.5 450	428.5 357	DASSAULT AV	STEMES	1328 (87	8	1460 214.5	961 146.5
CARADON COMMS.	1 69 430	2.5	268. 69 564	159 422.5	DEXIA FRANCI EAUX (GENERA	ALE DES)	739 921	16 7	793 933	50% 648
CENTRICA CHELSFIELD	111.5	2	111.5 396	56.25 318.5	ELF AQUITAIN ERIDANIA BUO	E	655 1963	-10	814 1128	525 770
CHUBS SECURITY	455.5 1987.5	83 83	455.5 1987.5	328.5 1905	ESSILOR INTL EURO DISNEY	SCA	1898 8,85	-4 -0.05	1925 10.6	1435 6.9
COBHAM COMMERCIAL UNION	800 1038	23.5 12.5	888,5 1038	551.5 631.5	FRANCE TELEC	TOM	427.4 273.5	9,4 -3.4	427.4 278.9	290 187
COMPASS GROUP COOKSON GROUP	R29 183	4 -0.5	829 262.5	582.5 167.5	GAN HAVAS		151,9 43 9	3.1 0	157 466.7	97.27 365.5
COURTAULDS DAILY MAIL'A'	284.5 2325	4	396 2325	238.5 1535	HERMES INTL		458.5 2512	11.5 52	583 2584	353 1833
-DALGETY DE LA RUE	335 370.5	-3.5 15	353.5 662.5	222.5 324.5	LAFARGE LAGARDERE G	ROUPE	398 222.5	6	4 <u>52.7</u> 222.5	339.7 156.1
THAGEO , DIXONS GP.	563 502	12.5 0.5	645,22 720	435.2 465	LEGRAND LOUIS VUITTO	N LIMITE	1340 2140	10 0	1340 2970	910 1863
EAST MIDLANDS ELTY. ELECTROCOMP.	670 46%_5	2	670 504	670 . 3 87. ≤ .	HUMH		1138 329	21 -4.9	163E 399.3	894 273,8
ELEMENTIS EMAP	128 1072.5	2.5	140.5	102 718.5	MONTAIGNE SI MOULINEX		1965 148,1	0 -1.9	3500 167	1860 120
EMI GROUP ENERGY GROUP	492 779	20 4	647.82 779	430 466.5	PARIBAS 'A'	OCTE .	785 566	0 22	985 566	757 356,6
ENGLCHINA CLAYS ENTERPRISE OIL	236 572	-0.5 -3	290.5 729.5	182.5 514	PECHINEY 'A' PERNOD-RICAR	ID O	240 380	-3.9 2.7	306 392	196,9 261
FKI FLEXTECH	170 502.5	2.5 J.S	213 802.5	147 486.5	PEUGEOT SA PINAULT PRINT	EMPS	868 376) 495	61 3	868 3761	546 2121 480
GALLAHER GROUP GENERAL ACCIDENT	361 1318	-11 3	379 1318	248,5 783	POLIET		2611 194,9	-19 0.5	515 2699 203	1562 118.9
GENERAL ELEC.	395 1360	3 34	416 1474	331.5 911 1001	RENAULT REXEL RIIONE POULE	W***	1978 269	14	1996 303.5	1445 174.1
GRANADA GROUP	1924 913	-14 -6	1983 990 660 6	738 315	SAINT GOBAIN SANOFI	w x	790 671	9	940 697	745 479
GREENALLS GP. GT.PORTLAND EST.	405.5 270	1.5	560.5 277 779	193 590	SCIENCIDER SEB		356 780	4.2 -11	384.5 1125	277.3 659
GT.UNVL.STORES GUARDIAN RYL.EX	760.5 407	-2 -1 7	411 945	258.5 663	SEITA SGS-TMSN.MICI	DOEL 6 /E	244.5 419.3	-3 -2.9	247.5 605	170.6 316.5
HALIFAX HAMMERSON HANSON	945 510 289	å 9	527.5 333.5	424 250	SIDEL SOCIETE GENER		411 864	-1.4 26	470.1 926	324 590
HAYS HILLSDOWN HDG.	900 149	-4 (.5	907 197.5	518,5 142,5	SOLLAC LIMITE	ANCE	3272 185	2	3405 139	2575.3 54.05
HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L)	1 1166 1568	-9 -12	2347 2252.5	1366	SUEZ (CIE.) SUEZ LYONNAN		19.45 790	0.55 10	19.45 790	12-4 516
HYPER IMI	986.5 400.5	0.5	1048_5 452.5	770.5 285	SYNTHELABO TFI (TV.FSE.I)		785 648	-6 1	839 697	561 487
IMP CHMLINDS. IMPERIAL TOBACCO GP.	995 441	17	1108.5	688.5 363.5	THOMSON-CSF TOTAL		213,5 629	3.8	213.5 702	145.9 443.5
INCHCAPE JOHNSON MATTHEY	150	-2 17.5	307 694	136.5 461.5	UAP (CTE.) USINOR		20R.4 85.5	0.8	208.7 125	130 75.4
KINGFISHER LADBROKE GROUP	987 281	1 6 -3.5	987 307.5	652.5 221.5	VALEO WORMS ET CIE	R	448_2 349.9	8.2 2.9	450 519	335 320.7
LAND SECURITIES LAPORTE	1095	5	1134 774.5	758 594_5		CE	DAG	ANT	3.7	
LASMO LEGAL & GENERAL	265 673	1 16	287.5 673	218.5 381.5		UE	RM	AIN	Υ	
LIBERTY INTL.	565.5 858	0 -22	565.5 912	437 454	ADIDAS		260.5	-4.9	272.7	148.2
LOGICA LUCASVARITY	1370	20 5.25	1397.5 243	674,43 182	ALLIANZ HLDG. ALLIANZ LEBEN		528 1975	-14 16	\$60 1975	307.5 1045 114
MAG GROUP(HDG.) MARKS & SPENCER MEPC	1560 586	-12.5 23.5	1625 664.5	1117.5 459 453	ALTANA AMB AACHAMI AXA COLONIA I		146.7 200 189.8	-0,8 -1 -2.2	192,5\$ 202,5 203	110.5 141.8
MERCURY ASSET MAN.	598.5 1693	0.5	604.5 1 69 5 220.5	433 1205 177.5	BANKGESELLSO BASE		38,15 63,75	0.05	51.9 73.55	31,75 54,9
MIRROR GP. MISYS	177.5 2417.5	-85 -85	2502-5 538-5	1950.61 393.5	BAYER BAYER HYPBK		76.2 89.25	0.35	79.12	57.1 49,65
MORGAN CRUCIBLE . MORRISON/WIN)SPMKTS NAT WSTM BANK	430.5 260.5 1190	15.5 0 62	538.5 261 1190	144.5 670	BAYERISCHE VI BEIERSDORF	BK.	116.9 86.1	-0,25 -1,8	119 98.5	60,23 71,4
NATIONAL EXPRESS NATIONAL GRID	698,5 284	0	720 316	436.5 204	BERLINER KRAI BITF-BANK	FTALICHT	51.6 52.95	-0.3 0.85	\$4.5 60.25	37.75 39
NATIONAL POWER	652 769_5	-13 7	694 809 5	472 566.5	BHW HOLDING BMW		30.9 1460	0,2 -35	34 1539	24 1073.5
NFC NORTHERN FOODS	169 271.5	1 3.5	172.5 288	123.5 191	COMMERZBANI		67.2 42.8	-1.2 6	74.8 50.5	41.59 31.05
NORTHERN ROCK NORWICH UNION	633.5 448.25	-11 -1.75	644.5 454	463 290	DAIMLER-BENZ DEGUSSA		129.4 95.1	-3 -1.2 -1,85	159.3 104.7 129.5	109.75 66.75 72.8
NYCOMED AMERSHAM OCEAN GROUP	2530 594_5	5 L	2530 631	1205 446.5	DEPFA-BANK DEUTSCHE BAN		123.55	3,75	130.8 44.55	83.45 29.9
ORANGE PEARSON	310 825	6.25	313 849	194 664.5 502.5	DEUTSCHE TELL DRESDNER BAN ERGO VERSICHE	rk.	34 82.3 272	0.1 -0.2 0.5	87.7 272	52.1 125
PLN &ORNTL DFD. PERPETUAL PILKINGTON	696 3005	-5 -25	747.5 3120	592.5 2157.5 104.5	PFUR.HYB.CENT FORD-WERKE	RALBODE	75.5 790	i e	92 880	67.5 760
POWERGEN PREMIER FARNELL	111.5 834	13	167 S 893 560	564 275	FPB HOLDING FRESEN MEDICA	AL CARE	317 135.8	1-22	328 168	298 110.5
PROVIDENT FINE. PRUDENTIAL CORP.	357.5 830	8 -7.5	902.5 822	540 540	FRESENIUS PRE	F.	383 323.5	-4 -2.5	409.05 400	277 250
"RAILTRACK GP. PANK GROUP	872 880 308	32 -19 3	1094 452	365 297	GEHE HEIDELR ZEMEN		97	0.9 -3.5	125.5 162	87.5 123
RECKITT & COLMAN REDLAND	1018 342	20 -1	1027 378.5	707.5 220	HENKEL HENKEL PREF.		105 114.4	-1.8 -3.4	107 119.8	79.5 83.5
REED INTL	672	24 -1.75	672 300	507 199.5	HEW HOCHTIEF		461 66.5	} 1.5	500 93	440 60.6
RENTOKIL INITIAL REUTERS HOLDINGS REXAM	295.75 \$65 268.5	-1./5 -9 8	776 349.5	520 226.5	HOECHST IKB DT.INDSTRE		71.75 34,2	-1.55 -0.2	88 40,35	58.8 29.5
RIO TINTO (REG) RMC GROUP	268.5 830 820	8 1 8 17	1109 1125	697.5 760	ISAR-AMPERWE KARSTADT		590 596	Q -6	620 715	525 505.5
ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALL.IN	820 203 696	17 2.75 -5	268.5 706	189.25 430	LAHMEYER LEIFHEIT		74.5 52.8	-0.2	105.3	\$5.31 50.6
RUGBY GROUP RYL BK OF SCTL	696 120 974.5	0 20.5	139.5 974.5	103 \$15.5	LINDE LUFTHANSA		1077 31.5	-16 -6.5	1430 37.85	990 21.7 420
SAFEWAY SAGE GROUP(THE)	376.5	8.5 -5 <u>2.</u> 5	405.5 1157.5	319 536	MAN MANNESMANN		\$01 1015	-6 -35	575 1067 77.4	429 610.5 55.7
SAINSBURY (1) SCHRODERS	1105 484 1949	-6	520 2042.5	388 1517.5	MERCK KGAA METALLGESELL	SCHAFT	6\$.8 35.65	-1.1 -0.05	77.4 43.18	55.1 30.85
SCHRODERS NV	1753	45 23	1830	1317.5 1315 619	METRO MINCH RUCK R	egd.	70.6 748	-0.25 -32	99.6 780	\$4.71 381.5
SCOT & NEW CASTLE SCOT HYDRO-FLEC	815 576	3 1.5	827.5 576	347.5	NECKARWERKE NESTLE DEUTSC	STUTTGAR		B 2	560 545	365 437
SEARS	508 47	2 8.25	545 85,5	333.5 46.5	PREUSSAG		594 99,4	10.5 0,6	594.5 103.85	406 65,0\$
Et eure:	358.5	9.5 0	338.5 151.5	250 116	RWE PREF.		83.15 435	1.15	85.8 450	53.A 400
SEDGWICK GROUP	141.5		1796	1121 682.32	RWE-DEA SAP		435 656 704	5	656 706	250 252.J
SEDGWICK GROUP SEMA GROUP SEVERN TRENT	141.5 1796	3.5 17	1072				arrival and the same of the sa		414-	232.0
SEDGWICK GROUP SEMA GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIEBE	141.5 1796 966 422.5		1072 484.5 1332.5	342 897.5	SAP PREF. SCHERING	1164	203.5	3.3	209.5	141.95 113.5
SEDGWICK GROUP SEMA GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIEDL SIDUE SHOUGH ESTATES SMITH & NEPHICOV	141.5 1796 966 422.5 1175 371.5	17 7.5	484.5	342	SCHERING SCHWARZ PILAR SGL CARBON	MA	203.5 139.5 230.5	3.3 9.8 -3.5		141.95
SEDAWICK GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIEBLE SHOUGH ESTATES SMITH & NEPHEW SMITHWHIGROUP	141.5 1796 966 422.5 1175 371.5 178.5 470.5	17 7.5 40	484.5 1332.5 394.5	342 897.5 261	SCHERING SCHWARZ PILAR SGL CARBON STEMENS SKW TROSTBER	G	203.5 139.5 230.5 112.45 61.2	3.3 9.8 -3.5 -0.55 6	209.5 150 280	141.95 113.5 204.3
SEDGWICK GROUP SEMA GROUP SEVARN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIEBL STOUGH ESTATES SMITH & NEPHEW SMITHWHICKOUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER	141.5 1796 966 422.5 1175 371.5 178.5 470.5 821.5 795	17 7.5 40 0 -1.75 1 -10.5	484.5 1332.5 394.5 196 483.5	342 897.5 261 163 333.5	SCHERING SCHWARZ PHAR SGL CARBON SIEMENS SKW TROSTBER SPRINGER (AXEI SULDZUCKER	G	203.5 139.5 230.5 112.45 61.2 1405	3.3 9.8 -3.5 -9.55 0 -45 -2	209.5 150 286 130 64.95 1695 960	141.95 113.5 204.3 83.58 48,7
SEDAWICK GROUP SEMA GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIEBLE SHOUGH ESTATES SMITH & NEPHEW SMITHWHOROUP SMITHKURE BHM. SMITHS INDS.	141.5 1796 966 422.5 1175 371.5 178.5 470.5 821.5	17 7.5 40 0 -1.75 1 -10.5	484.5 1332.5 394.5 196 483.5 845 975.5	342 897.5 261 163 333.5 424 709	SCHERING SCHWARZ PHAR SGL CARBON SIEMENS SKW TROSTBERI SPRINGER (AXEL	G L) R	203.5 139.5 230.5 112.45 61.2 1405	3.3 9.8 -3.5 -9.55 6 -15	209.5 150 280 130 64.95 1695	141.95 113.5 204.3 83.58 48.7 1099 750

AGT-ASR.GL.DE FRIN.	326.6	26	336	167.9
AIR LIQUIDE	957	23	1017	#31
ALCATEL ALSTHOM	775	-6	274	559
AXA-UAP	526	12	526	3,39_5
BANCAIRE (CIE.)	915	-19	1052	522.5
BIC	455	6	532	371.5
BNP	333.1	6.6	350	772
BON MARCHE SUSP - 29	1000	Đ	2010	981
BOUYGUES	818	В	818	473.2
CANAL +	1201	6	1284	958
CAP GEMENT	617	7	617	287
CARREFOUR	3410	55	4412	2802
CASINO GUIPCHIN.	362	11.2	362	240.2
CASTORAMA DUBOIS	798	-2	940	536
CCF	418.9	8.9	438.5	234.8
CETELEM	730	-1	886	580
CGIP	2348	98	2148	1554
CHRISTIAN DIOR	681	5	1042	550
COMM UNION FRANCE LI	185	D.	888	538
COMPT MODERNES	3030	105	3172	2350
DANONE	1206	6	1218	209
DASSAULT AVIATION	1328	8	1460	981
DASSAULT SYSTEMES	1326	0.5		146.5
			214.5	
DEXIA FRANCE	739	16	793	50%
EAUX (GENERALE DES)	921	7	933	648
ELF AQUITAINE	655	12	314	525
ERIDANIA BUGIIN SAY	1063	-10	1128	770
ESSILOR INTL	1898	-4	1925	1435
EURO DISNEY SCA	8.85	-0.05	10.6	6.9
FINARA '	427.4	9,4	427.4	290
FRANCE TELECOM	273.5	-3.4	278.9	187
GAN	151.9	3.1	157	97.27
HAVAS	439	0	466.7	365.5
HERMES INTL	458.5	11,5	583	353
LOREAL	2512	52	2584	1833
LAFARGE	398	3	452.7	339.7
LAGARDERE GROUPE	222.5	6	222.5	1,56.1
LEGRAND	1340	10	1340	910
LOUIS VUITTON LIMITE	2140	D	2970	1863
LVMH	1138	21	163E	894
MICTELIN	329	-4,9	399.3	273,8
MONTAIGNE SUSP - 27/	1965	0	3500	1860
MOULINEX	148.1	-1.9	167	120
NAVIGATION MIDITE	785	0	985	757
PARIBAS 'A'	566	22	566	356.6
SECILINEA ,V,	240	-3.9	306	196.9
PERNOD-RICARD	380	2.7	392	261
PEUGEOT SA	868	ī	868	546
PINAULT PRINTEMPS	3761	61	3761	2121
	495	3	515	480
POLIET	2611		2699	1562
PROMODES	194.9	-19	203	118.9
RENAULT		0 <u>.</u> 5 14		1445
REXEL	1978		1996	174.1
RIJONE POULENC 'A'	269	-4	303.5	745
SAINT GOBAIN	790	-	940	
SANOFI	671	3	697	479
SCIENCIDER	356	4.2	384.5	277.3
SEB	780	-11	1125	659
SEITA	244,5	-3	247.5	170.6
SGS-TMSN.MICROELS.(F	419.3	-2.9	605	316.5
SIDEL	411	-1.4	470.1	324
SOCIETE GENERALE	864	26	926	590
SODEXHO ALLIANCE	3272	2	3405	2575.3
SOLLAC LIMITED DATA	105	8	139	54.05
SUEZ (CIE.)	19.45	0.55	19.45	12.4
SUEZ LYONNAISE DES E	790	10	790	516
SYNTHELABO	785	-6	839	561
TFI (TV.FSE.I)	648	1	697	487
THOMSON-CSF	213,5	3.8	213.5	145.9
TOTAL	629	6	702	413.5
UAP (CIE-)	20R.4	0.8	208.7	130
USINOR	85.5	-1.1	125	75.4
VALEO	448.2	8.2	450	335
WORMS ET CIE R	349.0	2.9	519	320.7

USINOR	85.5	-1.1	125	75.4
VALEO WORMS ET CIE R	448_2 349,9	8.2 2.9	450 519	335 320.1
				520.
GE	RM	AN	Υ	
ADIDAS	260.5	-4.9	272.7	148.2
ALLIANZ HLDG.	528 1975	-14 16	\$60 1975	307.5 1045
ALLIANZ LEBENS. ALTANA	146.7	-0.8	192,55	114
AMB AACHAMUNCH BRT.R	200	-1	202.5	1104
AXA COLONIA KONZERN	2.98	-2.2	203	141.1
BANKGESELLSCHAFT BER	38,15	0.05	51.9	31,75 54,9
BASF	63,75 76.2	-0.2 0.35	73.55 79.12	57.1
BAYER BAYER-HYPBK	89.25	-1.05	90.5	49.65
BAYERISCHE VRK.	116.9	-0,25	119	60.23
BEIERSDORF	86.1	2,1-	98.5	71.4
BERLINER KRAFTALICIT	51.6	-0.3	\$4,5	37.75
BITF-BANK	52.95	0.85	60.25 34	24 ·
BHW HOLDING BMW	30.9 1460	-35	1539	1073
COMMERZBANK	67.2	-1.2	74.8	41.59
CONTINENTAL	42.8	ø	50.5	31.00
DAIMLER-BENZ	129.4	-3	159.3	109.7
DEOUSSA	95.1	-1.2 -1.85	104.7 129.5	66.75 73.8
DEPFA-BANK DEUTSCHE BANK	124 123,55	3,75	130.8	83.4
DEUTSCHE TELEKOM	34	0.1	44.55	29.9
DRESDNER BANK	82.3	-0.2	87.7	52.1
ERGO VERSICHERUNG	272	0.5	272 92	125 67,5
PFUR.HYB.CENTRALBODE	75.5 790	i o	92 880	760
FORD-WERKE FPB HOLDING	317	i	328	298
FRESEN MEDICAL CARE	135.8	-22	168	110.5
FRESENIUS PREF.	383	-4	409.05	277 250
FRI.KRUPP-HOESCH KRU	323.5	- <u>2.5</u> 0.9	400 125.5	87.5
GEHE	97 132	-3.5	162	123
HEIDELB ZEMENT HENKEL	105	-1.8	107	79,5
HENKEL PREF.	114.4	-3.4	119.8	83.5
HEW	461	3	500	440 60.6
HOCHTIEF	66.5 71.75	1.5 -1.55	93 88	58.8
HOECHST	34,2	-0.2	40,35	29.5
ikb dt.indstrbk. Isar-amperwerke	590	0	620	525
KARSTADT	\$96	-6	715	505.5
LAHMEYER	74.5	-1.3	105.3 27	\$5.31 30.6
LEIFHEIT	\$2.8	-0.2 -16	1430	990
LINDE	1077 31.5	-0.5	37.85	21.7
LUFTHANSA ,	\$01	-6	575	429
MANNESMANN	1015	-35	1067	610.5
MERCK KGAA	65.8	-1.1	77.4	55.7
METALLGESELLSCHAFT	35.65	-0.05	43.18	30.85
METRO	70.6	-0.25 -32	78i)	381.5
MUNCH, RUCK, REGD.	748	₽ -3±	560	365
NECKARWERKE STUTTGAR	485	ž	545	437
NESTLE DEUTSCHLAND	594	10.5	594,5	406
PREUSSAG	99,4	0,6	103.85	65,05
rwe Rwe Pref.	83.15	1.15	25.2	53.4
RWE-DEA	435	6	450	400
SAP	656	5	656	250
SAP PREF.	704	-2	706	252.3 141.9
SCHERING	203.5	3.3	209.5	141.5
SCHWARZ PILARMA	139.5	0.8	150 280	204.3
SGL CARBON	230.5	-3.5 -0.55	130	83.58
STEMENS	112.45 61.2	6	64.95	411,7
SKW TROSTBERG	1405	-15	1695	1099
SPRINGER (AXEL) R	880	-2	960	730
SULDZUCKER THYSSEN	386	-25	447,3	318
			400	[49.3

VEHA VEW'B' VIAG VICTORIA VERS VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF- WUER'TI, VERS DE I.	123.4 110000 12300 1082.5 812.8 1200	-2.4 -50 -37.5 H -14.5 -1.2 -50	129.1 620 1089 2388 1485 1100 2920	BLS 495 683.5 970 779 618 1085
SWI	rzei	RLA	ND	
AARE-TESSIN R (ATEL) ABB AGT R ABB AGT R ABBECTO BY ALUSUISSI: B ALUSUISSI: B ALUSUISSI: R ARES-SCRONO BY BALOSISSI: R BECY BY BALOSISSI: R BECY BY BALOSISSI: R BECY BY BE VISHIN BY CHEM SPECIALTY CHEMS CLARIANT CREDIT SUISSE R ELEKTROWATT BY EMS-CHEMIE BY HELVETIA PATRIA R HOLDERBANK; BY HIELVETIA PATRIA R HOLDERBANK; BY HIELVETIA PATRIA R HOLDERBANK; BY SANGROUP R	888 1937 385 482 5 1718 1718 2265 3018 560 1592 1636 255 550 2800 1636 2900 2455 2660 2900 2455 2660 2900 2455 267 224,5 287 224,5 287 224,5 287 224,5 287 224,5 287 224,5 287 224,5 287 224,5 287 227 245 287 287 287 287 287 287 287 287 287 287	100 32 5.5 20 5 20 5 20 6 44 2 8 17.25 0 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	910 2427 485 629 1718 1718 1718 2900 3019 560 1592 180.5 1392 255 501 1469 294 2800 6120 6120 6120 6120 6120 6120 6120 61	765 1630.31 312.64 149 1128 1157 1475 1388.67 346 800 92 657 149 25 513 5470 545 1052 212 1380 3690 439 2290 1554 4597.35 134.75 4500 694 459 4597.35 134.75 4500 694 1798 1450 410 16750 1129 671.107 1475 715 715 7455 620.17
SULZER MEDICA SULZER R SURVEILLANCE B' SURVEILLANCE R SWISS BANK CO R SWISS LIFE B SWISS RER UNION BANK SWITZ B 10000 BANK SWITZ R WINTERTHUR IN. R ZURK'H IN. R	874 353 1035 2639 515 470.5 1270 2050 2160 436 436 436 436 9470 9300 1350 1230 631 2700 642	1 -2 30 11 -2.5 -10 78 -39 -2 0 8	874 440 1350 3565 655 475.5 1299 2799 2799 441 1880 749 8400 749 8400 13600 10100 1930 917 4740 917	620.17 302 879 2405 465.5 267.56 443.5 1437 1239 248 860 415 4290 5727.28 7800 1240 940 471 2070 405

	_
Your World	
Partner in	
Courier,	
Cargo	
and Troval	
and Travel.	

395000

ASAHI BREWERIES
ASAHI CHEMICAL IND.
ASAHI GLASS
BANK OF FUKUUKA
BANK OF TOKYO-MITSUB
BANK OF YOKYOHAMA
BANKING ASAHI AND ASAHILANDA

CENTRAL JAPAN RAILWA

BANYU PHARMS. BRIDGESTONE CANON CANON SALES

1000

ARAMEX

It's A Small World.

CHIBA BANK	527	12	735	399
THUMU ELEC NOWES	2000	0	2200	1960
CHUGOKU BANK	1640	20	1860	1500
CHUGOKU ELEC.POWER	1870	-10	2200	1830
CREDIT SAISON DAI NIPPON PRINTING	2920 2340	-140 0	3640 2770	1965_2
DALICHI KANGYO BK.	0101	ő	1560	620
DAJEI	766	i	910	500
DAIICHI PHARM.	1750	30	2220	1230
DAINIPPON INKACHEMIC	398	21	529	236
DAIWA BANK	355	15	685	130
DAIWA HOUSE INDUSTRY DAIWA SECURITIES	1100 586	δ0 18 .	₹490 1020	624 405
DDI	385000	15000	909000	259000
DENSO	2420	-20	3270	2110
EAST JAPAN RAILWAY	594000	-1900	598000	494900
EBARA	1470	20	1790	1240
EISAI	1810	30 -170	2630 6120	1610
FAMILYMART FANUC	5110 4650	-10	5540	4080 3476
FUII BANK	831	33	1790	458
FUII HEAVY INDS.	477	0	643	313
FUII PHOTO FILM	4920	-150	5500	3690
FUI TELEVISION NETW	565000 963	8000	730000 1180	503000
FUIKURA FUISAWA PHARM	1180	-4 30	1320	810 915
FUJΠSU	1450	-10	1760	1160
FURUKAWA ELECTRIC	618	-12	800	435
FUTABA	5480	130	6000	4650
GUNMA BANK	960	-1	1070	840
HACHDUNG BANK	9001 £0à	-1 0	1230 636	950 541
HANKYU HTROSE ELECTRIC	6680	-190	9810	5860
HITACIB	1010	+10	1360	888
HITACHI CABLE	925	-3	1090	725
HITACID CREDIT	2280	-60	2680	1680
HITACHI MAXELL	2180	-10	3290 2130	2000 1780
HOKKAIDO ELEC.POWER HOKURIKU ELEC.POWER	1860 1870	-10 D	2130	1840
HONDA MOTOR	4590	-10	4960	3210
HOYA	3460	-70	6360	3420
INDUSTRIAL BK.JAPAN	1090	20	1850	778
ISHIKAWAJIMA-HARUMA	287 259	-6 -5	512 560	189 175
ISUZU MOTORS ITO YOKADO	6800	.,	7100	5250
TOCHU	332	11	653	192
JAPAN AIRLINES	450	0	546	337
JAPAN ASSD.FINANCE	5980	-20	9500	3710
JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO	1300000 879000	-70000 7000	2440000 1000000	107000 776000
JOYO BANK	560	3	695	445
JUSCO	2280	-70	4430	1450
KAJIMA	497	5	741	282
KANSAI ELECTRIC PWR.	2180	-10	2300	2010
KAO KAWASAKI HEAVY IND.	1870 321	10 24	1930 545	1260 195
KAWASAKI STEEL	220	3	389	145
KDD	5150	70	8700	4280
KEIO TEITO ELEC. RAI	536	Ð	605	476
KEYENCE	18700	-300	20300	13000
KINDEN	1630	20	1710	1260
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY	69 1 1160	-8 15	752 1230	660 909
KOBE STEEL	136	K	239	95
KOKUYO	2290	120	3110	1770
KOMATSU	627	-10	970	499
KUBOTA	400	П	605	284
KURARAY	1050	100	1170	976
KYOCERA	6400	-90	10200	5660
KYUSHU ELEC.POWER	1860	-20	2280	1860 178
LONG-TERM CR.BK.OF J MABUCHI MOTOR	311 6550	IM 250	620 7650	5700
MARUBENI	338	0	520	193
MARUI	2050	-00	1340	1630
MATSUSH.KOTOBUKI ELT	1250	-70	4540	3090
MATSUSHITA COMMS. IN	4130	-3Û	5050	2500
MATSUSHITA ELEC.INDL	1960	20	2470	1780
MATSUSHITA ELEC.WKS.	1270	10	1490	998
MAZDA MOTOR	320	-5	472	244
MINEBEA	11150	0	1500	966
MITSUBISIII	1040	10	1440	837
MITSUBISHI CHEMICAL	241 407	13 22	428 750	137 288
MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ESTATE	1510	10	1840	1740
MITSUBISHI HEAVY IND	54I	-19	917	463
MITSUBISHI MATERIALS	NOO	15	485	172

		-							
	MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST & BKG	442 1540	21 30	936 1900	365 3610	PUBLIC BANK RESORTS WORLD	1.74	0.12 -0.25	3.19 12.4
	MITSULA COMPANY	823	\$	1130	651	, RHB CAPITAL SUSP - S	35	0	10.5
	MITTUT FUDOSAN	1370	-403	1650	1100	ROTHMANS OF PALL MAL	33	-0.25	35
,	MITSUI MAR DEIKE INS MITSUI TST BANKING	655 399	-20 27	945 925	555 565	SIME DARBY TELEKOM MALAYSIA	5 12.6	-0.0\$ 0.1	9.7 13.6
	MURATA MANUFACTURES		-220	5800	3300	TENAGA NASIONAL	9.1	-0.35	12.5
	MYCAL	1110	10	1790	766	UNITED ENGINEERS (MA	4.6	0.54	23.7
:	NAGOYA RAILROAD NEC	434 1476	-40	473 1720	425 1240	YTL CORP. YTL POWER	7 3.44	0.05 0.03	9.48 3.74
	NEK INSULATORS	1120	~	1320	988	, ILLIOUEK	J. 17	****	
١.	NICHDO FIREAMARINS	£30	10	245	608	AUS	מדינ	ATI	T A
	NICIDEI NIKKO SECURITIES	12800 471	-306 -1	15400 779	8600 324	AU	2 T L	AL.	LA
	NIKON	1320	-30	2566	1250				
	NINTENDO	11500 168	-700 13	13600	7860 93	AMCOR AUS& NZBANKING GRO	6.85 9.74	0.1	8.93 11.45
9	NIPPON CREDIT BANK NIPPON EXPRESS	781	17	974	585	BORAL	3.76	0.07	4,46
	NIPPON LSI CARD	170000	-10000	295000	120000	BRAMBLES ENDS.	28.72	0.22	31.05
	NIPPON MEAT PACKERS NIPPON OIL	1640 478	10 7	1780 651	1180 327	BROKEN HILL PTY. CMWLBK.OF AUS.	15.07 17.8	0.21 -0.2	19.85
ě	NIPPON PAPER INDS.	620	16	703	380	COCA-COLA AMATIL	12.87	0	17.2
	NIPPON STEEL NIPPON TELLNETWORK	233 39600	7	387 49400	348 32300	COLES MYER	7,43 5,14	0.03	7 94 5.9
	NIPPON YUSEN KK	387	11	515	327	FOSTERS BREWING GP	3.09	0.05	3.15
	NISSAN MOTOR	554	4	129	497	LEND LEASE CORP	32,47	-0.83	34,38
,	NISSHO IWAI NISSIN FOOD PRDS.	338 2550	20	521 3000	205 1950	NAT.AUS.BANK NAT.MUT.HOLDINGS	19,75	-0.02	3 15
	NITTO DENKO	2120	-90	2440	1580	NEWS CORP	9.25	0.01	9.5
	NKK NOMURA SECURITIES	139	8	296 1750	95 5120	NEWS CORP. PREF.ORD.	7,9 7,35	-0.13 -0.24	# 03 7 79
-	NPN.TELG. & TEL.	1210000	10000	1220000	\$16000	PBL AND BCAST.	19.56	-0.24	23.23
,	NTTOATA	5650000	-20000	7180000	3040000	SANTOS	5.95	-0.11	7.43
-	OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY.	677 380	2	900 688	358 545	ST.GEORGE BANK TELSTRA CORPORATION	8.68 3.34	0.03	9.28
-	OR PAPER CO.	640	10	769	403	WESTFIELD TRUST	3.06	10.0	3 18
:	OMRON ONO PHARM	2140	-90 0	2660 4360	1800 2020	WESTPAC BANK	9.94 5.32	0.02	10-44 8.74
	ONWARD KASHIYAMA	1730	60	2016	1300	WOODSIDE PTL	9.17	-0,03	13.35
	ORIENTAL LAND	6240	140	\$450	5000	WOOLWORTHS	5.2	0.01	5.29
	ORIX OSAKA GAS	895Q 261	-230 -1	10100	3100				
	PIONEER ELECTRONIC	2300	-50	3120	1850	NE	WΥ	OR	K
ı	PROMISE RICOH	6500	20	7850	4563.63			<u> </u>	
	ROHM	13300	-30 -200	1870 14900	1370 8000	ABBOTT LABS.	70.63	0.25	71.88
	SAKURA BANK	510	25	922	331	AIRTOUCH COMMUNICATE	43,25	-0.5	45.06
	SANKYO (15T) SANWA BANK	3220 1430	-70 40	4370 1720	2870 995	ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	47.8E	0.25 0.13	49.13 46.84
	SANYO ELECTRIC	363	-5	\$27	296	ALLSTATE CORP.	90.5	-0.81	93.75
;	SECOM SECON ENTROPINATION	8000	-170	9000	6360	ALUMINUM CO.OF AM.	75.56	-0.56	88.75
	SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	2370 5050	-120 -190	4190 6310	2050	AMER.EXPRESS AMER.GENERAL	86.75 56.94	-0.56 -0.13	89.56 57.06
•	SEKISUI CHEMICAL	870	5	1250	633	AMERIHOME PRDS.	90.69	2.69	96
-	SEKISUI HOUSE SEVEN-ELEVEN JAPAN	1100 8760	-50	1240 9460	762 7000	AMERINTLEP.	113.19 40.25	0.13 -1.75	113,63 44,69
:	SEVENTY SEVEN BANK	1850	10	1290	220	AMGEN	51.25	-1.69	68.38
	SHARP SHIKOKU ELECTRIC POW	1010	-10	1720	795	AMOCO	85.25	0	98.38
Ę	SHIMANO	1880 2710	0	2130 2910	1830	AMR (AMERICAN AIRLIN ANHEUSER-BUSCH	123,94 44,69	-1.63 -0.5	134.13 47.88
	SHIMIZU	485	-3	615	281	APPLIED MATS.	35.69	-1.19	54
	SHIN-ETSU CHEMICAL SHISEIDO	2910 1770	0	3550 2220	1390	ARCHER-DANLSMIDL. AT&T CORP.	21.88 63,63	-0.06 -0.33	24.19 65.63
	SHEZUOKA BANK	1380	-10	1500	985	ATLANTIC RICHITELD	74,63	1.38	86.69
	SHOHKOH FUND & CO.	44400	900	46000	24000	AUTOMATIC DATA PROC.	61.31	-0.5	67.63
:	STIOWA SHELL SEKLYU SMC	900 - 10700	34 -300	1130 12000	602 7650	BANC ONE BANK MONTREAL OUE.	59,56 47,88	-0.3 l 0.5	59.89 43.5
į	SOFTBANK	4600	100	8923,04	2000	BANK OF NEW YORK	56	0.13	58.56
,	SONY SONY MUSIC ENTMT, GA	11400	90	13400 5650	2300 3700	BANKAMERICA BANKBOSTON	72 94,19	0.44	81 97.69
•	SUMITOMO	863	4	1150	630	BAXTER INTL.	55.94	-0.38	60.06
1	SUMITOMO BANK	1580	40	1920	1130	RELL ATLANTIC	91	-1.25	93.5
2	SUMITOMO CHEMICAL SUMITOMO ELECTRIC IN	399 1890	-10	535 2000	237 1590	BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY	\$7.31 \$3100	-2_56 300	62.25 53100
f	SUMITOMO MARAFIRE I	SIG	14	950	589	SEST FOODS	100.06	-0.5	108.06
1	SUMITOMO METAL INDS. SUMITOMO METAL MININ	228 497	10 11	335 896	139 364	BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB	46.81 98.56	-0.63 -1,44	60 102.44
è	SUMITOMO REAL & DEV.	842	21	1040	686	BURLINGTON NTHN SANT	91.13	1.06	100.94
1	SUMITOMO TRUST & BAN	902	11	1260	576	CAMPBELL SOUP	55.81	0.75	59.38
į	SUZUKI MOTOR TAISEI	1160 380	-20 20	1510 573	1940	CARNIVAL CORP.A CATERPILLAR	55,94 48,88	9.31 -1	56.3% 60.94
,	TAISHO PHARM.	3090	-50	3430	2710	CBS.	30	0	31.88
;	TAKASHIMAYA	0001	-10	1680	646	CENDANT	35.56	-1.94	37.5
ļ	TAKEDA CHEMICAL INDS	3550 6400	-50 -110	3830 6980	3416 4470	CHASE MANHATTAN CHEVRON	114.56 77.13	0.06	126.38 88.69
l	TDK	9090	-90	11700	7820	CHRYSLER	35.63	-0.75	37.88
ĺ	TEJIN TERUMO	371 2000	-4 -30	551 2470	220	CHUBB	79.69	0.5	79.69 199.5
į	TOBU RAILWAY	456	6	569	1650 400	CIGNA CISCO SYSTEMS	177.75 64.38	3.19 -0.19	64.56
į	TOHO	15500	-100 -	17272.66	13300	CTTICORP	125.31	1.25	144.19
and and	TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK	1890 820	-10 25	2130 1200	1850 530	COCA COLA ENTS.	67.56 32.38	0.5 -0.69	71.88 36.88
1	TOKIO MARLEFIRE INS.	1430	20	1530	1040	COLGATE-PALM.	77.63	1.44	77.63
İ	TOKYO BROADCASTING S	1690	20	2350	1300	COLUMBIA/HCA HEALTHC	26,06	-0.56	44.88
-	TOKYO ELECTRIC POWER TOKYO ELECTRON	2310 4960	20 -150	2430 8670	2100 j	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL	35.19 56.81	0.44	39.13 56.94
	TOKYO GAS	286	3	320	261	CONAGRA	31.75	0.31	38.19
į	TOKYU	540	15	719	472	CORESTATES FINL	77.75	1.06	81.25
1	TOPPAN PRINTING	892 1590	13 -20	1480 1918	630 1350	CSX DAYTON-HUDSON	56.06 75	0.69 1	61.75 75
Ì	TORAY (NDS.	676	5	840	514	DEERE & CO.	53.75	-0.38	59.88
į.	TOSHIBA	605	4	770	504	DELL COMPUTER	107	-0.63	107.63
		1616	-10	3280	1110	DISNEY (WALT)	108.31	D	108.81
	TOSTEM CORPORATION TOTO		-10	1550	760	DOW CHEMICALS	93,63	0.44	101.5
ŀ	TOTO TOYO SEIKAN	1076 2240	-10 30	1550 2727.27	760 1680	DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU	93,63 59,88	0.44	101.5 69
1111	TOTO	1076							

TERUMO	2000	-30	2470	1650
TOBU RAILWAY	456	6	569	400
тоно	15500	-100 -	17272.66	13300
TOHOKU ELECTRIC PWR.	1890	-10	2130	1850
TOKAI BANK	820	25	1200	530
TOKIO MARAFIRE INS.	1430	20	1530	1040
TOKYO BROADCASTING S	1690	20	2350	1300
TOKYO ELECTRIC POWER	2310	20	2430	2100
TOKYO ELECTRON	4960	-150	8670	3636.36
TOKYO GAS	286	3	320	261
TOKYU	540	15	719	472
TONEN	892	12	1480	630
TOPPAN PRINTING	£590	-20	1918	1350
TORAY INDS.	676	5	840	514
TOSHIBA	605	4	770	504
TOSTEM CORPORATION	1610	-10	3280	1110
тото	1076	-10	1550	760
TOYO SEIKAN	2240	30	2727.27	1680
TOYO TRUST & BANKING	890	15	1010	519
TOYODA AUTOLOOM WKS	2280	0	2810	2000
TOYOTA MOTOR	3450	-60	4030	3950
UNICHARM	4410	-30	4700	2910
UNY	1840	ô	2526	1640
VICTOR CO. OF JAPAN	1170	-40	1720	1010
WEST JAPAN RAILWAY	418000	4000	450000	367000
YAMAGUCHI BANK	1570	-10	1780	1430
YAMAHA	1740	-30	2560	1370
YAMAICHI SECURITIES	2	-1	474	1
YAMANOUCHI PHARMS.	3110	-50	3260	2230
YAMATO TRANSPORT	1580	0	1806	1110
YAMAZAKI BAKING	1460	ō	2080	1070
YASUDA FIRLAMAR INS.	569	ĭ	712	401
YASUDA TST.ABKG.	264	8	450	79
YASUDA TST.&BKG.	264	8	480	
YASUDA TST.&BKG.	264	8	480	
	264	8	480	
HON	iG K	ON	G	79
HON AMOY PROPERTIES	264 IG K	ON -0.15	G 10.1	5.15
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA	264 G K	0N	480 G	5.15 12.9
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELLING ENTERPRISE	264 G K 625 15.6 17.05	0.15 0.4 0.95	G 10.1 32.9 63	5.15 12.9 18.15
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC	625 15.6 17.05 7.6	0.15 0.4 6.95 -0.1	450 G 10.1 32.9 63 16.05	5.15 12.9 10.15 5.15
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HIDG.	625 15.6 17.05 7.6 47.9	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7	10.1 32.9 63 16.05 96.75	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HOR	625 15.6 17.05 7.6 47.9 22.2	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5	10.1 32.9 63 16.05 96.75 27.6	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HDR. CHEUNG KONG HDR. CHEUNG KONG HDR.	625 15.6 17.05 7.6 47.9 202 1.83	-0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02	10.1 32.9 63 16.05 96.75 27.6 6.45	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75 1.28
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTREP.	625 15.6 17.05 7.6 47.9 22.2 1.83 14.2	0N -0.15 0A 0.75 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2	10.1 32.9 63 16.05 96.75 27.6 6.45 38.8	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG.	264 G K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 22.2 1.83 14.2 28.35	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2 0.15	10.1 32.9 63 16.05 96.75 27.6 6.45 38.8 31.75	5.15 12.9 10.15 5.15 33.6 14.75 14.75 9.4 20.6
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG INFR CHINA CSLAND & INV. CHINA RESENTEEP. CTIF PACIFIC CLP HOLDINGS LITD	264 IG K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 22.2 1.83 1.42 22.355 41.9	0.15 0.4 0.25 0.4 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6	10.1 32.9 63 16.05 96.75 27.6 6.45 38.8 \$1.75 45.1	5.15 12.9 19.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.8 20.6 32.2
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEINIG KONG INFR CHEINIA OSLAND & INV. CHINA RES ENTREP. CTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC	264 IG K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 29.2 1.83 14.2 28.55 41.9 6.95	0.15 0.4 0.7 0.5 0.7 0.5 0.02 0.2 0.15 0.15 0.15	10.1 32.9 60 16.05 96.75 27.6 6.45 38.8 51.75 45.1 18.3	5.15 12.9 10.15 5.35 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHELING KONG HDG. CHELING KONG HDG. CHELING KONG HRR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTREP. CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP.	264 625 15.6 17.05 7.6 47.9 22 1.83 41.9 6.95 16.45	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2 0.15 -0.6 0.15	480 10.1 32.9 67 16.05 96.75 27.6 6.45 32.8 51.75 45.1 18.3 47.3	5.15 12.9 18.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEITING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHELING KONG INFO. CHELING KONG INFO. CHELING KONG INFO. CHINA CESLAND & INV. CHINA RES.ENTREP. CITTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC	264 IG K 625 15.6 17.05 7.6 41.9 222 1.83 14.2 223.55 41.9 6.95 16.45 3.60	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2	480 G 10.1 32.9 60 16.05 96.75 27.5 6.45 32.8 51.75 45.1 18.3 47.3 47.3	5.15 12.9 18.15 5.15 5.15 5.15 1.28 9.22 4.17 10.9 2.13
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHINA OSLLAND & RIV. CHINA RESENTEEP. CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV.	264 IG K 625 15.6 17.05 7.6 41.9 22.55 14.2 24.55 16.45 16.45 16.45	-0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2 0.15 1.2 6.2 0	480 10.1 32.9 16.05 96.75 27.6 645 38.8 51.75 45.1 18.3 47.3 11.4	5.15 12.9 19.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 20.2 4.17 18.9 2.13 8.95
AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEINNG EAST ASIA BEINNG EAST ASIA BEINNG EAST ASIA BEINNG EAST EASI CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG HPR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTREP. CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK	264 IG K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 222 183 14.2 22.355 41.9 6.95 3.63 11 645 3.63	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.15	480 G 10.1 32.9 67 16.05 96.75 6.45 38.8 38.75 45.1 18.3 11.4 16 117	5.15 12.9 18.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 2.13 18.9 8.95 58.73
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEIRING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG INFR. CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RES.ENTREP. CITTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV.	264 1G K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 143 142 24.55 14.9 6.95 16.45 3.60 11 67 664	0.15 0.4 0.95 0.07 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 -0.6 0.15 -0.6 0.15 -0.6	480 G 10.1 10.1 16.05 96.75 27.6 6.45 13.3 51.75 45.1 18.3 47.3 11.4 16 11.7 9.2	5.15 12.9 18.15 5.15 33.6 1.28 9.4 14.75 1.28 9.4 18.9 18.9 18.9 18.9 18.9 18.9 18.9 18.9
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEILING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHEINA OSLIAND & RIV. CHINA RES.ENTREP. CTTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LITD COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV.	264 GK 625 15.6 17.05 7.6 47.9 222 1.83 142 22.55 41.9 16.45 3.61 11 67 64 29.8	0N -0.15 0A 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2 0.15 1.2 0.2 0.15 1.2 0.2 0.15 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.	480 10.1 32.9 50 16.05 96.75 27.6 6.45 51.75 45.1 11.4 11.6 107 92 77.5	79 5.15 12.9 18.15 5.15 5.15 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 2.13 18.9 58.75 4.82 4.87 4.87 4.87 4.87 4.87 4.87 4.87 4.87
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEINING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG INFR. CHEUNG KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTREP. CITIC PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LO.DEV. HENG ESON LO.DEV. HK.& CHINA GAS	264 1G K 625 15.6 17.05 7.6 47.9 29.2 1.83 14.9 6.95 16.45 3.63 11 647 647 647 647 13.63	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.2 0.2	480 G 10.1 32.9 67 16.05 96.75 6.45 381.75 45.1 18.3 11.4 16.7 9.2 77.5 16.9	79 5.15 12.9 18.15 5.15 33.6 14.75 1.28 9.4 4.17 18.9 2.13 8.95 8.73 4.82 24.5 11.55
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA OSLAND & INV. CHINA RES.ENTREP. CTITC PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON INV. HK.& CHINA GAS HK.TELECOM.	264 IG K 15.6 17.05 7.6 17.05 1.83 14.2 28.55 41.9 6.95 16.45 16.45 16.45 11.67 67 64 29.8 11.69	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.2 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0.3 -0.15	480 10.1 10.1 10.1 10.1 10.1 10.1 10.0 1	79 5.15 12.9 10.15 5.15 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9 58.73 4.82 24.5 11.55 11.28
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHEINA OSLIAND & INV. CHINA RES ENTREP. CTTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON LODOV. HK.& CHINA GAS HK.TELECOM. HONG KONG ELECTRIC	264 GK 625 15.6 17.05 7.6 47.9 222 1.83 142 22.55 41.9 16.45 3.61 11 67 64 12.9.8 13.6 16.9 22.9.8	0.15 0.45 0.45 0.07 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.15 0.2 0.15 0.2 0.2 0.2 0.15 0.2 0.2 0.2 0.15 0.2 0.2 0.15 0.2 0.15 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.0 0.	480 10.1 10.1 32.9 52.7 16.05 96.75 27.6 6.45 51.75 45.1 11.4 16 11.7 9.2 77.5 16.9 16.05 16.05 17.7 18.3 11.4 16.05 16	79 5.15 12.9 18.15 5.15 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 10.9 2.13 4.87 4.87 4.87 4.85 11.55 11.85 22
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEIRING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG INFR. CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RES.ENTREP. CITTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON IND.	264 IG K 15.6 17.05 7.6 22.2 14.2 22.3 16.45 16.45 16.45 16.45 18.66 18.6	8 -0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 1.2 0.15 0.2 0.15 0.2 0.15 0.2 0.15 0.3 0.15 1.3 0.3 0.15 0.3 0.4 0.15 0.7 0.7 0.9 0.15	480 10.1 1	79 5.15 51.29 19.15 5.15 5.15 5.15 5.15 5.12 9.4 20.6 14.75 11.28 20.2 4.17 10.9 58.75 4.82 24.5 11.55 11.85 11.85
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTEEP. CTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON LD.DEV. HK. CHINA GAS HK. TELECOM. HONG KONG ELECTRIC HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP.	264 IG K 15.6 17.05 7.6 17.05 1.83 14.2 22.55 14.1 14.2 22.55 16.45 16.45 13.61 11 67 11 69 12.9 18.9 19.9 19.8 19.9 19.	8 -0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.15 1.2 0.2 0.15 0.0 0.15 1.2 0.2 0.3 0.4 0.15 0.0 0.15 0.	480 10.1 1	79 5.15 5.29 18.15 5.35 5.35 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9 2.13 8.95 58.73 4.82 24.5 11.55 11.88 22 155 36
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELTING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHELING KONG HDG. CHELING KONG HDG. CHELING KONG HDG. CHELING KONG THR. CHINA OSLIAND & THV. CHINA OSLIAND & THV. CHINA RES.ENTREP. CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON LD.DEV.	264 GK 625 15.6 15.6 17.05 7.6 47.9 222 1.83 14.2 222.55 41.9 6.95 6.95 6.95 6.95 16.45 1.67 6.4 1.87 6.4 1.87 1.87 1.87 1.87 1.87 1.87 1.87 1.87	0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.15 0.2 0.3 -0.15 0.3 -0.15 0.3 -0.15 0.03	480 10.1 10.1 10.1 16.05 96.75 96.75 96.75 45.1 147.3 11.4 16 117 9.2 10.4 33.1 279 81.5 38.2 38.2	79 5.15 12.9 18.15 5.15 3.4.75 1.28 9.4 20.6 32.2 10.9 2.13 4.87 4.87 4.82 4.87 11.55 11.55 11.55 11.55 11.55 11.55 11.55
HON AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BELING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEING KONG INFR. CHINA OSLAND & INV. CHINA RESENTEEP. CTIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD COSCO PACIFIC DAG HENG BANK GP. FIRST PACIFIC HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON LD.DEV. HK. CHINA GAS HK. TELECOM. HONG KONG ELECTRIC HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP.	264 IG K 15.6 17.05 7.6 17.05 1.83 14.2 22.55 14.1 14.2 22.55 16.45 16.45 13.61 11 67 11 69 12.9 18.9 19.9 19.8 19.9 19.	8 -0.15 0.4 0.95 -0.1 0.7 -0.5 0.02 0.15 -0.6 0.15 1.2 0.2 0.15 1.2 0.2 0.15 0.0 0.15 1.2 0.2 0.3 0.4 0.15 0.0 0.15 0.	480 10.1 1	79 5.15 5.29 18.15 5.35 5.35 14.75 1.28 9.4 20.6 32.2 4.17 10.9 2.13 8.95 58.73 4.82 24.5 11.55 11.88 22 155 36

NAT.MUTUAL ASIA NEW WORLD DEV, SINO LAND SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACIFIC 'B' WHARF HDD. WHEELOCK & CO.	7.3 25.15 2.45 48.5 41.3 7.4 13.95 7.8	0.15 0.05 -0.02 0.6 0.3 -0.25 0.05 -0.2	9.25 58.75 9.2 106 75 12.7 36.4 21.6	6 17 1.91 33.1 32.6 6 10.25 6.5					
SIN	GA.	POR	E						
CEREBOS PACIFIC CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL GREAT EASTERN LIFE KEPPEL BANK OP SING. KEPPEL CORPORATION KEPPEL LAND OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK. PARKWAY BOLDINGS SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE AIRLINES	4.46 7.5 33.5 7.6 2.4 9.25 7.1 38 11.4 2.26 4.76 2 6.95 4.98 3 7.85 7.75	0.36 0.05 -0.2 1 0.06 0.2 -0.15 0 0.6 1 0.1 0.29 0.2 0.16 0 0.2 0.16	10.7 15.3 46 16.3 6.1 10.6 13.5 43.2 8.88 5.2 9 6.33 7.1 8.45 8.45	3.18 4.7 13.1 4.06 1.32 7.3 6 38 8 1.58 3.14 1.2 5.A5 3.62 1.69 6.75 6.65					
SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG. SINGAPORE TECH INDL. SINGAPORE TELECOM IN TAT LEE BANK UNITED OVERSEAS BANK WING TAI HOLDINGS	4.3 17.7 1.52 3.42 3.42 2.07 7 1.3	0.08 -0.4 0.06 0 0.02 0.05 0.15 0.14	9,65 18.1 4,08 3,48 3,48 3,49 9,9 4,7	2.3 11.8 0.89 2.05 2.05 1.42 5 0.75					
MALAYSIA									

UNITED OVERSEAS BANK	7	0.15	9,9	5
WING TAI HOLDINGS		0.14	4,7	0.75
MA	LA	YSI	A	
BERIAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN, HICOM HOLDINGS KUALA LUMPUR KEPONG MAGNUM COEPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTLISHIPTI NESTLE (MALAYSIA) NORTH BORNEO TIMBERS OMEGA HOLDINGS ORIENTIAL HOLDINGS PERLIS PLANTATIONS	10.3 14 4.58 2.24 8.3 3.05 13.1 5.25 20.4 10.7 2.16 7.2 6.15	0 83 -0.04 9.11 9.1 0.16 0.9 0.05 0.3 -0.2 0.11	14,4 17,6 4,94 7,2 9,95 5,4 29,5 7,2 21,4 54 11,7 15,5 8	6.95 7.7 3.72 1.39 5.4 2.12 8.2 4.82 16.6 2.96 1.3 2.97 4.44
PETRONAS GAS	10.2	-0.1	10.3	6.9
PROTON (PERUSAHAAN O	5.2	0.2	17	2.02

	· L		_		
	ABBOTT LARS.	70.63	0.25	71.88	53.75
	AIRTOUCH COMMUNICATI ALBERTSONS	43,25 47,88	-0.5 0.25	45.06 49.13	22.38 30.5
	ALLIED SIGNAL	41	0.13	46.84	33,63
	ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.OF AM.	90.5 75.56	-0.81 -0.56	93.75 88.75	59.38 65.75
	AMER-EXPRESS	86.75	-0.56	89.56	58.13
	AMER.GENERAL AMER.HOME PR.DS.	56.94 90.69	-0.13 a 69	57.06 96	36.5 57.25
	AMERINTL GP.	113.19	0.13	113.63	76
	AMERITECH AMGEN	40.25 51,25	-1.75 -1.69	44.69 68.38	28.31 45.94
	AMOCO	85.25	Đ	98.38	79 13
	AMR (AMERICAN AIRLIN ANHEUSER-BUSCH	123,94 44,69	-1,63 -0.5	134.13 47.88	78 75 39.5
	APPLIED MATS.	35.69	-1.19	54	22.56
	ARCHER-DANLSMIDL. AT&T CORP.	21.88 63,63	-0.06 -0.33	24.19 65.63	16.43 30.75
	ATLANTIC RICHFIELD	74,63	1.38	86.69	62.5
	BANC ONE	61.31 59.56	-0.5 -0.3 i	62.63 59.88	40.5 39.5
	BANK MONTREAL QUE	47.88	0.5	43.5	32.63
	BANK OF NEW YORK BANKAMERICA	56 72	0.13 0.44	58.56 81	33.88 50.06
	BANKBOSTON	94.19	0.13	97.69	63.63
	RAXTER INTL. RELL ATLANTIC	55.94 91	-0.38 -1.25	60.06 93.5	4 <u>1</u> 38 57.63
	BELLSOUTH	57.31	-2.56	62.25	39.75
	BERKSHIRE HATHAWAY BEST FOODS	53100 100.06	300 -2.5	53100 108.06	35500 77,88
i	BOEING	46.81	-0.63	60	43
	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN.SANT	98.56 91.13	-1,44 1,06	102.44	58.38 70.88
	CAMPBELL SOUP	55,81	0.75	59.38	41.63
	CARNIVAL CORP.A CATERPILLAR	55,94 4 5. 88	9.31 -1	56.3% 60.94	34.13 38.44
	CBS.	30	0	31.88	16.38
	CENDANT CHASE MANHATTAN	35.56 [[4.56	-1.94 0.06	37.5 126.38	20 85-38
	CHEVRON	77.13	1.13	88.69	62,25
į	CHRYSLER CHUBB	35.63 79.69	-0.75 0.5	37.88 79.69	28.63 \$1.25
1	CIGNA	177.75	3.19	199.5	139.88
1	CISCO SYSTEMS CITICORP	64,38 125,31	-0.19 1.25	64.56 144.19	30.92 102.5
9	COCA COLA	67.56	0.5	71.88	53.56
-	COCA COLA ENTS. COLGATE-PALM.	32.38 77.63	-0.69 1.44	36.88 77.63	18.46 49.75
1	COLUMBIA/HCA HEALTHC	26,06	-0.56	44.88	25
i	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL	35.19 56.81	0.44	39.13 56.94	14,4 25,33
1	CONAGRA	31.75	0.31	38.19	25,87
1	CORESTATES FINL	77.75	1.06	81.25	47,5
and the second	CSX DAYTON-HUDSON	56.06 75	0.69 1	61.75 75	44.25 38.38
-	DEERE & CO.	53.75	-0.38	59.88	41.25
1	DELL COMPUTER DISNEY (WALT)	107 108.31	-0.63 B	107.63 108.81	31.44 71.13
-	DOW CHEMICALS	93,63	0.44	101.5	78.63
-	DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY	59,88 54,69	0.31	6 9 56.19	49.75 42.13
1	EASTMAN KODAK	64.81	-0.63	94.25	54.13
l	ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS.	45 35.13	0.38 -0.94	48.25 36.06	32.5 16.06
1	EMERSON ELECTRIC	62.13	0,44	62.69	45
1	ENRON CORP	42.31 61.94	-0.13 0.38	42.63 66.81	35.63 49.62
}	FANNIE MAE	61	-1.06	64.88	36.13
1	FIFTH THIRD BANCORP. FIRST CHICAGO NBD	77.75 76.69	-0.69 1.25	82.75 85.38	46.83 51.38
-	FIRST DATA	30.75	-0.19	45.44	25.69
-	FIRST UNION FLEET FINL GP	48.75 77.25	0.75 2.5	52.88 77.25	39.12 55.5
ì	FORD MOTOR	50.06	-1.25	51.88	30.75
	FREDDIE MAC GANNETT	44.69	-1.31 0.19	46.56 61.81	27.13
	GAP	60.31 41.81	0.88	41_81	39 19,92
	GENELEC.	76.69	-0.19	78.56	48,87
H	GEN.MILLS GEN.RE	72.31 209,94	-0.44	78.06 219.38	58.5)54
	GENERAL MOTORS	60	-1.89	67.39	50
j	GEORGIA PACTFIC GILLETTE	56,81 100,81	-0.19 0.19	76.13 104.5	50.46 72.63
1	GTE	53.75	-0.38	55,31	41.63
ı	HALLIBURTON HEINZ HJ	48.69 55.75	0,94 -0.56	62,69 56,81	30.87 38.75
١	HEWLETT-PACKARD	61.69	1.19	71.56	49
j	HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL	63.06 126.56	0.06 0.38	63.06 129.5	33.67 79.25
- Marie	ILLINOIS TOOL WKS.	\$6.25	0	60,13	40.44
1	INTEL INTLBUS MACIL	86.5	-1.06	100.5 112.88	55.25
- 3	WAT PROCESSES AND IN	20 5/5	1.25		
	INTLPAPER	99.56 47	1.25 -0.63	59,94	87.42 39
	JOHNSON & JOHNSON	47 68.88	-0.63 0.13		
***************************************	Johnson & Johnson Kellogg Keycorp	47 68.88 43.25 67.81	-0.63 0.13 -0.69 -0.06	59,94 69,5 50,31 72,88	39 32.19 48.38
	iohnson & Iohnson Kellogg Keycorp Kimberly-Clark	47 68.88 43.25 67.81 55.25	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25	39 52 25 32 19 48 38 44 63
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KUMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94	59,94 69,3 50,31 72,88 56,25 71,94 112	39 52.29 32.19 48.38 44.63 39.06 79.25
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEWS	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94	39 52 45 32 19 48.38 44.63 39.06
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75 -2.13 -0.25	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 79,75	39 52 27 32 19 48,38 44,63 39,06 79,25 85,58 49,38 56,5
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LITLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEWS LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75 -2.13 -0.25 -0.06	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 79,75 42,06	39 52 20 32 19 48.38 44.63 39.06 79.25 85.88 49.28
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBNA CORP.	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 35.69 32.81	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75 -2.13 -0.25 -0.06 0.5	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,36 79,75 42,06 56,94 31,88	39 51 27 32 19 48.38 44.63 39.06 79.25 85.58 49.38 56.5 24 41 18.58
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT.STORES	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 55.69 32.81 48.5 47.19	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75 -2.13 -0.25 -0.06 0.25 -0.06 -0.31	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,36 79,75 42,06 56,94 32,88 54,69 47,5	39 51, 29 32, 19 48, 38 44, 63 39, 06 79, 25 85, 88 49, 28 56, 5 24 44 18, 58 43, 29 27, 31
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEFT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDTRONIC	47 68.83 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.83 92.44 75.06 42 35.69 32.81 48.5 47.19 53.81	-0.63 -0.13 -0.69 -0.75 -1.69 -0.94 1.75 -2.13 -0.25 -0.06 -0.31 -0.06	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 115 94,36 79,75 42,06 56,94 32,88 54,69 47,5 53,88	39 \$2.29 48.38 44.63 39.06 79.25 85.88 49.38 56.5 24 18.58 43.29 27.31 29.19
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACT COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERCK	47, 68, 83 43, 25 67, 81 55, 25 66, 69 109, 13 101, 88 92, 44 75, 06 42 35, 47, 19 53, 81 62, 25 113, 25	-0.63 -0.13 -0.69 -0.06 -0.75 -1.69 -0.94 1.75 -0.06 -0.35 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31	59,94 69,3 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,36 56,94 32,88 47,5 53,88 63,44 117,88	39 52.19 48.38 44.63 39.06 85.88 49.38 56.5 24 44 18.58 43.25 27.31 29.19 36.31
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP MARTIEL MAY DEPTISTORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMIS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERCK MERCILL LYNCH	47, 68, 83 43, 25 67, 81 55, 25 66, 69 109, 13 101, 83 92, 44 75, 06 42 35, 69 32, 81 48, 5 47, 19 53, 81 62, 25 113, 25 65	-0.63 -0.13 -0.06 -0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.35 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 79,75 42,06 56,94 32,88 54,69 47,5 53,88 63,44 817,88	39 \$2.19 48.38 44.03 39.06 79.25 85.88 49.28 49.28 24 44 44 45 43.25 27.31 96.31 81.3 82.94
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACT COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERCK	47,68,84 43,25 67,81 55,25 66,69 109,13 101,88 92,44 75,06 42 32,81 48,5 47,19 53,81 113,25 65 60,81 155,44	-0.63 0.13 -0.69 -0.75 -1.89 1.75 -0.25 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -1.75 -1.81 -0.18	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 112 115 79,75 42,06 79,75 42,06 47,3 53,88 63,44 117,88 77,81 61,63 156,81	39 \$\times_2 \text{?} 9 48.38 44.63 39.06 79.25 85.58 49.78 49.78 45.55 27.31 29.19 36.31 42.94 34.55 90.13
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEFT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERCK MERCK MERCK MERCK MERGEOFT MINNESOTA MNGL& MNFG	47, 68, 83 47, 25 47, 25 48, 25 48, 25 48, 5 47, 19 48, 5 48, 19 48, 19	-0.63 -0.13 -0.06 0.75 -1.69 -0.25 -0.05 0.25 -0.06 -0.31 -0.06 -0.36 -1.75 -1.81 -0.44	59,94 69,3 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 42,06 56,94 32,88 54,69 47,3 53,88 63,44 117,88 77,81 61,64	39 52.19 48.38 44.63 39.06 79.25 83.58 49.38 56.5 24 18.58 27.31 29.19 81.3 42.94 43.25 27.31 43.25 34.3 44.3 45.3 46.3 47.3 47.3 47.3 47.3 47.3 47.3 47.3 47
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEFT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACC COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERCK MERCILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO	47.25 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.89 72.44 75.06 42 47.19 53.81 48.5 47.19 53.81 52.25 65.81 135.44 87.5 70.81	-0.63 0.13 -0.69 -0.06 0.75 -1.89 -0.94 1.75 -0.25 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.48 -1.75 -1.81 -0.48 -0.31 0	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 79,75 84,69 47,3 53,88 63,44 117.81 61.63 156,83 15	39
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL MAY DEPT STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. AICROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL	47.25 67.81 55.25 67.81 55.26 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 35.69 32.81 33.81 13.25 65.81 135.44 87.5	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.69 -0.94 1.75 -0.25 -0.06 -0.31 -0.06 -1.75 -1.81 -0.44 -1.28 -0.31 -0.5	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 112 115 79,75 42,06 42,06 42,06 47,5 53,88 63,44 47,5 53,88 63,44 47,5 47,5 47,5 47,5 47,5 47,5 47,5 4	39 52.19 48.38 44.63 39.06 79.25 85.38 85.38 49.38 56.5 24 41 18.58 27.31 29.19 81.3 42.94 90.13 80.56
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENKAN MATTEL MAY DEFT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCLOONALDS MCLOONALS MEDTRONIC MELLON BANK MERCK MERCK MERCK MERCK MERCK MERCK MERCK MORSONT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CITY	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 55.69 32.81 48.5 47.19 56.81 135.25 60.81 135.44 87.81 62.25 113.25 60.81 107.38 64.26 64.26 64.26 65.06 66.81	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.44 -1.38 -0.31 -0.44 -1.38 -0.31 -0.44 -1.38 -0.31 -0.5 -0.5 -0.5 -0.5	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 112 112 54,56 79,75 41,06 56,94 372,88 63,44 117,81 61,63 1,50,81 1,50,	39 12 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. & MNFG MOBILL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 42 25.88 103.28 66.81 132.5 66.81 132.5 66.81 135.44 87.5 70.81 65.25 53.81 65.25 66.81 135.44 87.5 70.83 64.81 33.38 63.36 33.36 63.36 33.36	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -2.13 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.44 -1.31 -0.44 -1.31 -0.44 -0.31 -0.56 -0.31 -0.56 -0.31 -0.56 -0.31	59,94 69,5 50,31 72,88 56,28 71,94 1112 115 94,56 79,75 84,206 56,94 37,28 54,69 47,3 51,28 54,69 47,3 117 88 61,63 125,44 817 88 150,81 125,44 89 94 77,11 937,27	39 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LDEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERKILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORMEST NORWEST MORGANK NORMEST NORWEST MORGANK NORMEST NORWEST MORGANK NORMEST NORWEST MORGANK NORMEST NORWEST	47 68.88 43.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 55.69 32.81 135.35 65 60.81 135.54 87.3 70.81 49.69 107.38 64.25 63.06 63.56 33 33.38	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31	59,94 69,5 50,31 72,88 56,27 11,94 1112 11,5 79,75 42,06 56,94 37,28 47,5 53,88 47,5 53,88 47,5 61,63 150,81 150,8	39 52,29 48,38 44,63 39,06 79,25 85,58 49,38 56,5 24 18,58 43,25 27,31 29,13 81,3 42,94 36,31 81,3 90,15 60,5 30,31 81,5 90,15 80,5 90,5 90,5 90,5 90,5 90,5 90,5 90,5 9
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E	47 68.83 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.13 92.44 75.06 42 93.281 62.25 113.25 65 60.81 47.50 66 63.56 33 38.38 22.83 29.75	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 0.35 -0.06 -0.31 -0.31 -0.44 -1.38 -0.31 0 -0.5 -0.5 -0.5 -0.6 -0.5 -0.94 -0.96 -0.96 -0.91 -0.96	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 115 94,56 79,75 94,56 42,06 56,94 32,88 63,44 117,81 61,63 1,50,81 103,5 77,44 59,94 39,94 61,71,81 61,63 1,50,81 1,50,	39 12 19 32 19 48.38 44.48 39.06 79.28 49.38 56.5 24 44 18.58 27.31 91.5 36.31 81.5 55.38 12.3 70.2 37 12.08 22.3 71 20.3 82.3 71 20.3 82.3 71 20.3 82.3 71 82.3 82.3 82.3 82.3 82.3 82.3 82.3 82.3
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL, MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MINFG MOBILL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (U.C.)	47, 68, 88 57, 81 66, 69 109, 13 101, 88 101, 89 32, 44 75,06 42 55,69 32, 21 132, 25 60, 81 155,4 64,23 65,06 33 38,38 23,88 29,75 65	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -1.69 -0.94 1.75 -0.25 -0.25 -0.25 -0.31 -0.44 -1.33 -0.31 -0.44 -1.33 -0.56 -0.13 -0.56 -0.13 -0.56 -0.13 -0.56 -0.13 -	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 112 115 112 115 79,75 42,06 56,94 32,28 63,44 117,88 77,81 63,44 117,88 77,81 63,44 50,81 103,5 77,44 50,81 103,5 77,44 50,81 125,44 89,94 67 71,19 37,87 38,88	39
20 m (1) and 10 de 10 de 10 m (1) and 10 de 10 de 1	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNFG MORGAN (IP) MOTOROLA MAT.CTYY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PHIZER	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 125.44 75.06 42 48.5 47.19 162.25 113.25 65 60.81 155.44 87.5 66.30.66 33.28 23.88 23.88 23.975 65 35.25 79.75	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -0.06 -0.31 -0.44 -1.31 -0.44 -1.31 -0.44 -1.31 -0.56 -1.75 -0.16 -0.59 -0.175 -0.163	59,94 69,5 50,31 72,82 571,94 112 51,25 71,94 112 54,56 79,75 54,69 47,5 56,94 37,88 63,44 117,88 61,63 1,50,8,1 125,44 89,94 67,61 68,63 1,50,8,1 69,94 69,94 60,	39 12 2 3 3 2 1 9 48.38 44.63 39.06 79.25 85.58 45.28 56.5 24 44 18.58 45.25 27.31 90.13 81.3 90.13 81.5 54.19 93.19 93.5 54.10 93.5
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICNEOSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBILL MONSANTO MORGAN (PP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER HARMACIA UPJOHN	47, 68, 88 65, 67, 81 65, 66, 66 66, 66 66, 66 66, 66 66, 66 67, 61 61, 68 62, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65, 65 65 79, 75 79, 75 79, 75 79, 74 44	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -0.94 1.75 -0.25 -0.25 -0.25 -0.31 -0.44 -1.33 -0.56 -0.19 -0.56 -0.175 -0.19 -0.56 -0.175 -0.19 -0.175 -0.19 -0.175 -0.19 -0.175 -0.19 -0.175 -0.19 -0.1	59,94 69,5 50,31 72,88 56,27 112 112 14,26 79,73 41,06 47,5 53,88 47,5 53,88 47,61 63 47,61 63 150,81 150,8	39 \$2.29 48.38 44.36 39.06 79.25 85.38 56.5 24 44 18.58 43.25 27.31 29.19 36.31 36.31 36.31 36.31 36.35 56.5 54.19 43.25 56.5 54.19 43.25 56.5 56.5 28.41 29.19 36.31 81.5 56.5 54.19 42.5 56.5 54.19 43.25 54.19 44.5 56.5 54.19 45.25 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.5 54.19 45.25 56.
2011 - 101 -	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LDEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL, MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERKILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MINFG MOBILL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPOHN PHILIP MORRIS	47, 68, 88 55, 25 67, 81 55, 25 66, 69 109, 13 101, 88 92, 44 75, 06 42 48, 5 47, 19 156, 25 113, 25 65 60, 81 125, 54 87, 3 113, 25 64, 25 65, 33 38, 38, 21, 88 22, 88 23, 70, 81 49, 69 107, 38 64, 25 65, 36 33 38, 38, 21, 88 22, 87, 37, 39, 44 44, 45, 13	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.25 -0.31 -0.31 -0.44 -1.31 0 -0.56 -1.75 -0.31 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.19 -0.19	59,94 69,5 50,31 72,82 571,94 112 51,25 51,94 112 51,26 56,94 52,86 54,69 47,5 53,88 1550,81 125,44 89,94 61,73 81 125,44 89,94 67,11 99 338,88 41,13 30,56 40 47,88 40,13	39 \$2.29 \$2.29 \$48.38 \$44.63 \$39.06 \$79.25 \$49.25 \$
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL, MAY DEFT STORES MBNA CORP, MCDONALDS ACI COMMS, MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MCROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBILL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CTYY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P.G. & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PHILER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PNC BANK	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 67.50 60.81 132.81 62.25 109.81 133.82 29.75 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -2.13 -0.06 -0.36 -0.06 -0.06 -0.06 -0.31 -0.3	59,94 69,5 50,31 72,88 56,28 112 112 112 56,28 57,74 112 58,94 58,94 58,94 58,94 58,94 58,94 58,98 58,69 58,28 68,44 61,69 58,94 17,81 180,51	39 \$2.19 \$2.29 \$48.38 \$49.28 \$5.65 \$49.28 \$49.28 \$5.65 \$49.28 \$49.28 \$5.65 \$49.29 \$1.3 \$40.25 \$27.31 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$22.37 \$40.25 \$28.41 \$20.25 \$40.25
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PRIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PIC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B'	47 68.88 55.25 67.81 55.26 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42 55.69 12.25 113.25 65 60.81 155.44 77.08 64.25 65 65 65 77.63 13.25 64.26 65.36 33 38.38 29.75 55.25 79.75 67.53 39.44 43.56 35.25 77.63 39.44 43.56 37.50 77.63 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.56 37.50 39.40 43.50 39.40	-0.63 -0.69 -0.06 -1.69 -0.94 1.75 -0.25 -0.25 -0.31 -0.31 -0.44 -1.33 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.19 -0.56 -0.19 -0.19 -0.19 -0.25 -0.31 -	59,94 69,5 50,31 72,82 51,94 112 112 114 56,79,75 61,63 115,63,5 61,63 115,63,5 77,44 117,88 115,63,5 77,44 117,88	39 \$2.29 48.38 39.06 79.25 85.58 56.5 24 44 18.58 36.31
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT STORES MBNA CORP, MCDONALDS ACI COMMS, MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MNG.& MNPG MOBILL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PHILER MARMACIA UPJOHN PHILLP MORRIS PITMEY-BOWES PINC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 42 23.281 62.25 113.25 65 60.81 107.38 64.25 64.26 63.56 33 38.38 23.88 23	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -2.13 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.331 -	59,94 69,5 50,31 72,88 56,28 112 112 112 56,28 56,94 31,28 54,69 53,28 63,44 82,77,81 61,63 125,94 67 71,19 31,25 44 67 71,19 31,25 44 67 71,19 31,25 44 67 71,19 31,25 44 67 71,19 31,25 44 67 71,19 31,25 44 66 67 47,88 31,26 66 67,94 46,11 83,18 83,18 84,65	39 12 19 12
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PEIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAREWAY SARA LEE CORP. 98C COMMUNICATIONS	47 68.88 55.25 67.81 55.26 66.69 109.13 101.88 72.44 75.06 42 55.69 12.25 113.25 65 60.81 155.44 77.08 64.25 65.06 63.56 33 38.38 29.75 65 55.25 79.75 64 40.51 54.56 79.63 154.56 54.56 55.25 79.75 54.31 68.31 54.25 65 79.75 39.44 66.13 54.26 63.56 79.75 39.44 66.13 54.26 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65 65	-0.63 -0.69 -0.06 -1.69 -0.94 1.75 -0.25 -0.31 -0.36 -0.31 -0.44 -1.31 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.19 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -	59,94 69,5 50,31 72,82 56,294 11,25 11	39, 219 48, 38 39, 06 79, 25 85, 38 56, 5 44 18, 58 43, 25 17, 31 18, 15 18, 15 18
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT STORES MBNA CORP, MCDONALDS ACI COMMS, MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MCROSOFT MINNESOTA MNG.& MNPG MOBILL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CTYY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (JLC.) PEPSICO PHILER MARMACIA UPNOHN PHILLP MORRIS PITMEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 42 22.25 66.81 13.25 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85 66.85	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -0.94 1.75 -0.06 -0.35 -0.06 -0.36 -	59,94 69,5 50,31 72,88 56,25 71,94 112 56,25 94,56 79,75 58,94 87,36 61,63 115,58 63,44 87,78 81 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,63 115,54 117,88 61,56 67,94 61,13 81,38 60,56 69,94 61,13 81,38 60,56 69,94 61,13 81,38 60,56 69,94	39 12 19 12
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBILL MONSANTO MORGAN (PP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PINC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON 'B SAFEWAY SARA LEE CORP. BC COMMUNICATIONS SCHERNG-PLOUGH SCHLIMBERGER SEARS ROEBUCK	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 61.51 103.28 12.25 163.25 163.25 163.25 163.26 169.25 169.81 173.28 175.06 61.56	-0.63 -0.69 -0.06 0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.13 -0.06 -0.0	59,94 69,5 50,31 72,825 57,54 112 56,25 79,36 56,94 85,94 85,94 85,94 85,94 85,94 85,94 85,94 85,94 86,95 86,14 88 17,81 115,83	39, 219 48, 38 32, 19 48, 38 49, 28 49, 28 49, 28 43, 25 129, 19 36, 31 31, 25 29, 19 36, 31 31, 25 30, 31 31, 25 30, 31 31, 25 30, 31 31, 25 32, 31 31, 31 32, 32 33, 31 34, 32 35, 32 36, 31 36, 31 37, 38 37, 38 37, 38 37, 38 38, 38 41, 66 37, 38 37, 38 41, 66 38, 57 41, 66 38, 57 48, 58 48,
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP MCDONALDS MCLEVENS MENACORP MCDONALDS MCCOMMS MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (JP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PHIZER HARMACIA UPJOHN PHILLP MORRIS PITHEY-BOWES PINC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B SAFEWAY SARA LEE CORP. BBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOLITHERN	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 42.25 113.25 65.81 107.38 64.25 67.81 66.25 113.25 65 69.81 107.38 64.26 63.56 33 38.38 23.88 23.	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -	59,94 69,5 50,31 72,82 571,94 112 112 54,56 79,73 81,86 85,94 854,69 854,89 854,69 854,89 854,69 877,81 61 63,81 103,5 44 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 87,81 88,94 88,9	39 12 19 12
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT STORES MBINA CORP. MCDONALDS ACC COMMS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERCILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICNOSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBILL MONSANTO MORGAN (P) MOTOROLA NAT.CTY MCROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL MONSANTO ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITNEY-BOWES PICE BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROBBUCK SOUTHERN SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROBBUCK SOUTHERN SPRINT SUN MICROSYSTEMS	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 109.18 101.88 92.44 75.06 69.11 13.25 60.81	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -2.13 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.31 -0.331	59,94 69,5 50,31 75,88 56,27 1112 56,28 571,94 1112 58,48 58,94 83,28 60,48 854,69 553,88 60,48 854,69 553,88 60,48 854,69 553,88 60,59 80,69 80,50 80	39 \$2.19 \$2.21 \$3.2.19 \$48.38 \$49.26 \$58.5 \$49.26 \$58.5 \$49.26 \$1.3 \$42.5 \$1.25 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3
**************************************	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS ACI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CITY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG & E PENNEY (J.C.) PETSICO PHILER PHARMACIA UPNOHN PHILLI MORRIS PITNEY-BOWES PIC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCHEING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SUNTRUSST BANKS	47 68.88 67.81 55.25 67.81 55.25 66.69 109.13 92.44 75.06 47.25 61.31 62.25 57.08 61.31 62.25 57.08 61.33 38.38 23.88 23	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.35 -0.06 -0.36 -	59,94 69.5 50.31 75.88 571,94 112 54.56 79.75 112 54.56 54.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 56.63 1150.5 67 71.12 77.81 50.31 66.63 1150.5 67 71.12 77.81 50.31 50.35 67 71.12 77.81 50.31 50.35 67 71.12 77.81 50.31 50.35 67 71.12 77.81 50.35 67 71.12 77 78 78 78 78 78 78 78 78 78 78 78 78	39 \$2.19 \$43.83 \$43.83 \$49.25 \$24 \$42.94 \$43.53 \$42.94 \$43.53 \$43.55 \$44.55 \$24 \$44.65 \$42.94 \$43.55
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT STORES MBINA CORP. MCDONALDS ACC COMMS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERCILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICNOSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBILL MONSANTO MORGAN (P) MOTOROLA NAT.CTY MCROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL MONSANTO ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITNEY-BOWES PICE BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROBBUCK SOUTHERN SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROBBUCK SOUTHERN SPRINT SUN MICROSYSTEMS	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.18 92.44 75.06 109.18 101.88 92.44 75.06 69.11 13.25 60.81	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -2.13 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31	59,94 69,5 50,31 75,88 56,27 1112 56,28 571,94 1112 58,48 58,94 83,28 60,48 854,69 553,88 60,48 854,69 553,88 60,48 854,69 553,88 60,59 80,69 80,50 80	39 \$2.19 \$2.21 \$3.2.19 \$48.38 \$49.26 \$58.5 \$49.26 \$58.5 \$49.26 \$1.3 \$42.5 \$1.25 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$42.5 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3 \$1.3
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFO MORGAN (IP) MOTOROLA MAT.CTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLIP MORRIS PITNEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. 98 C COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SEINT SEINT SEINTS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHEST SANKS TELE COMMUNICATIONS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS.	47.25 67.81 55.25 66.69 109.13 92.44 75.06 42.35.81 42.35.81 42.35.81 62.25 113.25 63.36 64.36 63.36 33.38 23.88 24.19 25.25 27.25	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -0.94 -0.75 -0.06 -0.35 -0.06 -0.37 -0.38	59,94 69.5 50.31 72.88 571,94 112 54.26 79,73 56.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.94 85.95 86.144 85.94 85.94 85.94 85.95 86.15 85.94 85.95 86.15 85.94 86.15 85.94 86.15 86.15 86.16 86.17 86.15 8	39 \$2.19 \$43.83 \$44.83 \$39.06 \$79.25 \$45.25 \$24 \$41.65 \$60.21 \$81.5 \$60.25 \$42.94 \$42.
10 mm 1 m	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT-STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERKILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (U.C.) PEPSICO PRIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLE MORRIS PITMEY-BOWES PIC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SEC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SUNTILET NOS WEST STENEY SARA LEE CORP. SEC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SUNTILET BANKS TELE COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SUNTILET BANKS TELE COMMUNICATIONS TELECOMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER	47, 68, 88 (47, 25, 66, 69, 109, 13 (10), 13 (10	-0.63 -0.69 -0.06 -0.76 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.96 -0.31	59,94 69,5 50,31 72,88 56,27 1,94 112 56,28 57,94 112 58,94 58,94 58,69 58,89 61,78 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,94 67,81 61,63 67,94 67,94 67,94 67,94 67,94 67,94 67,94 68,56 69,94 69,94 69,94 61	39 12 19 12
TO THE PARTY OF TH	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFO MORGAN (IP) MOTOROLA MAT.CTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLIP MORRIS PITNEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. 98 C COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SEINT SEINT SEINTS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHEST SANKS TELE COMMUNICATIONS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS.	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 48.51 42.51 65.25 113.25 65.81 107.32 64.06 63.56 63.31 33.38 23.88	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -1.49 -0.06 -0.75 -0.94 -0.75 -0.13 -0.06 -0.37 -0.38 -0.39 -0.38 -0.38 -0.39 -0.38 -0.38 -0.39 -0.38 -0.39 -0.38	59,94 69.5 50.31 550.31 75.82 571,94 112 54.56 79.75 812 54.69 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 56.63 1150.54 67 71.12 77.81 50.31 50.35 67 71.49 50.31 50.35 67 71.49 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 70.55 60.65 60.55 60.65 60.55 60.6	39 \$2.19 \$43.83 \$43.83 \$49.25 \$2.23 \$6.31 \$2.38 \$42.38 \$42.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT-STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERKILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (U.C.) PEPSICO PRIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLE MORRIS PITMEY-BOWES PIC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SUNTRIPST SUNTRIPST BANKS TELE COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SUNTRIPST SUNT	47 68 88 67 81 66 66 68 109 13 101 188 67 81 101 188 67 81 101 188 67 81 101 188 67 81 101 188 67 81 101 188 67 81 101 101 101 101 101 101 101 101 101	-0.63 -0.69 -0.06 -0.76 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.96 -0.31 -0.36	59,94 69,5 50,31 72,82 51,94 112 112 113 56,194 117,83 115,84 117,83 115,84 117,83 115,84 117,83 115,84 117,83 117,8	39 12 19 12 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL MAY DEPT STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCJ COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MCROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBILL MONSANTO MORGAN (P) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST NORWEST NORWEST PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PTNEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS SCHERNS-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN STRINT SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GF. TYCO INTIL UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES	47 68.88 67.81 55.25 66.69 109.13 101.88 92.44 75.06 48.51 42.51 65.25 113.25 65.81 107.32 64.06 63.56 63.31 33.38 23.88	-0.63 -0.69 -0.06 -0.75 -1.49 -0.06 -0.75 -0.94 -0.75 -0.13 -0.06 -0.37 -0.38 -0.39 -0.38 -0.38 -0.39 -0.38 -0.38 -0.39 -0.38 -0.39 -0.38	59,94 69.5 50.31 550.31 75.82 571,94 112 54.56 79.75 812 54.69 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 55.94 56.63 1150.54 67 71.12 77.81 50.31 50.35 67 71.49 50.31 50.35 67 71.49 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 71.97 50.31 50.35 67 70.55 60.65 60.55 60.65 60.55 60.6	39 \$2.19 \$43.83 \$43.83 \$49.25 \$2.23 \$6.31 \$2.38 \$42.38 \$42.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$24.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.39 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25.25 \$45.25 \$25
The control of the co	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MCLENNAN MATTIEL, MCDONALDS MCI COMMS, MEDITONIC MELLON BANK MERCK MERKILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTY NATIONS DAVIS TO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTY NATIONS SOLITERN NORWEST TORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PRIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLE MORRIS PITMEY-BOWES PIC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BE COMMUNICATIONS SCHLERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOLITHERN SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GF. TYCO INTL. UNION PACTIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST MEDIA (IP. TYCO INT.	47, 68, 88 (47, 25) 66, 69 (10), 13 (10	-0.63 -0.69 -0.06 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.	59,94 69,5 75,88 56,31 112 56,31 112 57,88 571,94 112 58,46 58,31	39 \$2.29 \$43.83 \$49.25 \$43.25 \$42.53
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMIS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICNESOTA MINNESOTA MING.& MNPG MOBILL MONSANTO MORGAN (PP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PTITMEY-BOWES PINC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON 'B SAFEWAY SARA LEE CORP. BBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TELACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL, US WEST MEDIA GP. LUS WEST MEDIA GP. LUS WEST COMMUNICATIO	47.68.85 47.25 67.81 55.26 66.69 100.188 92.44 75.06 101.188 92.44 75.06 101.188 102.25 103.2	-0.63 -0.69 -0.06 -1.49 -0.94 1.75 -2.13 -0.06 -0.	59,94 69,5 50,31 75,88 56,74 112 56,25 71,94 112 58,94 56,94 56,94 56,94 57,95 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,81 61,63 125,94 67,71,94 67,81 68,5 67,94 68,5 69,94 68,66 68,5 69,94 68,66 68,5 69,94 68,66 68,5 68,5 68,5 68,5 68,5 68,5 68,	39 \$2.19 \$43.23 \$2.19 \$45.35 \$2.44 \$45.35 \$2.19 \$45.55 \$42.25 \$2.19 \$45.55 \$42.25 \$2.19 \$45.55 \$42.25 \$2.37 \$45.55 \$42.25 \$2.37 \$45.55 \$45.25 \$2.37 \$45.55 \$45.25 \$2.37 \$45.55 \$45.25 \$2.37 \$45.55 \$45.25 \$45
The control of the second seco	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KONNING MENCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCLONALDS MCLOMANS. MEDTRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFO MORGAN (IP) MOTOROLA MAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PHILLIP MORRIS PITNEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SININ MICROSYSTEMS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST MEDIA GP. LIS WEST COMMUNICATION TO YUNCOM BY THE POPEN OF TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST COMMUNICATION VIACOM BY UNCOMESTORY DELL US WEST COMMUNICATION VIACOM BY UNICOTED TO THE COMMUNICATION VIACOM BY UNICOTED TO THE WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST COMMUNICATIO VIACOM BY UNICOM BY UNI	47, 68, 88 (47, 25) 66, 69 (10), 13 (10	-0.63 -0.69 -0.06 -1.49 -0.94 1.75 -0.06 -0.31 -0.25 -0.06 -0.31 -0.	59,94 69,5 75,88 56,31 112 56,31 112 57,88 571,94 112 58,46 58,31	39 \$2.29 \$43.83 \$49.25 \$43.25 \$42.53
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LOCKHEED MARTIN CORP LOCKYS LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT.STORES MBNA CORP, MCDONALDS MCI COMMIS, MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (IJC.) PEPSICO PFIZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PINC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TELACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US WEST MEDIA GP. UNCON TO TEXT TO THE	47.68.88 55.25 66.69 109.18 75.06 69.11 155.44 77.51 60.25 113.25 60.06 107.38 60.25 70.81 60.25 70.81 60.25 70.81 60.25 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.81 60.85 70.85	-0.63 -0.63 -0.69 -0.75 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.94 -0.95 -0.96 -0	59,94 69,5 50,31 50,94 69,5 72,88 571,94 1112 54,56 54,56 551,94	39 12 19 12
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KOYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT-STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCLONALDS MCLONALDS MCLONALDS MCLONALDS MCHOCONALDS M	47, 88, 88, 66, 69, 101, 138, 66, 69, 101, 138, 155, 25, 155, 25, 25, 25, 25, 25, 25, 25, 25, 25,	-0.63 -0.69 -0.75 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.94 -0.75 -0.95 -0.96	59,94 69,5 73,88 56,24 112 112 113 112 114,56 75,73 112 113 114 115 115 115 115 117 118 117 118 118 118 118 118 118 118	39 12 19 48.38 44.36 79.28 89.28 56.5 14 18.58 12.19 36.31 81.3 81.5 12.19 36.31 81.5 12.19 36.31 81.5 12.19 36.31 81.5 12.19 36.31 81.5 12.3 80.56 60.5 12.3 81.5 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.3 81.5 12.5 81.5 12.5 81.5 12.5 81.5 81.5 81.5 81.5 81.5 81.5 81.5 81
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (U.C.) PEPSICO PETZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TELE C	47, 68, 88, 67, 81, 55, 25, 66, 69, 100, 189, 55, 25, 56, 69, 100, 189, 55, 24, 55, 24, 57, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58	-0.63 -0.63 -0.65 -1.69 -0.75 -2.94 -1.75 -2.13 -0.06 -1.75 -1.31 -0.25 -0.06 -1.75 -1.31 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.17 -0.17 -0.18 -0	59,94 69,5 50,31 50,94 69,5 72,88 571,94 1112 54,56 541,94 551,94	39 \$2.19 \$43.83 \$2.19 \$45.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$45.5 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30
	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KONNING A JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTEL MAY DEPT.STORES MBINA CORP. MCDONALDS MCI COMMIS. MEDITRONIC MELLON BANK MERKIL LYNCH MGST DN.WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING. MINFO MORGAN (IP) MOTOROLA MAT.CTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. PG & E PENNEY (I.C.) PEPSICO PHIZER PHARMACIA UPJOHN PHILLIP MORRIS PITNEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SININ MICROSYSTEMS SUNTRIST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST COMMUNICATION TEXAS INSTS. TIME WARNER TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL. US WEST COMMUNICATION TO VIACOM B' WACHOVIA CORP. WAL MART STORES WALGREEN WARNER LAMBERT WASHINGTON MUTUAL WELLS FARCO	47, 68, 83, 66, 69, 100, 188, 62, 65, 66, 69, 100, 188, 62, 66, 69, 100, 188, 62, 64, 64, 65, 66, 67, 68, 68, 68, 68, 68, 68, 68, 68, 68, 68	-0.63 -0.69 -0.05 -1.49 -0.05 -1.49 -0.05 -1.29 -0.05 -1.31 -0.05	59,94 69.5 50.31 550.31	39 12 19 12
The property of the first than the property of	JOHNSON & JOHNSON KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK LILLY ELL LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MATTIEL, MAY DEPT-STORES MBNA CORP. MCDONALDS MCI COMMS. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MGST DN. WITTER DSY. MICROSOFT MINNESOTA MING.& MNPG MOBIL MONSANTO MORGAN (IP) MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN NORWEST ORACLE CORP. P G & E PENNEY (U.C.) PEPSICO PETZER PHARMACIA UPJOHN PHILIP MORRIS PITMEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAFEWAY SARA LEE CORP. BBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TELE C	47, 68, 88, 67, 81, 55, 25, 66, 69, 100, 189, 55, 25, 56, 69, 100, 189, 55, 24, 55, 24, 57, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58, 58	-0.63 -0.63 -0.65 -1.69 -0.75 -2.94 -1.75 -2.13 -0.06 -1.75 -1.31 -0.25 -0.06 -1.75 -1.31 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.25 -0.16 -0.17 -0.17 -0.18 -0	59,94 69.5 50.31 550.31	39 \$2.19 \$43.83 \$2.19 \$45.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$45.5 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.19 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30 \$60.55 \$2.10 \$1.30

INIT

ENDINGS 1

SECT TOBACCH

الماري أو والواسية المارية عام المارية عام المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية الم

LEGISTER SERVICES

ELLEGENERAL ELLAND ERSTER OP

S'ARTHY

ALGO PHOG.

BOOK ASSET VA

THE CRUCKSUR

MEMORY MERSES
MINISTER BANK
MI

STAND WESTERN SOOK STAND WESTERN SOOK STAND WESTERN SOUTH WESTERN STANDS OF THE STANDS STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS OF THE STANDS STANDS OF THE
DESTITUTED

ATTEN TO

THE CORP

TO SEVERY

EVOLACIE BEOLACIE SE CHOCKA

COLD THE

POWER POWER

GEOGS GEOGS JEK GEOGS

CH ESTATES

AT L CROEP

AT L C



الصراع مع صدام

السير سيريل تاونسند *

أثارت أنتباهي الفقرة الاولى في مقال افتتاحي جيد لصحيفة والفاربيان، في ٢٨ كانون الثاني (يناير) الماضي: وإلانياء المهمة فعلاً من واشتطن لا علاقة لها بالجنس: مفادها ان خططاً توضع لحرب جديدة في الشرق الاوسط الهدف هو صَدِلِم حسين، وتتبنى هذا الموقّف من بين الدول المتصالفة الولايات المتحدة ويريطانيا. ويجب ان نتسامل ماذا يُفترض ان

ولا بد من كِلْمة عن بيل كلينتون الذي دكان ينبغي الآيتم اخْتياره رئيساً للولايات المتحدة»، كما كتبت في هذا العمود فَيَ تَشْرِينَ ٱلثَّانِي (نوفمبر) ١٩٩٢. كِانْ مِنْ الوَّاصِحِ تَمَامَأُ قبل أن يصل الى البيت الابيض انه يفتقر الى الخلق الرفيع الذي يتطلب اشغال هذا للنصب الكبير. فطوال ما لا يقل عن عَقُدٌ مِنَ السَّنَانِ كانت الحياة الخاصة لبيل كلينتون في حال يرثى لها، وتتراكم اتهامات خطيرة ضده مثل سحب سوداء في الاقق. ولرى انه ينبغي ان يستقيل، الأ أنه لن يفعل نلك. والاحتمال الاقوى أنه سيجبر على ترك البيت الابيض قبل أتشهَّاء ولأيتُهُ: أَكْنَه جلب العار للشعب الاميركي – الذي انتخبه مرتين – وتِضْنررت كثيراً صنقيته الشخصية

وتوضع حاليا الخطط لهجوم جوي على اهداف أختيرت بعثاية في العراق. ولا شك لدي اطلاقاً في أن هذاك رغية صِادِقة أدى وأشتبطن ولندن علني السواء في أن تساعد عمل اللجنة الخاصة التابعة للامم المتحدة، على اقناع العراق بأن يتراجع ويقبل بحل وسط دييلوماسي. فكلا العاصمتين يدرك جيداً أن مثل هذا العمل العسكري لن يحظى بتأييد عِلْنِي مِن قبِل بلِدان كثيرة في الشِرق الأوسط - باستثناء

وترغب الحكومة البريطانية في الحصول على قرار جديد من مجلس الامن يمندها غطاء قبل حدوث اي ضرية عسكرية، علماً بأن حزب العمال معروف بتأييده للامم التحدة. ولا تبدى الولايات المتحدة للسنوي ذاته من الاهتمام لأن المنظمة الدولية تحظى بدعم داخلي أقل بكثير. ويدعي الديبلوماسيون الاميركيون أن قرارات مجلس الامن الخاصة بالعراق تكفي لتوفير حجج قانونية قوية، وهناك شئء من الحقيقة في ذلك. وهذاك مخاوف لدى الحكومة البريطانية من تضاؤل روحية التعاون داخل مجلس الامن التي اعقبت انتهاء للحِرب الباردة. واذا كان الامر هكذا، فإن النتائج المترتبة على ذلك عالمياً قد تكون قائمة في مطلع القرن المقبل. فغياب اتفاق فيّ نيويورك سيشجم النولّ الاقرى على التحرك بمفردها. ومعروف أن الدول الضعيفة هي الاكثر اعتماداً على الامم

المتحدة لتُلمين سيلامتها وامنها. "وقد قدم كوفى انان الامين العام للامم المتحدة قبل ايام، وفئي هذه المرحلة الشحونة بالتوتر، اقتراحات واضحة وفأعلة الانخال تعديلات وتحسينات جذرية على برنامج النفط مقابل السِلع الانسانية. وعلى رغم أن صدام حسين يتحمل كثيراً من السوواية عن عرقلة تنفيذ هذا البرنامج إلا أن الولايات المتحدة أعتبوت مسؤولة عن تعطيل البدء بتنفيذه. كما اعترضته عقبات بيروقراطية ناجمة عن طبيعة الامم المتحدة وينبغي ازالتها. فمن غير للقبول أن يعاني طفل وأحد من بين كل ثلاثة اطفال دون الخامسة من سوء التغذية في العراق، حسب منظمة ديونيسيف، وحسب علمي فإن هذا لم يكن أطلاقاً ضمن اهداف مؤيدي فرض العقوبات على العراق. هذه للشكلة، وانهيار الخُدْمات الطبية في العراق، يمكن وينبغى ان تعالج بشكل منفصل عن الاجرآءات التي تهنف الى منع وصول المعدات العسكرية الى العراق، خصوصاً تلك للعدات اللازمة لاتتاج اسلحة الدمار الشامل والاحتفاظ بها. واعتقد أن هناك تحركا واضحا ينبغى للاتحاد الاوروبي تحت رئاسة بريطانيا أن يقوم به. فهناك الآن تأييد وأسع بين الدؤل الاعضياء الخمسة عشر للاضطلاع بدور اقوى وأكثر أهَنْية بكثير في السعي الى السلام في النزاع العربي -الاسرائيلي. وفي ضوه الاضطراب السياسي الذي تعيشه واشتطن أصبح من السخف أن يدعي وزراء الضارجية الإرروبيون أن من الاقتضل أن تُترك عملية السلام للرئيس كلينتون والولايات المتحدة. إن ادارة كلينتون تسمعي الى

من وراء الستار باعتماد دييلوماسية ماهرة ويحظى الموقف المعلن للحكومة تجاه العراق بتأييد قوي من نجاتب مجلس العموم الذي أنتخب في ايار (مايو) العام الماهسي. وهناك في صفوف حزب العمال خصوصاً وسط والحرسُ القديم، في الحرب، عناصر تعارض كلياً اللجوء الحتمل التي القوة، لكنهم يشكلون اقلية ضئيلة جداً، فيما تحظى الحكومة بدعم المافظين والديموقراطيين الليبراليين. وتدعم بريطانيا اللجنة الضاصة للامم المتحدة برئاسة ريتشارد بتلر، وهي غاضبة جداً من الطريقة التي حاول بها النظام العراقي، بنجاح كبير، ان يعرقل عمل اللجَّنة. ويُعتبر صدام حسين خطراً على السيلام في منطقة الخليج، ولا يمكن

المصول على دعم اوروبا لاتخاذ موقف اكثر تشددا تجاه

صدام حسين. ولنا أن نتسامل ألا يمكن التوصل ألى تسوية

* سياسي بريطاني، نائب سابق من المحافظين.

بالتالي استبعاد استضدام القوة.

هل هو خلاف مناطق بين 'حزب الله' وأنصاره في بعلبك؟

من "حركة المحرومين "في الجنوب الى "ثورة الجياع" في البقاع!

مواصلة التصعيد، الأمر الذي انتهى باعلان

قرار فصله من محرب الله. وبدلاً ان يواجه

القُرار بتخفيف لهجة التحدي، رفع برجة

العنف وقاد جماعته في عملية احتلال مقر

الحوزة الدينية التابعة لـ محزب الله، في

لإضراجه عن الحوزة واعلان سلاحقته

مع احتلاف الأدوار يتساعل المطلون عن

المصير الذي اعدته الدونة للطفيلي في ظل

تعاملت مع العماد ميشال عون، خصوصاً وأن هذا الحل يوفر عليها وعلى سواها

الكثير من الاحراج. والسبب أن المقاومة

السلجة انطلقت من منطقته، وانه شخصيا

كان يتعاون في انتقاء وتدريب المجاهدين

النين قدمت بلنته بريتال منهم أربعين

شهيداً. ومعنى هذا ان المحاكمة ستضطره

الى فتح ملفات مغلقة، والى الكشف عن

أسرار من الأقضل عدم الجهر بها، ولكن

قيادة الجيش اللبناني مصرة على استكمال الملاحقة القضائية هفاظاً على كرامة

المؤسسة العسكرية وسلامة أفرانها. علماً

بأنّ بيان حركة ثُورة الجياع أتهم «حرّب

الله؛ - قيادة حسن نصرالله بُقتل الضابط

اللبناني، ملمحاً الى أن الرصاص الذي

ارداه هو الرصاص الذي اردى الشيخ خصر

طليس، احد مسؤوليّ حركة الطَّفيلي،

وواضح من هذا التفسير ان الطفيلي يهدف

الى خلّق شرخ بين الجيش وححرب الله،

باعتبارهما شريكان صاليا في مسالة

الشيخ صبحي الطفيلي قد يواجه مصير

الدكتور سمير جعجع - أي السَّجن - وليس

مصير النفي الذي تعاملت به الدولة من

الظاهرة العونية. ويقدم هؤلاء بعض

المؤشسرات على رفع العطاء السوري -

الايراني عن الشيخ الطفيلي، خصوصاً وان

طهران قررت التعاون مع الدولة اللبنانية في

ختلف المجالات، ومن خلال الانفتاح

السوري على القيادات المسيحية، يتوقع

المراقبون الاتعترض دمشق على تنفيد

القانون ولو بحق شخص يعتبر في خندق

ويتدَّاخَل في حوَّاشُيها العامَّل الشَّخْمِيِّ والحرْبِي والسياسي، هكذا تسيست قضية

الشيخُ صَبْحي الطقْبِلي، ولم يسلم من هذا

النهش الإغلامي السيد محمد حساين فضل

الله او الامام محمد مهدي شمس الندن، فاذا

بالصّحف تُصنفهماً في خانة المؤيد

و المعارض للنهج الطفيلي. وهذا ما يشنأع

عن رئيس المجلس نبيه بري الذي اعتبر في

صفوف مؤيدي الطفيلي لأن وزراءه الشلاثة

صوتوا ضد احالة قضيته على المجلس

العدلى، وترى قيادة محرَّب الله، أن حبركةً

«أملء تَحاول الاستفادة من ضعف الحرّب في

منطقة بعلبك لكي تملأ الفراغ وتظهر بمظهر

القوة المحاضنة للطفيلي الذي استنثنى

وزيره نائب البقاع الغربي سحمود ابؤ

حمدان من الانتقاد، وعامله بطريقة مختلفة

عن الطريقة التي عامل بها وزراء النولة

يبقى السؤال المهم: هل تؤثر هذه الهزة

السياسية على وحدة الصف الشيعي، أم

انها ستضرب مناعته بفعل نتائجها

السلبية، مثلمًا أضعفتُ معركة عونُ -

جعجع الموقف المسيحي وعطلت فعاليته

والموقفين لأن مصرب الله، الذي استثنته

سورية خلال عملية تجريد الأسلحة من

المنشيات سيبقى القوة الرئيسية على

ساحة النضال في الجنوب. وربما تتأثر

بهذه الأزمة العناصر المؤيدة للطَّفْيلي، ولكنَّ

سورية لن تسمح بأي عمل يؤذي خاصرتها

في المنطقة التي تعتبرها امتداداً لأمنها

من الصعب المقارنة بين المعركتين

وكما تسيس القضايا في لبنان،

محللون أخرون يميلون الى القول بأن

التنسيق لحماية أمن الجنوب.

التهم الموجهة اليه؟ هل هو مصير النفيّ

بعلَّيْكَ. عَنْدَذُ تَنْذُل الْجِيشُ ٱللَّهِ نَاهُ

كشخص خارج على القانون.

سليم نصار *

كتسرت الأوصياف التي أطلقت هذا الأسبوع على الحركة دالطفيلية، في البقاع بعنما سرقت احداثها التموية مشبهد التظاهرات العمالية والطلابية في بيروت. بعضهم قال انها محاولة تجبيد تنادع

بالغاء رتفاهم نيسان، وعدم التخلي عن مبدآ تحرير القدس وفلسطين. كما تناديُّ بضرورة انقصال ددرب الله، عن النظام اللبناذ الذي طوّع مسيرة ١٩٩٢ وانخلها في اللعبة النيابية السياسية بحيث بائت شريكة

البعض الآخر يعتبرها نسخة ثانية عن «ثورة للحرومين» خصوصاً ان قائد «ثورةٍ الجياع، الشبيخ صبحى الطفيلي كان تلميذاً معجباً بدعوة التغيير التي أطلقها الامام موسى الصدر. ولقد انتضم آلى حركة دامل، في المرحلة الأولى من تأسيسها، ثم التحق بصُّفوف رحزبُ آلله، نقناعته بأنه سُبحققٌ طموحاته، ويؤسس لارساء نظام لبناني شبيه بنظام الجمهورية الاسلامية في أيرانً. رعماء الشيعة في لبنان يفسرون خلاف الأمين العام السابق أ. محرب الله، مع خلفه

حسن نصر الله، تأنه خلاف على المنطقة لا خلاف على المنطق. وهذه ظاهرة ثابتة عرفها تاريخ للنافسات والثنازعات داخل الطائفة الواحدة، بدءاً برئيس مجلس النواب صبري حمادي (بعليك) ومنافسه الدائم على المركز أحمد الأسعد أو عادل عسيران (الجنوب)... وانتهاء بعملية المزاحمة بين حسين لَّحسْبِني (البِقاع) ونبيه بري (الجنوب) وفي ضوء هذا النزاع القييم على احقية وفي تصور حمر المرابعة المائفة الشيخ الشيخ تمثيل الطائفة الشيعية، هاجم الشيخ الطفيلي قرار فصله مأن دحرب اللهم مذكرا احتَّمَّالُ تَجَدد الصدامات الدموية في جنوب لبنان أذا لم تتراجع القيادة عن بيان الْفَصْلُ. وْكَانْ بِهِذَا التَّامِيْحُ يِحَثَّرُ مَنْ عُوْاقَبُ التنبير المتسرع، ويعيد الى الذاكرة صورة القتال الدامي الذي نشب في الجنوب بين حركة دامل، وبين دحزب الله، ولقد اتهمت قيادة دامل، في حينه الطفيلي بأنه يحاول مصادرة دورها في المنطقة، وذلك عن طريق تعزيز نشاطه السياسي والاجتماعي، والاستيلاء على القواعد الحزبية في قرى الجنوب. وكان من نتيجة تلك المعارك الشرسة التي استعملت فيها الأسلحة الشقيلة، أن أيد شيعة الجنوب الحيانيون ابن بلدة تبنين نبيه بري.. وساعدوا على طرد نفوذ ابن بلدة دبريتال، القادم من السقياع تحت غطاء الحيزب وشيعيارات التحرير. ويبدو أن الأمين العام السابق الذي اعتالته اسرائس عباس الموسوي حاول هو الأخر مدّ نفوذ مرجعيته من الهرمل الي الجنوب، ولكن قصر المدة التي خدم خلالها لم يسمّح له يتنفيذ ما أقدم عَليه الطفيلي ابن منطقته. ومن هذه الزاوية يرى أنصار

بافراد طائفتها زعماء سبع قبائل. ولقد

ساعد الفرنسيون على دعم زعامة صبري

حمادة (زعيم قبيلته) مثلما دعم الرئيس

قَـةُ إِد شُـهَالُ فَصَلَ اللّه بنيش (زعيم

التنابشة). وتبين من مراجعة الأحداث

اللبنائية أن أبناء منطقة بعلبك – الهرمل

عرفوا دائما بطبائع الفريق للتمرد على

قَرَّارَات التولةُ وقُوانَينها . وعزا الرئيس شهاب هذا السلوك السلبي الى التجاهل

ان الغطاء السوري - الايراني رفع عن زعيم «ثورة الجياع». الطفيلي ان قرار حسن نصرالله - وهو اول أمين عبام للحرب من الحنوب – استند الي معطيات المنافسة بين المنطقتين، وليس الي اعتبارات عقائدية بررها دحزب الله، بمعاقبة كل من بشبق عصبا الطاعة على القيادة. وفي هذا الاطار يمكن تفسيير الهتاقات التي اطلقها مشيوعو الشبيخ خضر طليس ضد حسن نصرالله، هاتفين بموته لأن تعاطيه مع حركة الطفيلي احدثت البلبلة والانشقاق. مؤرخو الحركات السياسية والاجتماعية في لبنان، يحرصون على اظهار التباين في الطبائع بين شيعة الجنوب وشيعة بعلبك الهرمل. وهم يطلون على القوارق بابراز الانتماءات القبلية في منطقة كان يتحكم

الأهلين، مثال نلك انها لم توفر لهم المشاريع للنتجة، وكانت تتباهى باتلاف محاصيلًا الحشيشة في عرض اعلامي للتطيل على انسجامها مع القرارات الدولية. علماً بأنّ تلك المنطقة لم تنتج أكثر من ٢٠ طناً في السنة كان الزعماء يصتكرون مربوبها لمُادي. وحدث في ظل الفوضى وانتعاش سلطةً التعليشيآت خلال فترة الحرب ان انتعشت بالمقابل زراعة الحشيشة. ثم تطور هذا القطاع بواسطة دالماهياء التي طاربتها النولة الايطالية وشبينت الحصبار على مصادر رزقها فانتقل بعض افرادها الى لَبِنَانَ. وَالْمُؤْكِدِ انْ هَذْهِ الشَّبِكَةِ سَاهُمَتَ فَي تطوير زراعة شجيرات دالخشنخاش، ف جرود بعلبك – الهرمل. ويقول خبراء الزراعة أن هذه الشجيرات نمت في الأرض اللبنانية الخصبة أقضل بكثير من نموها في أفغانستان وباكستان وتركيا وحتى كولومييا، ويسبب انتاج الخشخاش انشئت حُمْسة مصانع للكوكايين ومشتقاته في مواقع نائية ومحروسة. ويزعم تقرير الكونغرس الأميركي أن المحصول السنوي للمنتجات الزراعية المعظورة في لبنان كان يدر مبالغ طائلة وصلت ذات سنة الى ٣ بليون دولار. ومن المنطقى ان هذه المبالغ

يرى مطلون أن الشيخ صبحي الطفيلي قد يواجه مصير الدكتور سمير جعجع - أي السجن - وليس مصير النفي الذي تعاملت به الدولة مع ظاهرة العماد ميشال عون... ومن مؤشراتهم

كَانْتَ تَتُونِّع عَلَى أصحاب العلاقة من المزارع

الى المُسوِّقُ الى الحامي الى الراعي. وقيلًا

في حينه أن الزعماء المطيين وقادة الأحزاب السياسيين كانوا يحصلون على كميات من ألمال أعتبرت كافية لتحسين أوضاع الصارهم ومحازبيهم صحيح ان ايران في تلك المرحلة كانت ترسل المخصص ال محرَّب الله ما ولكن الصحيح أيضاً أن الكميات المتوافرة في أيران لا تشكل أكثر من ٢ في المنه من الأصوال المتى أمنت الستوصفات واجهزة التلفزيون والرعاية الصحية والدواء والغذاء لآلاف العائلات، وعندما قررت النولة بمساعدة سورية، اتلاف هذه المصاصبيل المحظورة كتوطئة لمحو اسم لبنان عن قائمة الدول المنتجة والمصدرة توقفت فجأة الأموال الخفية التى كنائث توزع بسنضاء على المصاسبيب والأنصار، ومن الطبيعي أن تتأثر مصادر بصرِّب الله، مثله مثل الأصرّاب الأضرى، بنتائج هذا القرار، ولقد استخل الشيخ سيحتى الطفيلى هذه الأزمة الاقتصادية الخَانِقَةُ لِنظِلقُ شَعَارِ «ثورةِ الجِياعِ» مقلداً بذلك مثله الأعلى الاسام موسى الصدر على اعتبار ان هذه الدعوة ستحد ارضية خصية بين المحتاجين والعاطلين عن العمل. وحرص خُلال تهجمه على قيادة حسن نصرائله ان يمتدح ايران وسورية ونلك بهدف اعطاء الانطباع بأن مسساندة هاتين الدولتين الراعيتين لدركته، هي الإطار السياسي الذي يتحرك من خلاله. ويبدو ان الأسلوب

المهادن الذي تعاطت به الدولة مع حركة

العصبان التِّي قادها، هو الذي شجِّعة على

العراق أسهل من الزام نتانياهو بتنفيذ اتفاقات موقعة.

اليوسفى . . . رمز للتغيير الهادئ

■ على رغم أن تعيين الزعيم الاشتراكي عبدالرحمن اليوسفي رئيساً للوزراء في المغرب ارتدى بعداً نستورياً، لكون الفصل الرابع والعشرين من دستور المقرب يخول ملك البلاد تعيين رئيس الوزراء كذلك أعضاء الحكومة النين يقترههم رئيس الوزراء المعين، إلا أن الخلفيات السياسية للتعيين تستند إلى أن الحزب الاشتراكي حاز المرتبة الأولى في مقاعد مجلس النواب، إضافة إلى أنه ظل بعيداً عن التعاطي ومسؤوليات الجهاز التنفيذي سنوات طويلة. وبعكس حليفه ألرَّئيسي «الاستقلال» الذي شارك في حكومة الفترة ما بين ١٩٧٨ و١٩٨٤، فإن الاشتراكي التزم البقاء في المعارضة. وبالمقدار نفسه حافظ على علاقات جيدة ومتوازنة مع الأحزاب الأشتراكية في منظومة البلدان الأورومتوسطية. وتميزت علاقته مع الحزب الاشتراكي الفرنسي (موجود الآن في السلطة) بمزيد من التفاهم والتنسيق، ما يعني أنه استوعب جيداً الاشارات المشجعة التي صدرت عن رئيس الوزراء الفرنسي ليونيل جوسبان في زيارته الاخيرة للمغرب إذ حص المعارضة على التعايش وإلاقادة من التطورات السياسية في البلاد.

هذه الاشارات ليس مصدرها خارجياً فقط، ولكنها نتاج جهود كبيرة بنات على صعيد الإعداد لتكريس خطة التناوب السياسي في البلاد. فقد عنل النستور بما يلائم الانشغال بالملفات الاقتصادية والاجتماعية، وأعطآء الحكومة والبرلمان صلاحيات واسعة. وأضيف إلى نلك انجاز مقدار كبير من التقدم في تنقية ملف احترام حقوق الانسان وصدور عفو شامل عن المعتقلين السياسيين والمنفيين. وفي مقابل إرادة الانفتاح السياسي التي التزمتها المراجع الرسمية العليا، بدأ أن الأحزاب الرئيسية في المعارضة استوعبت منهجية التغيير الهادئ الذي

أثرٌ في ايقاعات المشهد السياسي. ولأن التغيير حين يأتي بعد الاحتقان يكاد يتحول إلى انفجار، فقد سار المغرب في السنوات الأخيرة على وتبرة متدرجة. وطرق التغيير أبواب المغارية برتابة لا تقل عنفاً عن الصدَّمة، وحين اختار المغرب أن يستضيف مؤتمر «الغات، حول التعرفة الجمركية في مراكش، كان نلك ايذاناً بنهاية فترة الانفلاق. وانعكست خطة الشراكة المبرمة مع بلدان الاتّحاد الأوروبي في فواتير أستحقاقات تغلب دعم الخيار الديموقراطي. إلا أن التقارير التي أعدها البنك العالمي بطلب من اللك الحسن الثاني حول أولويات اصلاح الإدارة والاقتصاد والتعليم فتحت العيون على أزمات الواقع المغربي، وصَّار في الامكان التوقع بأن مواجهة هذا الواقع لا تستثنى أحداً، وأن الحاجز

النفسي بين المعارضة والاتتقال إلى الحكم لم يعد يصعب اختراقه. تعيين المعارض اليوسفي رئيساً للوزراء ليس رسالة تطاول الاستحقاقات المغربية فحسب، يكنها خطوة على طريق ترسيخ الممارسة الديموقراطية وتصبح عنواناً كبيراً لما هو مطلوب من أنظمة المنطقة. فالمخاطر لا تأتي من الحوار والتفاهم، ولكنها تتزايد بسبب الانفلاق والجمود. وحين يصبح زعيم سياسي قصى سنوات طويلة في النفي رئيساً للورراء في بلاده، عبر لقنوات الديموقراطية، يكون نك مدعاة للتأمل في معاملة التغيير الهادئ، أقله أنه حين يطاول الاقكار والقناعات ومنهجية العمل ينعكس شعوراً بالارتياح والأمل. ويمقدار ما أن الفضاء السياسي في المغرب أعد بعناية للتعاطي مع التغيير، فإن هذا الفهوم شمل كذلك ركام قناعات التعاد المام الم



أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التمرير: الهاتف: ١٧٨٠-٦ - ١٧١٠ قفاكس: ٢٧١٤٢١٥ - ١٧١٠/ ٢٧١٤٢٢ - ١٧١. التاكس: ٢٥٧٥٦ - الادارة العامة: الهاتف: ١٨٩٨٠ - ١٧١ - التلكس: ١٥٧٥ الفاكس: ٦٠٢٤١ - ١٧١ -

- التوزيع: للهاتف: ١٠١٤ - ١٠١٠ **. قفاك**س: ١٥٢٤٤ - ١٧١٠ AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشنطن:

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg. New York 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 ()576, (212) 963 7619

■ مكتب بيروت الصراء شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة.

الهاتف/ الفلكس: ٥١/٤/٢/٢/٤/٥ (١٠)

Rubleovskoe Shosse, House 26, Bidg.1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: Rubleovskoe Shosse, House 26, Bidg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🗷 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

🛎 مكتب الرياض: جرير بلازا - قدور الرابع - شارع العليا العام صرب. ٢-١٨٦، للرياض ١١٥٣٧، الهاتف: ٥٧٥٥٦٥ / ١٩٥٥٦٦ / ١١٥٤٠٦. الفاكس: ٥٢١٥٢٠٥ 🗷 مكتب جدة: شارع صاري، غرب طريق للدينة. صب. ٢٢٥٧٨، جدة ٢١٤٢٦، الهاتف: ٢٢٢٢٩٦ الفاكس: ■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز المشاري والخترش - الميزانين،

مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٣٤٦٢٥٩٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع أميركا اللاتينية، مجاوين سيتي، أمام السفارة البريطانية، دور ٣ - شقة ٩

الهائف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفأكس: ٣٥٠٨-٤٣ ■ مكتب البحرين: التعرير: ٥١٠ بناية سبتي سنتر شارع للمكرمة. للنامة صب. ٢٦٢٨

- الأدارة: شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٢٢٠٤ (الجفير)، مجمع ٣٤٢، للنامة الباتف: ۱۹۷۸ - ۱۷۳، الفاكس: ۱۹۵۸۲۷ - ۲۷۳

■ مكتب صفعاء: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبأ للمفروشات رقم (١) الدور الثالث.

الهاتف: ٢٠٤٦٠٦ (الفاكس) ٢٢٢٢٦٢ - ص ب ١٩٧٢٦ . ■ مكتب دمشق: مزة - فيلات غربية - برج طله، الدور الناسع، مكتب رقم اوة.

الهاتف: ١/١٠٠٠٠. . الفاكس: ١٦١٥٠٠ - ص. ب. بعشق ٢١٧٢٠ . ■ مكتب للسودان: الخرطوم – عمارة برج النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كلزيوم

الْهَاتَقَةَ: - ٢٧١٣٠، ١٩٤٢٨٧، ١٩٤٥٨، ٢٥١٧٠ (الفاكس): ١٠٤٤٠ - هن ب. ١٠٤٤٠. - الاعلانات: تهامة للاعلان وللعلاقات العامة والتسويق

المُركز الرئيسيّ: جِدة – الحَمّراء شارع الاندلسّ، مبنّيّ تهامة، المُملكة العربية السعونية، الهاتف، \$\$\$\$ ££7 (٣٠ خطأ) – الفاكس: ٦٥٣٠٨٦٩

http://www.alhayat.com

■ مكتب الرباط: ملتقي رَقة مولاي رشيد وشارع شالة، المامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهاتف ١٠٩٥٠ المفاكس

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co., Ltd. UK . Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

en de principale de la companya de * كاتب وصحافي لبنائي.

القومي! .

الهيف غير صريح. إنه تحرير العراق من نظام صدام حسين، لكن احداً لا يريد تحبيده مبراجة بأنه هدف الضربة العسكرية. لماذا؟ لأنه إذا أعلنت واشتطن أن هذا هو هدفها فإنه سيكُون لزاماً عليها أن تحققه. وبالتالي أن تجهز لذلك الوسائل اللازمة. لا يكفي الكلام على اسلحة نكية وأخرى أقل نكاء، ولا يكفي خصوصاً القيام بضرية عسكرية لجرد التدريب على

عملياً، ليست هناك حال حرب، إذاً كيف يمكن تحريك هذه الترسانة من الأسلحة ما دام

قزارصعب

■ على ذمة الرئيس الأميركي، فإن القرار في شأن العراق قرار صعب. الذا؟ بالطبع لن يفيدنا، لأن رئيس القوة العظمى الوحيدة يعتبر صعوباته أسراراً حربية يمكن ان يستغيد منها العدو. والقرار صعب لأن العمل العسكري المرتقب ليس له هدف محدد. في ١٩٩١ كان الهدف بالغ الوضوح، تحرير الكويت من الاحتلال. في ١٩٩٧ بيدر الهدف، ارغام بغداد على تنفيذ القرآرات الدولية بحاجة إلى كثير من الشرح والترضيح في أحسن الأحوال، كما يبدو غير مقنع

في المشاورات، من مادلين أولبرايت إلى روين كوك، كما في الوساطات من الروسي إلى الفرنسي والتركي إلى بعض العرب، يتبين شيء واحد: العمل العسكري غير مفيد بمعزل عن الوافقين والمعترضين، وحتى بمعزل عن الانعكاسات السلبية لأي ضربة على المستريين العربي والاقليمي. وإذا فهم شيء وآحد فهو أن المطلوب من بيل كلينتون أن يقتل صدام حسين. عندند يكون العمل العسكري مفيداً. إنها مهمة تصفية لا يستطيعها الكلف بها من دون أن يضع لْخَاطُوهَا فَي حسابه مذه المخاطر مرفوضة أميركياً. إذاً، لا بد من التعويل على القصف الجوي، أي لآبد من التعويل على شيء من الحظ ليخدم الخطط الجانبية الموضوعة لإكمال مهمة الجوي»، اي لا بد على المحويل على على القول إن هذا القصف ينبغي ألا يوقع ضحايا القصف الجدي ألا يوقع ضحايا بشرية، أو بالأحرى آلا يوقع كما هائلاً من هذه الضحايا، لثلا تنقذ المجزرة الديكتاتور. لا شك أن واشنطن حشرت نفسها، أو حشرت، في الاشكال الذي حاكته بنفسها، فالأزمة

الراهنة نتيجة طبيعية للإهمال الأميركي، أو للركون الأميركي إلى ما سمي دسياسة الاحتواء،، أو لـ واللاسياسة، الأميركية في الطّليج بشكل الحصار والعقّوبات تغطية للّلهمال واللاسياسة، باعتبار إن واشنطن تمك مقاليد مجلس الأمن، إلى أن بدأ الاجماع يتفتت لأن المسالح تلحُّ خصوصاً أن للعراق قدرات اقتصادية لا يمكن إهمالها أو عدم الاستفادة منها، ولو كان فقيراً كالصومال وروائداً لأمكن «احتواؤه» وحصاره إلى ما لا نهاية. وإذ طرحت واشنطن خيار ضرب العراق وجدت نفسها في مواجهة اعتراضات ومأخذ عليها. ثمة مسؤولية اخذتها على عاتقها ولم تتحملها، أي أن إدارة العقوبات فقط لم تكن كافية.

بمعزلُ عما يطرحه النظام العراقي، أصبحت قرارات العقوبات منذ زمن بحاجة إلى إعادة نظر، وكانت ولا تزال هناك ضرورة لنقاش صريح بين «الحلقاء، بعيداً عن الحاحات العمل العسكري وسِباقه مع المبادرات الديبلوماسية ... يظَّن البعض أن الرئيس الأميركي ينوي ضرب العراق هرياً من فضّائحه الدلخلية، الأرجح، - والأكثر رصانة - أنه يسعى إلَّى الهَّرب من وقرار صعب، أخر عليه أن يتخذه ولن يتخذه لتحريك عملية السلام في الشرق الأوسط ضرب

عبدالوهاب بدرخان

المحافظون مرتبكون وأنصار خاتمي منقسمون

خلال الفترة المنقضية، وتعبيراً

🗀 طهران – غسان بن جدو

■ بدأت منذ الأربعاء الماضي عملية تسجيل اسماء المرشحين للانتخابات التكميلية القرعية البراانية في أربع تواثر انتخابية في ايران، آهمهاً طهران، تليها امتقهان ثم سلماس وخمين وأعلنت وزارة الداخليسية أن الانتخابات الفرعية ستجري يوم الجمعة ١٣ أذار (صارس) المقبل، ودعت الوزارة الايرانيين المقيمين في الخسارج النبيّن برغَسبونّ في ترشيح أنفسهم الى أن يراجعوا فسارات أو القنصليسات السياسية في الخارج لتسجيل اسمائهم وستتجري الانتخابات في طهران لاختيار نائبين خلفا للنائبين السابقين اللنبن عينهما الرئيس سيد محمد خاتمي في حكومسته، هما وزير الداخليــة عسبسدالله نوري ووزير الامن قربانعلي بري نَجْفَ أَبَادَي. كصا سيقترع الناخبون في اصفهان لاختيال خلف للنائب النكتور مصطفى سعين الذي عين وزيراً للتسعليم العبالي في الحكومية

وستكون هذه الانتخابات أول اقتراع شعبي بعد الانتخابات الرئاسية الأخييرة، وتكتسب اهمية بالغة على رغم كبونها فرعيةٌ ولن تؤثر نتآئجها في قلب ميزان القوى السياسي والتركيبة النيابية داخل مجلس الشورى الاسلامي (البرلمأن) الذي يضم ٣٧٠ نائباً. ويحظى فيه اليمين المحافظ بالغالبية النسبية. وتعود اهمية الإستنصقاق الآنتضابي الجديد الى أنه سيكون بمشابة اختبار لتوجهات الرأي العام بعد عشرة شهور من انتخابات ٢٣ ايار (مايو) التي حقق فيها خاتمي فوزاً ساحقاً على منافسه الرئيسي مرشح «مؤسسة، الحكم رئيس آلبرلمان على أكبس ناطق نوري، وبعد ثمانية أشهر من تسلم خباتمي مقالب الرئاسة

بصورة رسمية وفعلية. ومن الواضح أن دجناحي النظام الرئيسيين حريصان على اثبات وجوبهما وتأكيد قوتهما السيباسية. وإذا استطاع المرشحصون المؤيدون لخساتمي القبوق، ختصبوصناً في دائرتيّ طهران واصفهان فسيكون ذلك بمثنابة استنفتناء ثان لصنالح الحكومة الجبيدة والتيآرات التى تؤيد خاتمي، وسينظر الى فوزهم على انه رسالة تابيد شعبي لسياسات وأداء خاتمي وحكومته

عن رغبية الرأي العبام في دعم وتعريز توجهات «الأنفساح وصع نلك وعلى رغم أن بام تسجيل المرشحين فتح الأربعاء والاعتدال، التي يرفعها ،العهد الماضيّ. فإنّ ظاهرُ الأصور يوجي الجديد، عنواناً لرؤيته وبرنامجه بأن أنصار شاتمي منقد في الحكم، وهو ما سيشكل، في وُ الْمُحَافِظِينَ مِرْتَبِكُونَ، المقصابل، انتكاســـة حـــديدة للمحافظين والمؤسسة التقليدية، والأكيد ان خاتمي الذي خاض المنافسة الرئاسية كمستقل وحظى لن تضعفهم داخل السرلان وأن بنابيد الراديكاليين وقوى الوسط تؤثر، بالضرورة، على هيئة رئاسته خصوصا وأن عملية انتسخساب رئيس البسرلمان وسكرتاريته ستتم في حزيران (يونيوَ) المقسبلُ، لكِّن اثَّارُهَا السياسية السلبية على واعتبار المحافظ، قد تكون محبطة لقواعده وأنصاره، سيسا وأن الانتخابات الرئاسحة كائت صحمة حقيقية

> المحافظ العريض. اما إذا حقق المصافظون فورأ في هذه الانتشابات النبايية التَّكم عِلية، خـصوصاً وانهم بحظون بثقل ديني ومالي كبير في العاصمة طهران، قائهم سيتخذون من المحطة الانتخابية والفور منخلاً للعودة الى الساحة بقوة، بما يمكن ان يشكل حــرجــأ سيأسياً لانصار خاتمي.

وعَميقَة لا تَرَالَ اثارِهَا بِينَّة فَي

تحليسلات وتعليسقسات ومسواقف سياسية حتّى الآن، وانعكستُ في

حدوث انقسامات داخل الجسم

ولا شك في التيار المحافظ ما زال يتمتع بنفوذ حقيقي وفاعل في مــؤســُسـات النظام وُهيــاكل الدولة، المدنية والدينية وغير المنية، وهم لذلك لم يفقدوا كل قبوتهم وتقلهم على المستبوي الأفقى، أي على مستوى الحكم، لكن النَّنتخَّاباتَّ الرئاسيَّة للأخيرة كشنفت ظهورهم، وابرزت أنهم يفتقدون القوة العمودية اللازمة لقسيسآدة النظام وإدارة شوون النولة، اي التابيد الشعبي. وإذا استطاعوا، حينند، أن يضعدوا جرح الانتخابات الرئاسية بفوز في الانتخابات البرغانية النَّكم يلية، فالا محاولة انهم سيعيدون ترتيب أوراقهم بمأ يدفعهم الى الانطلاق في اتجاه الراي العام في كل انتهاء البلاد وليس فقط في المناطق التي جرت فَدَهَا الانتخابات، سعياً الى كسب ثَقَّتُهُ مِنْ جِدِيدٍ، سيما وأنْ الرأي العام الجماهيري يبدو ملتفأ حول خَاتَمُى فَى هُذُهُ ٱلْمُرْحَلَّةُ، ويحرص مؤيدو الرئيس على استثمار هذا التاييد لصالحسهم ولحساب تياراتهم، خصوصاً اليسيار الأسلامي الراديكالي ومجموعة كسوادر بناء أيران اللنين باتا

وبينما تؤكد المعلومات ان

أصغر زادة. الرئيس المصابق هاشب الى اسماء يمكن أن يرشحوها،

والسمين المعتمل ليس معنيا النسانسة المقبلة، ليس فقط لانه رئيس للجمهورية ورنيس للسلطة التنفينية يتوجب أن يناى بنفسه عن معارك سياسية ومنافسات انتخابية، بل أيضاً لأنه يسعى أن التأييد الشُعبِّي الذي بِتُمدَّع بِهُ بِتَجِاوِرْ التَيارات السياسية عموماً، والتيارات المؤيدة له خصوصاً، لكن الصبارة بنظرون

يتمستعان بنفوذ في السلطة

باشتحسام لهبذه الانتبخسابات التكسيلية ويحرصون على أن يحصل وفاق بين المجسوعات والنيارات التي تؤيده والمنضوية دَّاخَلَ «النظام»، أي ليس المعارضة اللبسرالية التي تعلن دعسها لاسترانيجية الأنفتاح الثقافي والاعتدال السياسي التي يعمل خاتمي على تنفيّنها.

الرانيكاليين (يسسار) ودالكوادر، (يمين مسعمت دل) اتف قبوا على التحالف في اصفهان، ويبدو ان مرشحهم سيكون الرابيكال المعتمل علي مرزوعي، علماً انَّ الراديكاليين يتمتعون بتاييد واسع في أصفهان، فإنَّ الجماعات المؤيدة لخسائمي لم تتسفق على مرشحين وفاق في طهران حتى الآن. وأكنت مصائر سياسية لـ «الحياة» ان «مجمع روحانيو مبارز، المحور الديني - السياسي لليسار الاسلامي الرائيكالي الذي كان خاتمي عضواً في قيادته قبل الرئاسة، قرر ترشيع أمين عنام منظمة مجاهدي الثورة الاسلامية الوزير السابق بهزاد نبوي وزوجة أمين عام «روحانيون، رئيس البسرلمان السمابق مسهدي كروبي السيدة فاطمة كبروبي وتابعت المصادر بأن كسروبي ستخوض الانتخابات، بينما لم يقرر نبوي الترشح بصورة نهائية ويقول انه «ليس مستعداً بفسياً». وهناك مسحساولات ولاقناعسه خصوصاً وان فوزه سيطلب عودة الكتلة النيابية المؤيدة لخاتمي ولا يُعسرف عن نبسوي من جسراة وامكانات ذائية صعتبرة. وتابعت المصادر بأن التيار الطلابي يصر

على ترشيح النائب السابق علي والبلاقت أن «الكوادر» الدين طهروا على الساحة قبل سنتين

كمحموعة تسترشد بتوجهات رفسنجاني لم يعلنوا أو يلمحوأ علي أكبير ولايتي واحسدى الشخصيات النساألية لكسب أما المحافظون النين حققوا الصوت النسائي ذي التاثيس

 فوراً كبيراً في الانتخابات المرجح في الاقتراع، لكن اوساطاً البرلمانية الماضية في طهران، فأنهم يظهرون مرتبكين، ولم يحسسوا أمرهم. ويقال انهم حريصون على ترشيح اسماء بارزة كوزير الضارجية السابق

الى عدم الترشح صفضيلاً البقاء السياسيّة وخيمة إذا لم يفز.

الراحل هواري بومدين قوله «لو كنت أعرف أن المغرب سيصمد مي حرب الصحراء الغربية ثلاث سنوات لعيرت موقفي قبل اندلاع الصراع ، وهو هول هذا التعبير على الإطلاق، بغض النظر عنَّ أن المقولة نفسها تتناقعني مع حقَّانق

يمينية أكدت له والحياق، ان ولايتي لم يتخذ قراره النهائي وأنه يميل مستشارأ لمرشد الجمهورية الاسلامية للعلاقات الدولية، وعدم خوض أنتخابات غير مضمونة النتائج قد تكون عواقبها

ما بعد مذبحة الأقصر وما قبلها (٣)

🗆 القاهرة - حازم صاغية

■ لا ينجم العنف عن نقص السياسة وحدها، لكن نقص السياسة مرشيّح دوماً للافضّاء اليّ العنف. والحياة السياسية في مصبر، وعلى جميع الستويات، تعاني انسدادا منفشأ تجسيت نقلته للكبري في الانتخابات العاملة لمجلس الشبعي (البركان) في ١٩٩٥. وترافقت الانتخابات مع اعمال عُنْفٌ وَأَجُوأُءُ سِياسِيةً مَلِيدة عَمَلَتُ جَمِيعُهَا عَلَى الهبوط بْتَمْتُيل الْمُعارضَة الَّي اقل من ؛ في المُنَّة فيماًّ سيطر «الحرب الوطني» الحاكم على اكثر من ٩٥ في المئلة من المقاعد. ويعد الانتخاب تجاهل مجلسً الشعب تقارين اصدرتها محكمة النقض مؤكدة يطلان

انتخاب ما يُقرب من نصف عدد اعضاء البرلمان، ووأكب هذا التطور، بما ينطوي عليه من تراجع هيبةٌ المؤسسات وصُدقيتها، تنامّي ظاهرة تنمُ عُنَّ استقالة المؤسسات من بعض وظائفُها. فمَّا يسميهُ المصريون والبلطجه أي استعانة السياسيين ورجال الاعسال بالازلام والقبضايات المأجورين تسبّب في رفع عبد القتلى في انتخابات ١٩٩٥ اليّ ه ه قُتُبلاً فَضَلّا عن مئات الجّرحي. وشهدت شركة واميركانا، في ١٢ تموز (يوليو) الفائت معركة بين طرفين من رجال الاعتصال نيط به البلطجيية، حسمها، فيما قرر رئيس الحكومة بعد ثلاثة عشر يوماً تشكيل لجنة تضَّمُ اربعة وزَّراء مهمتها اعداد مَشْروع قانُونَ لَكَافِحة الْبِلَطْجة. ۗ

وما لم تفعله الانتخابات النيابية اكملته انت خابات المجالس المحلية في نيسبان (أبريل) الماصي، فالآن الحرب الوطني رشح وحده العدد الكافي لشنفر المقاعد على نطأق وطني، حصل على نصفُّها بالتركية. اما النصف الأخس الذي دارت الانتخابات حوله فنال فيه صممة الاسد، بصيث استقر المطاف على حصوله على اكثر من ٩٣ في المئة من المُجموع. فإذا تذكرنا إن هذا الحزب، وهو استداد «الإتصاد الآششراكي العربي» ليس هيكلاً تنظيمياً يقير ما هو شبكة توزيع للمغانم، تكرست طبيعة الانغصال القائم بين المواطنين وأجهزتهم السياسية

ولا بقف أمر الانسداد عند هذا الحد، إذ لوحظ مثلاً أنَّه في خَلال السنوات النَّسع الأخيرة تَغيُر عشرون وزيراً فقط، فيما تغيّر اكثر من اربعين وزيراً في السنوات الخمس الاولى من عهد الرئيس مبارك. وفّي قياس اجمالي لم يتغير خلال عهد مبارك (١٦ عامًا) عير ٧١ وزيراً، قياساً سِ ١٧٠ في عهد السادات (١١ عاماً) و١١٥ في عهد عبدالناصر (١٦

وإذا كان خلو العهد الصالى من احداث برامية وخَلَّفَية كالتَّي عَرَفُها العَهِدأَنِ السَابِقَانِ، هُو مَّا



من محاكمات القوى الاسلامية في عجس.

يفسس بعض هذا الركود، فإن الركود إياد يشمل الاحراب الرسمية ابضاً، فما بين فؤاد سراج الدين وابراهيم شكري وخالد محيي الدين وضياء الدين داوود، وكلهم في اعمار متقدمة، تتوزّع المعارضة، ومعظم هذه الاحرزاب، أن لم يكن كلها، موضوع استفهام يطول الوجود نفسه بعد رصيل القائد الصالى، وهذا سا حمل رئيس تصرير «السياسة الدولية، اسامة غرالي حرب على المطالبة بدور اكبر للنخب من ضمن النظام والمؤسسات،

لكن ضيق هذه المؤسسات وانعدام حراكها السياسي يظهران على اوضح اشكالهما في ما خص الشقّ السَّيِّاسي - الديني. فَالإحْوان المسلمون لا يرالون طرفاً غير شرعي، ولا يزال هذاك في السلطة من يلح على ربط الأحوانُ بالعنف في نحو أو أخر. وعدم وجود حزب اسلامي شرعي يزيد الاحتقان

السياسي، علماً أن ما يطلبه الإخوانيون - بحسب ما

قال لذا لحد ابرز قيادات صفّهم التائي المصامي مختار نوح - لا يتعدي ما هو معمول به فيّ النصونجين الاردني والمغربي، أو العودة الي صرحلة الوفاق التي عرفها العهد الساداتي حتى ١٩٧٩ ولو انها لم تترافق مع ترخيص رسمي. وفي المقابل تشير ازمة حزب الوسط الذي يقوده

شبان أربعينيون، الى الصعوبات التي نقف في وجه تجديد النخبة السياسية. وما منَّع بِث مقَّابِلَة تلفُرْيونية اجريت مع ابو العلا ماضي خَير دليل اخر على عدم احرار تقدم بذكر، بحسب ماضى نفسه.

فسرة ٢٣ يوليو التي لا تزال حاكمة حتى اليوم لم تتغلب على النوس الذي شاب علاقتها بالإحراب منذ فيام النورة قبل اكثر من أربعة عقود ونصف العقد. ومع ان الإخوان والوهديين والشيوعيين. تم الناصوبينُ انفسهم دهعوا انصابًا مكلفة، لا يزالُ ارساء حياة حزبية حرة ومستقلة امنية بعيدة المنال.

ومسا بضماعف أثار الانسمداد السمياسي هذا عنصران، اقتصادي واقليمي. فليس سَرا أن من بعيشون تحت خط الفقر المطلق في مصر يتراوح بين ٢٠٠٥ في المئة من المصريين. ورغم التقدم الملحوظ الذي حصل على جبهة الخصيخصة في العامين الاختيرين، لا يزال من المطلوب بذل الكثير لرَّفع معدلً نمو الناتج المحلي، الشيء الذي لم تفعل عملية الإقصر غير اضافة سبب أخر النعه. لكن النبحة وفَرت، بدورها، عينة على سلوك سلطوي غير مطمئن: فَالتَسهِيلَاتِ اللِّي قُدمتُ على شكل قروضٌ أو تقسيط للديورُ تعويضياً عن الخسسائر، ظَفُر بها كبار السَّتَتَمرينَ وَشركاتَ السياحة في الأقصر. غير ان صغار الشجار والباعة المتجوكين ممن ينتظرون هذا الموسم لتدبير عامهم كله تُركوا يواجهون المجاعة بلا

أما اقليميا فتتضافر سياسات بنيامين نتانياهو، ومواقف تمند من التورط العسكري في حرب الجزائر الى تعطيل «الرفاد» التركي، لتخلّق مناخباً مصبرياً عاماً بصعب أن تحتكر ادانة الأرهاب كل عواطفه وفي هذا الاطار يندرج الصوت المرتفع للديبلوماسية المصرية، والميل التأمري الذي يحفر عميقاً في ثقافة المصريين والعرب للايصاء بأن الرفض المؤكد لمجزرة الإقصير، لا برقى الى موقف متجانس ونهائي، او الى سياسة رفض جذري للمجازر.

غير انه بدل أن يتنصول الضيق الاقتصادي والاقليمي سببا أضافيا لتوسيع الحياة السياسية يَمتد نزع السياسة الى مجالات جنيدة كالوسط الطلابي، فقبل المنسمة بأيام، وكما جاء في ، التقرير الاستراتيجي العربي، كان معظم الجامعات وفي حالٌ اضطراب بسبب تدخّل الادارة في انتخابات الأتحاد الطلابية، وشطب مثات من المرشمين ضمن اجراءات تهدف الى نزع السياسة من الجامعات. وليس هذاك ما يدفع الى الأهباط اكثر من أن يجد الطالب نفسه معنوعاً من ممارسة حقه السياسي الذي يُكفله له الدستور والقانون لمجرد أن له رأياً أو موقفاً.

ويضِّيف التقريرة: «وفي زحمة الاحداث لم ينتبه عُمِس قليل الى المغرى الخطيس لمصاولة طالب في جامَعة القاهرة الانتمار غرقاً في النيل بسبب تزويرً الانتخابات، حسب ما افاد التحقيق الذي اجرته نبابة الجيزة بعد انقاذه واذا كان القحص الطبي أوضح أصبانة الطالب باكتئاب جاد بسبب ما حيثً ى الانتخابات، فالارجح انه لم يكن وحيداً في ذلك. وأذا كان هذا الطالب قرر الانتجار. فليس مستبعداً أز ببلغ السخط بأخرين تعرضوا للقمع نفسه مبلغا ينفعهم الى التطرف..

والراهن ان منفذي مجزرة الاقصر كانوا في سنّ الطالب الذي حاول الأنتحار، طلابا في سنتهم الاولى لي مس مسمسم مسمس عصص المساد لم يسبق لهم القيام بأعمال عنف قبلاً!

القيادة المركزية). سبق لي ايضاح ذلك في صحيفتكم في العام الماصي. عمّ تأكيد استنكافي عن الانجرار للمهاترات ذات المستوى الرحيص والشين

بتشهر، وشملت أبرز رضائي، وجهار الطباعة، والكادر المسلح لحزب (الي

ترجب والحياة، برسائل قرانها وتنشر منها ما لا

يتعارض وقوانين النشسر وصأ يحفظ حرية الرأبي

في أن وتحتفظ والحياة وبحق تنقيح الرسائل

والخنصارها. وتعتدر عن عدد رد الرسائل التي لا

تنشن الرجاء توجيه الرسائل بواسطة التاكس

البسريد الى أي من مكاتب - الحسيساة الزار.

عناوينها وارقامها في اسفل صفعة الراب

القضعة اعقد مما نتصور

نسب الاستاذ معمد الاشهب (دالحياة، في شباط/ فبراير ١٩٩٨) تاريس

والحديث عن الصحراء الغربية يمكن أن يطول، لكنني استطيع أن أؤكد.

وقد عملت مع الرئيس بومدين، منذ الدلاع الازمة الى يوم وفاته. ولم اسمع منه

الازمة التِّي تزامَنت، تقريباً، مع الاتفاقية الثانية لفك الاشتباك على الجبيَّ

المصوية، التي كانت الخطوة الأولى نحو كامب ديفيد، كما تزامنت مع فنع فناة

السويس للملاحة ولم تعد أوروبا مضطرة للنوران حول رأس الرجاء الصالح

وحدثت الازمة ايضاً في العام الذي اغتيل فيه الملك مبصل واندلعت فيه

ومن هذا وُضُعت، كما تفضل الكاتب، في سياق اكبر من مشاكل بين

طِئينَ، وبدا واضحاً أنها واحد من مؤشرات أعادة ترتيب الاوراق في المنطقة

العربية، ويمكن أن نصل بها الى الصرب العراقية - الابرانية، والتدخل

السوفياتي في افغانستان، بعد اعدام محمد على بوتو. القضية أدن ليست بهذه

توضيح

خلال اسبوعين نشرتم مقالتي تشهير ضدي اخرهما في عدد ٢٧ كانور

أود ايضاح، ومن دون البخول في مهاترات عقيمة، انني اعتقلت في ٢٢ شباط (فبراير) ١٩٦٩، تتويجاً لحملة أعتقالات واسعة في العراق بدات قبل داد.

الجرائر - محيى الدين عميمور (عضو مجنس الامة)

الحرب الاهلية في لبنان.

السيد المحرر،

الثاني (يناير) ۱۹۹۸.

أضمصوتي

بالإشارة الى ما كتبه الاستاذ عبدالوهاب بدرخان تحت عنوان -ابكوا ضحابا المحرقة، والسيد فوري خليل بعنوان (إنسانيتنا ليست محاجة لتكبد) حول محرقة اليهود في «الحياة» بتاريخ ١٩٩٨/٢/١ . اصم صوثي الى صوتيهما، وأزيد بأنفا كمعرب يجب ألا ننجر وراً، الدعايات اليهوديُّة، والا نُـــ أسرى إعلامهم، وألا نخشى نعتنا باننا -لا ساميون، بل علينا تجاور ذلك الى ما هو أبعد. فاليهود احتلوا فلسطين وأنكروا حقوق شعبها ولا يزالون. ويستفزون العرب كل يوم بذلك، وينكرون أن فلسطين عربية، كذلك يفعلق بالنسبة للقدس الشريف، وزوروا التاريخ، فقصود وفصلوه ليماسب مصالحهم فهل فلام بعد ذلك إذا قمنا بحملة مضادة وعاملناهم بالمثل وقمنا باستفرارهم بإنكار ما لا بقبلون إنكاره.

نعم، لا يجب معابلة الخطأ بخطأ منله، لكن أحياناً يكون هذا الاساوب عو الوحيد الفعال مع من لا يمترف بالحق ومع من لا يفهم إلا بهذا الاسلوب وعندما يعترفون بحق الشعب الفلسطيني في أرضه، وفي حربة تقرير معسيره وبحقوقه كشعب وعندما يعترفون بظلمهم لهذا الشعب وبالويلات الني جروما على المنطقة منذ عام ١٩٤٨، عندها فقط نعترف بمصرفتهم وقد نتعاطف معهم.

الدمام - عصام الصفدي

c.,

باريس - عزيز الحاج

للذا الانحياز لاسرائيل؟

■ السيد رئيس التحرير نشرت والحياة، في عبيمًا رقم ١٢٧٤٩ الصادر في ١٩٩٨/١/٢٧ مقابلتكم الرئيس الحكومة البريطانية توني بلير والحظد تشدد بلير على ضرب العراق حثى يتم تدمير أسلحة الدمار الشامل. وقال أن هذه الاسلحة خطير جدا وجودها في المنطقة

الحقيقة انني كنت اتوقع منكم سؤاله عن الاتني ● طألما يعتبر بلير مجلس الأمن يمثل العدالة والامن والسلم مي العالم " لماذا يكيل بمكيالين في القضايا العربية،

 فأدا كانت أسلحة الدمار الشامل خطيرة في المنطقة لماذا تملك اسرائيل هذه الأسلحة ولماذا يحرم على العرب امتلاكها ، حاول بلير تلميع صورة بريطانيا التي غربت عنها الشعس لكن العرب أن ينسوا اطلاقاً من صنع وعد بلغور. ومن زرع هذا الكيان الصهيبوني في فلسطين. ان داكرة العرب لم تنت بعد على رغم المحنة التي تمر بها هذه الانة

ناصر الدعيسي (صحافي ليبي مقيم في الرباط)

The Control of the Co

أبراهيم الحيدري *

📲 صبن لعالم الاجتماع الإلماني اولرش بيك كتباب حُدِّنَا تُحَتُّ عِنُوانُ والحداثة الثانية وعصر العولمة، (فَرُّ لِيَكُونُ ثُونَ خُرُيفَ ١٩٩٧) اِثَارَ سَجَالاً واسْعَا. وقد تَضَمَّنَ مَجِمُوعَة مِنَ البِحوثِ والقَالِاتِ حول مواقف مفكري نهاية هذا القرن من قضايا العصر الراهنة في علم الأجتماع والآنب والقن، نشر قسم منها في مجلةً وتبلبولس، التي تاسست أخيراً في المانيا وتحاولٌ تقييم صباغة جنينة للفهوم صايعد الحداثة، وتوضيح معللها

وكأن بيك اكتسب شهرة عالمية بعد صدور كتابه رمجتُثُمُعُ الخُطرِهِ الذَّى حاول فيه معالَجة قضائباً السِئَّة والتلوث والمناخ والذي تزامن صدوره مع حدوث كارثة تشيرنوبل التي جعل منها وثيقة مرجعية لاطروحاته وسُرْعانُ مَا أَصَبِّح كِتَابِهُ الْأَحْيِرِ الْأَكثُرِ رُولُجِاً فَيْ لَئَاتِيا، واعتبرت صحف ومجالات دانه يقق في قمةٌ منظري الراسمالية الجندي وكان بيك أشار في كَتَابِه الى «انَ الراسمالية تحفر اليوم قبرها بيدها يسبب أن النمو الاقتصادي يتم اليوم علي حساب اماكن العمل، وانّ «العولَة، سُوف تحطم الاقتصاديات القومية. كما ان مشاكل البيئة والمناخ لم تعد تنسجم مع ما يطرح اليوم من مَقَاهِيمُ ومَخْطَطَاتُ، وأن النَّرْعَةُ الفَرِيبَةُ أَكَّنْتُ فَي تغيير كثير من ملامح الحياة بجميع اشكالها. وهكذاً أصبحت دالعولمة، هذف نقدم لأنها حسب رايه، سوف تلتهم النظام الإحتماعي مثلما تلتهم الاقتصاد القومي

وعند كالمه عن اثار والعولمة؛ على أوروبا، يشير بيك الى ان بريطانيا، مثلاً، لم تكتشف «العولمة، إلا قبل عشر سنوات حين وصفها انتوني غيبنس عالم الاجتماع وللقكر الجديد لحرب العمال الحاكم في بريطائيا، دبائها تغيير كبير للواقع، يرتبط بشكل او بأخر بادراك هذا الواقع. وعلق بيك على مقولة غيدنس بقوله: «أن الواقع والإدارك يجب أن يتغيرا ايضاً من أن الى أخرى، ولمَّا كانت دالسياسة، في أوروبا في هدنة وتُعَدِّمُهُ عَلَى القَصْاء والقدر، كمَّا في مدينَّة بون الصغيرة، قمن الضروري تغيير المقاهيم والسياسة

وكان مؤتمر البيشة في ريو دي جانيرو بداية الاهتمام بما هو محلي واقليمي، فَالحَروبِ الصَّغيرَة وتلوثِ البيئة وتطور تقنية الاتصالات، أفرزت وعياً ذاتياً بمجتمع عالى جسد. فقد انتهت الاقتصابيات القومية وولى زمن الشاريع الاقتصادية الحرة وتوجه المجتمع الصناعي توجها سياسيا جديدا، وبقت ساعة التحول الى «العولمة» ليس من أجل تقديم علاج لمرض «جنون البقر» وانما من أجل ايجاد حلول للصراعات الحضارية والإضطرابات السياسية التي ظهرت في دول لم تستطع اللصاق بنظام «العولمة والذيّ يمثل تشكيلاً جنيداً للعالم ويتخذ موقفاً جبيداً من

اما مغهوم «الحداثة الثانية، فقد ظهر قبل سنوات قَلَيْلُةَ فِي مَجِلَّةُ «قَضَايًا العَصَّرِ» الإلمَانِيَّةُ. وكَانَ النَّاقَد الفُنِّي هَأَيِنُرِشَ كُلُوسِ اسْتَخْدِمَهُ فَي كِتَابِأَتُهُ حُولَ نَظَرِيتُهُ الجديدة في القن التي ربطها بالعولمة وأنحسار العُمَّل والْنَزْعَة الفُّردية، وكبُّلك بما افرزته العقود الأخيرة من مشاكل ترتبط بالهوية والقومية وصراع المضارات

ر -الشَّائكة والمتشابكة في أن. وأثار مفهوم والحداثة الثانية، سجالاً محموماً،

خصوصا حول محتواها الاجتماعي وما يمكن أن تفرز من علاقات اجتماعية واقتصابية. وكالمعتاد لقي المفهوم الجديد مؤيدين ومعارضين، من أولئك المتفائلين بعصر جديد ما زالت أفاقه غير واضحة تماماً، ومن أولئك الذين يتحدثون عن نهاية العالم ونهاية التاريخ ونهاية الايديولوجيا، التي تعكس عصوماً نظرةً

يتساعل هاينرش كلوس ما إذا كان من المكن ان ينتج مشروع الحداثة الثانية شيئنأ أكثر أهمية وصبقية ممآ انتجته المداثة نفسها، خصوصاً بعد أن ابخلت السوسنيولوجيا يدها في القيضاء الاجتماعي في صداولة منها الأدباط ما تُفرزُه مما بعد الددائة، منّ اشكاليات مجتمعية وطرحها في الوقت نفسه للمناقشة

وفي خضم هذا السجال طرح عالم الاجتماع بريده كمب روية مغارقة أمام الوعي الإجتمناعي حاول توضيحها بجملة قصيرة ولا تثق باي حديث عن النَّهَايةُ، غير أنْ هذه الفكرة نفسها تعلن عن نهاية كانت تطورت الى فكرة عاطفية. كما أن الخطاب الحداثي نفسه يتكلم عن نُهاية الحداثة ونهاية الفن ونهاية مجتمع العمل، وعن نهايات كثيرة ممكنة. اما بيتر سلوترجيك فَتَحَدِّثُ عَنْ بِؤُسْ «نَهَّائِة الصِداثة» التِّي لا يُمكنُ أَن تنتهى، لأنها ليست محفلة انتحار جماعية، وإذا كانت هناكُ نَّهَاية النَّهَاية فينبغي ان تكون نهاية «الحداثة الأولى،. والحال، يتركفا علَّماء الاجتماع نصطدم وبانتظام ديهوة حضارية، تضع المرء في خانة من يخون

مشروع حداثة لم يكتمل بعد، مثلما بحون الفنون والتقنيات للعاصرة. ونبقى التساؤل وارداً: هل ينبغي على المرء أن ينصدر مع شلال جارف من الحنين الي

ان كلمات يورغن هبرماس ما زالت ترن في الآذان، فمن الطبيعي ان يندهش المرء من نقض الحداثة، ولكن ليس من تقدهاً، حيث تظهر دوكانها ضرورة مرة علينا ان نتجرعها او كانها نقوبنا الى مقاومة الحداثة».

ومن جهة أخرى، قمع جميع ضغوط النزعة الوظيفية السابكولوجية، خصوصاً ما يظهر منها في فن الهندسبة المعمارية الصديثة، التي شربت المدن القتيمة لتبني مكانها عمارات مسطحة وبائسة لا روح فيها، قليسٌ من السبهولة ان يشك المرء بمشروع الحداثة الراسخ مع ما ولده من صراعات اجتماعية وحضارية، حين أمَّلي مَعاييره التقليدية وحولها الي حداثة، والي «نعُما» وحين كتب الوصيفة الصاهرة: حديد، رُجاج، وفضاءات شُفافة تسمح للمرء ان يدرك من خلالها

الحداثة والديموقراطية. والتساؤل الآخر الذي يقرض نفسه: هل يندفي على للرء أن يقلب هذه «الدغـماء وأن يتـبع أحدث عملٌ فني ليصل في الأخير الي كمال الحداثة؛ وهل هناك حرج في ان يسترشد المرء بالفلاسفة وعلماء الاجتماع ليرفع الفنون الى جمالية أعلى ويرتقي بها الى ما هو أصيل

ومتقن واجتماعى؟ الفنون تتغير وتتبدل بمفاهيمها ودلالاتها على الرغم من عدم وحود مؤشرات واضحة على تغيرها وفأعلبتها وصورها التقنية الجبيدة. فالفوتوغُرافياً التي لم تتغير كثيراً منذ اكتشافها قبل قرن، بقيت صناعة كيماوية ولم ِ تَسْتَطَعَ حَتَى اليَّومِ انْ تَبْرَهُنْ عَلَى كُونَهَا فَنَأَ رَفَيْعَا، وهُو

ليس الأفضل أن نعرف من هو نورمان فينكلشتاين؟

ما ينكرنا بقول فالتر بنيامين بأنها بقيت مجرد أحاسيس باردة، وجسراً يربط بين التمثيل الصامت (الميميك) وبين الواقع. وهذا مؤشر آخر لعصر تتغير فيه الفنون لكنها تفقد جماليتها لمصلحة العولمة، التي تبدو وكانها مجرد تنافس اقتصادي عالى ورهان بين

مشاركان غير متساوين. وإذ تتحول الالكترونيات الى مواد فنية، وفنون الاتصال الى وسائل تفاهم عالمية، خصوصاً الانترنت، فسوف يقوى الاتجاه نحو تقارب الدول وعولمتها، وإذا كانتُ المتغيرات السابقة قد ارتبطت بـ والحداثة الأولى، فإن المتغيرات والمستجدات تحمل طابع محداثة ثانية، ولُهُذا بمكتبًا القول أن «الحداثة الثانية، هي مفهوم جديد اتحَدْ معناه من المستجدات العلمية والفِّنية والتَّقْنيَّة ` وليس من القدرة على التحليل السوسيولوجي، الذي يتبع استكمال المعالم الحضارية. وبالتاكيد سوفٌّ يكونَ الشروعها نظام ومفاهيم وأبعاد لتكون في مستوى التحليل والنقد، وليس مجرد شؤم على نهاية هذا القرن. وربما لا يحتاج المرء الى جهد فكري عميق لكسر التشاؤم

وللأمل في عالم أقضل. ومن قَبل، كتب فون فيرسبورغ مرة: «لم يكن الألف الأول قد مضى على ميلاد السيد المسيح حتى تالق العالم في صباح مشرق جديده ليعلن بداية جديدة لقرن جديدا والبيوم ونحن نقف على عبتينة القبرن الحبادى والعَشْرِينَ وَنُودِعَ «الحداثة الأولى» فَانْنَا نَسِتُقَبِل «حداثةً ثانية، أو «ما بعد الحداثة، وفي الحالين نتطلع الى عالم لا ريب في انه جديد ومختلف!

* كاتب عراقي.

جورج حبش: انسحاب هادئ مشبع بالخيبة

رسمی ابو علی *

🗷 تتسرب أخبار منذ حوالي سنتين عن قرب اعتزال جورج حبش للعمل السيأسي باستقالته المتوقعة من قيادة الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين.

وقد تجددت اخبار الاعتزال في الأيام الأخسيسرة، الأمسر للذي يقبير إلى أن الاعتزال سيتخذ هذه المرة شكلاً معلناً ونهائياً في ما ىبىدى، حيث سيعهد خيش بالقيادة إلى السيد أبو على سصطفى والذي يشفل مسوقع الأمين العام السناعد منذ سنوات عبيدة ومنيدة.

ويبسدو أن تأخيس الاعسلان الرستمي للاعترال يعبود إلى أسَّباب دَلحُلية تعود إلى رغبة والحكيم، في الاطم للثان على الوضع الداخلي للجيسهة قبل الانستحاب وربما تكون هناك اسبباب أخرى ذات طبيعة سيكولوجية تتعلق بتربد الرجل وتهييه من لحطة الاعترال الصعبة وهو الثناضل والسياسي

كما انه ليسحظا الافتراض بأن الرجل لا يرال يراهن على تغيرات معينة في مسار الأحداث الفلمُطينية تُعيدُ وضعه في قلب الإحداث، وربما كان التعشر الواضح لعملية التسبوية هو الخُلفية المحتملة لرهانات من هذا

بالثاوس حسا

ىلى ئىشد ئى

عر ر <u>- - - -</u> ب

ستنج لمصرحا في

لفاه لفسم أ

بارتشنص والمحا

سيء عزير العن

42 -----

Name of the same

يت تب رسام

and the

4----

and were the

ونسا دست.

` - -: _

·.... --:

The property

سد عد الم

عصد عسعد

ن کی عدمان

ري مند نيد.

-394

وعلى كل حال، فإنه يبقى للبكتور حبش وفي كل الأصوال مكانت المسيرة لدى الشعب الفلسطيني وللحركة العبريية التقيمية يشكل عام... نظراً لنزاهة الرجل ونظافته حيث لم يرتبط اسسمسه بأي نوع من الفساد طيئة السنوات الطويلة المديدة التي عساشبها قسأندأ ومناَّصُلاً... كما أن هناك اجماعاً وطنياً فلسطينياً أن «الحكيم» ضمسر الشعب الفلسطيني الأول، وانه في الترتيب القيادي يحتل ألكان ألثاني بعد الرئيس عسرفسات وإن على المستسوى

ورغم ذلك فإنه يمكن القول بأن الرجل ينتسهي نهاية مناسوية مشبيعة بالخبيبة والرهانات الخاسرة، وماساته في الحقيقة هي ماساة اليسار القلسطيني كله بشكل عام والذي انكشف تهائياً. بعد انهيأر الاتصاد السوفياتي ودول للنظومة الاشتراكية، على حين استطاع اليمين البراغماتي التجريبي في افتح، أن يستمر بشكل أو باخر.

والحقيقة ان حيش كان على النوام اسير اينيولوجية ما، فهو ابتدا قومياً عربياً ثم التحق بصفوف الناصرية حتى هزيمة حزيران (يونيو) ١٩٦٧، لينتهي ماركميا لينينيا على الطريقة الفلسطينية علي راس قبيادة الجبهة الشعبية لتحرير

وبهندا يكون أحسد عنوامل خسيببستسيه هو سقسوط الاينيولوجيات السباسية والحزبية جميعها مثذ انهيار السوقيات وحتى الآن، بحيث بات وكانه لم يعد هذاك مكان لأية أبدولوجسيات باستستثناء الايبيولوجيات البينية.

ونُمن إذَ نشير إلى خيبة حبش وسقوط رهاناته فأننا نسير في ذات الوقت إلى حييتنا جميعا... فهل كانت الأحداث منذ أن كسانت اكسيس من القسيسادات القلسطينيــة كلهــا... هذا سبوَّال جنير بالتامل قيل أن نصدر حكماً يتعلق بالنكتور حبش أو بغيره من القدادات. ·

* كاتب فاسطيني:

· · · · · · · · ·

ابراهيم العريس

وهذا للوقف الاساسى عبر عنه فرنسوا ميتران يوم

١٩٩١/٢/٧ مين توجه بصبيته الى الفرنسيين

النين كانوا يرقبون بمين القلق جنودهم يخوضون

حرب الخليج، والطبقة السياسية في بلانهم

قال ميتران في خطابه المتلفز (الصورة) ذلك اليوم أن ثمة دمينة قاسية تعد للعالم، ولم يكن

ميتران راغباً في ان يخفي عن الفرنسيين ان ثمة

حرياً برية عنيفة باتت ولا مفر منها، وكان ميتران

يرى أن الهجوم الحليف سيتم قبل نهاية تلك

الشهر، اما بالنسبة الى احتمالات استخدام

الاسلحة الكيميائية سواء أكان ذلك من قبل الجيش

العراقي او من قبل جيوش الطفاء، وإو على سبيل

الرد، فقد أوضح فرنسوا ميتران موقفه وموقف

بلاده بشكل نهائي - وكان واضحاً انه في حديثه

ذاك يتوجه الى حلفائه اكثر مما يتوجه الى

الخصوم العراقيين، ما اعطى كلامه طابع الانذار

المبطن الموجه الى الاميركيين -، قال ميتران إن

افرنسا لن تسمح لأحد بأن يجرها على درب

استخدام الاسلحة الكيميائية. وفي نفسها أن تستخدم، مهما كان الامر، أية اسلحة كيميائية او

جرثومية أو تووية، «لاننا لو فعلنا تلك او سمحنا به

سنكون كمن يسمح للبشر بالعودة الي عصس

الهمجية، وذكر ميتران في هذا السياق ان ثمة

١٥٠ دولة في العالم (من بينها العراق) وقعت - بناء

على دعوة مَّن فرنُسُا – أتفاقاً يُقتضى بعدم

استُخدام هذا النوع من السلاح، وكان من ألواضح

ان المسكوت عنه في اشسارة مسينشران تلك هو ان

الولايات المتحدة وغيرها من الحلفاء معنيون بهذا

من ناحية ثانية لم بيد ميتران، في حديثه ذاك، تفاؤلاً كبيراً بالنسية الى للعركة البرية الكبيرة

المقبلة. وفي القابل عبر عن تقته بأن الصراع نفسه

سوف يكون محصوراً مكانياً ورُمانياً، بمعنى انه لن

يتمدد كثيراً، كما انه عبر عن ثقته بأن مقوات

الحلفاء سوف تمتنع عن الانزلاق في المسراع الى

ما لا نهاية له، كذلك عبر عن ثقته بأنَّ ذلك الصراع

لن يشمول أبدأ الى مصراع دولي، أي إلى مصرب

عالمية جديدة، مؤكداً «أننا، ما أن يتم تحرير

الكويت حتى نشعر بأننا حصلنا على كل ما نريده،

قائلاً أنه لا يريد للحرب أن تشمل الاراضى

العراقية كلها لأن ذلك سيؤدي الى حسائر بشرية

وعمرانية ضخمة. وكان من الواضع في كل هذا ان

ميتران يرسم، لحلفائه، شروط استمرار بلده في

الحرب، ويطالب الإميركيين بأن يرسموا حدوداً

لحرب، كانوا في تلك اللحظة بيدون غير تواقين الى

ويضمع حدود لها".

. -

تتخاصم من حولها.

أيفن هنا حداد *

■ ورد في صحيفتكم في العدد الرقم ١٣٧٥١ والصادر بتساريخ ١٩٩٨//٢٩ مسقسال بعنوان مصاكمة روجيه غارودي واقصاء حرب الرفاه بين تجاهل إعلام الغرب وزيف شُعاراته، لكاتب صلاح عنَّ، وفي الفقرة الأخيرة من المقسأل وربت مسعلومسات غسيسر صحيحة يصند كثاب البروقسور نورمان فينكلشتاين الجديد (لم يصدر بعد)، ورغبة منّا بتوضيح الأمسر ويتسعسريف القسراء على البروفسور فينكلشتاين نرجو

التي أشرنا إليها دفي الوقت التي تثار فيه كنلك حملة إعلامية أخرى ضد كتاب البروفسور الأميركي ئورمان فينكلشتاين «أمة متهمةً» وهو كتاب لا يختلف في مضمونه عن كستاب غسارودي الذي قسدم

ما نريد توضيحه هنا ان كتاب

بينما كتاب فينكلشتاين الذي الكندية روث بيرن، مكرس لتنفيذ اطروحية في كستناب للبناحث الامتيركي دانييل غولدهاغن دجالاتو هثار المتطوعون: الألمان العائيون والهولوكوستء ويقوم غولدهاغن (على عكس غارودي) بتتضحيم الوقائع ولي عنق المسؤولية عن الهولوكوست،

نَشُرُ الرد النَّالي: يقول صلاح عزَّ في الفقرة

فينكلش باين بضنف شكلاً ومضموناً عن كتاب غارودي، فأطروحية غارودي الرئيسية هي ان ما قعله النازيون لم يكن إبادة جماعية لليهود، وان غُرف الغاز غير موجودة، وأن المعتقالات النازية لم تكن إلا معسكرات عمل، ولم يتم فيمها قتل مقصوده بالأضافة إلى سواضيع أضرى ليس هنا مجال للنطرق إليها. •

اشتتركت في إعدائه الباحشة المقائق ويدمل الانان جميع ويصل لنتيجة مقادها ان الأمة

السر في المالح

هذه الأمة لما كان.

لم يتطرق فينكاشتاين على الاطلاق لاطروحات مشابهة لمآ يقبوله غارودي وموقفه من الهولوكوست وأضح ونورد هنا استشهادات من كتبه للتدليل على ذلك، يقول في كتابه «صعود وافول فلسطين: رواية شخصية لُسنوات الانتفاضة، وفي الصفحة ١٦ ما يلي: دإن الحرب الارهابية الإسرائيلية ضد الفلسطينين لطخت نكرى الستة ملايين شهيد يهودي، وهذه جريمة وليست

اما كتابه دالحقيقة والخيال في صراع إسرائيل وفلسطين، فيهدي: «إلى والديّ الحبيب، ماريلا فينكلشتاين الناجية من غيتو وارسو ومعسكر اعتقال ميدانيك وزكرياس فينكلشتاين النَّاجِي مَنْ غَيِتُو وارسُو ومعسكر اعتقال اوشفيتر عسى ألا أنسى أو اسامح ما تم فعله بهماء. الهجوم على فينكلستاين بدأ

والسبب موقفه من السيات الإسرائيلية وتصديه الستيمر للاختبالاقنان المنهبونية وفضحها، لكن الهجوم ازداد الآن، لأن كتابه الجنيد سيعطيه صنقية علمية كبيرة يستحقها بجدارة، وبالشائي فأن هذه الصنفية ستشمل كتابيه السابقين ويقية أعماله التي تنتقد إسرائيل بشدة، ولا تقل أهمية عن كتابه الجديد. وستنشر الكتاب إحدى كبريات تور النشير الأميركية، ويذلك لن يتمكن أحد من محاصرة الكتاب واهماله، كما جرى لكتابيه

وصلاح عز لا يستطيع القول إنه يعرف كامل مضمون الكتاب لأن الكتاب لم ينشس بعد، وما تم نشَّــره ورقَّــة عُلمــيّــة في «اللجلة التاريخية، الصادرة عن جامعة كامدردج. وكون صلاح عز يضع كتاب فينكلشتاين وكتاب غارودي في أَلْفَئَةُ نَفْسِهِا وَالْمُصَوْنِ نَفْسِهُ،

فإنه يقدم (عن حسن نية) خدمة مجانية الهاجمي فينكلشتاين، إذ ان المهاجمين لا يتطرقون لنقد أعمال فينكلشتاين نقداً علمياً، بل بشنون عليه حملة تصفه بالعداء

للسامية ولإسرائيل، ويصفون أعماله بأنها سطحية وغير علمية. كتاب فينكلشتاين الجديد هو بحث تأريضي اكساديمي رمين يهاجم تشوية الحقائق والقراءة المجسروءة لبسعض الوقسائع والخروج منها بنتائج فظيعة وغير صحيحة مثل دان الأسة الألمانية هي الهولوكوست، في حين ان كـــــّـاب غــارودي لا يمكنّ وصفه بالبحث العلمى الرصين،

فعلى رغم أنه بجمع الكثير من المواد الموثقة، لكن ما لم يجمعه وما تغاضى عنه أكبر بشكل هائل مما جمعه، فالوثائق المتعلقة بنورمبورغ تملأ ما يقارب الثة مجلد، وشبهود المحكمة بالآلاف، وفي الابحاث العلمية لا يجوز تُغطِّية جانب ضيق من واقعة ما واهمال جوانب كثيرة مهمة. (مع وليس غرضي هذا التقليل من

وإذا كان لا بد من التشبيهات والمقارنات، أرى أن المقارنة الأقرب هى بين غسارودي وغسولدهاغن، فكلاهما يتناول الواقبعة التاريخية ذاتها. الاول يحاول التقليل من حجمها بحيث يصل الى نتسائج مسئل ان مسعسكر اوشَّفيترَ ليس اكثر من معتقل عادي كان يتم فيه استغلال السجناء لتادية اعمال للمجهود الحربي، وإن من ماتوا هناك انما مساتوا من الامسراض والبسرد والتعب، وهذا الانعاء في حاجة الى مبا هو اكستسر منّ بعض الاستشهادات لاثباته. في حين ان الثنائي (غنولتهاغن) يأخنذ في تضخيم الصدث بحيث تصبح الأملة الْأَلْمَانِيةَ بِحُندٌ ذَاتِهِنا هِيَ المشكلة، وانها لطالما كرهت

البهود وارابت قتلهم، وما كان

والنتائج لا من مويديه ولا م معارضيه، وهذا الغياب ازد كبيرة في نظري. تعبوض هذا الغياب النقدي اذَّ بأخبذ على عبائقية التبصيدي وللساحشين، الذين يتعاملون مع الوقائع وكانها قطعة قساش، باخذون بها قصا ووميلأ لتفصيل

وفسرت الغطاء لتنفسس

الهولوكوست. وهذه النتبجة اقل

ما يمكن وصفها به هو انها

عنصب رية. وإذا اربت أن أصف

غولدهاغن بكلمة من سياق البيات

الهولوكوست، لا اجد الا أن أتهمه

بأنه (لا - الماني) كسما غمارودي

مستهم بانه (لا - سسامي). ان

غارودي وغولدهاغن يعالحان

الواقعة بتطرف شديد (وان كان

من الطرفين البعيدين) وكالأهما

ولدى متابعتي الحثيثة لما

صاكمة غارودي، وجنت ان

ينشر في الصحف العربية حول

الْقَالَاتِ - باستَ ثَنَاءاتِ قَطَةَ

للغابة - تعالج السبالة من جانب

حــــرية الرآي (وهذه ظاهرة

صحية)، او تقوم بعرض -

صحافي - للمسائل التي تطرق

لها غارودي في كتابه. ولكن لم

اقرآ نقدأ للوقائع والاستشهادات

يصل النتائج غير علمية.

او اعلامي. ان الوقـــوف الـي جـــانب الباحثين النزيهين ودعمهم، لا يكون بتينى المواقف العاطفية تأسداً أو استنكاراً من دون درس المأدة للقسدمسة، لأن نلك يؤدي للضرر. وفينكاشيتاين يستحقّ مثآ الدعم ليس بصورة عاطفية ولكن بدرس انتاجه وبالنفاع عنه ضد من يحساولون خنق صسوته ومحاربته.. حتى في لقمة العيش.

ثوب على قياس نتيجة مزيفة

لتحقيق غرض سياسي او مادي

* جامعي أريني مقيم في الولايات صعود هتلر إلا فرصة عارضة التصة.

شَاسُهُ النَّهُ النَّا النَّهُ ۲ شباط (فبرایر) ۱۹۹۱ ميتران يحدث شعبه

🔳 يرم السابع من شباط (قبراير) ١٩٩١، كانت حرب الخليج الثانية – الحرب بين الحلفاء العالمين بقيادة الولايات المتحدة الاميركية، وبين العراق الذي كانت قواته غزت الاراضى الكريتية قبل نلك بشهور – وصلت الى ذروتها، ورآحت اهدافها تتبدلُ يومأ بعد يوم، تبعاً، في الدرجة الاولى، للمصالح الاميركية، وللافضاحُ التي كان صدام حسين يقع فيها بسهولة يرماً بعد يوم،

ثم حلفاءه عن حرب الخليج

في ذلك اليوم، بدأ واضحاً أن الاميركيين هم سادة الموقف، وأن رئيسهم جورج بوش يحاول أن يملي على العالم كله ارائته. وكان واضحاً، كذلك، ان العالم، من الرجل الجالس على أعلى قمة السلطة في منظمة الامم للتحدة - خافيير بيريز دي كويار - ال اصغر جندي بدارب على الجبهة، مستسلم تماماً للإرادة الاميركية والزاجية الزعيم العراقي في الوقت نفسه. وراح يتبدى أن السنالة كلها أصبّحت أشبه بلعبة شطرنج بين شخصين غير متكافئين، وأن الاقوى بينهما يحاول أن يطيل أمد اللعبة ريثما يتمكن في نهاية الأمر من تحديد مرامة منها.

في خُـضم ثلك، كان هناك، على الاقل، زعيم اورويتي يحساول ان يجسعل بلده تنفسد بجادها من الممعةً، بأقل الخسائر المعنوية المكنة، بعد أن أدرك ان دور بلاده، كما دور البلاد الآخرى ليس مطلوباً منه ان يكون اكثر من دور «كومبارس» في لعبة بالغة التعقيد والالتباس، هذا الزعيم هو فرنسوا ميثران. ولما كنان واضحاً إن ميتران يتولى قول «الكلمة -الضده وسط الرضوخ المطلق الموقف الاميركي، راح العالم يترقب كل كلمة يقولها الرئيس الفرنسيّ، لأنه في خلفية كل كلمة كانت تكمن مواقف أقل ما يقال فيها أنها تبنَّت قادرة على رسم بعض حدود اللعبة، وإن بشكل موارب.

في هذا السياق يتخذ اهميته للوقف الذي عبر عنه فرنسوا ميتران، رئيس الجمهورية الفرنسية، أي الدولة التي كانت في مقدمة الدول التي اندفعت لتُحْوَضُ الْحَرِبِ الى جانبِ الحلفاء، في الَّوقتِ الذي راحت فيه تواصل جهودها للوصول الي تسويا تحنب العالم لخطاراً فابحة، كان ميتران يرى ان صدام ويوش معاً قادران على ان يورطا العالم فيها.

ماجد ابو دیاك *

■ ليست الصدفة وحدها هي التي جمعت موقعةً إن مششابه إن الى حبد التطابق في السياسات الذارجية لالادارة الامتركية الجالية تجساه العمالم العمربي، الأول تجماه فلسطين والثاني تجاه العراق. قَفي الوقت الذي رفضت فيه ممارسة ابة ضغوط حقيقية على الطرف الأسرائيلي لألزامه تنفيد جيزء من بنود الإتفاقساتُ الموقعة مع السلطة الفلسطينية متنزعة بأن دورها يقتصر على الوساطة بأن الطرفين وليس أتخاذ القرارات عنهما، فإنها بدأت بالتحهير لحملة عسكرية ضد العراق يحجة عدم التزامه قرارات مجلس الأمن الدولي المتعلقة بالتفتيش على الاسلحة البيولوجيا والكيـمـيائيـة والنووية. ففي الحالثُينُ تُقْدُم الادارة الامجركية خدمة كبيرة لاسرائيل وتستجيب لمطالب اللوبي اليهودي للنطرف في الكونفرس على حسساب مطالب الطرفين التَّخرين، القلسطينيين والعراق. وهذه المطالب متشابهة الى حد كبير، أذ انها مطالب سيانية: الأولى لم تحصل بعد، والثانية منتهكة ومستباحة من فرق التفتيش الدولية بشكل

غير مسبوق. تكما أن الطرفين الفلسطيني والعراقي قدما تنازلات حوهرية ومهمة في سبيل تحقيف الحصار المُقْرُوضُ عليهما، لكُنَّهما يواجهان في مقابل ذلك تجاهل وتعنت الطرفين الاسرائيلي

والاميركي. وفي الحالتين ايضاً تنفرد الادارة الاميركية بالتعامل مع الازمة من خلال تهميش دور

لضُرب العراق ومنعه من استمرار التسل

مجلس الأمن وأوروبا وروسيا مصاولة ان ترسخ هيمنتها على العالم كقطب اوحد، وَحِعَلُ الدُّولِ المُنافِسةَ فَي حَالُ تَبِعِيةً أو عَدِم السماح لها بمسارسة تور فاعل شارج اطار

الموقف الاميركي من القضية الفلسطينية والعراق... هل يتغير؟

النور الأميركي. ومن التناقــضــات الغــريبــة ان الادارة الإميركيية تسعى الى شن حرب على العراق بحجة عدم انصباعه الكامل لقرارات بولية، في الوقت الذي تنصار فيه للطرف الاسرائيلي الذي يرفض تطبيق القرارات الدولية جهارأ نهـآراً، الامـر الذي يقـضح الازدواجــة في التعامل مع العربُّ والدولةُ العبرية، ويعززُ الاعتقاد السائد في العالم العربي ان الادارة الامبركية غالباً ما تقف ضد مصالح الطرف العربي، خصوصاً اذا تعارضت مع مصالح الطرف الإسرائيلي! ولا شك ان الموقف الاسيركي على الرغم من تناقضاته الصارخة في التعامل مع القرارات

الدولية ومصلحته التي تصب في خانة الدولة العبرية، بأخذ بعين ألاعتبار أمنه القومى ومصالحه الاقليمية في المنطقة والتي يرى ان استمران التفوق الإسرائيلي الاستراتيجي على الدول العربية يصققهاً. اضف الى ذلك ان الإعالام الذي يتنعنى من سياسة هذه الدولة العظمى يحاول التركيز على اخطاء جسيمة تقع فيها الاطراف العربية، لتبرير الموقف الإميركي، فقي الحالة العراقية كان الخطأ هو الاعتداء على دولة عرببة شقيقة وإعطاء المبرر بالتكنولوجيا العسكرية التى قد تشكل تهديدا مُستَقَبِلَياً لمصالح أميركاً في المنطقة. وفي الحالة الفلسطينية، كان الخطأ مواققة السلطة الفلسطينية على اتفاق اوسلو في أسوأ

تلعق جراح الهزيمة بعد حرب الخُليج الثانّية حاعلة المسادرة بيد الطرف الاسرائيلي، وواضعة الأمن الاسرائيلي فوق كل اعتب ومغسحة المحال لاستكمال الهيمنة الاميركية على المنطقة من خلال انهاء العداوة بين العرب واسترائيل وجعل حقوق الشبعب الفلسطيني الثابنة قابلة للتفاوض والتحاور مع تاجيلها الى ما يسمى بـ «الحل النهائي». ولأن النتائج المدسرة التي أفضت اليها

حرب الخليج الشانية لم تتغير، فإن الموقف الامسركي السلبي مرشح للاستمرار تصاه القضايا العربية طالمًا لم يشعر أن مصالحه المقيقية لا تقتصر على تصالفه مع الطرف الإسرآئيلي، وطالمًا لم يقتنع أن مصالحه مع العالم العربي ستتعرض للاهتزاز والتراجع اذا لم يقلل من غلواء انحسيساره للطرف الاسترائيلي، وما حصل من متقاطعة الدول العربية الوارنة والمؤثرة (السعوبية – مصر – سورية) لقمة التوحة، ومشاركتها في قمة طهران، وما تبع ذلك من عدم قسام آلادارة الأميركية بتوجيه ضربة عسكرية للعراق يسبب معارضة هذه الدول، جنباً الى جنب نجاح الديبلوم اسبة الروسية في تفكيك عناصر الإزمة، يؤكد على أن التأثير في الدور الاميركي لجهة إيلاء الانتباه للمصالح ألعربية وممارسة ضغوط فاعلة على الدولة العبرية هو أمر ممكن، لكنه يحتاج الى الإرادة والفيعل المؤثّر ومراكمة المواقف الصلبة حتى لو كانت دون مستوى الطموح والأمال.

خاتب فلسطيني.

«السيرتان» لسليم بركات: كتابان عن الطفولة الضائعة والطيش العنيف

🗆 بيروت – نزار اغرى

■ اكل طفولة ميشاق ممزق، كل طقولة محنة، بهذا التعريف القَّاسي للطفولة يفتنح سليم بركات كنابة الجليد الصاس، حبيثاً، عن دار الجديد في بيروت. هو ليس كتاباً جعيداً في الواقع، انه، هو المعنون دالسيسرتان، يضم بين دفتيه نصبين قديمين سبق ان سما بين مساري المؤلف في عنامي ١٩٨٠ نشسرهمسا المؤلف في عنامي ١٩٨٠ و١٩٨٢، اي في بدايات ألرحلة الأبداعية التي استَهَا هُمْ «كل داخل سيهتفَ لاجلِّي، وكل خارج َّ ايضاً ء.

يتيح «السيرتان» اثن، للعودة الى البداية. بداية الكتابة، أو كتابة البداية لكنه يتبيح التعرّف أكثر آلى التضاريس الاولى للأرض التي انشسقت منهس التجرية الكتابية، الشعربة والروائية، لسليم بركات. وهي تجربة اكتسبت فرادة معيزة واغتثت بمعالم فارقة منذ نلك الحين، ها هنا، في هنين النصين الأولين، نعشر على الجُنور العميقة والنُّسْغ المحْفي للشجرة التي ما برحت تنمو وتزدهر مُرتويةً من الجَّداولُ التي يأخُنُهُا اليها سليم بركات. هي شجرة حبلي بالصدث، والصورة واللغة، معجونة سعأ بضميرة النهول

وظيئة مزدوجة

يحقق ،السيرتان، وظيفة مزدوجة لقارئ. من جهة هو يوفر الفرصة لاعادة قراءة النصين وتنوقهما من جمعيد واسترجاع الاجواء والعوالم المدهشة والساحرة التي ينطويان عليها، ومن جُهة ثانية، يُمنّح الْقَارئ الامكانية لمعاينة الكتابات اللاحقة لسليم بركات

على ضوء نصّي البداية هنين. والنصان كأنا، في البدء، عبارة عن سرد يُفترض فيه ألبوح باجراء من سيرةً المؤلف في محطتين من محطات العمر: الطَّفُولَة والصبا، كما سمَّاهما، وهو عسمسد الأولى باسم والجندب

الحديدي، واقصح عنه بعنوان قرعي طويل: والسيرة الثاقمية لطفل لم ين الآ ارضَّناً هارية فصاح: هذه فضاحي ايها القطاء، في حين أطلق على الثانية أسمأ هو كناية عن نداء: «هاته عاليها، هات النفير على أحّره.

هي البداية إذن: ارض هاربة وفخاخ

وقطا وُنَفَيْنِ، هُي سَيِّرَةُ نَاقَصَيَّةٌ لَطَعُلُّ يَاتِي صَاحْجِاً، نَزْفَأَ، مطاليِساً النَّفِيرِ بالعنفوان تفتح الطفولة عينها على عنف طاغ يسم كل شيء بميسمه. يسم الجنين للازال في الرحم يستعجل الخروج الى العرآء كي يشرع في التمرد ويباشر الصراع. يسم للطَّفَلُ البادئ السبؤال اللعبن عن الصحير والواضع، من قوره، خططاً لتحويل العالم الي جحيم. هو السفر الاول في كتاب العمر، سفر التكوين للدنيا التي يؤلفها، نصيباده، الطَّفل المُسَاعَبِ، الَّذِيهِنْمِي ألذي منا أن يضع يده على شيء حنتي يحسوله حطاماً، يتنواطا المؤلف مع الطفلِّ. اعنى انه يتواطأ مع ذاته. هوِّ يكتب سيرة الطفولة كي يعيشها ثانيةً. يعيشها بروحه هذه المرة، أخذاً موقف الانحيار الى الطيش والنزق والعبث. أكثر من هذا، يجدد العقد، الذي لم يكن مكتُّ وبيًّا، مع كُلُّ المشاعَبِينَ، ٱطفَالاً ومستُينَ، بشَّراً وحيواناتُ. مع قصول السنة والرياح والمطر والثلج والقيظ

تنفتح الطفولة. تبدو مثل زشرة يرية تفرد أوراقها لتتلقف الغبار وتبصر، أول ما تبصر، يقعة من الأرض العنيدة، سميت شمالأ،عصت على الجغرافيا ونظام الكواكب شهمال لم يدرك مسا حواليه فَسرفَد، دائخاً، عُنَّد القدام طوروس، محصيقاً في الناس النين

يمضغون المست بتلذذ تبير. ر وكأن مجيء الطغل ضرورة في مكأن وجد بالصدفة واستقر عند النهايات الحادة لكل شيء: طقس حاد وتراب حاد وفقر حاد ومزاج حاد وضحك حاد وروح حادة وشرابين تقنف بماء حابة

مضرجة بحمرة الأقول

وحين يلبث الطفل، برهة، تأخذه الحدة وتنفث في روحه العنف، تبسنا رواية العنف بالشهد الذي سوف يغدو لازمة للزمان وللكان في كتاب الطغولة المهشمة: «كتا صبعًاراً بيّا صاحبي، مثل فراخ الإور، واقفين على طرفي الشارع كسطور الكتابة. وكان ثعَّة هرَّجُ كبير، هرجُ مسهمول، وكسان المعلمسونُ، الذين يقفزون بين الصفوف ملوحين بعصيهم أشبه بقطط مذعبورة بصرضون «انتبسهوا، لوُحوا باينيكم هيڻ يمرُ

الرئيس، هكذا يبدأ مهرجان العنف

بعنف رسمي. يبدأ الزمن مسيرته

بِّالْعَنْفُ الحَكُومَيْ الْمُنْدِلُقَ عَلَى الْأَرْضُ مثل مياه حامضة. عندنذ ينعتق المُعَان

من حسوده وينفلت من أصسابع الوقت

مثل رمل أخرق. يبدأ الطفل الطفولة بميشاق من العنف يوزَّعه، منشوراً على حبل روحه، بِينَ قَرِيَ ٱلشَّمَالِ. مِنْ مُوسِيانًا الى هُرِم سيضو. ومن حلكو الى عاصودا، يعقد حلفًا مُع الزّوابع والسّحب والبيادر. وهو حلف يرقض أي مساومة ويُقول لا للجميع. لا للرئيس والمعلم والمدرسة والطباشير والبيت والشارع والقطط وابريق الشاي.

حَينَ نقرأ السيرتين، الآن، نكتشف ان سليم بركات لم يتحدث عن نفسه الا لكي يشُحَدُثُ عَنْ الشُّمَالِ. فَصَوْلِ الكتَّابِ حسيلى بمرويات أهل الشسمسال في تدافعهم وصراعهم وتقانفهم، كأنما همّ في عراك أبدي. تكثط العيون بالمساهد اللاهنة تمضي متلاحقة، متخمة

الطفولة، طفولة الراوي، تشخص احوال الجميع في ذاتها. والجميع في عسراك دائم: مع آلجسيسران والنواب والطبيور والتراب، ويستبقل الطفل بعنفه. يشنّ غارته الأولى على الجرار الخزفية التي تتساقط وتتناثر على الأرض، ثم يبدأ بقنف النوافَّذ بالحَّجارة وخلع الشجيرات والورود، وينتهي به

الاصر فباتكأ بالارائب مرتكبأ مبجزرة بروح بعدها يتسكع عشرين بومأ حول البيت بونما جراة على دخوله. في الخارج يعقد الاطفال احتماعهم ويوزعون العنف والقسوة في ما بينهم

بِالقَـسِطاس «اطقَـال بِبلا طُفُسولَة، لاَ يفكرون الإفي سسرقسة او خطف او تحطيم، يكرهون المدرسية والدفياتر والبيتُ والمعلمين ورجال الشرطة. لكل طفل سكين في جيب أو سلسلة حديد حول وسطه، واذ نضيق الإحياء في وجيه توسيعيهم وتخينهم في ارواء عُطُّشهم للشمرد يمدون سلطة هم الى الحقول والبياس، ثم تصبل معلكتهم الحدود حيث الإسلاك الشائكة والإلغام لهوهم منضرج بالدم ولعبنهم منزنر بالرعب. لا أحلام بل كوابيس. لا رغيات بل شهقات تشق الهواء كالطعنات.

ينبثق الطغل في هذه المعمعة حاملاً قلبه الصغير بين يديه غازيا السهول فاتصأ نراعيبه للبقول والثعالب لا يعترض سبيله معترض، والا فان عنفه لن يعرف حدوداً. سوف يكسّر قوائم بغل سمعان وينحرج المرحلة الحجرية عن سطح السبت على كلب فلميز ويرش البهار في بركة اورات سقمور ويوصل الكهرباء بباب فرن مرادو فما يمسكه احدُ الا صنعقُ. والوبل للقنفذ واليربوع والخلد، الوبل، ايضاً، للفراف والبجاج والكلاب والإكباش، وتتعاون الجهات معأ وكذلك الهضباب والروابي لتمنح العنف شرعيته.

ويحتبار المؤلف في سبرد السبيرة. فالحكابات تتدافع والإحداث والإبطال بلا نهاية، فماذا بعد؛ يتساعل ماذا يخرج من جرابه والكرديء الشمالي، ويرهقه امام أنظار الجنتب الحديديُّ؟ عُمُّ يِسْحِيثُ أَعِنَ الكلِّبَةِ تُوسِي أَوْ عَنْ العصيفور ذي الساق الواحدة أو عن مسر الذي اجتاز الحدود لياخذ عفدي من بينه سحلاً أو عن سطيقو العابر الطريق عارياً أو عن جسونو الذي اغتصبه العتالون؛ عن غوليسار ويغتصبون الموتى، يسرقون الجثث

قهرمانة العاهرات. عن الملا احمد الذي بختصر خطب الجمعة وصلواتها؟ عن المؤذن عبيد الرحسن حنامل المجلات المتلئة صوراً ملونة في باطن سترته عن الكلاب ذات الرؤوسُ الأنصية؛ عن بروق الشمال

يقول المؤلف للطفل فيه: لقد أيقظتنا لنسرد المهرزلة، والمهرزلة لاشتسهي، تتواصل في القصل الثاني من العمر، ومن الكتباب ايضاً، يصبير العنف اكثر تماسكا واكثر عنفواناً. ومن جديد تقوم المدرسة بوطيفتها في طعن الصببي بخنجس الرعب. يقوم المعلم الحسربي ألمخيف باستنزاج الصبيان الي باحة الخوف ليشتمهم ويمعص طفولتهم بحدَّائه. فما أن بِحُرج التلاميذ من

دمسسلخ، المعلم حستى يبسدا العنف مسهسرجسانه المؤجل على الديهم. هم عنيفون لان الاخرين الكبار، عنيفون مبورهم. فيالأباء يومسنون الأبواب بعنف ويضربون روجاتهم. والملا احمد عنيف، والملا رشيد، وعفدكي كشومشو كَتِلْكُ، وَهُو يَقَدُّفُ السَّنَّائِمِ فَي كُلِّ خُطُوةً يخطوها، ويشتم المدينة وابقار الناس واغنامهم. يشتم العبيسوم والهسواء ويضرب بعضاه الحيطان من الغيظه. ويُشتَبِكُ الناس. تشتبك الاحساء وتتعارك الديكة ويتعارك أولاد قاسمو مع اولاد عفدكي وزوجتاهما. وتبدأ الحجّارة والقباقيب بعبور الجدار الذي مغصل الجهتين.

ويمضى الصبيسة في قبرع باب المراهقة والتعرف على دبهاء اللحم، الأنثوي، ويتنطح أولاد مرادو لاكتشاف منابع الهزائم والعنوبة وتعيين سحر السراويل الصنغيرة. ولكن أديبو هو الذي يوفّر المشهد الاكثر تضجاً في بستَّانَ الإِتَّارة، نلك ان خانمه تستدرجة وتبالله قشدة جسدها بعلب التبغ

امنا اولاد حمارة قمدور بك فسانهم الرعب بعينه، يفتحون القبور

وينتزعون الخواتم واللعنات. عالم غريب منتوف الريش، مصنوع من القسسوة والتسهسور والشطط والسذاجة. القسوة والسداجة. طرفا المعايلة السخيان. سذاجة عنيفة» أحل. والاكسيف يمكن لابن زرزي أن يبستلع عصفوراً حياً بكامل ريشه في تحد لاترابه الذي يضسمكون ملء الثسداقسهم درافعين سيقانهم في الهواء كما تفعل الزيرَانَ المقلوبة على ظهرهاء.

الطرافة واللامعقول ذلك هو الشمال الذي فقد بوصلة روحه. بقعة مضمحة بالطريف والشاذ واللامعقول. مسرح يعتلي خشبته كل من يحمل في داخله مسوقية الجنون والغرابة. مثلة في ذلك مثل بليرو الذي يحرس جسر المثينة. يوقف الشماحنات ويصرخ بالسائقين حسلكم تقبل أعناولونه تفساحة أو عنقود عنب. يتنحى ويقول: «لقد خُفّ حملكم الله معكم، وأماً سيفي فانها تصرس الجداول الوهمية. تَمشي وسط الشارع، ثم فَجَاة تَشْعُر عن سَاقِيها وتَقَفَرُ وعبياسي قزو يحتمل على ظهره ابدأ أكياساً وهمية من القمح، وداود كوت يسوق أمَّامه قطيعاً وهمَّياً منَّ الغنَّم، وتقوم بين ابن حجى كفر وبين الدجاج خُصُومَةُ دَائمةً. وشَيْخَمُوسٌ؟ هُو صُبِي مثل غيره من صبيان الشمال، ولكنه زوج، هو الذي لم يشجاوز سن البلوغ، فُمَاذًا يِفْعَلِ؟ ... أمُّهُ تَحَسَّرُ مَنْدِيلاً فَي فَم العروس، وتمسك بيديها، بينما يعريها والده في نصفها الأسفل، وأبن بيريُّ لا يكاد يشرج من سجن الاحداث حتى يعود اليه، آمه ترسم له الخطط وتذود عُنهُ اذا مَا اتهمه احد. «بذيئة وقبقابها في يدها ابدأ، ابن بيسري يسسرق كل شيء، بسرق أباريق الوضوء من

والدراجات، والحقول، وإسفلت الطرق، والتراب والهواء. هؤلاء هم صبية الشمال. جزء من - بيروت - ١٩٩٨

المسجد، واحذية المصلين، والدجاج،

لهـــالله الابدي. هم ابطال العنى وضحيته معاً. رواد اللعنة وقرابينها قيرهم قيدر الشيميال الارعن وحيقي الحكومة الهوجاء واللعنة تحل في عاصمة الطيش ومرتع الطين عامورا اندلع الحريق الذي حول مثات الاطفي الى رماد حزين. هكذا تحترق الطفهازيّ تحدثرق الطفولة في الروح ويحترق

الإطفال في سينما عامودا. وهكذا ياتي اسلو، الى الواجهة ليعلن ان الارض تنتظر اباطرة اللهاو ولكن من هو سلو؛ هو سليم بركساد نفسه الذي حسرته إكساس ألقب المرصوصة مثل نخسرة الملائكة وازدير

كأن الكلمة الاشيرة في والسيرتان هي الكلمة الاولى في ما يلّي من الّهزالة الكبرى الاتية من شمال المسابقة والني سيدأب سليم بركات على سردها عي اللاحق من مصوصه. هل يشكل سبيل الحكايات الرهشة

معنياً على المتعة التي يحسها القاري في والسيرتان؛ أي هلْ يَقُوم الإنشرارُ التي الاحداث الفانثازية والشخصيان الاكزوتيكية والنوازع الغريبة والشأد المُذَهَلَةُ.. وَهِي موآد السيرة وعناصرها. الإرجح أن صانع التشويق والتيه والاندهاش هو ذلك الإسلوب الحساني والخيال الجامح والصبعة الكتابية والسيرد المفشوح على المدى والصور المدهشية... وهذه أنوات سليع بركيان وعديَّته. وهيَّ اشتيباءَ سيوفُ يُتُنَّرسخُ وتنفتح على أفاق أرحب والمش ني أعماله اللاحقة. أن دالسيرتان، فو. معنى مساء المعين الذي سينهل من

* «السيرتان» سليم بركات - دار الجديد

Filii min

المؤلف في كتاباته التالية، وسوف

تستمر تلك الشخصيات العجيبة أر

نسج حيواتها في «فقهاء الظلام،

ودالريش،... الخ... الخ.

إدوار الخراط *

١ - وحيد القرن

صيحة وحيد القرن تظفشها قهوة للمن والسلوى . الغابة الأجَمَةُ الحوشية تغرقها أغنيةً طعم الموسيقى ماسخ مكرور وشفتاك - يا حلمي - ملؤهما لحم لهفة

> وحيد القرن عينان متقدتان بنار خضراء صفراء لا

مسترسلة غدائرك الشعر الرَحي الأثيث تخترقه اصابعي تستعيد نعومة مفقودة في سماء أشراق ممزّقة

جودت فخرالدين *

انطلق بنا الباص الصفير من صنعاء

إلى (المحويت)، في اتجاه الشمال الغربي

وما هي إلا مسافّة قصيرة حتى أخنت

الطريق تتلوى عبر الرتفعات والمنخفضات،

التي أبدت لنا ألواناً فأقمة حيناً وقاتمة حيناً

أخرُّ، وإنْ كان اللون الأسود هو الغالب علَّى

المسخور، الكبيرة منها والصنغيرة. ريماً

تطبق هذه الصنخور أجفانها على نكرى

براكينها التي خسدت، أو ربما تُلوح لنا

لم يطل بنا السير، حتى دخلنا في حقول

القات، التي لاحت لنا أشجارها الكبيرة. كما

مررنا بأسرواق حاشدة لبيع القات. قال لي

احد صاحبي، وهما عميدان لكليتين في

جامعة صنعاءً: هند الحقول محروسة جيداً،

وخصوصاً في الليل. وأضاف واحد من رفاقنا في الرحلة: إنهم (يخزّنون) القات في

ما هذه النبشة الثي نهب اليقظة، وتدعم

إلى السهر عليها وحمايتها؟ ما هذه النبتة

التَّي تنمو بسهولة فائقة، تنمو في القفار دون

حاجة إلى الكثير من الماء أو ألعناية؟ ريما

كانت نبئة الروح المستمينة، تستميت لكي

تنهض في القفآر النائمة، فتتمر الصحو

أخننا نتقدم وأخنت الجبال تتشامخ

والوبيان تتهاوى. وراحت اسماء الاساكن

والقرى تبرغ أمامنا، لتتالق دلالتها في

أذهاننا: حجر سعيد، شيام، كوكيان، باب

الامج سر، بيت قطينة، الطويلة ... وراحت

النهار، ويسهرون على حراسته في الليل.

باحتمالات براكيِّن أتية.

قبلة قديمة طولها مسافة ما بين طابقين والأسانسير يصعد ببطه في بثره طولها مسافة الزمان مسافة الأبد العمود الجار الشرنب على أنت تستطيعين فيضأ فجانيأ

وحيد القرن ما زال يجوس في طوايا

٢ - كاس شفتيها

(الى نلك الكيان الإسطوري رامة)

سنكرت من كاس

شفتيها الناعمتين ولم أرتو

عرفت العلم اللدُّنيُّ من شقَّها الحيَّ أغرقني البحر الوآحد اللَّجّي لا شاطّئ له أمواجه اللحة الحريفة الطعم تتري. أشلاء السحب الرمادية تتراكم فوق ردفيها العاريين أشجار السنط السامقة على حافة النيل حافة الدموع. صرخة الحمامة السوداء تمزّق الصفحة ألساكنة.

٣ - «شتاتي ما له الدهر نظام،

(ابن عربي)

شمس الصعيد الحارقة تكشط الطحالب البيضاء المخضرة من على جدران روحي إيبيس أسود صغير القامة يمد عنقه الطويل يلتقط نجمته من ركود المياه الخضراء لامعة فضية الجلد

إفريقياً شعره ناعم السواد جلدهما مضيء بسمرة القهوة الفاتحة

رقرقة امواج الورق في الجزورينا العفية كتل منورة من الاغصان بأنثوية الأرداف والنهود

عنفُ الهواء الصحراوي في الغردقة

* كاتب مصري.

نهداه معببان خمريان صرحتهما

أعجاز النَّعَام المرفوعة وهي تجري

يحمل اليَّ رسالة من الشطَّ الأخر للبحر الاحمر

طعنة اللون الاحمر فى أبدية الزرقة التي لا قرار لعمقها هندسية وموسيقية «فشبّاتي ماله الدهرُ نظامُ»

ساعات معدودات، فقد

نحيلاً صنيلاً لكن لا يهزه عصف الهواء

كتاب بالفرنسية

عن أدب العصر الجاهلي ● والمسافر بلا شرق: شعر وفلسفة

عند العرب في العَصِيل الجاهلي، عنوان الكتاب الذي صدر بالفرنسية عن دار «سندباد - أكت سود، في باريس لمؤلف سلام الكندى وهو باحث عماني يسكن في قرنساً منذ العام ١٩٨٢. يقول الكندي في مقدمته: «. هذا الشعر

الشفهي لا يشكّل فقط مجموعة واسعة جداً - أكثر من ٢٥٠ قطعة وصلت الينا - بل يكون ايضاً الأساس الذي بنى عليه صرح الشعرالعربي كله. وهو يُحتل، في مجالً الشعر العالمي، مكانة خاصة للغاية لكن هذا الشعر بقي مجهولاً لأن الشعراء وعلماء اللغة، في القروَّن اللاحقة وحتى في ايامنا، اخفوا بعده الأصلي، وذلك بميل طبيعي كان يستثنيه من حقل الفكر الاسلامي، ولأن: الاستشراقيين الغربيين اتبعوا، بلا تمييز، التقليد العربى فلم يفهموا هذا الشعر فعلأ ولم يترجموه بكثرة... وكان هذا الشعر يضم الرصور وليس فقط الأشكال: موضوعاته متكررة، لكنه خلق الصور الخاصة وكتنف اللغة القديمة لتؤسس خطاباً ذاتياً. هذا الخطاب هو الذي أعمل على تمييزه (...) ٥٠.

... تطرف الليبرالية الكونية

 عن دار البوكيلي للطباعة والنشر في المغرب صدر كثاب باللغة الفرنسية عنوانه والعولمة: الاتصال/ العالم، تطرف الليبرالية الكونية والفكر الواحد، ومؤلفه يحيى الكتآب في ٢٤٩ صفحة قدم له ريكاردو

بتريلا، الاستأد في الجامعة الكاثوليكية في لوفان ورئيس مجموعة لشبونة ومسؤول برنامج «فاست، السابق باللجنة الأوروبية المكلف تقويم سياسات العلم والتكنولوجيا. والكتباب مسباطة لظأهرة ومصطلع

العولمة المروج لهما باستمرار خلال السنين الأخيرة، في علاقتهما بتورة الاتصال وتزايد البعد الكوني لليبرالية الجديدة وايضا في تزامنهما وشيوع ايديولوجية

ويقول بتريلا في التقديم: «انه لن الهم ان نسجل أن يحيى اليحياوي لم يحصر اهتمامه في تحليل نتائج العولة العالية ليؤكد، كباحث من احدى الدول السائرة ني طريق النمو، الآثار السلبية والنتائج الوخيمة على اقتصاد الدول الضعيفة والاقل تقدما على وجه الأرض. وهو أمر بمكن تفهمه، لكنه (الأمر) يبقى محط تشكيك من وجهة النظر العلمية والتحليلية. إن الانتقادات الموجهة من المؤلف للعولة الحالية مستقاة من الخطاب الذي يقترحه متبنو قوى العالم المتقدم انفسيهم (...) وحان الوقت لاعتماد ابحاث عن العولمة الأخرى من قبيل كتاب العولمة: الاتصال/ العالم، تطرف اللهيرالية الكونية والكفر الواحد، فالستقبل براهن على بناة التسضامن بين الافراد والمدن والمجتمعات والشقافات لاعلى المخريج المتنافسين الذين لا فضل يذكر لهم إلاما تعلق باستغلال خيرات الكون لازاحة الأخرين ليبقوا المنتصرين الأقوياء

هائلً. لاحت لنا كَالقلاع المسورةَ التي يستحيلً القاطنين هنا إلى صراع مرير معها.

غابر الزمان.

التي لا سبل إليها. لم أجد أجربة شافية عن

أقلتنا سيارة من نوع الرانج روفر، وما ان

كان وصولنا إلى المبنى الجامعي، حيث استرمنا في سجلس منعد للمقيل (مجلس القات). ظننتُ أن رحلتنا قد انتهت إلى أخر مراطها. لم أكن أعلم خيلال استراحتنا ان الرحلة الخيالية لم تسدأ بعد، قال لي أحد صاحبيّ: سننهب في نزهة بالسيارة إلى (الريادي). قلت: وما الريادي؟ قال: من لا يصل إلا الريادي لا يكون قد أتى إلى المحويت، ولكن الطريق صعبة، غير معبدة، والباص الذيء اقلنا لا يستطيع سلوكها، لذلك علينا أن نستقل

دانماً، دون أن ادري.

صاحبي ورفاق رحلتنا في القيل السائي في

مبنى الجامعة، وقبل أنَّ تميل الشمسَّ اليَّ

الغروب، سار بنا الساص في طريق العودة،

حيث أخذت الشاهد تلوح لي جديدة، غير تلك

التي رأيتها في المجيء. بدأ لي أن الاماكن التي مررنا بها تحيا اوقاتها متجددة خلال اليوم

الواحد، بدا لي انها تجذب الزمان، تداعب

ويتلون به. ولما كان لي ان اشاهد تغيراتها في

البيوت المتناثرة على القمم تلوح لنا كالحصون تساولاتي حيال هذه البيوت: كيف بنيت؟ واية دروب يسلك ساكنوها؟ وكيف يواجهون أخطار السكن فيها؟ كيف يُبنى بيت على جبل يقف كالجدار؟ وكيف تكون الاقامة في بيت تنفتح نوافند في الغضاء مطلة على هوة سحيقة

اختراقها. هل هي الحروب التي فرضت بناء هذه المساكن؟ ريماً، ولكن الطبيعة المتوحشة التي لا تعسرف مسعني الرتابة، لا تنفك تدعيق لمساحسبي: مسا يمكِنَ أن يعني هذا الاسم

بيوت (كوكبان) لاحت لنا فوق كيان صخرى

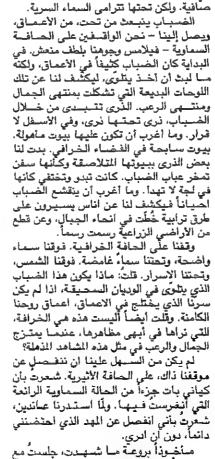
(محويت)؟ فأحتار قليلاً، ثم قال أحمهما: ريماً كان من كلمتين، الماء والحوت. وأضاف الآخر: ريماً كأنت المنطقة تلك مغمورة بمياه البحر في

تزداد عبرابة وصدة ولكن أخذت تسرامي لنا أيضاً فنون البشر وثعرات كفاحهم الطويل. رأينا ما يشبه المدرجات الزراعية التي أقامها اليمنيون في شعاب الجبال المتطاولة. لقد عملوا عسبسر أزمسان طويلة على تطويع الوعسور، واستطاعوا بإرادات صلبة ووسائل بدائية أن يرسموا لوحات بنيعة على القمم والسفوح، تلك التي بدأ الضباب يعانقها ونحن نتقدم في اتجاه

شئت، وغير متصلة إذا شئت، يلفّها الضباب الذي يملأ الوديان العميقة فيما بينها. وصلنا إلى الحافة المشرفة على المشهد الذي لا يُحد، ألذي لا يمكنك أن تحتويه ببصرك. إنها حافة في قلب الفضاء، مشمسة، وفوقها سماء عالية

ولمًا كنا في طريقنا إلى المصويت، فقد قلت قبل أن نصل إلى المحويث، اخذت الطبيعة

صعدت إلى قمة الجبل آلذي تستلقي عليه بلدة المحويث، حستى انكشفت لنا المناشر الذهلة. تشكيلات من الجبال الهائلة، تبدو متصلة إذا



يظهر احياناً من وراء صخرة، ولا يلبث ان يختفي. وحين تنكث الارض قلِيلاً، وينقشع الضباب عن وجهه، يبذل نور كاملاً، يبذله على وجه المدي، فنراه متهالكأ على الصخور الجاثمة بقسوة. كأنه يستبرق الفبرص ليجترب الثرى اليه. انه قمرُ حائرُ متعثر، يسعى فتعترضه الجبال، ولا ينفك يبذل نوره المتهالك على تلك الطريق الصعبة، التي قداتنا الم سماننا

* شاعر وناقد لبناني.

رحت اتَّضيل تغيراتها عبر الايام والفصول. عند هبسوط الليل أخذت البيبوت على القسمم تُطلق انوآرأ مرتعشة، كأنها تومئ لنا مُودَعة. وراح الضباب يخسرج من مكامنه في . الاعماق، لينتشس الأعلى وفي جــ يحلو له احياناً ان تاركاً على الزجاج غشاوة رقيقة. اما القسسر فسراح وهناك، يُشرق ويغيب، كمأنه يسعى فتعترض

aparation designations

النشاط الاقتصادي والعلمى لمدينة سبتة المغربية في القرن الثامن الهجري

أمين توفيق الطيبي *

■ في العام ١٤١٨ه/ ١٤٤٥م تعرضت منينة سيئة المقريبة لعدوان مُ يرتغالي مباغت أدى الى احتلالها، وكان من وراء هذا العدوان دوافع ء دينية والتصانية واستراتيجية في المقام الأول. ومما سهل سقوط اللبينة في أيدي المغيرين البرتغاليين - فضلاً عن عامل المباغتة - ما كان . معانده الغرب الاقصى انذاك من تفكك واضطراب في اواخر ايام دولة ء بنى مُرين، وكثلك المنازعات القائمة بين سيلاطين فاس وبين سيلاطين بني

تتحكم مدينة سبتة بالملاحة في بحر الزقاق (مضيق جبل طارق)، تُوكان لها نُور مهم في افتتاح العربُ للأندلس، وطَلَت بِحكم ضيق المجاز وَصِنْتُهَا الْوِثْيِقَةَ بِالْأَنْدَلِسِ - انْدَلْسِيةَ الطَّابِقِعِ. وتكاد انْ تَكُونَ جِزْيرة، اذ مصطبها الماء من الجهات كافة تقريباً، مما جعل المرابطين يستيعنون أعلى أجدها بأسطول المعتمدين عياد صاحب اشبيلية

وقد غصت سبقة بالتازدين من الأنداس ابتداءً من القرن السابع الهجري/ الثالث عشر الميلادي في ما احدث قواعد المسلمين في الأندلس - كَقُرَطْبَةَ وَبِلْسَنِيةَ وَاشْبِيلَيَّةً - تَتَهَاوَى فَي ابِدِي صَاحِبِي قَشْتَالَةً مَ وَأَرْغُونَ. وَنَكُرُ أَبُو عَبِيدُ الْبِكَرِي (مَنْتَصِفُ الْقُرِنُ الْحَادَى عَثْسُ) أَنْ سَبِتَة . لم تَرُلُ دال علم وازداد علماؤها بازدياد الهجرة الانبلمبية: ومن بين ابرز ، من انجبتهم من العلماء القاضي عياض بن موسى السبتي، والشريف ت الأتربسي، والفقيه المحدث ابن رشد الفهري، والكاتب البارع عبدالمهيمن ــ الحضرمي، والفقيه أبو العباس أحمد العرفي وابنه الرئيس محمد أبو : القاسم العزفي الذي اقام في سبتة أسرة حاكمة منذ منتصف القرن

. واشْتَهْرَت سبتة في مجال التجارة برأ ويحرأ، وكان يقصدها تجار ر المن الإيطالية، وخصوصاً تجار مدينة جنوة حيث كان لهم فنادق فيها. كما كانت المتينة بدلية لطرق القوافل المؤبية الى عابنا والسودان الغربي واشتهر أهلُ سبئة بركوب البحر وانشاء المراكب، وكانت بالمدينة دآر خصناعة لانشاء السفن، كما كانت القاعدة الرئيسية لأسطول الموحدين. يوكان لرماة سبية في جيوش الموحدين وفي مرين شهرة الاعزاز من

بعد أن افتتح المسلمون الأنطس عن طريق سبتة، فرضة المجان، قلما يرد نكر المدينة في المصنفات الإنداسية الى ان ملكها خليفة قرطية المُموى عبيدالرحمن الشالث (الناصير لدين الله) العبام ١٩٣٩هـ/ ٩٣١م كصوطاً من خطر الفاطميين، واتخذها قاعدة للاسطول في بر العدوة (المغرب) لامداد حلفائه هناك ومنها تم استيلاؤه على مليلية ونكور.

وفي فيترة ملوك الطوائف في الأندلس، انتزى في سيبتة سيقو البرغواطي حتى قدوم المرابطين ألذين تعذر عليهم بادئ الأمر اخذ سبتة الى ان أمنهم المعتمد بن عباد صاحب اشبيلية بقطعة بحرية، فتست لهم أخذ المنينة من العرَّ بن سقوط (صيف ١٠٨٣م). وينكر أبن بسام الشنتريني أن العرهذا كنان يمارس القَرَصْنَة وَنَصْنَجُتُ مَنَّهُ الأرضَ

ارْدانتِ أهمية سبتة كفرضة المجارْ الي الاندلس بعد قيام دولة المرابطين وضم الأندلس الى هذه الدولة، فسازداد بالتسالى الاتصسال بين العدوتين. وكذلك كان الحال في عهد الموحدين، قمن سبَّتة كان جوازَّ عبدالمؤمن بن علي الى جبل الفتح (جبل طارق) وان السجد الجامعة في سَيِنَةً وسور المُثِنَاء السَّفَلَى بِنَاهُمَا يُوسِفُ بِنَ تَاسُفِينَ (٢) كمَا ان ابِنَهُ علي بن يوسف عمل على أصَّلاح سَوَّر سَبِّتَة.(٣) وبِني لِلسِلطان للوحدي يُوسَفُ بِن عِيدِاللَّوْمِن مِيْزَل فِي سِيتِةِ «هُو بِاقَ هناك الَّي اليوم (٢٢١هـ/ ١٢٢٤م)، (٤) واتحُدُ الموحدونُ سبِتَة قاعْدَة الساطيلهم الغزوانية. يقول ابن خلدون أن سبتة كانت منذ قينام بُولة الموحدين «ثغر العدوة» (المُغْرِب)، ومرقى الإسطول، ودار انشاءة الآلات البحرية، وغرضة الجوارًا الى الجيهاد. فكانت ولايتها مخترصة بالقرابة من السادة بني

عبدالمؤمن، (٥). ويذكر صاحب دالطُّل الموشية، أن ثاني سلاطين الموحدين يوسف بن عبدالمؤمن بني في سبتة دار الصناعة على ما هي عليه الآن (١٣٨١ / ١٣٨١م)، (٦)

ونظراً الى تحكم سبتة بالملاحة في بحر الزقاق، ونشاطها التجاري، طمح الجنويون في الاستيلاء عليها، فلجأ تجارهم الموجودون فيها الى خديعة سنة ٦٣٣هـ لتحقيق هذا الهدف باعت بالغشل يفضل نصرة قبائل منطقة سبتة لصاحب للبيئة انذاك ابي العباس اليَنشَتَي.(٧)

وفي سنة ١٤٧هـ/ ١٢٥٠م تولي رئّاسة مسيئة ستبتة - مع ولاء للموحنين - كبير مشيخة المبيئة أبو القاسم محمد العرقي. وفي عهد امارة بني العرفي، التي استمرت نحو سبعين عاماً شهدت سبنة اوج قوتها ورَّخانُها. فَقَد عُمَل أبو القاسم العرْفي على تذمية تجارة سبتة عبر البحر المتوسط، وشارك في جهاد المرينيين في الأندلس وتزويدهم بالأساطيل وبالرماة الناشبة.. وبعد وقاة أبي القَّاسم، سار أبنه أبو طالب على السياسة ذاتها، فقل على ولاء اسمِّي لبني مرين، وشارك بنشاط في عمليات الجهاد في الأندلس. وكان لأسطول سبيّة دور مهم في الهزيمة البحرية التي أوقعت بأسطول قشتالة في شهر تمور (يوليو) ١٢٧٩م عند حصار القونس العاشر ملك قشتالة للجرَّدرة الخضراء.

وبانتهاء ولاية العزفيين على سبتة سنة ٧٢٨هـ/ ١٢٢٨م آلت رئاسة جلس الشنوري في المنينة الى الشريف الجسيني أبي العباس أحمد، ـُ وكأن خَصماً لَبْنَى العزفي ومقرباً من السلطان المريني ابي سعيد، الذي أمر ببناء البلد المسمى أقراك على سبنة سنة ٧٢٩هـ

والسلطان المريني أيو الجسن هو الذي أمر بانشاء يرج الماء بيحر بسول من ساحل سبَّتة الجنوبي وفصان ذلك البرج جمع المرسي، فلا يتهيأ لأحد من المراكب الدخول لذلك المرسى الا أنّ يكون صديقاً، والا فهو يشرف على جميع ما بدخل تحته، (٨)

ان ضعف مملكة غرناطة، والصراع على السلطة بين ابناء البيت المريني، وكذلك المنازعات بين بني مريّن ويني عبدالواد اصحاب تلمسان، كل ذلك كان له اثره في مدينة سبتة التي كانت قد غصت بالنَّارْحين من الأنطس. ونشطت حركة الغزو البحري من قبل هؤلاء النازَحينُ ضَدَّ مراكب اسبانيا وأراضيها. وردَّا عَلَى نَكَّ، هَاجِم صاحب قشتالة مدينة تطوان مغتنما فرصة انشغال السلطان المريني بمحاصرة تلمسسان سنة ١٣٩٩م، ودمرها وأباد نصف سكانها واستترق النصف الآخر. وكان من نتيجة هذا الهجوم الوحشي ان ارْداد نشاط غرّاة البحر، وازدادت الحمية للجهاد ضد الاسبان.(٩) انَّ اعمال غزاة البحر المسلمين من قدواعدهم في بر العدوة كانت احدى النرائع التي تذرع بها البرتغاليون عند عدوانهم على مدينة سبتة سنة ١٤١٥م فضَّالاً عن عدائهم للاسلام والمسلمين، واطماعهم في خيرات المدينة وما تُكر عن ثرائها بقضل الاتجار مع السودان الغربي.

النشاط الاقتصادي

اشتهر اهل سبتة – بحكم موقع بلدهم على بحر الزقاق بين المغرب والأندلس - بمزاولتهم للتجارة، كما أنهم أستغلوا ثروة مياه سبتة من المرجان والأسماله وقامت في بلدهم بعض الصناعات كإنشاء السفن وعمل ؟؟؟ وتصنيع المرجان والصياغة وصناعة الورق والأبوات النحاسية. ويبدو أن التجارة بين سبتة واشبيلة كانت مشكلة في القرن الخامس الهجري/ الحادي عشر الميلادي، كما يُستَدل مما أورَّده ابن بسام الشنتريني من ان المعتضد بن عباد صاحب اشبيلية اعتقل تاحراً من سبتة، وعلى الأثر اعتقل صاحب سبتة سقوط البرغواطي عدة تجار من اشبيلية، فنشأت بينهمة وحشة سنة ٥٧هـ/ ٢٥٠م ، هأمت حروب ملك فيها رجال وتلفت أموال، (١٠)

ويُسْبِهُ ابن سعيد المغربي (اواحر القرن الثالث عشر) سيَّتة بمدينة الاسكندرية وفي كثرة الحطُّ والإقلاع، وفيها التحار الاغنياء النين يبتاعون المركب بما فيه من بضائع الهند وغيرها في صفقة واحدة،

ويحدثنا ابو بطوطة بانه اثناء وجوده في مدينة قنجنغو -Fuch) (0W مِالصِينِ، في منتصف القرن الثامن الهجري / الرابع عثر الميلادي، قابل تاجراً من سبتة اسمه قوام الدين السبتي، كان قد وصل الى الصين حيث ،عظمُ شانه وإكتسب الأموال الطائلة، وبعد نلك ببضع سنوات، قابل ابن بطوطة احًا لهذا التاجر السبتي في السودان الغربي (١٢).

كان لسبتة منذ قيام دولة الموحدين في منتصف القرن الثاني عشر تجارة مزدهرة مع بلدان حوض البحر التوسط وبخاصة جنوة وجزيرة ميورقة وبلنسية، وكانت سبتة – على حد قول لسان النين به الخطيب -·صحطُ قوافل العصبير (زيت الزيتـون) والحرير والكِتَاِن، (١٣). وغِنتَ بالتالى منفذاً لمنتجات المغرب والسودان الغربي، ومركزاً لتصريف السلع التي يجلبها تجار جنوة ومرسيليا ومملكة أرغون. وبالنسبة الي التجآر الجنويين، احتلت سبتة مكان الصدارة بين موانئ شمال افريقيا وحلَّت محل بجاية، وأصبحت مبعطة لِرجلات المِراكِينِ مِن جِنُوة الى اسبانيا وفرنسا، بل – وكما يتبيّن من رحلة ابن جُبير – اصبحت سبينة نقطة البداية والنهاية للرحالات البحرية الى المشرق (١٤). وكان تجار مرسيليا – عن طريق وكلائهم من اليهود في سبيتة – يبيعون عميلات عربية (أنصاف دراهم Millaras) تُضرب فِي مدينة مونيليية لجنوب

وفي عهد بني العزفي (وَلُوا سبِيَّةِ ١٤٧ - ١٣٤٨ - ١٣٤٨ م) ١٣٢٨ حظيت الدينة بفترة من النشاط التجاري والازيهار الإقتصادي يل ان السفن كانت تُسِتَاجِر من بعض الدول البيجرية لِجِوضَ الْبحر الْتَوسِيط ويُستَفاد من نص مؤرخ في سنة ١٣٠٢م ان صاحب سببتة أبيا طالب العرفي كأن شريكاً في ملكية سفينة قطلانية (١٦). ومما ساعد في ارْدهار سَبِيَّة في تلك الَّفيَّرة بُعِيما عن العواصم السيَّاسية للمغربِّ الاقصى وعن الفتن والقلاقل الداخلية، ما جعل تبعيتها لمراكز السلطة في الغالب تبعية اسمية (١٧). وفي اوج حُكُم العرّفيين، حظيت سببتة بقوة سياسية واقتصانية حقيقية، حتى أن صاحب ارغون جيمس الاول عقد معاهدة سلم مع صاحب سبتة (شبباط ١٣٦٩م)، فكان ثلك أول اتفاق يعقد بين صاحب أرغون وبين دولة مغربية. وفي العام ١٢٩٤م عينت ارغون سفيراً لها لدى أبي حاتم العرقي (١٨).

ويبدو ان تجار جنوة كانوا يجلبون الى سبتة طراف السلع، كما يتبينُ مَنْ حكاية القائد أبي السرور - صاحب بيوان سبيّة - الذي انعم على الأديب النصوي أبي عمران موسى الطرياني وبتحف مما يكون في الديوان مما يجلبه الافرنج الى سبتة، (١٩).

أن السلطان المريني أبا الحسن حرص على تأمين طرق القوافل ما بين العاصمة فاس وبين مدن المغرب الاخرى كسبتة، وذلك بانشاء مراكز على طول الطرق يُجِري لساكنيها اقطاعاً من الارض ،ويلزَّمون فيها بيع الشبعير والطعام (القمح)، وما يحشاج اليه المسافرون من الائم على اختلافها والمرافق التي يُضطرون البِها هم وبهائمهم، ويحرسونهم ويحوطون امتعتهم، فان صناع شيءٌ تضمنوه، (٢٠).

والوصف الذي تركه لنا على سبتة إحد إينائها محمد بن القاسم الإنصاري في كتابه واختصار الأخبار عما كان يثغير سبتة من سن الآثار، يدل على أن المبيئة - حتى أوائل القرن الخِيامِس عشر - كانتُ تنعم بالرضاء والازدهار والعمران، فالانصاري يحِدَّثنا عن اسواق سيتة وحوانيتها وتربيعاتها وفنادقها فيقول ان عند الاسواق ١٧٤ سوقأ رومن اشرفها قدرا واجملها وتربيعاتها وفنادقها فيقول ان عند الاسواق ١٧٤ سوقاً دومن اشرفها قدراً واجملها مراي سوق العطارين الاعظم... والسوق الكبير وسوق مقبرة زكلو من الجانب الشرقي من الدينة. ومن الاسواق للعلومة لتجارة الآنية الصفرية (النحاسية) سوق السقاطان، وما أبراك ما سوق السقاطين: رفاهية متجر وكثرة انواع وحسنُ ترتيب

وكأن بسبتة ٦٠٠ فندقأ واعظمها بناء وأوسعها ساحة والقندق الكبـيـر المُعد لاخـتــرَان الـرَرع، وهذا الفندق من بناء مـحـمد الـعـرْفي... يحتوي على ٥٢ مخرَناً ما بين هُري وبيت.... ويليه من الفنادق المعدّة اسكن التجار وغيرهم فندق غانم، ويشتمل على ثلاث طبقات وثمانين بيتاً (حجرة) وتسع مصريات (شُقَق). ويتحدث الانصاري عن بيار الاشراف لنالي فيقول انها أربع: دار الاشراف على عُمالة النيُّوانَ أمَّامُ فنادق تجار النصاري – وففائقهم سبنعة، ودار الاشبراف على سكة المسلمين، ودار الاشتراف على شيدً الامتعة وحلَّها (الجمارك)، ودار الإشراف على البناء والنَّجَارَة وما يتصل بها (٢٢).

> * استاد جامعي قلسطيني في اوكسفورد. ** الهوامش كلُّها في القُّسْمُ ٱلثَّائي غداً.

معنى الوطنية والمواطنية!

لا يَخْلِلْفُ الْنَانُ عَلَى أَنْ الوطنية هِي الأساس القوي لبناء الأوطان وأنها فرض وأجب على المواطن بغض النظر عن الموقف من النظام أو السلطة وفقاً لقول الشاعر:

> بلادى وان جارت على عزيزة. وأهلى وان ضنوا على كرام

أما الواطنية فهي مرحلة متقدمة من الوطنية بنتقل فيها الواطن نْ طُورْ الأَجَاسيس والمشاعر والشَّعارات الى الايمان والعمل الجاد والتضمية واتخاذ البادرات الايجابية لخدمة الوطن والذود عن حِياضِه والوقوف معه في السيراء والضراء وفق مبدأ «كل مواطن

فالوطن ليس بقرة حلوباً تنعم بخيراتها تم نتخلى عنها أو تشتارك في شن السكاكين تمهيدا لنبحها عندما تقع بل هو الخد وعطاء وحقوق وواجبات. ولهذا أنتقنت مراراً أوضاع بعض المعارضات العربية التي تطبق المبادئ المكيافيلية وتتخذ مواقف وتدلي بتصريحات يومية تسنيء الوطانها وتسهم في تضريب اقتصادها الوطني، عير تضخيم السلبيات وتجاهل الأيجابيات والادعاء بأن كل شيمفي البلاد سيئ وغير أمن مما يؤدي الى هروب الرساميل والأستتمارات الاجنبية والسياح والزوار وضرب

ولهذا قلت مرة تعليقاً على مواقف بعض المعارضين اللبنائيين الذين يتُجاهلون كل ما تم أتجازه من إعمار وبناء ويركزون على لنصبف الفارغ من الكاس، لحمل المواطن على الياس والرحيل ودفع المستثمرين العرب والاجانب الى عدم الاستثمار في لبنان. أن الفرق كبير بين الحقد على الوطن والحقد على الأشخاص، وبين معارضة الحكومة ومعارضة الوطن!

مناسبية هذه المقدمة ما سمعناه ورأيناه وقرأناه عن صمود شعوب الدول الأسيوية السماة وبالنمور، وصبرها وتصميمها على يجأور الأزمة الاقتصادية العاصفة التي ضربت البلاد وبمرت جهد عِقِودِ مِن العمل والحد والعرق والبموع. فهذه ماليزيا التي تطوع للواطنون فيها لخدمة اقتصادهم الوطني وشدوا الأحزمة وسارعوا الى استغلال كل شيرخن الارض ازراعته ختى واوكان ممراً ضيقاً أمام المنازل، ونلك لتحقيق هدفين: تأمين الاكتفاء الذاتي من الغذاء، وتقليّل فاتورة الاستيراد الزراعي الوطني دعماً للعملة الوطنية.

وقبل أيَّام قرأنا عِنْ حملة شَغْبَيَّة في تايلاند لجمع تبرعات للواطنين مِن النهب وَ الجوهرات للاستهام في خطة تجاوز الأزمة الإقتصادية. وأعلن ان الحملة حقيقت نجاحاً كبيراً على رغم الفقر المقع كتعبير عن تصميم المواطنين على خوض معركة التحدي وخوض غمار الحرب الاقتصادية

وقبل ايام قرانا عن حملة مماثلة شهدتها اندونيسيا شاركت فيها كل فنات الشعب وفئات الفنانين الذين لم يكتفوا بالتبرع لدعم عملتهم الوطنية، بل نزلوا الي الشوارع في تظاهرات وطنية مؤثرة وتوجهوا الى المسارف لتحويل دولاراتهم الى روبيات تحت شعار

فمتم نأخذ القدوة الحسنة من الأخرين وونخشوشن، ونتخلى عن الفردية والانانية مساهمة منا في اجتياز الأزمات والعبور الى شاطئ الاردهار والأمان؟ ... وتشبهوا!

غال رسول الله

صلى الله عليه وسلم:

الله على العنباد ، من

أنح بهن بناصفن

دحان له عند الله

عشد أن بدخله

الحجة، ومن

اللہ عصد ان

بدنك العبة .

وان سا، ادداء

من الهادي أدم: أه من فرحة أحلامي ومن خوف طنوني!

عرقان نظام الدين



صحن عثماني يحمل زخارف ذات مؤثرات صنينية.

احتلال بغداد العام ١٢٥٨. غير ان أحفاده الذين حكموا العراق ويلاد فارس اعتنقوا الاسبلام عند نهاية القرن الذالث عشر وصاروا يعرفون بالسلالة الايلخانية. ومن المعروف ان مجموعة من العلماء وحرفيى الصين كانت برفقة الجيوش المغولية عند توغلها في للناطق الاسلامية. ومن المعروف ايضاً ان الفترة ألايلخانية أرُخت لمرحلة جديدة في مسيرة

وقد سمح الاستقرار الذي أعقب غزوات المغول، لحركة القوافل بأن تنشط من جديد، فعادت البضائع الصينية الى اسواق الشرق الاوسط وخسلال تلك للرحلة تجلت المؤثرات الصينيية بقوة في الفنون الأسلامية حَصُوصاً في فُنُونَ الْصَرَّف وُرْصَرِفة المخطوطات. وبدل أن يؤدي الغزو المغولي، بسبب ما رافيقيه من قيتل ودميار، الى القيضياء على الفن الإسلامي، عَرَفَ هذا الإخبِر تطورات مهمة منحتِه حَيُوية أَبْرِزت مقدرة الفنائين المسلمين على التفاعل مع الحـمُنارات الاخرى، وآسـتـيـعـابهم للعناصير الجديدة ومن ثم اخضاعها لمنطق الفن الاسلامي وتجلت المؤثرات الآسيوية في زهرقة الخزف فظهرت الرسوم الصينية مثل زهرة اللوتس وطائر العنقاء

العلاقات الإسلامية - الصبنية.

خَاصْعَتِينَ للحِكُمُ الملوكي، فَطَهِرَتُ الْمُؤْثِرات الصبينية على الشحف الملوكية ومنها القطع الخرفية والمعدنية والرجاجية ومثل السلاطين الايلخانيين والتيموريين، كان السلاطين الماليك مولعين بالخرف الصيئي، حتى أن السلطان قانصوه الغوري كان يتباهى بمجموعته من الصحون وما قلناه عن السلاطين المتاليك ينطبق الضنأ

على السلاطين العثمانيين، وتكفي زيارة قصر طوب قابي في اسطنبول للتأكد من ذلك. ففي هذا القصر الذي تحول الى مححف توجد قاعات شاسعة مخصَّصة لآلاف القطع من البورسلين الصيني، وهي من ابرز المجموعات العالمية في هذا المجال. وتحضر المؤثرات الصينية كنلك في الخرف العثماني، وقد سعى الخراف العثماني احياناً الى تقليد البورسلين الصحيئي الازرق والابيض والى انخسال الرخسارة الأسبوية مثل السحب والامواج والصخور... ان براسة الْمُؤثراتِ الصينية في الفُنُونُ الاسلامية تؤكد على التفاعل الذي كان قائماً بين الحصارة الإسلامية والحضارات الأخرى، وسناهم في ذلك التسادلات التجارية والسياسية وأجواء الأنفتاح التي نعم يها الفنانون ما مكنهم من إبضال عناصر جنيدة على

🗯 نشأت الفنون الأسلامية على مساحة جغرافية أباسعة شيمات ثلاث قارات، ونهلت من مصابر ثقافية متنوعة فعكست روح التسامح والتفاعل مع الحضارات الاخرى المُحتلفة. وبالحظُّ عند تتبعثاً للدراسات المخصصة للفنون الأسلامية أن البحاثة غالباً ما يركزون على المؤثرات الرومانية - اليونانية/ والفارسية. وثمة توافع عدة وراء هذا التركيز منها أولاً أن الفنون الاموية، وهي أقدم الفنون الاستلامية، نشَّات في سـورية، أي على أرض كـانت تؤلف منذ قشرون جسزءا من الكيسان السسيساسي والشقسافي للامبر أطورية الرومانية والعالم المتوسطي الذي امترجت فيه المؤثرات السورية المحلية مع العناصر الهيلينية والرومانية. اما خَلال المرحلة العباسية، فقد كأن للعنصر الفارسي دوره الفعال الذي تجسد في مجالات مختلفة منها ألفنون.

الى جانب المؤثرات البوتانية - الرومانية والفارسية تحضر التؤثرات الصينية خصوصا أبنه كان للمسلمين، ومنذ القرن الثامن، علاقات وتبادلات متنوعية مع الصين انعكست على النتياج الفني يصورة واصَّحَة، وسَناهمتِ في ابتكار مـقردات رُخرِفْية وتقنيات جبيدة تجسبتُ في فنون الخرف والاقمشة والمعادن ورخرفة المخطوطات.

كان العرب، ومنذ خروجهم من الجزيرة العربية، يعرفون ان للصين حضارة عريقة وان حكامها هم مَنْ كَبُّار حَكَامِ الْعَالَمِ. وَفَي حَمَّامٍ قَصَير عَمْرهُ الأموي، الذي ما زال ماثلاً في صحراء الاردن، توجد رسوم جدارية منغذة خلال المحلة الاموية، واحد منها بمثل حكام العالم الستة النين واجهتهم الجيوش السلمة وهم الأباطرة البيرنطي والفارسي والصينى وملوك الهند والحبشة والقوط ويبين هذأ الرَّسَمُ الجَّدَارِي إِنَّ العَرْبِ كَانُوا وَاعِينَ لَقُوهَ حَكَامٍ الصين. وفي العام ٥٧١م. حصلت معركة بيتهم ويين جيش تركماني تابع للصين وكان النصر فيها حليفهم، وخلال تلك المعركة وقع عند من الصينيين النين يمتهنون صناعة الورق اسرى واقتصدوا للاقامة في سمرقند. ومن هؤلاء تعلم المسلمون تقنية صناعة الورق التي انتقلت الى بغداد منذ القرن

كان السلمون معجبين بالصناعات الصينية وبالاخص الاقعشة وقطع للسيراميك التي كانت تُصل الى العالم الاسلامي عن طريق القواقل وأهمها تلك التي كانت يُغِبر تركستان الشرقية متجهة نحو بلخ وسمرقند، هذا بالإضافة الى الطرق البحرية التي سياهمت في وصبول البضائع الصيثية آلى الموأني العباسية خلال فترة حكم سلالة تانغ. ولا ننسى أنَّ السَّجَّارة احتلت موقعاً اساسساً في الحضارة الإسلامية، وكان التجار المسلمون يعبرون للسافات الطويلة وكأن لهم بورهم في نشير الدين الاسلامي، حتى ان عبداً مهماً من الصينيين اعتثق الاسلام منذ تلك المرحلة.

و تؤكد المعلوم أت التاريضية أن اقتناء قطع السحراميك الصينية كان من عادة الخلفاء منذ المرحلة العباسية: ويتبين ذلك من دراسة ثرواتهم بعد وفاتهم ومنها ثروة الخليفة المستنصر التي كانت تضم كنوزا صينية عدة وكانت كلمة صيني مرادفة للجودة ودقة التنفيذ حتى صار العرب يطلق ون أسم والصيني، على كل وعاء أو إناء مصنوع بمهارة وما زآل هذا التقليد متبعاً ألى

خُلال القرن الثالث عشر اجتاحت الغزوات

المؤثرات الصينية في الفنون الاسلامية قديمة قدم التفاعل بين الجانبين

● قبال أعرابي لرجل: ويحك! أن قبلاناً وإن ضحك اليك فإن قلبه يضحك منك، وإن أظهر الشفقة عليك فإن عقاريه لتسري اليك، فإن لم تتمده عدواً في علانيتك فلا تجعله صديقاً في • قال الأصمعي: ألا أبلك على بستان يكون

في كمِك، وروضة تكون في حجرك، وميت ينطق، وأخرس يتكلم، يحدثك إذا شئت، وينقطع عنك إذا

قابت: بلی. قال: عليك بكتابك.

• بخل ابو دلامة الشاعر على المهدى وعنده اسماعيل بن على، وعيسى بن موسى، والعباس بن محمد، ومحمد بن ابراهيم الامام وغيرهم من بني هاشم، فقال له المهدى: أعطى الله عهداً لثن

لم تهج واحداً ممن في البيت القطعن لساتك. فنظر اليه القوم وغمزه كل واحد منهم أن على قال ابو دلامة: فعلمت أني قد وقعت وأنها

عزمة من عزماته لا بدّ منها، فلم أرّ أحداً أحقَّ بالهجاء متى، ولا أنعى الى السلامة من هجاء نفسي، فقلت:

الا أبلغ لديك أبا دلامه فلستُ من الكرام ولا الكرامه جمعت دمامة وجمعت لؤمأ كذاك اللؤم يتبعه النمامه فإن تك قد أصبت تعيم دنيا فلا تقرح فقد بنت القيامة

فضحك القوم، ولم يبق أحد منهم إلا أجازه! • لا يعد العرب معمراً إلا من عاش مئة وعشرين سنة فصاعداً.

 اتى معاوية برجل معمر، فقال له: أخبرني عماً رأيت في سالف عمرك. فَقَالَ: رأيتُ الدنيا ليلةً في اثر ليلة، ويوماً في الثريوم، ورايت بين جامع مالاً مفرقاً ومفرق مالاً مجموعاً، وبين قوي يظلم وضعيف يظلم، وصغير يكبر وكبير يهرم، وحي يموت وجنبن يولد، وكلُّهم

بين مسرور بموجود ومحزون بمفقود! · • قيل لبعض المعمرين: صف الدنيا وأوجز. · قال: سنيّاتُ رخاء وسنيّات بلاء، يولد مولود ويهلك هالك، ولولا المولود لبساد الخلق، ولولا الهالك لضاقت الأرض، ثم أنشد: وما النفر إلا صدر يوم وليلة

ويولد مولود ويفقد فاقد وساع لررق ليس يدرك قوته ومهدى النه زرقه وهو قاعد

 يقال في المثل: أنه أشال من فلحس. وهو الذي يتحين طّعام الناس، في قال عنه: أتانا يتقلص، وهو الذي تسميه العامة الطقيلي. قال ابن حبيب: هو رجل من شيبان، كان عبيداً عزيزاً، يسال سهماً في الجيش وهو في

وكان له ابن يقال له زاهر، فكان مثله، فقيل

ثوارر من التراث

يحقة رئيش مي ٣٠ ويسد المجان عليه وأأد ليكر السائمواة يرائعو -انج پيواد لنعرب وكان ما المعرب لاشكار للرصوب عالما المامالة س خصاد الله ا

ر الجاهلي

غمرق تبعرانك

ير تي ديد يد

بعيبة وهست جاء

الدي عن عيامر

هو بحث سينج

ة جديدة كية م

والأوال للموادية

الدة الكونية للغاة الغارسية على ماند تعرف نبرة

صد وسولمه بعد يرقي لأعامة قصف حامعة كالركباء عة تشبونة رساله الق ماتنحة الرية العلم والتكونوه نة المصافرة والمسا ستسر وحد الم بعد في ند

---وشعيوع ينيوم التقنيد عائده اليصيادي ديمه

المانية العانية 150 July 34 منية والمشائع المائد معينة والمشائع مفتكيدونه

and the same

An interior

ن بعيد الإنسراد الله

فأززعم المنابئة المنابئة

مع منتو نوی وهدر الولد الم Mark State of the
بيته فيعظن لعزه فإذا إعطيه سنال لزوجته فإذا

أعطية: سأل لبعيره! فيه: العصامن العصبة!

والطيور المحلَّقة. ومن بلاد فارس والعراق انتقلت تتاجهم الابداعي ساهمت بالراء تجاريهم المؤثرات الصينية الى سورية ومصر اللتين كانتا المفولية الشرق الاسلامي وتمكن حيش هولاكو من ere er eregen er ande

14,17 10,5A- 17,7V T,0A 0,51 10,11 10,20 17,7V 1,00 0,£1

11,71 10,17 11,07 17,10 £,00

10,11 10,01 17,17 7,£1 1,10

11,01 10,11 17,0 1,10 0,11

11,11 17,0 1,11 17,0 1,10

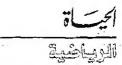
10,11 17,11 17,0 1,11

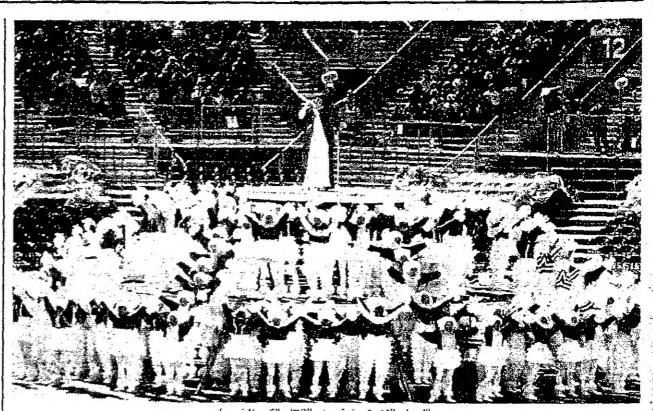
10,11 17,11 17,0 1,11

10,11 17,11 17,0 1,11

10,11 17,11 17,11 0,07 14,12 1V,25 10,7 1Y,-4 -3,14 0,1Y
1A,1T 1V,TT 10 11,5A T,11 5,0T
1A,04 1Y,TV 10,10 1Y,-4 1,74 0,11
1A,T5 1Y,10 15,0T 11,05 1,7A 0,0T 14,04 - 17,11 - 10,14 - 17,14 - 7,0 - 0,14 17,07 10,7A 17,70 Y,11 0,17 17,17 11,0 11,0 7,71 a ... 1,07 1,077 0,79 14,12 1A, 1 10,TY: 17,1A: 1,7A - 0,10 14, T 1V,20 10, TT 17, TY 7,00 0,T1 طرابلس الغرب بروكسيل بارنس جنيف 19,17 19,69 10,76 17,0 Y,67 7,04 19,17 17,17 10,19 17,17 7716 0,8 17,17 15,61 17,-1 1,04 0,17
17,14 17,0 17,-T 7,27 0,07 ستوكهولم كوينهاغن-

> 14, £1 ... 17, 17 - 17, 17 ... 4, 10 ... 7, £2 17, 77 ... 12, 04 ... 17, 1 ... 7, 74 ... 0, 17 1V,TV 10,1V 17,72 V,00 0,70





دورة الألعاب الاولبية الشتوية

الامبراطور اكيهيتو يفتتح الدورة الاخيرة في القرن



ناغانو (اليابان) - ١ ف ب - يفتتح امبراطور الحاسة عشرة.

لكن مثل هذه الطموحات الانية بديتها المخاوف من اندلاع حرب اصيركية اصابت مطار طوكيو على يد مجموعة يأبانية يسارية.

الافتشاح ليس للحاضرين في قصر مينامي للرياضة فقط وأنما ايضا لمثات الملابين من مشاهدي التلفزيون النين سيرون اول صورة على الشاشة المنغيرة وهي صورة معبد زينكوجي الذي بناء البونيون قبل ١٤ قرناً والجرس البرونزي الذي زود به المعبِّد عام ١٦٦٩، يدقه عجوز اسمه موتويشو غودو أحد الطيارين الانتحاريين (كاميكار) في الحرب العالمية الثانية. وستركز في زوايا ساحة المهرجان ٤ جدوع ضُخمة من اشجار الصنوير ارتفاع كل منها ١٢ متراً لتشكيل مساحة وطاهرة، طيلة ايام الدورة وهو تقليد يعمل به سكان المنطقة منذ نصو قرن كامل، وسيغنى الاطفال للسلام وعندما يحكم الاطفال العالم، في حضور الاميركية جودي وليامس حاملة جائزة نويل للسلام.

الهرجان الافتتاح وعدد من مباريات الهوكي على الجليد.

الدابان أكيهيتو البوم السبت الساعة ٣٠٠٠ بتوقيت غرينيتش تورة الألعاب الاولمسية الشتوية الشامنة عشرة في مدينة ناغانو امام نحو • هُ الف متفرج، بعد ٢٦ عاماً من اقتتاح والده الامبراطور ميروهيتو نورة سابورو

وتعتبر دورة ناغانو جسر عبور الى القرن الحادي والعشرين، ومهرجان افتتاحها اراده اليابانيون جسر سلام الى عالم أمن ومسألم،

- عراقية جنيدة تخريق الهنئة الإولمبية، وبديتها ايضاً القَّذَائف التَّي وكلف مخرج المسرحيات الموسيقية كايتا اساري اخراج مهرجا

وفي المهرجان فقرات كثيرة منها فقرة وضع الشعلة الاولمبية في الوعاء الكبير، واخر حملة الشعلة هي ميدوري أيتو صاحبة فَضيأ اولمبياد البيرفيل ١٩٩٢ في الترحلق الفني على الجليد، و، انشودة الفُرح، لبيتهوفن بعشاركة جوقة تضم ٣٠٠٠ من الاوبراليين في نيويورك وبكين وسيدنى والراس الاخضر وبرلين ستنقل اصواتهم عبر القمر الأصطناعيّ تحتّ قيادة المايسترو الياباني سيجي اوزاوا.

ويشاركَ في الدورة ٢٠٠٠ رياضي ورياضية من ٧٢ نولة وسم نحو ٩ الأف منَّ رجال الاعلام، مقابلُ ٨٥٨ و١٦ و ٨٠ في الدورة الشتوية الأولى عام ١٩٧٤ في شامونيكس بفرنسا. ويبلغ عند الميداليات ٢٠٤ وعدد السياقات النهائية ٦٨.

هوكي على الجليد سيكون اليوم الاول من دورة ناغانو الاولمبية الشتوية مخصصا

بطولة اندية الخليج تعادل صور والعربى القطري

🗷 مستقط - أف ب - تعبادل

صور العمائي صاحب الضيافة

والعربي القطري ٢-٢ في افتتاح

بطولة أندية التعاون الخليجي

الخامسة عشرة لكرة القدم البوم

الضميس على ملعب السلطان

وسجل عادل الملا (١٥ و٣٠ من

ركلتي جزاء) شدفي العربي، ومطر

خَلِيفُهُ (٥٠)، الذي احْتِيرُ افْضَل

لاعب في المباراة وحسصل على

۱۰۰۰ دولار، وخسيسر خسادم (۲۵)

هدفي صور. بدأت الباراة سريعة

وقوية، وهاجم العربي سعياً آلى حسم النتيجة مبكراً فوصل مرات

عـدة الي مـرمى صـور الذي بدا

متخوفأ ومرتبكا خصوصآ في

النفاع ريما يسبب الضغط

الجماهيري ورغبة الفور بالبطولة

قابوس في مسقط

يملكون حاليا أقوى منتخب في تاريخهم بقيادة وابن غريتزكي (٣٧ عَاماً) قَلب هَجوم نيوبورك رينجرز واهم لأعب في تَارْيَحُ الْهُوكيُّ عَلى الجليد وحامل الارقام القياسية الر ٦١ على مدى ١٩ عاماً في النوري الأميركي والـ ٨٦٢ هنفاً. وهناك أيضاً من الكنديين اريك ليندروسٌ خليفةً غريتُرُكِّي (فيلادلفيا فالادرز) وبول كاريا (اناهايم مايتي ديوكس) ورايموند بورك (يوسطن برونز) وجو ساكيتش (كولورادو افالانش) وستيف ايزرمان (ديترويت رد وينفر) وحارس المرمى باتريك روي (كولورادو). ويوجد في الصفوف الإميركية نشية منها الحارس مايك يِسْتِر (نيويورك) صاحب الفضل الاول في الفورْ بكاس العالم وبرايّن ليتش وبات المعونتين (نيويورك) وكريس تشيليوس (شيكاغو بلاك

وتزخر مسابقة الهوكي بالنجوم خصوصاً مع اشتراك نحو ١٣٠

واحتكرت كندا النهبية في دورات ٢٠ و٢٤ و٢٨ و٣٣ وانتزعتها منها

بريطانيا عام ٢٦ ثم جددت فورشا بها عامي ٨٤ و٥٠ ثم جاء دور الاتحاد

السوفيائي عام ٥٦ والولايات المتحدة عام ٦٠ والاتحاد السوفياتي

اعوام ١٤ و٨٦ و٧٢ و٧٦ والولايات المتحدة عام ٨٠ والإتحاد السوفياتي

وتربد كندا تحديداً ان تشأر لخسارتها امام الولايات المتحدة ٢-٥ في

نهائي مسابقة كناس العالم الإولى عام ١٩٩٦. ويُقول الكنديون انهم

عامى ٨٤ و٨٨ ومجموعة الدول المستقلة عام ٩٢ ولخيراً السويد ٩٤.

لاعبا تضميم اندية الدوري الامبركي للمحترفين (ال ان اتش) للمرة

الولى، اما عند المنتخبات الرشحة للذهبية فهو سنة منها كندا التي

تعتبر المسالة بالنسبة اليها مسالة شرف

هوكس) وبريت هال (سانت لويس بلوز) وجون لوكلير (فيلانلفيا). لكن وجود النجوم لا يكفى الا اذا توفر الانسجام بين اللاعبين وهذا ما تعتان به السويد بوجود بيتر فورسبرغ (كولورادو) صاحب الهدف التاريخي في اولمبياد ١٩٩٤ في مرمى كندا.

ويمتأز مُنتخب فنلندا بنزعة هجومية بقيادة تيمو سيلائن (اناهايم) ثاني أفيضًل هداف في الدوري الاستركى الموسم الماضي وياري كوري (كولورادو) وساكو كويفو (كناديانز مونتريال).

ويغيب عن منتخب روسيا نجومه لاريونوف وفيتيسوف وكوزلوف لبرودة العلاقة بينهم وبين الاتحاد المحلي، لكن هذا لن يؤثر كثيرا على قُوتُهَا بوجود بافَلَ بُورِي (فَانكوفر) وفالبري كامينسيكي (كولورانو). وتعتمد تشيكيا كثيرا على الحارس دومينيك ماسيك (بافالو سابرز) الذي انتخب افضل لاعب في الدوري الاسيسركي الموسم الماضي وعلى

يارومير ياغر (بيتسبرغ) احد افضل ثلاثة اجنحة في الدوري. لكن المنتخبات السَّنة الكبيرة لن تدخل الساحة الا اعتباراً من ١٣ الحالى اي بعد دور اول تشارك فيه فرنسا والمائيا واليابان وسلوفاكيا والنعسا وايطاليا وكازاخستان وببالروس لاختيار اثنين منها فقط الى

فسند في العارضة، واستفاد الملا

من اندفساع اصسحساب الارض

فأخشرق منطقة صور وخرج الحارس لملاقاته فاطلحه ارضاً

قبل ان يقف على قىدمىيە وينفذ

وركن العربي تماما بعد تقدما

تاركاً رَمَّام الْأُمُّور لصبور فامتلك

وسط الميدأن وهاجم بكل خطوطة

بكثافة، وقاحا المخضرم مطر

الجميع بتسنيدة صاروخية من

مسافة ٢٥ مترأ سكنت شباك

العسربي، وفي الشَّسوط الثَّسانَى

واصل صور هجومه، ووقف

القائم في وجه احدى كرات مطر

الى ان اعْلَنْتُ النقيقَةَ ٥٠ تعادلُ

الفُريقين بعد ان انطّلق خير خادم

حَلَفٌ الَّدِفُ اع القطري الذي ظنه

متسطلاً، وتتاول الكرة التي مررها

محمد خميس وسار بها خطوات

وسسددها بهسدوء على يمين

وفتح هنف التحابل شبهسة

المضيف واربك العربي، وكاد طرد

ثويني (٨٥) يكون نقطة تحول في

المبارأة بعدما استيقظ العربي من

جنيد وهاجم بقوة واهدر على

حسن، الذي لم يحسن استقبالَ

الكرة، والملا الذي سسند في اقدام

المدافعين من انقراد، فرصيتين

حقيقتين لتبديل نتيجة المباراة.

الحارس عيس أبو حقب.

الركلة الجديدة بنجاح (٣٠).

لتستناسي القارة الافريقية برمتها مشاكلها وهعومها المتعددة لتتابع بشغف أحداث

كأس الأمم الافريقية:

كاس الإمم الأفريقية الحابية والعشرين لكرة القدم الأخيرة في هذا القرن لتى تستضيفها بوركينا أماسو ابتداء من اليوم وحتى نهاية الشبهر الحالي ويفتنحها رئيس البلاد بلار كومباوريه على ملعب دة اغسطس، في واغادوغو. ويشارك في البطولة ١٦ منتخبا ورعت على

اربع مجموعات كالنالي: المجموعة الاولى: بوركينا فاسو والجزائر والكاميرون وغينيا المحموعة الثانية: غانا وتونس وتوغو وجمهورية الكونغو

المجموعة الثنائثة: جنوب افريقينا وساحل العاج وتاميينا وانغولا المجموعة الرابعة: مصر والمغرب وزامبيا

ولن تكون مهمة الدولة المضيفة سهلة ليس فقط لانها معمورة على الخريطة الافريقية بل لان مجموعتها ضمت الكاميرون الفائزة باللقب مرتين والجرائر صاملة اللقب مرة وأحدة وغينيا وصيفة العام ١٩٧٦.

أما اللحموعة الثانية فان الافضلية ستكون لغنانا وتونس لنا يملك لاعبوهمنا من شبرة واحتكاك على الصعيدين الاوروبي والافريقي. وفي الجموعة الثالثة فأن سأحل العاج العائدة بقوة مرشحة لاحتلال المركز الاول على حساب جنوب افريقيا، ولا يستبعد ان تحقق

انغولا المفاجأة. وفي المجموعة الرابعة التي اطلق عليها لقب مجموعة الموت قان المنتخب المصري سيرفع شعار الثار لأن زامبيا اخرجته من البطولة السابقة في حين فشل في الفور على المُغرب في مباراتين ضمن التصفيات الأفريقية

(١-١ نهابا وصفر-١ اياباً)، وتستقطب البطولة الحالية اهتمامأ خاصأ لانها نضم اربعة منتخسات ستشارك ف نهائيات كاس العالم في فرنسا بعد اربعة اشهر هي المغرب وتونس وجنوب افريقيا والكامسِرون، اما ممثل افريقيا الحامس في النهائيات وهو المنتخب النيجيري فإنة مستبعد من البطولة الحالية لأنه انسحب من نهائيات ٩٦ راعما أن الامن لم يكن متوفراً في چنوب افريقيا.

وتحظى البطولة بتغطية اعلامية ضخمة اذ قدرت اللجنة المنظمة عند الصحافيين بأكثر من ٧٠٠ بالإضافة الى انها ستنقل مباشرة الى اكتشر من ۱۵۰ دولة. وفي افتريقيا وحمدها سيتسنى لنحو ١١ مليون نسمة مشاهنتها تلفزيونيا.

ومنذ أن أنطلقت البطولة الاولى عسام ١٩٧٥ بمشاركة ثلاثة منتخبات فقط خطت خطوات جبارة الى الامام خُـصـوصـاً في العقدين الاخيرين حيث ارتفع عدد النتخبات في بطولة تونس عام ١٩٩٤ من ٨ منتخبات الَّى ١٢ منتخباً، ثم الى ١٦ قبل سنتين في جِنُوبِ افريقيا.

وتحمل غانا الرقم القياسي من حيث عند الالقاب (٤ مرات) ثم مصبر (ثلاث مرات) ثم الكاميرون والكونغو ونيجيريا (مرتان لكلُ منها) وجنوب افريقيا واثيوييا والجزائر والمغرب وساحل العاج والسودان وزائير مرة واحدة. وتشكل البطولة نهاية الطاف لبحض النجوم النبن طبعوا كناس الامم بطابعهم الضاص وابرزهم الغاني ابيدي بيليه الذي

الدوري السعودي لكرة القدم

🛘 الرياض - عائض الحربي

■ سجل فريق الاهلي فوزه السابع على التوالي

بعد ان هزم فريق النصر بهدفين من دون مقابل في

المباراة التي جمعت بينهما على ملعب الأمير فيصلُّ

بِنْ فَهِدَ فَيْ الرياضَ، صُمِنَ الْجِولَةُ الْعَشْرِينَ فَي

مسابقة الدوري السعودي لكرة القدم «كاس خادم

الحرمين الشريفين، واكد فريق الاهلى أنه افضل فرق

المرحلة الثانية في النوري، وحجز مكَّاناً له في المربع

الذي طَهر به النصر في مجاراته السابقة أمام فريقً

الاتفاق وهذه المباراة وقد خسرهما بالنتيجة نفسها

صاحبعل الغيموض يكتنف حظه في بلوغ المربع

وحَمل الأمير معدوح بن سعود المشرف على الكرة

قدم لاعبو الاهلي مستوى ممتازأ توجوه بهدفين

سجلهما المدافع عبدالحميد الخبيري د٢٢، والمهاجم

الدولي ابراهيم سويد ١٠٠٠ الذي حيصل على جائزة

المُضَّلُّ لاعْب في المباراة، ووقف القائم الاصلاوي في

وجه كرتين نصراويتين كانتا كفيلتين بتعتبيل

ولم يحساول النصسراويون استعلال النقص في

صفوفُ الاهلَى الذي لعب منذ النقيقة الـ ٥٠ بعشرةً

لاعدين بعدما طرد الحكم الناجح معجب الدوسري

النتيجة عن طريق الجمعان ومامادو صو،

الكأس الذهبية في كرة القدم:

النصراوية المدرب فيرناندين مسؤوانية الخسارة

وأرتسمت اكثر من علامة استفهام حول المستوى

فرنسا قبل ان يقال من منصبه. وكان النتي شارك في أول بطولة له عام ١٩٨٢ في ليديا البوركيني في حالة يرثي لها بعد خسان عندمًا كأنَّ في السابعة عشرة من عمره وساهم البورديدي مي — مسارياته الست بقيبادة صورية السابق أم في احرار بالأده اللقب للمرة الرابعة والاخيرة، تصُفيات مونديال فرنسا ١٨ بيد انهن وهذاك ايضيا المصري حسسام حسس في متحسن تدريجيا بقيادة تروسييه ألذي بطاز مشاركته الثالثة والعاجي جويل تبيهي نجم عليه لقب والطبيب الشعوذي

بطولة عام ١٩٩٢ في السنفال وغيرهم. أما ابرز الوجوة المرشحة لخطف الاضواء يبرز الكاميروني جوزيف ديزيريه جوب (١٨ عاماً) والمصري عبدالستار صبري الذي وقع عقدأ للائتقال الى تيرول النمسوي بعد البطولة مساشرة، والجنوب افريقي بينيت ساكارثي لأعب اياكس الهولندي الذي انضم حديثا الى صغوف المنتخب ولمرض نفسه منذ

المباراة الأولى. وتعتبر إستضافة بوركينا فاسو لهذا الحدث تحديا كبيرا لقدراتها التنظيمية حيث ان البنى التحتية فيها دون الصفر ولا تملك الإمكانات المادية التي كسائت مستسوافسرة في البطولة السابقة في جنوب افريقيا احدى النول المرشحة لاحتضان كاس العالم ٢٠٠٦.

وستكون البطولة جواز سنفر بعض اللاعبين الى الاندية الاوروبية لأن معظمها اوقد كشافيه للتعرف على المواهب الجديدة في الملاعب الاقريقيية وابرز هذه الاندية برشلونة الاسبانى ممثلا بمدربه السابق الانكليزي الشهير بوبي روبسون. في حين اوفتت المنتضبات المشاركة في المونديال والتي تضم مجموعاتها منتخبات افريقية ممثلين عنها التأبعة مستوياتها عن كثب

بوركينا -الكاميرون

شهاعت الصدف ان تخوض الكاميرون المباراة الافتتاحية ضد الدولة المضيفة للمرة الثانية على التوالي اذ سبق لها ان خسرت امام جنوب افريقيا قبل عامين ثم خرجت من الدور الاول.

وتعلق يوركينا فاسو أمالأ عريضة على هذه المباراة وترى فيها المفتاح لولوج الدور ربع النهائي وهو الهدف الذي وضعه صدربها الفرنسي فيليب تروسييه الذي سيقود جنوب افريقيا في نهائيات مونديال فرنساء وتسلم تروسييه المهمة قبل اشهر قابلة وهو الذي قاد منتخب نيجيريا الى مونديال

وكان ابرز فوز حققته بوركينا في بم

وحان اجرد سيد مبر) الماضي على ساط كانون الاول (ديس مبر) الماضي على ساط العاج بهدفين بمناسعة افتتاح ملعد بورو ديولاسو (٣٦٠ كلم عن واغادوغه). أما الكاميرون فتسعى الى استعادة مصدا الضائع وسيطرتها على العرش الافريقي كيا فعلت في الشمانينات عندما احرزت اللق مرتين عامَى ٨٤ و٨٨ بفضل روجيه ميلًا. وتريد الكاميرون محو الصورة التي ظيرت

عليها في البطولة الاخيرة عندما خرجت الدور الأول علماً بانها من اكثر المنتضات الم ساهمت في رفع مستدوى الكرة الافريقية م المحافل الدولية لذا فان سمعتها على المداور هذه العطولة. وقد بدأت استعدادات للنتخب الكاميروني

مسكرا حسيث خضع العسسكر تدريبي لأز استبوعين في المائيا في غياب بعض اللاعد." الاوروبيين قبل ان يخوض مباراة وبية فيّ انتلترا على ملعب ويعبلي الشهير في انن

ويملك منرب الكاميرون جان مانغا اونغيز افضلُ لاعب افريقي عام ١٩٨٠ ميرة لانه بعريُّ حميع لاعبيه جيداً اذ سبق ان اشرف عليه

في منتخب الشباب قبل فثرة قصيرة. ويريد اونغين أن يثبت للاتحاد الكاميروني مانه حِنير بقيادة منتخب في نهائيات موسَّبالِّ فرنسًا بعدمًا تربد أن الأخير يسعى أرَّ التّعاقد مع مدرب أجنبي، وببدو عُرين السورُ الكاسرة، في أيادُ أمينة أذ يحرسه المضور حاك سونغو (تيبورتيغو كورونا الاسباني الذي خاص اول مباراة بولية له قبل ١٥ عُاماً

وبمسك الخط الخلفي المدافع القصير ريبورت سونغ، اما مسؤولية تسجيل الاهدائيُّ فتقع على عاتق باتريك مبوما هداف الدوري اليـاباني برصيد ٢٥ هدفأ والذي يعاني مزّ اصابة طفيفة لن تمنعه على الارجع من المشاركة في مباراة اليوم.

الجوهري لـ«الحياة»: أرشح المغرب لإحراز الكأس

🛚 القاهرة - علاء موسى

 ادلى محمود الجوهري المدير الفني لمنتخب مصر لكرة القدم بأخر تصريح له حول نهائيات كأس الأمم الافريقية الى «الحياة» أوَّل من امس قبل سفره الى بوركينا فاسو. أكد الجوهري أن المنتخب الصري ليس في أحسن حالاته اثلاثة أسباب، أولها نقص اللياقة البدنية العامّة للقريق. وثانيها غياب بعض العناصر الاساسية. وثالثها، وهو الأهم، أنّ اللاعب المصرى يفقد كثيراً من حماسته وشجاعته عندما يلعب بعيداً عن جمهوره، والنتائج في تاريخ المنتخبِّ تؤكد ذلك. واضاف الجوهري: ليس خافياً على أحد أن الفريق المصري يلعب في اقوى الجموعات ضد المغرب ورامبيا، وكالآهما يسبقه في التَّصنيف سواء على الصعيد الدولي، حيث وضعهما الاتحاد الدولي أعلى من مصر خلال ألاشهر العشرة الأخيرة، أو على الصعيد الاقريقي لأن زامبيا هي ألمصنف الأول في المجموعة والمغرب هي المرشع الأول للفور بالبطولة.

ولذلك فألمهمة صعبة جداً للفرق الثلاثة في مجموعة الموت. وأنهى الجوهري حديثه الى «الحياة» بترشيحاته للبطولة وقال: المغرب هو الأقوى حالياً بفضل الاستقرار الكبير للفريق مع جهازه الفني بقيادة الفرنسي القدير هنري ميشيل، وانعكس هذا الاستقرار على نتائج المغرب وصعد الى تهائيات الأمم الافريقية بعد غياب والى نهائيات كأس العالم للمرة الثانية على التوالي ويزيد من فرص المغرب وجود نخبة من المحترفين الاكفاء وعد من العدافين البارعين مثل بصير صلاح الدين وأحمد بهجا ومصطفى حاجي وفرتوت.

وأقرب الفرق لمنافسة المغرب هي جنوب افريقيا حامل اللقب أو تونس، وتبقى فرص غانا والكاميرون وساحل العاج والجزائر ورامبيا ومصر متعابلة.

النصر بخروج صو بعد اصابته ولم يفلح البديل

خالد السويل في ملء الفراغ الذي تركه. وهاجم

النصر باكثر من أربعة مهاجمين لكن محاولاته لم

يكتب لها النجاح، وقدم لاعبو الاهلى اداء راقياً

بقيادة المدافع الدولي عبدالله سليمان الّذي ظهر في

قُمةً مستواه، ولعب المدافع الدولي حسين عبدالغني

واحدة من افضل مبارياته منذ عودته من المنتخبّ

السعودي، فيما كأنّ لاعب النصر ابراميع صاطر

افضل لاعبي فريقه. وتحت انظار المبرب الحديد

للمنتخب السعودي كارلوس البرتو نجح لاعبو

الاهلى التوليون في كسب رضاه، وخاصة الثلاثي

ويهذه النتيجة يقفر الاهلى الى المركز الشالث

رِ مِنْدِ ٣٥ نقطة مُتخَلفاً عَنْ الشَّبابُ صَاحَبِ المركز

الثَّائيُّ بِفَارِقَ الإهداف، اما النَّصِيرُ فَتُراجِعِ الَّي الْرِكرُ

الخامس ويقي رصيده ٣٣ نقطة، وتبقى لكل منهما

وفي النمام قلب فريق الاتفاق الطاولة في وجه

فريق أأشعلة عندما حول خسارته بهدف لهاحم

الشعلة ثواف الدعجاني في الدقيقة الـ٣٣ الى فوزُ

بهدفين سجلهما المهاجم على الفهيد في الدقيقتُين الْ

٦٠ وآل ٦٩، وبهذا الفوز يرتفع رصيد الاتفاق الي ٣٠

نقطة في المركز السادس، بينما اقترب فريق الشعلة

من منطقة الخطر برصيد ١٩ نقطة وتعصله عن فريق

الرياض صاحب المركز الصادي عشر (قبل الأخير)

سويد، عبدالغني، سليمان

الدورات الدولية في كرة المضرب لقاء ثأري بين هينغيس ومايولي

مارتينا هينغيس المستفسة اولى

الدور تضف النهائي من دورة طوكسيو النوليسة لكرة للضمرب بفورها على الايطاليــة ريتــا غُـرانُدَي ٢-٣ و٧-٥ يوم امس في ١٨ تقييقة. واعترفت هينغيسر بأنها لم تقدم عرضاً مرضياً، وقالت: «لم أكن صبورة، لكن من الافضل ان افور بعد مباراة سيئة على أن أحسر بعد مباراة جيدة، واللافت ان غراندي المصنفة ٢٦ في العالم كسرت ارسال هينغيس في مطلع كل مجنوعة.

وتلتقي هينغيس في مباراتها المقبلة الكرواتية أيفا مايولي المصنفة رابعة وبطلة الدورة عام ١٩٩٦ التي فازت على اليابانية ميهو سايكي ٦-٢ و٦-١.

وفي آخر لقاء بين السويسرية والكروانية فازت هذه الاضيرة وُّذَلكُ فَي نَهائي بطولة فسرنسَّا الصسسية الماضي في رولان غاروس. وفازت الجنوب اقريقية اماندا كوتزر المصنفة ثالثة علم اليابانية اي سوجيياما الثامنة

وتلعب كوتزر بعد ذلك ضد الاميركية ليندساي بيقنبورت المسنفة ثانية التي هزمت الرومانية ايربنا سبيرليا المصنفة خادسة ٧-٢ (٧-١) و٧-٢ (٧-٩).

قق الكرواتي غـــوران ايفانيسيفيتش المصنف ثانيا فوزأ صعبا على الألماني بوريس

وُ٦-٤ يوم الضميس في المرحلة الثانية من دورة سيليت الدولية الكرواتية لكرة المضرب. وتغلّب البريطاني روسيدسكي المصنف اول على السلوفاكي يان كروسلاك ٦-٤ و٦-٣، والسويسري صارك روسيَّه الخَّامِس عَلَى التَّسْبِكِي رادومسيس فاسيك ٢-٣ و٦-١، والالماني راينر شتسوتلر على الروسي اندري مسيرينوف ٢-١ و١-صفر، والتشييكي مارتن دام على الهولندي بان سيميرينك ٦-١

دورةه رسيليا خرج البرازيلي غوستافو كسويرتن، المصنف رابعا، الذي سيدافع في ايار (مايو) المقبل عن لقب للم يطلّلاً لقرنساً في رولان غاروس، من المرحلة الثانية لدورة مرسيليا الفرنسية الدولية على يد الفرنسي ارنو بوتش ٥-٧ و٢-٢. الونسو الثامن ٦-١ و٦-٤. وتغلب الروسي يضغيني كاقلنيكوف فــوينيــا ٦-١ و٣-٦ و٦-٤، والسويدي توساس اينكفيست

التي ينظمها لاول مرة. واعتمد العربي على الاختراق من الوسط، وقساد عسادل الملا شجمات عدة منظمة أرغمت واحدة منها مدافع صور صلاح ثويثي على عرقلة مبارك الكواري، الذي توغل داخل المنطقة، فكانت ركلة وَتَعَلَّبُ الْفَرْنَسِي الآخْر ارنو كليمان على الاسباني خوليان الجرزاء الاولى نفسنها الملا على يسار حارس صور جمعة صالح محرراً الهنف الاول للعربي (١٥). وهاجم صور للتعسويض المصنفُ أول على الروماني الريان

السبانس وحيامل اللقب على

ولاحت فرصنة رائعة لداود سالم فوز المغرب على النيجر في كرة القدم الاسباني فرانشيسكو رويع ٦-٢

شكرعلى تعزية

حسام بشير الصمادي وأسامة وعبدالخالق وهيثم الجلاد، ياسين ومحمد باسل الرباط وأل الحلاد والرماط والقرا والصمادي وحفار ورضا وحلبوني بشكرون كل الأخوة والأحباء الذين أسوهم

في مصابهم بفقيدتهم الغالية المرحومة الحاجة ماجدة باسس الرياط حرم المرحوم هاشم الجلاد. طالبين من الله أن يبعد عنهم كل سوء ويمتعهم بالصحة والعمر الطويل.

□ الرياط - «الحياة»

🗷 لم يجد المنتسخب الوطني المغربي لكرة القدم صعوبات تنكر اسام منتخب النيجر في المباراة التي جمعتهما يوم الخميس بمدينة سراكش وخرج منشصرا ٣-صفر في أخر مباراة اعداديه له قبل توجهَه الى بوركينا فاسو للمشاركة في كأس الامم الافريقية. سيطر المنتخب المغربي طيلة اللقاء أمام منتخب بنقصه الكثير من التجربة والتقنيات ولم يكن مؤهلاً الواجهة مجموعة من المحترفين. وافضتح التسجييل صلاح الدين بصير في النقيقة الـ

١٤ بعد ان تلقى الكرة من حجى ئم امْناف يوسف شيينو الهدفّ مم المدت عن الدقيقة الـ ١٨، وفي الشاني في الدقيقة الـ ١٨، وفي الشاوط الشاني الخل الفرنسي هنري ميشال الحارس بنزكري عوض الحارس البرازي والدافع الطاهر لخلج علوض نور الدين

النيسيت، وكسان المدرب يرمي من وراء ثلك الى تجرب لخَلج في سركز المدافع المتأخر عدوض النيبيت الذي يرغب في ان يلعب وسط المسدان في البطولة الإفريقية. في التقيقة الـ ٥٨ احتسب حكم المباراة ضربة جزاء امتالح احمد بهجا نقُدُما مذا الإخير بنجاح.

ميامي (الولايات المحدة) - أف ب - حققت البرازيل نتيجة باهتة

بتغييراته الخاطئة.

منف غوائيمالا.

اخسري ضحن

المجسمسوعسة الاولى من الكاس الذهبية لكرة القدم التي ينظمها اتصاد الكونكاكياف زامسركيا الشمالية والوسطى والكاريبي عنيما تعابلت مع غواتيمالا ١-١ قي ميامي (ولاية فلوريدا) امام ١٧ الف منفرج ونلك بعد ١٨ ساعة فسقط على تعبادلها سلبا مع

ســجل رومــاريو (٧٨ من ركلة جزاء) هنف البرازيل، وبلانا (١٠)

نتيجة باهتة للبرازيل امام غواتيمالا

وصاول المنتخب البرازيلي الذيُّ خَاضَ اللقاء في غياب عبد

البرازيل مطلة العالم والرشحة الاهوى لاحراز لقب الكاس الدهيية التى تشارك فيها بموجب دعوة، صُامِّنَة التَّاهِلِ لَنْصِفُ النَّهَائِيِ. وبدا الهجوم البرازيلي ضعيفا وغير فعال حيث لم يتمكن من

وبعد هذين التعادلين، لم تعد

الاهلي يحرج النصر ويخرجه من المربع الذهبي

طرق مسرمي غواتيمالا الافي الدقسيقة آلـ ٧٨ من ركلة جـزاء احتسبها الحكم الترينيدادي راميش رمضان اثر عرقلة روماريو في المنطقة من قبل انغلفرت هيريراء وتفنها روماريو بنفسه وكان هيريرا حل محل روخاس في النقيقة الـ ١٩.

كبير من نجومه الاساسيين المصافظة على النتيجة، غير أن لاعببي غواثيمالا تمكنوا من معادلة النتيجة من ركلة حرة سندها اربك ميراندا وتابعها خوان كارلوس بلاتا داخل المرمى

واقسيسمت حسنى الإن ثلاث مباريات في المجسوعة النتهت جميعها بالتعابل، ولا يستطيع أي من المنتخبات الاخرى الإدعاء بانَّه سيبلغ نصف النهائي مع ان التعادل الناني للبراريل عزز آمال الاحرين.

وتلعب غداالاحد البرازيل مع السلفانور، وغواتيمالامع الزمالك.

يد الاهلى تلوي ذراع الزمالك في أسوان لاعب وسط الاهلي حسمرة صنالح. ووضح تأثر اداء

🖪 القاهرة - «الحياة» رد لاعبو فريق كرة البد في النَّاديَّ الاهلِّي الاعتبار لزملائهم لاعبى السلة بِفُورَهُمُ مُسَاءَ أَوْلُ مِنْ أُمُّسَ عَلَى الرَّصَالَكَ ٢٢/٢٦ في المُرحَلَةُ الثَّانَةِ النهائيات الدوري ألممتاز لكرة البد اعدام خدم سدة ألاف مدفرج في أسوأن، والفور هو الثالث للأهلي على الزمـــالك هذا الموسم في الدوري، ورد به الفريق الصفعة المنافسة التقليدي الذي هزم الاهلي ثلاث مرات متتالية هذا الموسم

ولكن في كرة السلة. صعفد الزمالك شوطأ كاملأ أمام الاهلى، وتالق لاعبود حسام غبريب (كابتن الفسريق) وأبمن صلاح (حارس المرمى) ومحمود حسين، وهم أصحاب خبرة كبيرة ومجدي أبو الجد وأحمد رمضان وحسين زكي، تقدم الزمالك في معظم فقرات الشوط الأول الذي أنهاه لمصلحته ١٣/١٣، ولكن فارقً اللياقية حسيم المباراة في الشوط الثاني حيث اعتمد الأقلي على الهجوم الخاطف لحناحيه أحمد سالم وأشرف عواض أو محمد عاشور. وتبلورت خبرة نجوت ياسر لبيب وجوهر نبيل ومصن سطيمان في الحفاظ على فارق الأهداف الذي حققوه في الشوط

الفور رفع رصيد الاهلي الي نقاط مِن فورين وتصدر السابقة منفرداً قبل مباراته الخنامية مع الاولمبي، وبقي رصيد الزمالك عند تقطة واحدة وبقيت له مباراة صد

الطيران. وعقب المباراة اكد حسام غريب كايتن الرّمالك لوالحياة، أن فريقة تعرض لظلم كبير من اتحاد اللعبة لإقامة صعاراتيه القويدي ضد الأولمبي شم الاهلي في أقل من ال

وهو الأمسر الذي اعساب اللاعسين بإرهاق شستيد ظهر واصحاً في الشوط الثاني من مباراة الاهلي، وزاد الطين بلة اخطاء حكمي المباراة في احتساب الاخطاء التاقهة للاعبى الاهلي في کل تمنیلیاتهم امام مردی

عزاز الكأس

رب هه القنو دج

عن المحشرة بر الكان

حاجي وترثوث

كرة النيد في أنالو

ن مو ۲۳ في المرطأة

ات الدوري المتالك

خسسسة الإى منالإ يا

، والفور مو تنفة علا

لزمالك فناالوا

. ورد به القريق أنَّ

ه التقليدي الذي ال

عرات منتنالية عالم

مد الزماك دوة

لاشتي وتالق لاعترا

أصب واقب لقوين

ي كرة السلة

فيها عن الجراد تخلقت كمسوغ لاكل هذه الحشرة الصئيلة ذات الشكل المنقر

الجراد يتأذى منه السودانيون ويأكله الخليجيون!



🗷 هل من المكن تخيل مائدة مكونة من الفقع (الكماة) وللرقوق او الجريش (اكلتان شعييتان سعوديتان) للغمور نالسمن البلدي، بالإضافة الى اعداد كبيرة من الجراد المطبوخ؟

هذه المائدة الدسيمية والغربيية الى حدما تبدو للبعض في السعوبية والخليج قصة المتعة التي لا تضاهى فهي جمعت النوادر خصوصاً اذا كانت في وسط صحراء مخضرة وحول نار تتقد. والمثير للاستغراب هو أن الجراد لا يزال يحظى بإقبال المسعوبيين، والخليجيين ايضاء كاحدى الهوايات الربيعية الثابتة ذات الجنور البدوية التي لم تتسغسيس مع الرَّمن على رغم

تجاوزهم حاجز الفاقة منذ عقود عدة. يباع الكيلو الولحد من الجراد في بعض الاستواق السنعتونية حياليا بحوالي مئة دولار وسط اقبال كبير من اناس يحببون اكله ويحرصون على اقتنائه وشرائه مهما يلغ سعره، يل لعل ما يرفع اسعاره هو شدة التنافس. ويعتقد كثير من السعوديين بأن للجراد فوائد علاجية نادرة لأنه يتغذى على انواع كشيرة من النباتات، ولسهم في هذا الشبان مثل يقول داذا جاء الجراد صرّ النواء، بمعنى ان الصاحبة للنواء

تنتفي مع وجود الجراد. وعادة أكل الجراد في السعودية سلوك فرضته سنوات الحوع والفقر حينما كان منقذاً من حالات الفاقة الشُّنيدة حُصُوضاً انه يَجِيءَ في قورات كبيرة. وبينما كانت اسرابه تقضّى على محاصيل المزارعين وتعمرها لتحيل سنتهم الى القحط والبؤس، كان البدو يسارعون لاصطيادها باعتبارها نجدة وانقاذأ، ويحتفلون بطقوس ضيدها وتخزينها أيما احتفال محققين بنلك المثل القبائل دم جسائب قوم عند قوم فواثدها ولعل اطرف تطبيق لهذا المثل كسان في العسام الماضي عندمسا اتلقت اسراب الجراد المحاصيل السودانية مسبية كارثة، ثم مرت على الخليج ليتم صيدها وأكلها حتى انها كانت تشحن

في اكياس بين البلدان الخليجية؛ ويبدو أن القبرة العلاجية المغالي



والتي لا يتسجساور طولهسا ٥ سم واستمرت هذه الصورة في الرسوخ على رغم تخطى مرحلة الفقر وتوافر حميع البدائل متخذة صورة تتلاءم مع المعطيبات الجنبية. فناصبيح شراء الجراد وتقديمه على المائدة يمثل لدى النبعض لمشتفاء تقليحيا يرتبط بالاصالة، ولدى آخرين يعبر عن القدرة على امتلاك النادر باعتبار ان الجراد لا يغيرو البلد كل عيام! ومع أن معظم

الجسراد يتعسرض للرش بالمبيدات لتسميمه والقضاء عليه حماية للمرروعات، قان ذلك لم يمنع الناس من الاستمرار في شرائه وأكله غير مدالين بالتحنيرات الرسمية. ويقدمه الناس عبادة مطبوخيا بالماء والملح وبلحيا بعضهم لتحفيفه لحفظه اطول فترة وتقديمه في اوقات غير متوقعة. على الصانب الآخر يبقى الفقع هو

الهممن ليرجة أن السعويمين كانوا يشترونه، في فترات القحط، من سورية والمغرب ولكن من دون احتفاء لأنه غير جيد من وجهة نظرهم. وهذه السنة هو متوافر بكثرة وفي مناطق عدة من السعوبية بعد ان غمرت البلد امطار كتيفة مع بداية الموسم ما الثمر ظهورا مكثفأ ومبكرأ للفقع بأنواعه المختلفة ومن الطبيعي أن يرى المرء هذه الأيام وهو في سيبارته، أعداداً من الرجال والنساء على جوانب الطرق في شمال السعودية وعند منطقة القصيم يحملون بأيديهم العصي ويبحثون في الأرض بتركير واستغراق عن الفقع

الذي يغرم الخليجيون به كشيراً ويستمتعون بطريقة التنقيد عنه وكأنهم يمارسون هواية متواضعة مشابهة لهواية الصيد الكلفة. وفي حقر الباطن وضولحيها (شمال شرق آلسعوبية) وهي اشهر اسواق

الفقع، تكثر السيارات الخليجية القادمة من الكويت والامارات وقطر للتخييم وصيد الفقع او شرائه. ونتيجة الوفرة تننت اسعاره الى حدود تنيا بلغت حوالي خمسة دولارات للكرتون (عادة لا يباع بالكيلو وإنما بالكرتون او الكيس) بعد أن كأنت في اوقات الْجَغْآف تُصلُّ الى ٤٠٠ بولار. والفقع نسات فطري ينصرج من

الأرض كما بخرج الفطر. وليس له ورق وجنوع ويستدل عليه بتشقق الأرض. ويظهر بعد حوالي سبعين يوماً من سقوط اول الامطار المترافقة مع بخول الوسم. ومن اشهر انواعه «الزَّبيدي» ولونه ابيض وطعمه لنيذ، وهناك انواع اخرى منها الغلاسي والجباة لكنها أقل جودة. واكثر الناس فرحاً بالفقع هم البدو النبن يسعون منذ اوقات مبكرة الى تحديد مواقعه واستضراجه

والفقع قدمة غذائمة عالمة ولكن يُجِبِ تنظيفه بحرص من الاتربة العالقة به لتأثيرها السبئ على الكلي، ويُعتقد الماء لبضع ساعات قبل طبحَّه. ويطهرّ الفقع هذا العام في المناطق الشيمالية خصوصا حفر الباطن ورفصاء والمسعان ومعظم اراضي نجد. ويتهاداه الناس في ما بينهم وقد حرص الكثيرون على تقديمه على موائد افطارهم في رمــضــان كــشكل من كــرم الضيافة. ويزدهر مع الفقع والجراد السمن البري والزيد والإقط والاكالت الشعبية الدسمة، ولكن ماذا مضير الناس ما دام الجراد هو النواء؟

🗆 القاهرة – احمد عبدالرحمن

سحالي وسلاحف وثعابين

■ في منطقة ابو رواش في الجيزة، يوجد عند من المحميات الطبيعية، لكنها ملك الاهالي الذين يربون الحيوانات في حظائر كبيرة بهدف الإتجاريها.

ويقبل على تلك التجارة اهالي الجيزة لانها تحقق ارباحا خيالية على رغم مشقاتها.

وتحوي المممية الواحدة الواعا عدة من الرواحف مثل الشحابين والسحالي والسلاحق او نوعا واحدا فقط يربيها صاحب للحمية للاتجار

ومن المشباهد المالوفية في شبوارع القرية الباعة الجوالون النين يبيعون تلك الصيوانات على رغم خطورة

«الحياة» تجولت في القرية، والتقت

عبدا من اصحاب المميات. يقول كمال السيد على (٢٥ سنة): داملك مصمية طبيعية منذ سنوات، واربى فميسها عسدا كسيسرا من الحيوانات، خصوصا الشعابين والسلاحف والسحالي، وعندا من الطيور الجارحة مثل الصقور.

ويضيف ونوفن لتلك الحسوانات الاطعمة الخاصة بكل منها وتوجد لدي خبرة كبيرة في هذا المجال اذ انني تدريت على يد والديء. ويتسابع قسائلاً: «ياتي اليّ الرّبائن لشراء الحيوانات والطيور منكل

مكان، ولكل نوع منها جمهور يطلبها، خصوصًا الثعابين التي يقبل عليها الصواة لاستخدامها في العابهم بعد نزع اكياس السأ

في محميات ابو رواش الخاصة ويقول محمود علي جمال (٥٥

سنة) دابو رواش معروفة بهذا النوع من التحارة، لدرجة أن السيساح الإجانب يحضرون الينا خصيصا ليشاهدوا الحيوانات والطيور والزواحف. ويعضهم يشتري انواعا منها، ويأخذونها الى بلده بعد حصوله على التراخيص الخاصة خصوصا الشعابية إذ يوجد في مصر انواع منها ليس لها مثيل في

ويشير الى ان تلك التجارة مصدر رزقه، وقد استطاع خلال السنوات للاضعيسة ان يربى اسناءه السنة من حصيلة بيع الحيوانات والطيور. ويقول ان المكان الدي تربى فيه الحبوانات يجب ان يكون أرضا زراعية غنية بالاشتار والخضراوات والمياه ويمكن تزويد تلك المصمات بالطعام المناسب لكل نوع منها لتغيش أطول فترة



فيتامين ٢ يقلل من أخطار التدخين

🛘 إعداد: الدكتور ادمون عبيد

تبدأ الكربات البيضاء والصفيحات في بمه، بالتكتل مع بعضها وتلتصق بجدران الأوعية النموية، ما يحطه أكثر عرضة لحدوث اصابات قلبية وعائية من خثرات واحتشاءات. الا أن فيتامين C يعارض هذا الفعل ويمنع الاستجابة الالتهابية للكريات البيض والصفيحات التي تتمخض عن تكتلها وتجمعها، وبالتالي يقلل خطر الاصابة القلبية عند المنخنينُ. هذا ما جاء في تراسة للنكتور Andrew Weytich البروفسور المساعد في جامعة Utah وبمشاركة وتعاون مع جامعات المانية واميركية عدة. . .

اجريت الدراسة على حيوان الهمستر وهو من القوارض ويشبه الجرد في شكله. في البداية عُرض لدخان سجائر مع مَرَاقَبُهُ مِتُواصِلةً للتطوراتُ الحاصلة في دمه. وحسب ما كان متوقعاً حدث تكتل وتجمع في كريات دمه البيضاء وفي عولج بفيتامين C قبل التعرض لدخان السجائر، اذ انخفضت نسبة التكتل والتجمع في العناصر الدموية المنكورة سابقاً،

ما حصل عند حيوان التجرية ممكن حصوله عند الإنسان، وقد برهن النكتور ويريش على نلك عندما عرض خلايا أنسانية لعينة من دم حيوان التجربة الذي تعرض لدخان السجائر فوجد التاثير التجمعي ذاته.

ونكر في تقريره أن سبب هذا التجمع مرده الى أن تشكل فوسفوليبيدات مؤكسدة في دم المدخن، تعمل كجزيئات محرضة لتجمع الصفيصات النموية وتؤدي بالتالى الى زيادة قابلية التِصاقها بجدران الأوعية النموية.

انقبا

١- معينة هنسة

علم منكر

مُند عش

١- مطرية لبنانية

۲- متشابعة - خاف

٣- نهر جزائري - سقي

٥- ارتقى - نوتة موسيقية

٦- رشيقة المركات - شتم

1 2 1

1 2 0 5

ن د ن س

ن د ی و

ويما ان فيتامين C مضاد للتاكسد فإنه يمنع تشكل هذه الجزيئات المحرضة وبالتالي يكسر أهم حلقة في عملية تجمع

هذه العناصر الدموية. ■ خلال بقائق من استنشاق المدخن لدخان سيجارته،

على رغم الأبحاث والتجارب العديدة، لم يتوافر بعد دليل حاسم على فعالية هذا الفيتامين في علاج ووقاية الجسم من بعض الأمراض كالرشح والسرطان. الا أن آلية عمله معروفة بشكل جيد، فهو يتدخّل في اصطناع وتركيب بروتين يدعى

الكولاجين الذي له أكبر الأثّر كوحدة بنائية أساس تركيب الأربطة والمفاصل وجعلها قوية. وكان الكولاحين الماخوذ من البقر يستعمل منذ فترة غير بعيدة في العمليات التجميلية لمنع التجعدات والتغضيات عن طريق حقنه تحت الجلد، آلا ان آلاستجابة التح وتأثيره القصير الأمد حدا كثيراً من استعماله.

وتتطلع الأبحاث الآن نحو استعمال كولاجين من الجسم نقسه والذي يؤخذ مع الشحم من الورك أو الفخذ أو البطن. مرضّ الاسقربوط الدّي هو عبارة عن نزف من اللثة مع سقوط الاسنان وتأخر شفاء الجروح، مع حدوث كسور متعددة. وفي المراحل المتقدمة يحدث نُزيّف في الجلد والمقاصل وأماكنّ احُرى من الجسم.

يتوافّر هٰذا الْفيتامين بكميات جيدة في الحمضيات وفي البِنْدُورَةُ وَالبِطاطا الا أَنْ سَيِّتُتَهُ الْوَحَيِّدَةُ هَى انْهُ سَهِلٌّ التخرب عند التسخين.

ونتيجة لهذه الدراسة وجد أن تناول المنخذين لهذا القيتامين، سواء كان ثلك عن طريق الأطعمة الغنية به أو عن طريق الاضافات، ينقص من خُطر الاصابة القلبية الوعائية

		- 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
	■ العذراء (٩/٢٣ – ٩/٢٣): الخير لم يعدم في الناس	₩ الخصمل (٤/١٩ - ٢/٢١)؛ لا
	والصداقة الحقيقية لا تزال موجودة. الليزان (١٠/٢٢ - ١٠/٢٢): تنبه لمن يناور ويحاول	تعامل كل الناس بتشكيك وحش فهناك حتما من يوبك ويريد لك
التـ التـ	بِشْتَى الوسائل سلبك ما تمك. العنقرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): ينتبقيك البعض	الخير. ■ الشور (۲/٠ - ۲/٠٠); حان

ست كنلك ففتش عن سبب الانتقاد. العاطفية.

🥻 الوقت لتحزم أمرك وتتخذ القرار

■ الجوزاء (۲۱/٥ - ۲۰/۲):

فاوض القوي لتحصل على حقك

منه، لأنك لن تستطيع التسغلب

البنتي 1, المحقد .

و الله و ما النامية (المالية / وابد موقيق)، من ٢٢ قبلم الحيد المالة (فند رسيم/ عماد خمدي).

الحاسم الذي لا بد منه.

عليه بالقوة.

اكثر منك في موضوع مهم يقلقك بعض الشيء.

· المسرطان (۲۱/۱ - ۲۲/۷): لا مد من القدام بعمل إيجابي الصعود. ينتشلك من حالة الجمود

وبسالة تتضمن أنباء سارة. 🛢 الأسيد (٢/٢٧ - ٢/٢٧): استشر من يملك خبرة 🕒 الحود (٢/١٧ - ٢/١٧): في الأقق مشروع ارتباط عاطقي من النوع الطويل المديّ وريما النهائي.

المجهورة في الملاحث على المنظم العربي . . 1. يرتانج جول: ١٠ - 1 الفيام العربي والصبر في الملاحات - ١٢. نشرة الاحبار: ١١.١٥ كيات ولكريات المعبد المدينة - ١٢.١٥ النياسل العربي: ١٢.١٥ مسرحية الشهرة: - ٢٠ بالهي مسرحية السهرة: - ٢٠ عالم البحار، ١٤.٤٥ اعلى تنبية - - • الملسل

معدودا أو وتريا، يعينا أو يسارا، مسعودا أو هدوطا، في أن تبقى لليك في النهاية الاسرف الكرنة الكلمة أو المحملة الفسائعة، مع الانتياء الى أن التحوف للتلورة لا معاد المدادة التحرف للتلورة لا ويتهمك بالإفتقار إلى الرومانسية، لكتك تعلم انك، ■ القوس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): لا تلم إلا نقسك إذا فشلت مشاريعك المهنية والدراسية ... وحستى 🛎 الجدي (١٢/٢٢- ١١/١)؛ لا يجوز أن تبقى في الكلمة الضائعة من ١١ حرفاً: مرتبة وأحدة طوال حياتك، بل عليك محاولةً موسيقي لبنائي. ■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): تتلقى مكالمة شاتفسية أو

٢٠٣٠ خدمة المعلومات مريم القرآن الكريم، ٥٠ ، ٨ هين وبنياء ١٥ ، ٨ جيائث على الهواء (اعالية). ٠٠٠ ، ٧ المعلميل العربي ومتن

الغربية، ١٠ ١١ رسم، متخركة، ٢٠ / ١١ كرتون، ١٢٠٠ نشرة الاهيار، ١٠ ، ١٢ برنامج هذا هو، ١٣ / القات خاصة/ أقاء خاص مع و رئيس الحكومة اللينانية وفيق الحريزي ٥٠٠، ١٤. الساسل المبلج والخلم النعني، ٥٠، ٥٠ نشرة الاخبار، ١٥,٢٥ للملهبل العربي ١٠٠٠٠ مساء الخدر يا غرب ١٨. الساعة الاختارية، ١٩٠٠ القيلم الغربي طن أسنى ابدأة ٢٠٠٠ نشرة الاخيار ٣٥٠. (٢<u>ميتيلسل</u> ل

قصير، ٢٠, ٢٢ كوميتي، « ٢٢ نشرة الأخيار ٢٢, ١٠ سماء الخيريا عرب (اعابة)، ٢٥ . - ، للسلسل للبطح (امايع)، - ٢٢ القرار

٧ صناح الدِّين يا مضن ١٤٪ ١٠ شباب دائم ٢٠٠٠ مسلسل اطفال، ٢٠٠٠ السلسل العربي، ١٠٠ الريستانية ١٤٠٠ ويخة

- تن يريخ التسنية خنفي (ماجدة/ اسماعيل بس). ١٠. (برنامج عظماء الكوميديا/ الطقة ٦ (اعادة). ٢٠١٠ فيلم الفعاريت (معيمة

ه كاهل احمرو يداب)؛ ودرة فيلم حيل المورون (عايدة رياض/ حسين الشرييس)، ١٠٠٠ فيلم سواق الاتوبيس (فور الشويف وعمال حمدي) ية تلا الله البني الم إلى (عائدة رياش/ بونس شلبي). ٤٥ . ١ اقاءات (اعادة) . ٠٠ . ١٠ قيلم البني الم (سعير غائم/ بثيارة واكنو). ١٠ . ١٠

شَيَّاهُمِيّ) ... ، ٦٦ هَوَامُ النَّاهُمُ (لَحَمَد رَكِي/ منى عَسَالَقَتَي)، ١٠ ، ١٨ عرض أول/ فيلم النوم في العسَل (عائل إمام)، وعن ٢ فيلم كالم في

والمرابع النبيا طوة (شانية/ كمال الشناوي)، 20. 11 برنامج عناماء الكوميديا/ الطقة 3، ٢٠. ١٤ فيلم الأوهام (حاتم عن العقار/ الهام

برو القران الكريم ٢٠,٠ برنامج طبخ ٢٠,٠٠ مناميل والعاصفة تبديا فردي، ١١,٠٠ برنامج مقابلة شخصية جي الدين المبادي مع المبادي ١٢.٠ اغتياد، ١٢.٠ مسلسل والصحيح ما يطبح ٤٠٠ برنامج وثائقي - غابات العالم ١٢.٠٠ مسلسل متفلخ طاهين المبادع و المبادع منافق المبادع على المبادع على المبادع على المبادع على المبادع المبادع على المبادع المبادع المبادع المبادع المبادع المبادع المبادع المبادع على المبادع على المبادع المب

و الله الله المرابعة المرابعة ١٤٠، ٢٤ مرتامج مجاكمة ١٠٠، ٢ مسلسل وقلوب عني دوامة م ١٠٠ القران الكريم، ٢٠٠٥ الختام، ١٠٠٠ مسلسل وقلوب عني دوامة م

* توانت غربتينش

* توقلت القاهرة

الكلمة الضانعة

طريقة الحل: اشطب الكلمات

U	U	J	3	Ü	س	3	9	3	4
j	ŀ	ٿ	1	P	ث	J	J	ā	ين
9	Û	4	크	ن	9	J	ā	1	
و	E	ص	3	ن	ز	3	3	ف	
	J	9	15	ي	ē		j	1	ىپ
E	ر	1	1	÷	ر	د	ي	ق	
3 3	ي	٥	Ų	ي	ů	J	ù	۵	
ي ب ه	3	Ļ	*	j	û	.9	ē	ز	3
ų	Û	•	ي	۵	J	ي	1	Ê	ب ا
	ĵ	٥	3	ي	٦	1	û	P	6.4
1	ŗ	٤	۵	8	9	J	7	-2	وع ئة
						_			

د پان ر ن ز ح ف هيجُمانة حل العدد السابق؛ دوار الشمس.

هـ ۵ هـ ا د ب ق ح هـ ر م س د ج ا ع ق ن ا ن ش ر ز ف ر ب

ء - ضجر – قائر ٥- من الحشرات ٦- متشابهان – ضد ساخن ٧- للتوجع - حواب - شرب بلا تنف ٨ – ملك فارسي قديم – يحر ١- منزل - شيد اشترت ٧- ضد يدوي - ضد الشترى اضقياً: ١- بولاق - اطل ٢- رايات-٨ - قلة حياء وكثرة مزاح - ٣- وقت - رشف ٤- كوليرا ٥- لاحتا -ود ١- يهرب - جميل ٧- نما - نما ٨ -الياء – جل ٩- يت – يتقابع. عمودياً: ١- بروكلين ٢- ولق - اهملت ٢-ليت - حسرام ٤- ١١ - كستب - ي ي ٥-



هَ يَهُ يَعْمِينَ كُلَّيْنِ، * وَ * ﴿ وَ الْمُعْمَدُونَ * ﴿ وَ الْمُعْمَدُونَ اللَّهُ مُعْمَدُهُ مُ و لا مَا و ۲۰ ۲۲ نهارکم منعد

فتروا - فات ١- شل - جاءت ٧- الفيوم ٨

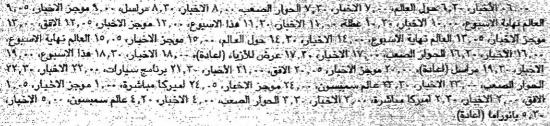
٢- غسرب بقيضته - وضع -طط-ردي - جب ٩- لمسا - لعلع.

٣- غيد المنوبيون

-- « Cartoons » - • لا خالع الصناح - - ١٩٥ متناسل عربي طيلة الهروب». • ، ١٢ مسلسل عربي وفارس السبف والقلم. • ، ١٢

للمنال عربين الشراق خاصية . ١٠٠٠ Cartoons ١٤ . . ١٤ فيلم أحيني المسراق خاصية كالمراج المساوية المراج

٠٠٠٠٠ مَسْلُسُلُ عَرِينَ وَاسْتِطْلُ عَشَرَى ٤٠٠٠٠ سَهِرَةَ فَقِيةً/ لَيْ أَنِي طَرَّالِسَ وَأَمَلَ رَعَدَ، ١٠٠٠ فَيَلَمُ عَرِينَ وَعَاشِونَ قَلْبِ الأسَّدَهُ بِيَّالُولُهُ عِبْدِالسَّلَامُ النَّالِمِينِي وَوَقِرَةُ الْعَلَا وَيُجِوى فَوَادُ وَعِيْدِلْلَغُمْ ابْرِاهِيمٍ. ٢٠١٥ مَلْ اللهرِهِ ٣٠ . • مشلسل عريي •استان خاصته» حَالَةِ الْخَمَارِعِ - آجَاجُهِل العالم: - . Y النصار، - ٦٠ الحوار الصعب - . A الاخبار، - ٨.٦ مراسان، - . . A موجن الاخبار، ٥- ، ١٠.



• توقیت غرینیتش

- ١٣/١ القرآن الكريم ٢٠ ١٦ الأحيان ١٤ ١٢ مراة المنطقة - ١٤٠ البينما في استوع ٢٠,٠٠ الأحبان - ١٥٠ لحبار الرياضة 10, 10 الصنور تتخيره ١٩,١٠ اللحبيان 1, 10 علم وعالم، ٢٠ ١٦ الاحبار ٢٠ . ١٧ برنامج وناتقي. ١٥ . ١٧ لخبار الرفاضة ٢٠ . ١٧. الأختار ١٤ ١٧ مرأة المتحافة ١٠ ١٨ للف الاستوعي، ٢٠ ١٨ الاخبان ١٠,٠٠ اخبان الرياضة ١٠,٢٠ مرجر الاخبان ١٠,١٠ افاق، - 1 علا الخفيان حرفال الخفار الرياضية في 11 العس تنديث 10 (١١ برنامج والقي ٢٠١٠ الخفيان ٢٢٠١٠ موجر الاخبار، ٢٢٠٣٥ واكثر عن واي (اعلام): ٢٠ الأحبال 13 . ١٧ العالم عن حواشاء ٢٠ . ١ الأخبار، ١٠٠٠ الخبار الرياضة، ١,٢٠ الأخبار، ٢٠٠٠ اللف JSC الاستوعن، ٢,٢ الأخيان ١٠٤٥ مالامع عربية ٢,٢ الأغيار: ٢,٤ علم وعالم ٢٠٤٠ الأخيار، ١٥ ، العمور تتمدد، ٢ ، ٥ الاخيار،

* توقيت غرينيتش



يحلق فوق خليج البنغال ويتجه

الى رانغسون، وكسان للنطاد

مبريناينغ اوربيتر ٢» انطلق في

السبت ٧ شباط (فيراير) ١٩٩٨ للوافق ١٠ شوال ١٤١٨هـ/ العند ١٢٧٥٩ AL HAYAT SATURDAY 7, FEBRUARY, 1998 ISSUE NO 12759



• آول الكلام: 🗷 من شسعسر / مس أبراهيم أبو سنة: ~ بل تلك قلاع مسقطت،

الراقصة على شرفات براعتها! تصدح فيها ازهار الانغام والأن... تطاطئ شامتها تتمادي في طاعتها... حتى

• ثلاث نسماء اسيمركيات: أفسسن «أمل العرب» في حصيلة اجتماع مختيار فاسطين، مع رئيس أقسوى دولة في العسالم، والتلويح ببارقة إنصاف للصقوق العربية الشروعة... فاذا والرئيس، قد تحوّل الى: الفتى الخمسيني ذي الشعر الأبيض الذي يواجم اتهامات بالتحرش الجنسي من:

علاقات مع اربع نسأء أخريات! وإذا كَانُ وَحَظِّهِ العربِ وانماً:

الكيان الصهيوني لتنفيذ اتفاقات

وهذاك من تسمال على هامش الاحداث المنطعة في اميركا: - هل ما أصاب الرئيس

كلينتون، يمكن اعتباره (لعنة) كوريا وأندونيسيا لما لحق بهما اقستسسانياً في لعبة النولار الاميركي؟!!

• ونتوقف - بعد ذلك كله -

وقد اتضح هذا العبجب من خلال حوار لاري كينغ في برنامجه الشهير - على حلقتين - مع بطلة الفضيحة الثالثة: جنبفر فلاورز!! • لقد سائنا المصاور العجوز الطلق: مل تعشقين أن كلينتون

أطن الرئيس قد كير على ألحب، فما رال نشيطاً)!! - فيأجيابت هذه المازالت فللورز: إنه يمثلك طاقة هائلة، وهو من النوع «الساكسي»!!!

واستطردت هذه المقهقهة على - انه رجل لا يقصدر على

الروتين، مع أني أقسدر كسشيسراً هيلاري - زوجته - فهو رجل غير عاديء والجنس عنده يأتي بكثير من الخيال!! (ملحوظة: حتى الآن... لم

تأخذ الصحافة ولا التلفاز رأي وتحليل زوجة الدانتن... يا هووود، في المذكور، برغم ما قيل عن سوء هذه المراة وعنفها وشراحتها)!! -

• وندسب أن فيضيحة «ووترغسيت» التي هوت بالرئيس الاسبق نيكسون، تبدو اكثر رحمة ورفقاً من فضيحة «مونيكاغيت»... فقد اكدت المسحافة الاميركية ار: والتهم الموجهة للرنيس كلينتهن ذات اختلاف كبير في طبيعتها ونوعيتها عن سابقاتها ... برغم ان العلاقات الجنسية داخل المجنع الاسبركي مما يحدث خبارج نطاق الرباط الزوجي: لا يعتبرها المجتمع جريمة على ما فيها من انحلال ١٠٠٠ وطالما أن هذه هيي ورؤية، المجتمع الاسيركي، وحشى قوانينه للعلاقات الجنسية الشبوهة التي تتم في اطار الخيانة الزوجية... فلماذأ اندلعت هذه الفضيحة بقدر كبير من القسوة والتكثيف على

- الاجابة: جاء شطر منها في اجابة الزرخ الرناسي / روبرت داليك - الاستاذ بجامعة بوسطن. الذي قال: «فقدان محداقية الرئيس يعني؛ مباشرة فقدان الثقة فيه و... أما الشطر الآذر: ففتش عن البهود الذين وظفوا المراة!!

كانت تتباهى بالسحب

داستها أقدام الإقزام!!

باولا جــونز، ومــونيكا لوينسكى وجنيفر فلاورزه وخلفهن زعماء الحرب الديموقسراطيء وصسحف يومية تستقصي و(تنبش) عن

مسموق الى هكذا منفاجئت وقنضائع... قمن السهل التأكيد على: أن الصهيونية المتمركزة في عقر الولايات المتحدة الاميركية سياسياً واقتصادياً - هي: القوة العظمى و(الكوبرا) الحقيقية الثي تحكم العالم اليوم وتدمره... لذلك نمان حكومة الـ «نثن... يا هوروه، تلقى كل التأبيد والدعم من أغلبية الكونغرس... اما الرئيس كلينتون، فانه بقف عاجزاً - كادارة اميركية - عن ممارسية أقل الضيغط على

أسام «القضباء» الاميركي الذي تهبُّ رياحه احياناً الى أبعد من حدود الولايات المتحدة... وهي رياح تبدو مثل البانوراما، العجيب تعكس ترتيب وتنظيم (الفضيحة)، ثم... هذا السيناريو التقن الذي يفوق بكثير اي سيناريو فيلم عالمي يحصل على الأوسكار!!

يحب ويعشق في هذه السن، أو في هذا العسمر؟! (في رأيي... لا

الاطلال تقول مجللة ومتقلسفة:

رئيس الدولة / القدوة؟

عبدالله الجفرى

المنطاد "بريتلينغ اوربيتر؟" يحطم الرقم العالي في التحليق من دون توقف

٢٨ كانون الشائي (يناير) الماضي ان هذا المنطاد السويسري بقيادة برتران بيكار حطم عند الساعة من شاتو بوكس في جبال الالب ١١,٠٩ بتوقيت غيرينتس امس الرقم العسالمي في التصليق المتو أصل. والرقم القبياسي السبابق مسجل بأسم الأميركي بيك روتان في الطائرة ، فويجير ، آلعام ١٩٨٦ . واوضح جيرار سيرسييه

المركسر الاعسلامي لرحلة للمنطاد

،بريتلينغ اوربيت ٢ ، في جنيف

الناطق بأسم الفسريق أن الرهم القياسي وهو تسعة أيام وثلاث دقائق و 13 ثانية من دون توقف، تم تجساوزه عندما كان المنطاد

حوت على شاطئ اغادير

🗣 أقيمت حفلة غداء في

(مارس) المقبل في فندق

الحسن، ولى العهد الاردني، و«دوق كثت»، وذلك

بالتعاون مع الجمعية الجغرافية الملكية البريطانية.

هيفاء وجيه الكيلاني، كلمة شكرتٌ فيها

المؤسسات والشركات الداعمة لهذا البرنامج.

كما القت رئيسة اللجنة التحضيرية في لندن السيدة

• وصل الى فيينا سفير الملكة العربية السعودية

المعيّن لدى النمسا محمد عمر الكردي ومندويها

الدائم لدى المنظمات الدولية التابعة للأمم المتحدة

لتسلّم مهام منصبه، وكان في استقباله في مطار

يوسف حَمْرة والسفير كارل ديم ممثلاً وزارة

• أقام سفير لبنان لدى الفاتيكان يوسف

الخارجية النمسوية.

والسعودي ومدير مكتب جامعة الدول العربية سنمير

ارسائيوس مدبة غداء على شرف البطريرك نصر

شفيخات اعضاء السلك الديباوماسي العربي

الدورشستر برعاية الأمير

🗔 الرباط - إقبال الهامى

قاد البحث عن مياه دافئة احد الحيثان المهاجرة الى الهلاك بعد ان لفظته امواج البحر نحو شواطئ منطقة ايداوتنان بالقرب من مدينة اغادير جنوب المغرب. ونكر أن الحوت الذي يبلغ طوله حوالي ١١ متراً ويزن اكثر من سيعة اطنان فشل في مواجهة عاصفة كبيرة ضربت شواطئ البداوتنان هذا الاسبوع ما ادى الى فقدان السيطرة واضاعة الطريق التي كان من المقرر ان

وربطت منصابر منصلحنة الارصاد الجبوية لفظ البحس للحوت الكبير ألى ارتفاع الموج الذي تجاوز خمسة امتار في حين



□ المعتلة كاتي ويفسطوت كانت بين الفائزات اثناء تكريم للنجوم الأفضل في السينما أقيم أخيراً في لندن، ونُظمت لنلك حَفلة كبرى في فندق سافوي. (ريكس)

مَثَلَنَا الذي رأى الضرية قادعة سنة ١٩٩١ وبحدر منها، يراها قادمة مذه المرة ايضًا ويصدر. ثم يضاف أن يكون الرئيس العراقي لم يتعلد في سنة ١٩٩١ كان العراق يحتل بلدا مستقلاً في عنوان واضه

يضتلف الوضع الدلخلي الأميركي الآن، عن المواجهة مع العراة

ستكل مخيف عنه قبل سبع سنوات. وأكثر ما يخيف فيه أن الراف

كشمس الظهيرة، ومع ذلك فالكونغرس لم يقر للادارة بعق التنظ ال بعد مجهود لوبي هائل، وكان القرار المنخذ بغالبية بسيطة. اليبوم هذاك خلاف بين الادارة وأركان الحزب الجمهوري على اليوم فنات محرف بين المخالف سببه أن الغالبية الجمهورية في

الكونغيس تريد من الرئيس أن يتدخل فوداً، وأن يكون التدخل حاسماً قاصماً، يشمل اطاحة صدام حسين، في حين تقريث الادارة. وقال السناتور ترينت لوت، وهو من مسيسيبي ويرأس الغالدة الجمهورية في مجلس الشيوخ انه يجنب على الولايات للتحدة ان تزيل العوائق وتتصرف لازالة صدام حسين من منصبه بطريقة أو بنخري وقال النائب نيوت غينغريتش، وهو من جورجيا ويرأس الغالسة الجمهورية في مجلس النواب انه يجب أن تطيح الولايات المتحدة نظاء صدام حسين وأن تضع مكانه حكومة تقبل أن تقوم الأمم المتحدة التفتيش عن اسلحة الدمار الشامل التي وافق العراق على ازالتها

بموجب القرارات الدولية في نهاية حرب الخليج. حجب اهرارات الحديث في القابل لا تزال تفتش عن حل ديبلوماسي. خصوصاً انها تعرف مدى معارضة العالم الخارجي، بما في ذلك

الدول العربية، لضربة عسكرية قبل استنفاد الوسائل السلمية غير أن الادارة تفتش عن حل ديبلوماسي، وهي ترسي أسبار الضرية العسكرية، لذلك فخبراؤها القانونيون جميعاً بداوا يسربون معلومات خلاصتها أن الولايات المتحدة لا تحتاج الى قرار جديد من مجلس الأمن للتدخل العسكري، وأن القرارات السابقة، مثل القرار ٦٧٨ الذي سمح بالحرب على العراق في كانون الثاني (يناير) ١٩٩١ لا يزال فعالاً بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة، والمانتين ٤١ و ٤٢ منه. فيهما تعطيان المجلس حق اللَّجوء الى القوة لتنفيذ قراراته، وحق استخدام اقوات جوية وبحرية وبرية، حسب الضرورة،

للمحافظة على السلام وألأمن الدوليين، أو أعادتهما ». ويما ان العراق متهم الآن بأنه يستطيع تدمير العالم مرة او أريم مرات أو خَمساً، بما عنده من أسلحة كيماوية وجرنومية مزعومة، فإن الآدارة الأميركية سنزعم إذا أمرت بالضرية العسكرية أنها تملك تفويضًا داخلياً من الكونفرس، وتفويضاً قائماً من مجلس الامن الدولي، وأنها تحمي السملام والأمن الدوليين، حتى وكل أميركيّ ومواطن في العالم كله يعرف أن العراق أضعف من أن يمثل خطراً على

أحد يعد سبع سنوات من الحصار المنهك. وأعود الى ما بدأت به، فالكونغرس الآن يضغط على الادارة الشخل العسكري، بعد ان كان تاريخياً، في كل واقعة بما فيها ١٩٩٠ -١٩٩١، يعارض التدخل العسكري الخارجي، ويفرض قيوداً على الادارة لمنعها من التدخل. وقد اختلف كل هذا مع العراق، بل انقاب، إذ صبحنا أمام وضبع تضبغط فيه الادارة على الفرامل وينفعها

فإذا زُدُّنا الى مأ سبق موقف البنتاغون الذي بسعى الى الحرب سعياً لتبرير ميزانيته الهائلة، بعد انتهاء الصرب الباردة، ولاعم استراتيجية «القدرة على شن حربين اقليميتين في وقت واحد، تصبح الضربة العسكرية شيئاً مؤكداً، إذا لم يتراجع النظام العراقي عن عناده رحمة بشعب العراق.

جهاد الخازن

محامى سماح أنوز

يطلبحظرنشر

قضيتها في وسائل الاعلام

■ يتقدم صباح اليوم السبت

السيد لبيب معوض مصابي

الفنانة سماح أنور بمذكرة يتظلم

فيها من قرار قاضى المعارضات

بتجديد حبس موكلته ١٥ يوما

على نمة التحقيق بحجة أن عقد

حلسة المحاكمة، التي سبقت

صدور هذا القرار، في السَّتشفي

غير قانوني. كما سيطلب في

المنكرة نفستها حظر النشرفي

القضية لحين انتهاء التحقيقات

أقوال أحمد عبدالظاهر سائق

الغنائة، وقال السائق لـ «الحياة»

إن سماح طلبت منه الانصراف

قبل الحادث بساعتين لأنها كانت

على صوعد مع عدد من زملائها

وتستمع النيابة غدأ الأحد الى

🛘 القاهرة –

أحمد عبدالرحمن

مهرجانالناصرته

محمد ألكي أحمد

سلطان العلي استعداده لدفع اي غرامة مالية يمكن ان تفرضها المحكمة القرنسية على غارودي. ■ يقام بعد غد الاثنين في وعُلم ان الدوحــة ســتكون محطة في إطار جولة لغارودي النوحة مهرجان خطابي لمناصرة على دول غربية من بينها ممسر روجيه غاروُدي بحضورة وبرعاية رُوجِية أصير دُولُة قطر الشيخية والاصارات. وتهيأت لجهزة موزة المستد. الإعلام القطرية لعقد نقاءات مع غارودي حول محاكمته في فرنسا

ويصل غارودي مساء اليوم ويست قبله في مطار النودة مندوبون عن الهيئتين المنظمتين للمسهرجان: واجنة مناضرة غارودي، و،مركز شباب الدوحة،.

الحربي، او مقيمين في اوروبا واعلن رجل الاعسمسال على

■ باریس – ۱ ب – ذکــــ والذي تضمن اكثر من مليون فرنك فرنسي ليس من شبهات حول ألاف فرنك في كل مرة. النفعات كان مصدرها وبقشيش، من اثرياء لخدمات قدمها لهم.

الشرطة الفرنسية التي تحقق في طروف وفاة الاميرة بيأنا أن المبلغ الذي عشرت عليه في حساب السَّائق الفرنسي هَنريُ بول مصادره. هنري بول کان مساعد مدير الامن في فندق ريتنز وتوفي في حادث السيارة مع الأميرة

سائق ديانا الفتيل أمواله واضحة الصدر

بيانا ودودي الفسايد في ٣١ أب (اغسطس) من العام الماضي. ونكرت مصادر قضائية ان المبلغ الذي وُجِد نقداً في حساب السائق هو عن مدخرات اودعها بول على نفعات تشمل حوالي ١٠

واصباقت المصادر ان هذه

S Victoria for Short Sea Routes R

OVERSEAS EXHIBITION

ومواقفَه، وسيجري اتصال عبر

الستلايت بينه ويين كتاب عرب

من انصاء مُحَـتَلَفَّة من العالم

وأضباف أن السيبارة كانت خالية من أي مواد مُحَدرة قبل انصرافه، مشيراً الى انه فوجئ بعشور الشرطة على كمية س البانغو المضدر فيها بعد وقوع

الممثلين

روجيه غارودي يحضرفي الدوحة

المعهد الوطني للاحصاء أن عدد سكانُ فيرنسناً بلغ ٩. ٦٠ مليون 🗆 الاوحة -نسمة في مطلع كانون الثاني (يناير) ١٩٩٨، بينهم ٨.٧ه مليون نسمة يقيمون في فرنسا نفسها والساقون في الارأضي الفرنسية

عبر البحار. أ ُ وِزَاْدِ عَدْدِ سِكَانَ قَرِيْسِا يَفْسِها بمقدار ٢٣١ الف نسمة في ١٩٩٧، أي ما نسبته ٤٠٠ في المُثَّة، وهو اصّعف معدل يسجل في السنوات العشرين الاخيرة.

وبعد سنتين من الارتفاع سنجل صعدل الولادات فى العنآم الماضي انخفاضاً بنسبة أ. ١ في المُنَـــَّـة وبِلغ ٧٢٥ الفُ ولادة في ١٩٩٧ في مُسقَّابِل ٧٣٥ الله ولادةً في ١٩٩٦، بينفسا تابع مسعسال الوفيات تراجعه مسجلاً ٢٤٤ الف وقاة في ١٩٩٧ في مقابل ٢٣٥ الفا و ٨٠٠ وفاد في العام الذي سبقه. وللعام الثاني على التوالي زاد عند الزيجات في ١٩٩٧ حيث بلغ

٢٨٤٥٠٠ ريجة. لكن بمعدل اقل من العام ١٩٩٦: زائد ٤.١ في المئة في مقابل زائد ١٠ في المئة. واخيراً، فإن حصيلة الهجرة (الفرق بين الوافدين والمغتربين) ىلغت ٠٠ الف شخص في مقابل

سكان فرنسا ٩٠٩ مليون نسمة 🗷 باريس - اف ب - قـــال

الله صفير الذي قدم الى روما للمشاركة في اعمال السينودس من أجل آسيا، وحضر المانية كل من الأب ميشال عويط والشيخ منجد الهاشم.

 أقام مجلس السفراء العرب في فيينا يوم تشباط (فبراير) ١٩٩٨ حفلة عشاء في فندق امبريال على شرف المدير العام الجديد للوكالة الدولية للطاقة الذرية محمد البرادعي لناسبة تسلمه منصبه الجديد، والقى عميد السلك الدبيلوماسي العربي سفير دولة الكويت لدى النسما قعصل راشد الغيص خطابا اشاد فيه بالبرادعي.

● يحتفل المجلس الثقافي للبنان الجنوبي في مقره في بيروت بالتعاون مع دأر الفارابي بصدور رواية «الماردة» للكاتب جواد صيداوي ويتحدث في الاحتفال نور سلمان، وأحمد علبي والتقسيم والادارة لحبيب جابر (امين فرع الباس) الساعة ٢ بعد ظهر اليوم السبت.

● يعالج حالياً رسام الكاريكاتور السوداني حسن حاكم في مستشفى معهد ناصر في القامرة إثر

فندق مكارلتون تاور، في نائب أمين سر دولة الفاتيكان المطران جان بنست لندن تلبية لدعوة لجنة احياء برنامج بحث وتطوير ري والمطران اصيل عيد. كذلك الوزير السابق عادل البادية الاربنية. تحدثت قرطاس والقائم بالأعمال للسفارة اللبنانية في روما بطرس عساكر والأب العام للرهبنة الانطونية سعد فى المناسبة الشريفة رين نصر ووكلاء الرهبانيات البلدية والانطونية والريمية بنت ناصر، مديرة العلاقات العامة، عن وقاضى محكمة الروتا في روما المونسنيور حدا العلاقات العامه، عن الاحتفال الكبير الذي الذي سيقام في ٢٣ اذار علوان وعبدو يعقوب وسكرتير البطريرك صفير الاحتفال الكبير الذي

إصابته بجلطة في النماغ.

٢٥ الف شخص في ١٩٩٦.



🗆 لندن - الطيب زاك

🗷 ،عندما تنظر في ملصق قديم يعلن عن معرض دولي في باريس (١٩٣١)، أو يحث على زيارة مدينة بريطانية على الشاطي (١٩٥١)، أو الذي ينبه الى استخدام القطار في أوقات معينة من النهار (١٩٢٦) تشعر أن اللصق كان فنأ راقيأ يجمع التصميم والرسم وفن التأثير واستقطاب حواس النَّاس بالخط واللَّون والذِّكاء الاعلامي والإعلاني

المصقات اتاحت فرصة للهواة للاطلاع على نماذج أصلية ونابرة. حوالي ٣٥٠ طصفًا من القرنين التاسع عشس والعشرين نشمل اهتمامات عدة من الطيران الي السيارات، ومن الموضة والسيجار الى الرحلات.



(١٩٤٦) يحمل صورة رجل شركة العجلات الشهير، وتصميمه يشير الى بداية النظلي عن اتجاه الفن التشكيلي في أعداد الملصق، اما الذي يعلن عن سباق موناكو للسيارات في العام ١٩٣٦ فيحاول اسلوبه الجمع بين فن اللوحة والاعلان. والتصميم البريطاني ابدع في ملصقات النقل ايضاً... مثل بوستس اندغراوند الذي اعده ريكس ويسلر خصيصاً لمتحف لندن في العام ١٩٢٨.

> دار كريستير قدمت اخيراً في لندن مجموعة كبرى من في مجال السيارات ببرز ملصق ميشلان للاطارات





والنماذج المطروحية في المزاد تشكل تتسمية لمؤاد

ملصقات السينما الذي جرى العام الماضي في لندن...

ويتضح من المجموعتين أن هذا الفن لا برال بباحث عن

. وَفَي رَيِّارِهَ سَرِيعَةَ لِنَحْفُ النَّقَلُ فَي كَوْفَنْتَ غَارِينَ فَي

لندن ومُتَحَفُّ السينما في ساوت بائكٌ، يبرز أن التَّصميمُ

الفني للطصق اعتمد كثيراً اغراء الالوان والاقتباس من

طريقة للعودة الى أصله الثني القديم.





S Victoria for Short Sea Routes &

الحديث نَصُو الواقعية والاقتباس من التلفريون والموضة و«الصراعات» الفنية الحبيثة. ومن بين الفنانين الفرنسيين النين تظهر أعمالهم في مزاد كريستيز تولوز لوتربك في ملصق للآزياء (١٨٩٦) وملصق للفنان الفونس موشا يصور اربع فتيات بمثلن الفصول الأربعة. وللسصيم الأيطالي ليونيثو كابيلو طصق من التَّلاثينات بصور رجلاً يقرأ جريدة وفي عينيه الكرة الأرضية.

الانطباعيين طريقتهم في التعبير. بينما ينجذب الملصق

وعندما ننظر الى ملصق الاعلان السياحي نجد ان التصميم لا يختلف كثيراً عن اللوحة الفئية إلا في اضافة الكتابة بينما نجد أن التركيز في مجموعة المواد الاستهلاكية سواء كانت سيجاراً أو عجلة أو صادة للتنظيف او مشروباً، يكون بالسيطرة على الرؤية بالخط

"الزمان" خامس يومية عربية تصدرمن لندن

🗀 لنين - والحياة،

تصمر بعد غد الثنين في لندن صحيفة عربية يومية خامسة هي والزمان، يقول رئيس تحريرها السبيد سعد البراز: دان لله مساحة كافية لقول اشياء وستصدر والزمان، يوميا في

١٦ صفحة وستطبع في مرحلة أولى في لندن وفي عُضُون شَجْرِينَ في فرانكفورت أيضاً. وقال البراز ان الصحيفة تدرل الى الاسواق بعد فترة اعداد طويلة بلغت ذروتها باصدار اعداد تجريبية عدة في الشهرين الأخيرين وأضاف أن والزمان، ستسعى الى ان توزع في البلدان العربية كلها وفي أوروبا والولايات المددة كما سنسعى الى ان تكون صحيفة عربية شاملة في تغطيتها الخبار الشرق الأوسط

واضافة الى الصحف العربية البومية الخمس في لندن، هناك صحيفتان تصدران طبعتين دولتين منها هما الادرام المصرية ودالوطن، الكويتية.